Chômage-record dans la C.E.E.

LIRE PAGE 24



2,50 F

Algéria, 1,30 BA; Marce, 2,30 dir.; Tuntsia, 220 m.; Alfemaguo, 1,40 BM; Abtriche, 14 sch.; Belgique, 17 fr.; Ganada, S. 1,10; Cuta-d'Ivoire, 265 GFA; Basemark, 4,75 kr; Espagne, 30 ges.; G.-B., 35 p.; Grèce, 40 dr.; Fram, 125 ris.; Irlantie, 55 p.; Italie, 700 i.; Liban, 300 p.; Luxenahourg, 17 f.; Horrigga, 4 kr.; Fyss-Bas, 1,50 fl.; Portugal, 25 esc.; Sénégal, 225 GFA; Suède, 2,75 kr.; Suisse, 1,20 fr.; E-0, 35 cts; Yenguslavie, 36 dir.

Tarif des abonnements page 20 5, BUE DES TALIENS 75427 PARIS CEDEX 09 C. C. P. 4207-23 PARIS Télex Paris nº 650572 Tél.: 246-72-23

La réponse de Varsovie aux revendications populaires

prononce M. Glerek à la fin de ce

plénum est apaisant. Il ne dénonce

plus, n'attaqua plus et comporte

une offre de talle : des élections syndicales immédiates, là où les

ouvriers le voudront, à scrutin

Mals dans le cadre de l'organisation

A la fin de la retransmission, lors-

que retentissent dans la salle des

conférences du chantier les pre-mières notes de l'internationale, les

quelque milie délégués ouvriers bon-

dissent comme un seul homme de

leur chaise, le doigt tendu dans le V de la victoire, entonnent l'hymne

national polonais. Toute une ré-

(Lire la suite page 4.)

BERNARD GUETTA.

unique existante.

1956 et 1970, les ouvriers polo-nais se sont imposés au parti, en principe tout-puissant. Sans doute, M. Babiuch, qui pale la facture de l'échec, n'a-t-il ni le passé ni le poids d'un Gomulka, et M. Gierek, le numéro un du régime, semble avoir réussi à détourner l'orage qui le mena-çait lui aussi. Mais la leçon est mère pour les hiérarques; elle est rude pour les gouvernants alliés de la Pologne ou accrochés à la conception soviétique

Dans leur système, les crises politiques convent dans le sérail. Elles sont révélées quand les vainqueurs ont révelées quand les vainqueurs ont terrassé le ur s adversaires. C'est alors que le peuple ratifie par habitude et avec indifférence ce qui a été fait et défait. Les Polonais, eux, ne s'accommodent décidément pas de ces pratiques. Ils pré-tendent dire leur mot et ils ont trouvé le moyen de se faire entendre. Pourquei ce qui se passe à Varsovie est-il encore inconcevable à Sofia, à Bucarest

Il faut tenir compte d'une intelligentsia indépendante plus nombreuse, plus influente que dans d'autres pays communistes. ouvrière dont beaucoup de mem-bres out appris les combats d'un syndicalisme libre dans une émocratie. Il y a surtout le fait que, dans ce pays, le manopole du parti, pourtant preclame article de foi, n'est reconnu prariquement par personne. C'est le P.C. qui tient les rauages de l'Etat, mais, dans la nation, il. compte sans doute beancoup moins qu'une Eglise catholique dont il est superfin de rappeler la vitalité. Les adeptes de la dic-tature pure et simple du prelétariat se sont toujours heurtés à cette réalité : nombre de prolétaires polonais préfèrent ostensiblement la chapelle à la cellule. Ils prêtent plus volontiers l'oreille aux propos du pape — aujourd'hui leur pape — qu'aux discours du chef du parti.

M. Gierek a en la sagesse d'admettre qu'il est vain et dangereux de gouverner la Pologne contre les Polonais. Son problème est de gouverner avec les Polonais. Saura-t-II redresser la situation? En 1956, Gourulka affirmait avec la plus évidente sincérité, qu'il dirait toujours la vêrité et qu'il ae se battrait jamais contre le peuple. Il finit déconsidéré presque autant que ses devanciers, parce qu'il fut incapable de faire ce qu'il avait dit. En arrivant as pouvoir, M. Gierek assura que les Polonais avaient repris vota au chapitre. Dix ans après, il faut admettre qu'il est encore loin du

Les mesures de hausse des prix, qui sont à l'origine de la crise ac.velle, n'étaient pourtant pas déraisonnables. Tôt ou tard, les dirigeants polonais, qui ont à faire face à un endettement écrasant, devront faire en sorte que les prix reflètent mieux les réalités économiques. Mais comment faire admettre un sur-croît d'austérité? Il ne suffit pas d'expliquer les troubles des dernières semaines par des mala-dresses. Une crise de cette ampleur a d'autres motifs. Bien au-delà du malaise économique, elle met en lumière les carences du régime.

M. Gierek a-t-il compris que ses administres veulent être des citoyens à part entière ? Et, s'il l'a compris, peut-il tirer les conse-quences du diagnostic? Il est ben, comme il semble décidé à le faire, de redonner aux syndicats le mandat de défendre, au besoin contre l'Etat, les intérêts des travailleurs. On peut, toutefois, se demander à quoi serviront les syndicats aussi longtemps qu'ils apparaîtront comme une courroie de transmission du parti. Or le premier secrétaire, soucieux pouvoirs pourtant nécessaires dans une société équilibrée, ne paraît guère décidé à innover réellement. Peut-il d'ailleurs le faire ? Il a, lui aussi, entendu parler d'une certaine doctrine de la souveraineté limitée des pays

Une amère leçon | M. Gierek fait appel aux réformistes et se sépare des éléments les plus durs Les grévistes de Gdansk réclament toujours la création de syndicats indépendants, malgré la promesse d'élections à scrutin secret

Les premières réactions des dirigeants des grévistes de Gdansk à l'important remanie-ment de la direction du parti et du gouvernement polonais, annoncé dimanche solr 24 août, sont très prudentes : échaudés par les promesses de 1956, 1970 et 1976, les grévistes affirment accorder peu d'impor-tance aux hommes et s'intéressent avant tout à leurs revendications concernant la liberté syndicale. Les négociations devaient, en principe, se poursuivre à ce sujet ce lundi après-midi à Gdansk. Mals elles se révèlent d'ores et déjà très difficiles. Les grévistes sont secondés dans les négociations par plusieurs intellectuels non officiels qui ont été autorisés à se rendre dans le port de

Le vaste remanjement annoncé dimanche soir à Varsovie, à l'issue d'un piénum du comité central du parti, se caractérise par le départ des organes du parti et du gouverne-ment des éléments les plus durs et les plus d'hommes connus pour leur volonté réformiste. Le plus significatif d'entre eux est M. Stefan Olszowski, qui avait été écarté du bureau politique en février et qui obtient la haute main sur toutes les affaires économique. M. Babiuch, qui avait voulu faire preuve de fermeté au début du mouvement de grève, quitte la présidence du conseil après six mois d'exercice du pouvoir et est remplacé par M. Jozef Pinkowski, un spé-

Dans son discours télévisé de dimanche soir, M. Gierek a annoncé un changement Il a également promis que les syndicats officiels allaient « évoluer vers une délense authentique des intérêts des travailleurs mais n'a pas, pour autant, accepté le principe de syndicats indépendants. Commentant enfin les changements de personnel poli-tique, il a déclaré : « Nous avons nommé à la direction économique du pays des camarades qui, depuis un certain temps déjà, signalaient les défauts de la situation, et que nous n'avons pas su entendre. - Ces changements ont été annoncés aussitôt par l'agence Tass, qui n'a fait jusqu'à présent

«Nous n'avons confiance qu'en nous-mêmes» Une équipe plus homogène

De notre envoyé spécial

Gdansk. — Apparemment ce fut samedi et dimanche, les 23 et 24 août, un week-end de relative détente, Mais dans la tornade d'événements, de déclarations et de coups de théâtre qui secoue la Pologne, part la volonté de M. Glerek de repousser l'emploi de la force et de de Gdansk en prenant l'initiative de changements ; de l'autre, la fermeté cardinale, le droit à des syndicate indépendants.

Samedi 23 août dans la soirée, M. Jagielski, le vice-premier ministre entration dans l'enceinte du chantier Lenine avec le comité de grève Inter-entreprise (M.K.S.). Le même jour à Szczecin, son homologue M. Barcikowski, en est à sa cinquième séance de pourpariers avec le M.K.S. local où sont représentées cent quarante usines. Et l'on a là-bas notablement avancé.

Les changements d'hommes annoncialre : le parti de la souplesse l'emporte sur celui de la rigidité. Le remaniement est d'importance : un Mais un départ et une arrivée disent tout Calul da M. Lukaszewicz, orthodoxe, patron de la propagande, el congrès de février pour cause d'audace réformatrice. Tous deux son des symboles. Le discours enfin que

«Said et moi»

roman-reportage de Poirot-Delpech **VATIONED, HAI**

VI. - BOUT D' FYCELLE SELLE DE CHYAL (Lire page 11.)

par Manuel LUCBERT

Les crises se suivent en Pologne Les crises se suivent en Pologne mais ne se ressemblent pas. Celle de 1976, après les troubles de Radom et d'Ursus, n'avait provoqué qu'un vague replâtrage d'une équipe dirigeante trop empêtrée dans ses contradictions et ses querelles de personnes pour oser tirer politiquement les leçons de l'épreuve. Celle de 1980 débouche sur un chamboulement du bureau politique et surtout la promesse sur un chamboniement du sureau politique et surtout la promesse de réformes qui ne devraient pas seulement renforcer la représen-tativité et le rôle des syndicats, mais affecter l'ensemble de la gestion économique, anisi que le sectant de la propospande donc le secteur de la propagande, donc le fonctionnement de la presse et de la télévision.

Il n'est pas sûr que ces bonnes intentions se concrétisent vrai-ment et durablement dans la

n'avait été entouré d'une équipe aussi homogène pour essayer en tout cas d'avancer sur cette voie.

pratique. Il n'est pas sur non plus

La violence au Salvador

EXÉCUTIONS, RÈGLEMENTS DE COMPTES EMBUSCADES, TUERIES...

(Lire page 6 l'article de Francis Pisani.)

que les réformes annoncées ail-lent aussi loin que le voudraient les grévistes de Gdansk ou les intellectuels du KOR: des syndi-cats véritablement libres et indé-pendants du pouvoir, la suppres-sion totale de la censure, une économie assainie, tout cela n'est sans doute pas pour demain. Mais jamais, depuis qu'il est arrivé au pouvoir en décembre 1970, M. Gie-rek, le premier secrétaire du parti, rek, le premier secrétaire du parti,

Lorsque, après les émeutes sangiantes de Gdansk, M. Gierek est nommé à la tête du parti ouvrier unifié (POUP), il est un ouvrier unifié (POUP), il est un homme seul ou presque. Auréolé de sa réussite en Silésie, il passe aux yeux de ses pairs pour un homme capable, par son énergie et son sans du contact humain, de tirer le pays de l'ornière. Mais au sein du bureau politique, il delle perfager le pouvoir avec au sein du bureau politique, il doit partager le pouvoir avec d'anciens gomulkistes comme MM. Cyrankiewicz, Jedrychowski ou Kruczek, des « partisans » (nationalistes) ou néo-partisans comme le général Moczar ou M. Kepa, et des personnalités comme MM. Szydiak ou Tejchma, qui n'ont pas abandonné toute qui n'ont pas abandonné toute ambition personnelle.

(Lire la suite page 4.)

POINT.

Domaine spécialisé

réussi, dans quelle mesure a-t-il échoué ; c o m m e n t apprécier l'équation politique qui lui permet d'exercer, depuis le 25 août 1976, les fonctions de premier mi-nistre ? Ces questions, déjà posées les années précédentes, resurgissent pour le quatrième anniversaire de l'arrivée de M. Raymond Barre à l'hôtel Matignon.

De sa gestion, on retient essentiellement — mals ce n'est pas nouveau — qu'elle garantit la bonne tenue du franc. Pour le reste, les échecs qu'on lui impute ou les excuses qu'on lui accorde liguraient déjà dans les bilans antérieurs.

Ce spécialiste de l'éconmie ne s'est pas éloigné du domaine de sa spécialité. Tous les premiers ministres de la Cinquième République ont plus ou moins dû concêder une part du gouverne-ment aux présidents de la République, mais M. Barre s'est contenté, plus que d'autres, d'être le premier des ministres de l'économie, du budget et du commerce extérieur. Avec un ceil sur les universités, domaine qui lui est cher, et quelques incur-sions dans les autres secteurs de l'activité gouverne-mentale lorsqu'il falialt taper du poing sur la table.

Il a assumé ainsi la plus grande part d'impopularité du pouvoir et protégé le président de la République; c'est l'un des secrets de la longévité à ce poste. La c'inquième année de sa charge lui sera sans doute plus légère. D'une part, parce qu'elle buttera sur la fin du septennet, d'autre parce qu'elle bute sur la campagne présidentielle, c'est M. Giscard d'Estaing qui devient la cible principale des critiques de l'opposition et de la majorité. Dans tous les domaines d'action du voir, y compris celui de M. Barre.

(Lire page 8.)

voirs publics et les marins-pêcheurs avaient permis samedi 23 de détendre le climat. Mais, brutalement, à partir de dimanche soir, les grévistes ont durci leur action. Les principaux est même barré pour la première fois depuis le début du conflit. La rencontre prévue, ce lundi 25, entre les représentants des pecheurs normands et le directeur général de la marine marchande a quand même été maintenue.

La lutte pour la survie

par GILBERT MATHIEU

La France peut-elle conserver une industrie de la pêche? Et à quelles conditions? Ces deux questions majeures sous-tendent le conflit actuel et expliquent la fermeté dont font preuve aussi

bien les artisans que les arma-teurs et leurs salariés. Pour tous c'est une question de survie, même si les problèmes spécifiques même si les problèmes spécifiques des uns et des autres différent sensiblement. Le fait que l'opinion publique ne l'ait guère compris jusqu'à présent tient sans doute à ce que ce 0,1 % de la population que sont les pécheurs, dont la réserve est traditionnelle n'e pas fait grand-chose, ces dervières agraées pour alerter les

nières années, pour alerter les 99,9 % restants de la nation. Survie de la pêche française tel est pourtant bien l'enjeu. Comme les autres industries européennes de capture du poisson, la nôtre est menacée par l'évolution des techniques; mais elle l'est be au coup plus que ses concurrentes du Marché commun en raison de sa situation géographique

Il y a quinze ans au moins que les gens de mer européens son t alertés sur les risque de l'évolu-tion en cour. L'amélioration des aon en cour. L'almenoration des techniques de capture a énor-mément accru le rythme de la pêche: sonais permettant de déceler les bancs cinq kilomètres à l'avance (et non plus sous le de chalut à prise certaine : élarratissant la mer sur des surfaces doubles de celles de naguère et à des profondeurs accrues; cha-lutage par l'arrière beaucoup plus efficacs que par le côté; mise en place, à l'initiative des Soviéti-

ques et des Japonais, de multi-ples flottilles de bateaux-usines s'installant indéfiniment sur les s'instituant moetiniment sur les lieux de pêche et renvoyant pé-riodiquement à terre, grâce à d'énormes cargos de liaison, la capture et les marins en fin de période de travail (des petits navires rapides amenant des équi-names de relève.)

pages de relève...). (Lire la suite page 21.)

AU JOUR LE JOUR La mer aimée

Il faut que les marinspecheurs comprennent bien que, si leurs revendications, même partiellement, n'ont pu être satisfaites plus tôt, c'est parce que le chef de l'Etat partage avec eux l'amour de

C'est la raison pour laquelle il est resté à Brégançon et ne pouvait donc pas présider le credi

Reste à espérer que sur leur bateau, le jour où ils ren-contreront une tempête, les marins-pecheurs, transis par le froid et la mer, auront au moins chaud au cœur en évoquant cet amour partagé.

MICHEL CASTE.

SCULPTURE A NICE

Carpeaux et les Baoulés

se sont mises à l'heure de la sculpture. Les sculptures de Carpeaux a traversé le dix-neuvlème siècle sans en faire réellement partie et dont l'œuvre passe aulourd'hui pour être tout ce dix-neuvième siècle qu'" a agité de son mouvement sculpté. Expression du mythe magique de la vie qui egralt insuffiée aux statues inertes de marbre ou

de bronze. On entre dans un autre univers artistique au musée Chagall où sont

Ces deux mondes se rejoignent quelque peu : les deux figurent des mythes. Mythe d'Ugolin dévorant ses santes chez Carpeaux. Et chez les Baoulés et les Dogons du Mali, les Yorubas du Nigéria et du Bénin. ce sont des dieux qu'on fabrique. Des dieux eur le visage et les corps desquels sont sculptées les peneées secrètes qui structurent la vie de l'homme dans la forêt.

> JACQUES MICHEL (Lire la sutte page 13.)



Les événements de Pologne

fondamentales que pose

de Foucault : l'Etat fait-il

la liberté ou la limite-t-il?

conduisent

aux interrogations

Bertrand Fessard

L'histoire est-elle

celle des hommes

ou celle des Etats?

Pour Jean Bruhat.

membre du P.C.F.

le combat des prolétaires

polonais devrait faire

réfléchir les dirigeants

français qui cherchent,

du parti communiste

par tous les moyens,

à l'égard de sa ligne

politique.

à réduire les critiques

Le virage de M. Gierek

devrait donner des idées

Duverger, à toutes les

que la Pologne est

aussi, nous rappelle

Xavier Grall, où déjà

Lamennais demandait

au pape Grégoire-XVI

de défendre l'indépendance

de ce pays contre le tsar.

démocraties populaires et

un « cas ». Dans l'histoire

à l'U.R.S.S. Mais il est vrai

également, pense Maurice

par BERTRAND FESSARD

EPUIS qu'an cours des années 60 la guerre froide a fait place à des conver-sations et négociations de toutes natures et à des rencontres au plus haut niveau, non seulement entre les Etats-Unis et l'Union soviétique, mais surtout entre dirigeants des deux moitlés de l'Europe, l'analyse la plus répandue - et qui fut proposée par la France — est que la libération de l'Europe orientale est affaire d'Etats, que le processus est fort long et le fruit de politiques de rapprochement, d'approvisionnement, voire de grande stratégie entre les Etats européens. A l'appui de ce réalisme, deux observations et une imagination :

- La première observation est que l'intervention militaire soviétique à Berlin-Est en 1953, en Hongrie en 1956, en Tchécoslovaquie en 1968, est automatique dès que les bases du régime La déduction est aisée : pour que ces bases changent, il faut qu'à terme l'Union soviétique y consente ou y trouve son intérêt. A moins qu'on n'en vienne à une situation de force à laquelle les Etats-Unis n'ont jamais songé et qui mettrait en cause le grand partage de Yalta, le sort de l'Europe orientale dépend du bon vouloir soviétique et de lui seul.

- La seconde observation est que, dans chacun des Etats ainsi asservis, la marge de manœuvre est grande dès lors que les choses ne sont pas visibles. La Pologne de Gomulka puis de Gierek obtient ainsi un régime sensiblement plus souple qu'une Tchécoslovaquie pourtant libre de troupes soviétiques à la veille des deux printemps de Prague. La Hongrie pratique avec aisance le marché de l'euro-dollar, et ses ainsi aisément les frontières. Par contre c'est la nature même des régimes à parti unique, et non l'emprise soviétique, qui aboutit à des dictatures viagères, voire familiales, comme celle qui s'est

D'autant que l'imagination perspective d'une proposition des Etats d'Europe occidentale à l'Union soviétique. L'éponge serait passée sur les échecs économiques ments du régime pour deux raisons : la première est que la doctrine internationale la plus répandue privilégie les relations d'Etat à Etat sans considération pour les affaires intérieures, la econde étant que, à bien y regarder. l'Union soviétique n'a famals eu depuis sa naissance réellement sa chance pour démontrer l'excellence du système communiste

DE FOUCAULT Constant état de siège ou de guerre vis-à-vis de l'Occident, et erreur de Staline contre Trotski puisque, à défaut de révolution, mondiale, le capitalisme, c'est-à-dire l'économie de marché, et la nlation continuent de régir les relations entre les Etats et même aident le bloc soviétique et reste du monde.

L'imagination serait que les nationalismes l'emportent sur les idéologies et que la rivalité sino-soviétique et l'insécurité des

frontières asiatiques en général autorisent une gigantesque négociation. l'Europe occidental contribuant à la sécurité soviétique en se détachant des Etats-Unis et en appuyant Moscou contre Pékin en échange d'une ouverture des frontières à l'est de

Observation et imagination qui concluent toutes à la patience faisant guetter les signes venant de Moscou et qui, en politique intérieure, notamment en France porteraient à l'indulgence enver les partis communistes d'Europe penchant atlantiste des parti

Une contagion ?

Les événements de Pologne font se poser la question de la voie rapide, qui serait celle des qui serait celle du vrai réalisme, qu'on ne peut basouer indéfini-ment les âmes. Bres, que la patience serait une erreur d'analyse et que des régimes mal fondés. parce que méprisant l'homme. s'ecroulent tôt ou tard, que la liberté triomphe à terme toujours.

Le changement en Europe orientale serait donc le fait de la révolte dans chacun des pays satellites. Cette révolte serait, à force de se répéter, une contagion contre laquelle le vieillissement d'une idéologie et des dirigeants à Moscou ne pourrait rien. Paradoxalement, une révolution d'essence matérialiste : le pain, la terre, comme le proclament et le propagent les héros d'Einsenstein, périrait par le matérialisme. Car l'engrenage de la revendication libertaire en Pologne — celle qui fit tomber Gomulka, pourtant initiateur sans intervention soviétique du printemps de Varsovie, fait unique, et celle qui fait trembler pour la seconde fois sur son trône l'ancien mineur émigré en France, — cet engrenage est ma-térialiste : le prix de la viande, puis la hausse des salaires.

philosophes ou les dissidents soviétiques. Elle ne porte pas sur ce sont les hommes et non le proEtats qui doivent, en Europe orientale, faire triompher la liberté et la dignité humaine, un raidissement ou des interventions de quelque nature que ce soit (boy cottage ou chantage aux livraisons ou à la tenue de telle conférence) ne seraient qu'une nouvelle version de la foi dans les Etats

plus que dans les hommes.

La colonisation, les révolutions politiques, les libérations militaires, ont tous privilégié — et là encore la France a eu le prophétisme d'en définir le concept - la libre détermination des peuples. Il reste pourtant à inventer le contenu, l'objet de cette détermination. Peut-on vivre en société sans échelle de valeurs et cette échelle ne conduit-elle pas à une idéologie, elle-même source d'intolérance, de rejet pratique des oppositions ? A l'inverse l'automatisme pourvoyeur d'abondance comme capitalisme et marxisme en théorie le promettent suffit-il à l'âme humaine? Et notre siècle n'a-t-il pas apporté la preuve concrète que ni cette abondance ni ce contentement ne sont atteignables par des

L'interrogation décisive demeure : l'homme peut-il vivre limais pas de la manière que peu- liberté ou la limite-t-il ? L'hispeuvent le présenter les nouveaux toire est-elle celle des hommes ou celle des Rtats ? Pologne si proche toujours de nous, tu nous une alternative diplomatique, poses, ces heures-ci, la question, puisque, en tout état de cause, si Il se peut que tu aies seule la

La classe ouvrière dans les régimes communistes

par MAURICE DUVERGER

A Pologne n'est pas le seul pays communiste où les ouvriers se révoltent contre la dictature de l'Etat et du parti. Ils ont brutalement manifesté leur opposition à Berlin-Est en 1953. Ils ont déclenché la révolution hongroise de 1956. Ils ont mené de dures grèves en Roumanie, notamment dans les mines en 1977. Toutes ces explosions ont été provoquées par des difficultés économiques, les revendi-cations principales portant sur le retour à des avantages matériels brusquement diminués par une hausse des prix, une amputation des salaires, une suppression des normes. Certains anslystes décrivent ces mouvements comme des « négociations collectives par le biais des troubles » : ces derniers pouvant seuls imposer aux pouvoirs publics une véritable discussion que les syndicats officiels sont incapables

A l'Est, la contestation politique se développe plutôt dans c'est-à-dire du parti ou de la

parti, où les nationalistes s'opposent aux inconditionnels de Moscou, les libéraux aux néostalinlens; et surtout chez les universitaires, les savants, les écrivains, les artistes, lesquels ne peuvent respirer dans le conformisme et réclament la liberté d'expression. La liaison avec la classe ouvrière n'est pas toujours facile. En U.R.S., l'opposition intellectuelle se trouve plus on 1956, les conseils d'usine refusaient l'accès des entreprises aux organisations politiques. En 1968, les intellectuels tchécoslovaques allaient prêcher la révolte anx travailleurs les trouvaient « divisés en deux camps : l'un se réfugiait dans le mutisme, tandis que dans l'autre les ouvriers se partageaient entre ceux qui envisageaient les changements avec beaucoup de méfiance et ceux qui auraient accepté les réformes à condition d'en recevoir l'ordre d'en haut. d'autres cadres : à l'intérieur du direction des syndicais » (1).

IT LA CRISE POLITIQU

II. Gierek a annoncé d'impor

Deux singularités essentielles

vailleurs ont toujours été plus dynamiques et plus indépendants, ils ont manifesté contre l'agitation libérale dans les universités en 1968. Deux ans plus tard, à Gdansk, ils en demanderont pardon aux professeurs et aux étudiants qu'ils prieront de s'unir à eux. A travers la plupart des expériences, on voit qu'une telle conjonction est essentielle. Elle se retrouve à Poznan et à Budapest en 1956. Seul le « printemps de Prague » s'est engagé dans une vois différente : l'impulsion venait des politiques et des intellectuels qui ont conquis le contrôle de l'apparell d'Etat et entraîné ensuite des travailleurs montant dans le train en marche.

Les événements actuels de Pologne ouvrent-ils une phase nouvelle dans l'évolution des dictatures communistes? On doit se garder de toute conclusion hâtive étant donnés les caractères particuliers du pays où ils se déroulent. Il présente au moins deux singularités essentielles le distinguant de tous ses homologues de l'Est, D'une part, bien qu'elles y soient aussi provoquées par des revendications matérielles. les grandes révoltes ouvrières ont entraîné deux fois la chute du gouvernement. Elles deviennent ainsi plus ou moins l'équivalent du vote de déflance dans les régimes parlementaires. Le scénario s'est déroulé en 1956 au profit de M. Gomulka et en 1970 au profit de M. Gierek, qui s'efforce aujourd'hui de ne pas en devenir victime à son tour, et-

Ces renversements de ministère sont suivis de changements de personnel et d'un certain inflé-

en cause le contrôle de l'Etat par le parti unique. Cependant, une dictature dont le chef peut être révoqué par la pression populaire n'est plus tout à fait dictatoriale. D'autant qu'elle se trouve soumise en même temps à une contestation permanente par l'Eglise catholique, seconde originalité du régime de Varsovie, entraînant un pluralisme réel au niveau des idéologies et des appareils. L'ins-titution religieuse constitue un groupe de pression indépendant dont le gouvernement doit tenir compte. Entre eux s'établissent des rapports de collaboration contractuelle : chacune des parties respectant l'autre à condition d'être elle-même respectée.

On peut se demander al certains éléments de l'actuel mouvement polonais ne semblent pas susceptibles de se développer un jour dans d'autres nations de l'Est, parce qu'ils offrent la possibilité d'une liaison permanente entre les revendications économiques et la contestation 1976 et leur sévère répression, des universitaires et des écrivains . ont lutté pour obtenir la libération de tous les travailleurs arrêtés. Une fois satisfaction obtenue, leur organisation s'est transformée en comité d'auto-défense sociale (KOR), qui a créé des universités populaires et développé des publications semiclandestines, les unes et les autres destinées principalement inutile de souligner que cette collaboration des intellectuels et de la classe ouvrière correspond exactement aux idées formulées par Lénine dans Que faire?, à cela près qu'il envisageait seulement la lutte du prolétariat contre la bourgeoisie capitaliste et non contre l'appareil d'un Etat socialiste.

Le KOR se donne pour objectif essentiel d'aider l'avenement d'une démocratie dans les entreprises et les syndicats, par la création d'organes réellement représentatifs des travailleurs. Le parti vient de donner le sentiment qu'il pourrait s'en accommoder, dans la mesure où ils ne metiralent pas en cause son monopole dans l'exercice du pouvoir d'Etat, clé de voîte de tous les régimes communistes. La aituation dans la Pologne d'aujourd'hui reste malheureusement très différente en U.R.S.S. ct dans les démocraties populaires, où le mouvement ouvrier est beaucoup plus faible et l'institution religieuse inexistante ou domestiquée. Cela fait craindre que le modèle de Versovie demeure longtemps exceptionnel, même s'il parvient à s'enraciner dans son pays d'origine.

(1) V.V. Eusin, Political grouping a Czechoslovak reform mouvement, condres, MacMillan, 1972.

• RECTIFICATIF. - Une ericur s'est glissée dans la qualification professionnelle de M. Jérdme Grynpas, auteur de l'article : « Le tyran est mort, vive la tyrannies », paru dans le Monde du 22 a o fit, en page « Idées ». Il fallait lire : « (') Journaliste, ancien directeur de l'habdome-deire Notice Tournaliste. de l'hebdomadaire Notre Temps

Citoyens, vive la Pologne!

par JEAN BRUHAT (*)

'EST ainsi que s'abordaient démocrates des années 40. Ce salut. Il convient de le reprendre et de la crier très lité de ce qui se passe en Pologne réside dans le surgiscontestataire mais organisé. Je ne sais ce qu'il deviendra. Mais d'une manifestation empreinte de nostaigle passélate mais d'une volonté d'ouvrir les portes de l'avenir en direction d'une démocratle socialiste. Naguère mon cals, a affirmé que la voie de passage au socialisme ne pou-vait être que démocratique, que le socialisme lui-même ne pouvait être que démocratique, et soviétique et les démocraties populaires ne pouvaient être des « modèles ». Aujourd'hul on avance la thèse du bilan globalement positif de l'expérience soviétique. C'est le globelement que je récuse, car du positif, il y en a évidemment. Alions plus avant. Le socialisme nécessita la eocialisation des movens fondamentaux de production, D'accord, C'est la condition nécessaire de la rupture tion non suffisante. Car c'est aux intéressés eux-mêmes (en la circonstance les travailleurs) d'assurer d'abord le contrôle de ces moyens de production (où en est le contrôle ouvrier que réclamait Lénine ?) puis leur

Les nouvelles qui nous parvlennent de Gdansk ou d'ailleurs nous démontrent que, par-delà les revendications dites abusivement quantitatives (augmentation de la viande), les ouvriers polopolitiques. Jacques Fauvet dans le Monde du 21 août demande aux dirigeants occidentaux et en particulier au président français d'intervenir auprès de M. Gierek Bizarre i Pour ma part (et je ne suis pas seul à penser ainsi) l'estime que c'est aux mouvedentaux d'affirmer leur solidarité avec les travailleurs polonais. La C.G.I.L (la plus importante confedération syndicale Italienne) a agi dans ce sens. A pratique le moins de l'« attentisme » la C.G.T. française et le P.C.F. courent le risque d'apparaître sans plus tarder comme les soutiens d'un - conservatisme - certain (disons, si vous préférez, d'un véritable « immobilisme ») au sein du mouvement ouvrier. Un tribun au cours de la révotution bourgeoise s'est écrié : - De l'audace | De l'audace | et toujours de l'audace ! » On ne reprochera pas à mes camad'avoir péché par audace I On salt d'expérience ce que leur ont coûté certains retards (1956 f) et comment des excès de prudence condulsent à une politique de

(*) Historien et membre du P.C.F.

Lamennais avait raison

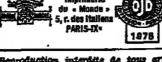
par XAVIER GRALL (*)

'HISTOIRE ne se répète pas, dit-on. Pourtant, elle ne fait que ca. Il y a cent cinquante ans — c'était en 1830, — l'isolement politique et militaire de la Pologne était aussi grand qu'il l'est aujourdoxe, l'Europe de la Sainte Alliance, toute catholique qu'elle fût, ne bougea pas le petit doigt, à la grande colère Lamennais qui osa interpeller Grégoire XVI, un pontile confit en dévotions et proprement chambré

L'Eglise, elle, a heurausement le droit des peuples à disposer d'eux-mêmes n'est plus ce qu'elle lequel se serait réjoul de voir, aujourd'hul, les ouvriers de Gdansk l'efficie du pape Jean-Paul II, leur

Décidément, Lamennals avait raison trop tôt, qui fut crossé par Rome pour avoir, avec quelle fougue, défendu l'Indépendance du peuple polonals contre l'iniquité des princes et la prudence des lâches. qu'il s'en souvienne au moment où Il lui faudra parier? Car si les Cosaques devalent repasser la frontière, il serait intolérable qu'une fois de plus le Vatican se taise... Quant à notre actuelle monarchie

Edité par la SARL le Monde. Gécants :



Commission paritaire nº 57 437.

de Juillet, nous n'en attendons rien. C'est, n'est-ce pas, à Varsovie que Valéry Giscard d'Estaing à reconnu de tacto Leonid Brejnev protectau des Afghansi Giscard, c'est Louis-Philippe plus un accordéon Pour une polka. Oui, l'histoire

Soiltaire Pologne ! Sacrée Pologne !

(*) Ecrivain, suteur de Stèle pour Lamennais (1978).



LA TENSION SOCIAL

dans les régimes communistes

La classe ouvriere

M. Gierek a annoncé d'importants changements à la direction du parti et du gouvernement

Les décisions du plenum du comité central du parti ouvrier polonais et les remaniements au bureau politique et au conseil des ministres annoncés dimanche soir n'avaient encore fait l'objet ce lundi matin que de rares réactions officielles. Alors que, à Moscou, l'agence Tass et la télévision ont aunoncé sans commentaire les « démissions » de M. Babiuch et des autres membres du bureau politique, passant sous silence les promesses faites par M. Gierek aux grévistes, la télévision est-allemande a, au contraire, interrompu son bulletin quotidien d'informations, dimanche soir, pour diffuser en direct et intégralement le discours du secrétaire général du POUP. La presse est-allemande s'était hornée jusque-là à reproduire les infor-mations diffusées par l'agence polonaise PAP

politiques des grévistes. Les organes d'informa-tion yougoslaves, qui, eux, avaient fait état la semaine dernière de l'aspect politique de la crise polonaise, ont réagi dimanche avec une rapidité exceptionnelle à ses nouveaux développements et rendu compte du discours de M. Gierek.

M. Kerneth Kaunda, le président zambien, en visite officielle en R.D.A., a reporté, à la demande des autorités de Varsovie, le voyage qu'il devait effectuer en Pologne à partir de

Le département d'Etat américain a commenté, pour sa part, avec une extrême prudence l'annonce des changements intervenus dans la

direction polonaise. - Nous ne sommes pas certains de la signification de ces change-ments; nous présumons qu'ils sont liés aux problèmes intérieurs que connaît actuellement la Pologne », s'est borné à déclarar l'un de ses

D'importantes manifestations de soutien aux grévistes polonais avaient eu lieu samedi à Chicago, - deuxième ville polonaise - après Varsovie, qui compte six cent mille habitants d'ascendance polonaise, ainsi qu'a New-York. Dans une interview publiée samedi par le Boston Globe - M. Jimmy Carter a expliqué la politique de réserve des Etats-Unis à propos de la Pologne, exposée la veille, dans un communiqué, par le secrétaire d'Etat Edmund Muskie. Un jugement des Etats-Unis sur cette

LES PROMUS

teur et aller à l'encontre de nos intérêts », a assumé le président américain.

D'autres manifestations de soutien aux grévistes ont en lieu samedi à Genève, à l'appel de divers mouvements de gauche, et à Stockholm où elles étaient organisées par la représenta-tion suédoise du Comité d'autodéfense sociale

Le pape a recu dimanche, dans sa résidence de Castelgandolfo, un groupe de pèlerins po-lonais. « Nous sentons le devoir de prier de façon spéciale pour la patrie. Nous sommes reconnaissants à tous ceux qui, dans le monde entier, prient pour la Pologne, comme le mon-trent les témoignages que je reçois tous les jours », leur a-t-il déclaré.

La composition des organes dirigeants du parti

BUREAU POLITIQUE Titulaires

(12 au lieu de 14) MM. Edward Gierek, Zdzis-law Grudzien, Henryk Ja-hionski, Mieczyslaw Jagielski, Wojcieh Jaruzelski, Stanislaw Kanis Alojzy Karkoszka (2), Stanisław Kowalczyk, Wia-dysiaw Kruczek, Stefan Ols-zowski (1), Jozef Pinkow-ski (1), Andrzej Werblan (2).

(1) Elus le 24 août 1980. (2) Promus titulaires le 15 février 1980.

[Quittent le bureau politique : MM. Babluch, ancien premier ministre, Jan Szydiak, président du conseil central des syndicats, du comsen central des synnicas, Jazy Lukassewicz, secrétaire à la propagande, et Tadeusz Wrzaszczyk, vice-président du conseil, spécialiste de la plani-fication.]

(4 au lieu de 5) MM. Kazimierz Barcikowski, Emil Wojtaszek (2), Jerzy Waszczuk (1), Andrzej Zabinski (1).

(1) Elus le 24 août 1980, ils étalent devenus secrétaires du comité central en février dernier. (2) Elu le 15 février 1980. [Quittent la suppléance : M. Josef Pinkowski, promu titulaire et promier ministre, ainsi que MM. Tadeusz Pyka (chef éphémère de la commission gouvernamentale e la recentische gouvernamentale e la rece e négocier avec les grévistes de Gdansk) et Zdzislaw Zanca-rowski, chargé de l'organisation.]

SECRETARIAT SECRETARIAT

Premier secrétaire: M. Edward Gierek.

Secrétaires (6 au lieu de 7):
MM. Stanislaw Kania, Stefan Olszowski (3), Jerzy
Waszcznk (2), Andrzej Werblan, Emil Wojtaszek (1),
Andrzej Zabinski (2).

(1) Elu le 24 août 1980. (3) Elu le 24 soût, retrouve le poste perdu le 15 février 1980.

..•:

[Quittent le secrétariat : MM. Pinkowski, promu titulaire au buzeau politique et nommé premier ministre, et MM. Lukas-zewicz et Zandarowski.]

Autres remaniements M. Jozef Czyrek, ancien

vice-ministre, devient minis-tre des affaires étrangères à la place de M. Wojtaszek qui entre au secrétariat du comité central du parti. -MM. Tadeusz Pyka et Tadeusz Wrzaszczyk qui quittent le bureau politique sont rele-vés de la vice-présidence du gouvernement. Trois nou-veaux vice-premiers ministres sont nommes: MM. Tadeusz Grabski, ancien premier se-crétaire de la région de Konin, éliminé au début de

l'été après avoir, au cours d'une réunion du comité cen-

tral, vigoureusement critiqué

tral, vigoureusement critiqué l'immobilisme du parti, M. Henryk Klaiel et Aleksander opec.

M. Kisiel remplace M. Wrzaszczyk, qui quitte le bureau politique, à la présidence de la commission de planification; il est libéré du poste de ministre des fiposte de ministre des fi-nances, où il est remplacé par M. Marian Kreak. M. Kopec, un des trois nouveaux vicepremiers ministres, est libéré de ses fonctions de ministre de l'industrie mécanique et remplacé par M. Henryk Gawronski.

Gawronski.

M. Eugeniusz Grochal, pré-sident de la commission d'Etat des prix, est remplacé par M. Jersy Gawrysiak, et M. Stanislaw Kuzinski, prési-dent de l'Office central des statistiques, par M. Wieslaw Sadowski.

Chez les responsables de la propagande, M. Lukaszewicz quitte le bureau politique et le secrétariat, et M. Maciej Szczepanski, président du Conseil d'Etat pour la radio-M. Jozef Barecki, rédacteur

M. STEFAN OLSZOWSKI :

Un homme ambitieux et énergique

congrès de l'Association des écri-vains polonais, M. Stefan Oiszowski, ciation des étudiants, il passe pluaprès avoir étrillé les intellectuels a tascinés par le clinquant du cosmopolitisme culture! - - la vague antisionista » de 1968 était encore dans tous les esprits, - déclarait, grand seigneur : « Une vole de retour existe pour chacun. . Il ne crovalt pas al blen dire. En réintégrant le bureau politique et le secrétariat six mois seulement après en avoir été écoudult sans tambours ni trompettes, l'ancien ministre des affaires étrangères réalise un rétablissement qui satisfera assurément

son ambition que l'on dit grande. Des douze membres que compte désormais la plus haute instance dirigeante du pays, M. Olazowaki est ceiul qui, avec M. Glerek, possède, en dépit de son âge relativement jeune, l'expérience politique la plus complète. Cet homme, de corpulence massive, au visage légèrement empâté, mais d'une grande énergie, a grandi dans le sérail : commencée dans les organisations de jeunesse du parti, sa carrière le conduit, après la crise de 1976, à l'économie après l'avoir placé pendant plusieurs années à la tête de la diplomatie. Cet éclectisme lui a permis d'acquérir des compétences fort diversifiées qui en font un personnage à part

au sein de la nouvelle direction. Né en 1931, M. Olszowski n'a pas l'ascendance habituelle des hauts dignitaires communistes. Il n'est ni fils d'ouvrier, ni fils de paysan, mais l'enfant d'une famille d'instituteurs. C'est donc un intellectuel, à la fois par son origine, et par sa formation, puisqu'il obtient à la fin de ses diplôme de philologie. Après avoir

S'adressant, en février 1969, au exercé des responsabilités à l'Union sieurs années à Prague auprès de la Fédération mondiale de la leunesse

A son retour en Pologne, Il es nommé, en 1960, secrétaire du parti Poznan. En 1964, au IV congrès du parti ouvrier unifié, il entre au comité central et, en 1968, il devieni de la presse, de la culture et de la jeunessa. Il dirigeait déjà le bureau de presse du comité central depuis

Au lendemain de la crise de 1970, qui voit le départ de M. Gomulka, i entre au bureau politique, dont il est le titulaire le plus jeune. Mais, brusbelle escension est stoppée : aban donnant son poste au secrétariat du parti, il est nommé ministre des affaires étrangères. Sans doute faut-Il voir dans cette semi-disgrâce la trop poussé avec les « néo-partisans : de M. Kepa, qui, pendant l'année 1971, intriguent en coulisses contre le nouveau chef du parti, M. Gierek. A la tête de la diplomatie, M. Ols-

zowski va déployer une brillente activité accordant une attention particulière à la normalisation des relations avec l'Allemagne fédérale - H est, en septembre 1972, le premier ministre polonais des affaires étrangères à se rendre à Bonn, - ave le Vatican — il est reçu par le pape Paul VI à l'automne 1973, - et avec Soviétiques sont jugés bons, voire Survient la crise de 1976. H est

chargé de superviser l'ensemble du secteur économique. Assez vite. Il se rend compte de l'ampleur des difficultés et préconise des mesures plus radicales que celles jusqu'alors envisagées. H maintient le contact en tout cas avec certains membres contestataires du parti, qui n'héaltent pas à coopérer avec des intel-lectuels catholiques au sein du groupe Expérience et Avenir (DIP). Est-ce simple opportunisme ou véri-table choix politique? Cette option ne lui porte pas chance : en février dernier, au Vill' congrès du parti, li est ávincé du bureau politique. Il v revient aujourd'hul avec l'auréole de raison trop tôt. il lui reste à faire la preuve maintenant qu'il est animé

M. JOZEF PINKOWSKI :

Un économiste ouvert aux réformes

unifié polonais (POUP), et sa nomination à la tête du gouvernement, si elle intervient dans des circonstances exceptionnelles, no peut pas inattendue. Depuis plusieurs années déjà, son nom était prononcé, à Varsovie, parmi les possibles successeurs de M. Jaroszewicz, qui, arrivé aux affaires en décembre 1970 en même temps que M. Glerek, develt exercer la fonction de premier ministre Jusqu'au début de cette

La surprise avait plutôt été de constater, en février, que ce n'était qui avait été choisi pour diriger l'équipe gouvernementale après la démission » de M. Jaroszewicz.

De son éphémère prédécesseur, M. Pinkowski se distingue au moine en deux points : ce n'est pas vraiment un homme d'appareil - ea carrière, contrairement à celle de M. Babiuch, ne s'est pas faite dans le parti, mais dans l'administration d'Etat et les organisations économiques - et, ensuite, il passe pour être ouvert aux solutions pragmatiques et soucieux de tenir compte des réalités socio-économiques — la politique prudente menée par le parti dans le secteur agricole, dont il avait la charge au secrétariat, est là pour en témoigner. Avec M. Barcikowski, revenu au

gouvernement au début de cette année, après l'avoir quitté en décembre 1977 à la suite d'un M. Gierek au début des ansérieux différent avec le chef du nées 70, M. Waszczuk jouit sans convernement de l'époque sur la politique agricole, M. Plnkowski a été l'artisan, ces demlères années, d'une ligne plus souple à l'égard du monde paysan. Cette attitude s'est tradulte par le souci de maintenir la propriété privée tout en essayant de favonser la formation de fermes plus grandes et plus modernes, et d'étendre aux agriculteurs les avantagés sociaux déjà accordés aux autres catégories socio-profession-nelles.

La méfiance viscérale des paysans envers le pouvoir communiste et le retard () certaines branches industrielles (fabrication des tracteurs et des engrals notamment) ont empêché cette politique de donner les résultats escomptés. Mais le climat à la es. campagne en a quand même été sen-M. L siblement modifié.

Homme peu connu à l'étranger,
M. Jozef Pinkowski n'en appartient
pas moins, depuis déjà plusieurs
pas moins, depuis déjà plusieurs
de Varsovie — va devoir étendre
de Varsovie — va devoir étendre ses compétences économiques, qui

sont certaines. Sa nomination comme chef du gouvernement couronne une carrière politique qui n'a vraiment commencé qu'avec l'avenement de l'ère Gierek. président de la commission du plan et devient membra à part entière du comité central Auparavant, de 1965 à 1971, il avait présidé le conseil populaire pour la région de Varsovie. En février 1974, Il entre au secrétariat du parti et en février der-nier, au huitième congrès, il est élu mbre suppléant du bureau politique. La tâche qui attend cet homme affable et pluidt discret — il a été officier dans l'armée pendant quatre ans — va mettre à l'épreuve sa capacité à maîtriser une situation très délicate. - M. L.

 ANDRZEJ ZABINSKI. —
 Né en 1938 à Katowice, M. Zabinski est membre suppléant du comité central en 1968, puis titulaire en 1971. Après des études d'histoire, il commence sa car-rière dans les organisations de jeunesse de la région de Kato-wice; de 1967 à 1972, il est président du bureau central de l'Union de la jeunesse polonaise, puis travaille à la section «organisation » du comité central avant d'ètre nommé premier secrétaire du parti pour la région d'Opole.

aucun doute de toute la confianc du premier secrétaire. Chef des services administratifs du comité central, il en devient aujourd'hui secrétaire. Avant de lier sa carsecrétaire. Avant de lier sa car-rière à celle de M. Gierek, cet homme jeune et, dit-on, ouvert, avait travaillé au secteur « pro-pagande » de l'organisation du parti à Varsovie ainsi qu'au bureau de presse du comité central.

• JOZEF CZYREK. -

de cinquante-deux ans. le nou-veau chef de la diplomatie, M. Czyrek, qui était depuis 1971 le «numéro deux » du ministère des affaires étrangères, est issu des affaires étrangères, est issu d'une famille paysanne du sudest de la Pologne. Titulaire d'une maîtrise en sciences économiques, il est entré dans la carrière diplomatique en 1952. Depuis le huitième congrès de février, il est membre de plein droit du comité acertral. Il guedde à M. Ford. membre de plein froît du comité central. Il succède à M. Emil Wojtassek. M. Czyrek a éts notamment en poste à Berlin (1962-1957), et à Belgrade (1962-1967). Il a dirigé la section calle-mande » à l'administration cen-trale (1958-1962 et 1968-1969), puis le département des études et des plans (1969-1971). plans (1969-1971).

• EMIL WOJTASZEK Né à Cracovie en 1927, il a, tout comme M. Gierek, travaillé comme mineur en France où sa famille avait émigré en 1929. Pendant la guerre, il milita dans les mouvements de résistance animés movements de resistance animes par ses compatriotes et fut déporté en Allemagne en 1944. Renizé en Pologne en 1950, il suivit les cours de l'école du parti, puis partit à Budapest comme représentant de la Pologne auprès de la Fédération mondiale de la jeusses dépropratique et à Vienne nesse démocratique et à Vienne comme délégué au Consell mon-dial de la paix. A son retour à Varsovie, il fut nommé cher ad-joint du département du comité central du perti charge des relatentrat du parti charge des rese-tions avec l'étranger. Vice-ministre des affaires étrangères à partir du 26 avril 1972, il n'occu-pa ce poste que quelques semaines et fut nommé le mois sulvant et fut nommé le mois suivant ambassadeur en France. En dé-cembre 1975, il était étu membre suppléant du comité central, et le 27 mars 1976, il entrait au gou-vernement avec le titre de mi-nistre de l'administration de l'économie locale et de l'environ-nement. Il quittait ce poste quel-ques mois plus tard pour deve-nir ministre des affaires étran-pères.

LES EXCLUS

M. EDWARD BABIUCH : le bouc émissaire

Que M. Gierek le veuille ou non, un an de la plupart des Polonais restera sans aucun doute dans l'histoire comme le parfait bouc-émis-Ce n'est qu'en février, en effet, que cet homme d'apparell, au costume triste et à la mîne grise, a été catapulté sur le devant de la scène en tant que premier ministre. La tâche la section « organisation » du C.C., qui lui était soudain confiée par son un département clé s'îl en est, puisviell ami M. Gierek n'était pas aimple : mettre de l'ordre dans l'économie, établir enfin la vérité des prix. Avant même d'avoir pu s'atteler à cette tâche impossible, M. Babiuch as retrouve aur la touche et li est accusé de tous les péchés.

• JERZY LUKASZEWICZ. — Né en 1931, membre suppléant du bureau politique depuis 1975, il en avait été élu membre titulaire en avait été âlu membre titulaire en février. Depuis 1975, également, M. Lukassewicz était secrétaire du comité central. chargé des problèmes de presse et de propagande. C'est à ce titre qu'il avait convoqué récemment les correspondants occidentaux en poste à Varsovie pour leur affirmer que les crèves a massives » étalent varsovie pour leur affirmer que les grèves «massives» étalent terminées et que les revendica-tions des travailleurs n'avaient qu'un caractère « économics» tions des travalleurs n'avaient qu'un caractère « économique ».

Militant de l'Union de la jeunesse polonaise, M. Lukaszewicz est entré au parti en 1951; il a ensuite occu pé d'importantes fonctions dans l'organisation du parti à Varsovie. Contrairement à beaucoup de dirigeants polonais, M. Lukassewicz est un produit de l'intelligentsia.

TALEUSZ PYKA. — Viceprésident du conseil des ministres depuis octobre 1975, son sort a depuis octobre 1975, son sort a éta scellé la semaine dernière lorsqu'il a été démis de sa tâche de président de la commission spéciale, près le buréau politique, chargée de surréau politique, chargée de surveiller la politique économique. Il fait élibéré 3 de ses fonctions au sorie, il entre, en 1969, dans l'appareil du comité central pour diriger d'abord la section « organisation », puis, en 1972, la section « organisation», puis, en 1972, la s

parti dès 1948; il fait d'abord carrière dans l'Union de la jeunesse polonaise, à Katowice, puis à Varsovie. En 1955, après avoir obtenu un diplôme d'économie, il accède au comité centrel en tant que fonctionsation du parti de Varsovie, il se retrouve, en 1968, directeur adjoint de un département clé s'il en est, puisqu'il contrôle toutes les nominations Importantes à l'intérieur du parti.

M. Babiuch ne reste pas longtemps le numéro 2 à l'organisation : en 1965 il prend la tête de la section. Un an avant, il avait été élu au comité centrei. En 1970, après les émeutes ou-Né en 1927 dans une famille de vrières qui portent M. Glerek au

fait cependant sa carrière dans le parti, entrant au comite cen-tral en 1971, après avoir été membre suppléant pendant sept ans. Vice-président de la com-mission de planification en 1974, de était nommé vice-président du " était nommé vice-président du conseil des ministres un an plus ● JAN SZYDLAK. — C'est la

• JAN SZYDLAK. — C'est la victime attendue, si l'on peut dire, de la crise, dans la mesure où il dirigeait, depuis février dernier, le conseil central des syndicats, la « bête noire » des grévistes. Agé de cinquante-cinq ans, M. Szydlak est (comme M. Gierek. dont il est ou dont il fut l'ami) fils de mineur et originalre de Silésie. Il a fait son entrée au burean politique après les événements de 1970 et fut alors chargé des questions idéologiques et de la propagande. En 1975, il fut mis à la tête d'une commission spéciale, près le bureau politique, chargée de surveiller la politique, chargée de surveiller la politique, chargée de surveiller la politique économique. Il fut « libéré » de ses fonctions au secrétariat du comité central un pour faz de la propér de

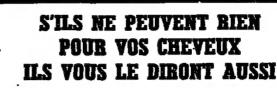
pouvoir. M. Babluch entre au bureau politique tout en conservant ses rescontinuers son ascension dans l'ombre de M. Glerek, accédant notamment, en 1976, à la présidence collégiale de la république. L'élimination de M. Jaroszewicz, en

février 1980, constitue sa grande au secrétariat du comité central. Il se retrouve premier ministre. Réputé accueilli dans le pays, dont la crise économique ne cesse de s'aggraver Les grèves de Gdansk lui auront pourtant été fetales, des grèves qu'il avait tenté de désamorcer par une fort médiocre prestation télévisée il y a quelques jours.

TADEUSZ WRZASZCYK

— Entré au comité central vu
6° congrès du parti, en 1971, il
avait été êlu membre suppléant
d bureau politique en 1975. Né
en 1932, cet ingénieur devint, en
1935, directeur général de l'Union
de l'industrie automobile, puis,
de 1970 à 1975, ministre de l'industrie mécanique. A ces titres,
il fut l'un des maîtres d'œuvre de
la production des Polski, les Flat
polonaises Depuis 1976, il était
vice-président du conseil des
ministres et président de la
commission de planification. En
février, il avait fait son entrée,
à part entière, au bureau polià part entière, au bureau poli-tique.

ROWSKI. — Né en 1929 à Var-sovie, fils d'ouvrier, M. Zarda-rowski est membre du parti de puis 1948. Il a fait des études de droit (à Lodz) et de



L'EXPÉRIENCE

Depuis 18 ans, les spécialistes EUROCAP des soins du cheveu ont examiné et traité des milliers de cuire chevelus. Ils savent ce cheveu manacá DES SYMPTOMES

Si vous avez des pellicules, des demangeatsons, un cuir chevelu irrité ou tendu, des cheveux gras, secs, cassants, etc., ce sont là des signes certains d'une chevelure en mauvais état. DES SOLUTIONS

Pour avoir une belle chevelurs, il est important de la solgner La négligance en ce domaine est une chose qui se paye tôt ou tard. Nos instituts, per des traitements spécifiques, sont en mesure d'agir vite et durablement.

L'AYIS D'UN SPÉCIALISTE

Rien ne peut expliquer la succès des méthodes de nos instituts,



Pour en bénéficier. Il suffit de prendre rendez-vous. Un SPECIA-LISTE vous conseillers et vous informera sur l'état de vos cheveux, sur les possibilités d'amélioretion, ainsi que sur la durée et le coût du traitement à sulves Adressez-vous sans tarder à l'INSTITUT CAPILLAIRE EURO-CAP.

EUROCAP: 4, rue de Castiglione 75001 PARIS, tél. 260-38-84



L'INTERVENTION DU PREMIER SECRÉTAIRE

Les syndicats doivent évoluer vers une défense authentique des intérêts des travailleurs

Varsovie (A.F.P., Reuter, UPI.). Les remaniements décidés dimanche 24 août par la session plénière du comité central du parti et par le Conseil d'Etat (présidence collégiale) ont été annoncés dans le journal télévisé polonais de 19 h 30 par le speaker habituel. Puis M. Gierek s'est adressé à la nation. Le premier secrétaire a déclaré que le parti devalt « arriver à un accord avec la classe ouvrière » mais ne pouta classe ouvriere » mais ne pou-vait accepter des changements portant atteinte aux fondements politiques du système, car a seul le socialisme peut sauvegurder les intérêts de notre nation et de notre Etat ». Il a engagé tous les Polonais à faire bloc autour du parti

« Nous sommes disposés à diaa Nous sommes asposes a tra-loquer avec les représentants des grévistes et nous promettons que les citoyens auront une plus grande voix au chapitre dans la gestion du pays », a-t-il dit. Le conseil central des syndicats, a.t-il noussuir « degrait envisa-

a-t-il poursuivi a devrait envisager de nouvelles élections dans toutes les entreprises où les travailleurs l'exigeront ». Ces élec-tions seront « démocratiques, à bulletin secret et sans limitation ouitetin secrét et sans timitation d'inscription sur les listes », a précisé M. Gierek. « Il n'y a aucun doute, a-t-il ajouté, que, si leur autorité se révèle durable, les représentants qui ont été choisis récemment de jaçon spontanée dans certaines entreprises (les comités de grève) figureront parmi ceux qui seront élus. > 11 faut, a-t-il encore dit, que le conseil central des syndicats a évolue vers une défense au-thentique des intérêts des tranations ». A cette fin, a-t-il annoncé, une nouvelle loi sur les syndicats sera proposée à la Diète (Parlement).

M. Gierek a reconnu que le programme économique élaboré par le huitième congrès du parti, en février 1980, n'avait a pas obtenu le soutien de la société polonaise ». Il a indiqué, que pour satisfaire les revendications des ouvriers, le parti devait opérer un revirement de sa politique et que des changements allaient être aux plans économiques « Nous allons notamment, a-t-il dit, changer la structure de la prochanger in structure de la pro-duction afin de satisfaire les besoins de la population et limi-ter encore davantage les inves-tissements. Nous ferons des « efforts » pour accrolire la pro-duction acricole. »

Le gouvernement, de son côté, présentera à la Diète, au courant de l'automne, un programme détaillé de réformes du système

de gestion de l'économie. « Le parti veut corriger honnêtement sa politique. Nous voulons un véritable développement de la participation des citoyens dans leurs établissements de travail. » M. Gierek a souligné que les changements introduits dans la composition du bureau politique, du secrétariat du comité central et du gouvernement reflétaient déjà ces transformations : « Nous nomique du pays des camarades qui, depuis un certain temps déjà, signalaient les défauts de la situation et que nous n'avons pas

« Allons courageusement vers les masses »

M. Gierek a indiqué que « des paroles dures et douloureuses mais justes » avaient été pronon-cées au cours du plénum. « Nous sommes désormais résolus à écou-ter plus attentivement des vérités dures concernant nos propres erreurs, nos hésitations et nos faiblesses. Nous voulons aller à la racine de toutes les causes, sans exception, de la profonde crise économique et sociale que tra-verse actuellement notre pays », a-t-il ajouté. Il a annoncé qu'un nouveau plé-

num serait convoqué « à brève échéance » pour mieux tirer les conclusions de la crise que traverse le pays. Il a salué ceux, parmi les ou-

vriets, qui, sans abandonner leur travail, ont engagé des discus-sions avec les autorités. Il a demandé aux antres de mettre the aux surres de meutre fin à leurs grèves, mais a reconnu qu'ils avaient su, dans ces heures difficiles, e garder leur calme a. « Resserrons les rangs, a-t-il dit, allons courageusement vers les masses, sachons écouter leurs propositions ».

Il a conclu son intervention par une phrase qu figurait dans l'ap-pel diffusé mercredi soir par soixante-deux intellectuels pro-gressistes (dont le nombre est passé depuis à plus de deux

LA TENSION SOCIALE ET LA CRISE

nous alions écouter vos arguments,

mais nous ne discuterons pas dans

ces conditions. Nous vous écoutons.

Il ne sera plus interrompu. Le lan-

cement d'une action réelle pour

sortir de la crise ? Pleinement d'ac-

cord. Le paiement des jours de

grève ? S'il y a rattrapage de la

production. 2000 zlotys par mois

totalement juste : Il serait injuste de

donner autant aux olus pauvres

qu'aux plus riches, le budget de

l'Etat ne le permet pas, et cela ne

servirait qu'à accroître l'inflation, la

L'échelle mobile ? Oui à un indice

des prix. Le choix des managers en

fonction de leurs compétences et

non de leur appartenance au parti?

Revendication juste. Les cadres

doivent être nommés en fonction de

tation des bases du système. L'ali-

onement des allocations familiales

sur celles de la police et de la

sécurité ? Il faut voir les choses

sans passion. Les policiers n'ont pas

d'horaires, mais une vie de famille

perturbée... (« Et ceux qui tra-

vaillent de nuit? », mumure un

ouvrier.) La fin des privilèges de

l'appareil du parti? Le premier

secrétaire de Gdansk : « Cette idée

de privilèges est une atteinte à

l'honneur des membres du parti. » Et

ainsi de suite, de réponses de Nor-

mand en amorces de concessions

dix ens et, dans dix ans, peut-être, on en reviendra au même point.

Quelles garantles avons-nous? Beau-

coup de choses ne vont pas dans la

politique du gouvernament. On vou-

drait que vous nous expliquiez votre

opinion sur la possibilité d'enrayer cette spirale. » Le ministre : « Pieine-

ment d'accord. Quelque chose ne va

pas. Ayez conflance en moi, le pié-

num du comité central va en dis-

cuter. » M. Walesa : « Nous voulons

des syndicats libres, c'est-à-dire un

moyens de discuter sans devoir taire

mer ondulante, correcte, jusqu'à l'in-solence glacée des ouvriers huriant

cent ans i = Les photographes occi-dentaux courant à reculons pour

prendre le cliché historique, se bat-

tant, se plétinant soue l'œil dégoûté de M. Jaglelski. Et l'autocar qui

s'éloigne pendant que les ouvriers

Réaction d'un jeune ouvrier de la

base : « Il n'a rien compris. Il croft que nous sommes des ânes, qu'on

peut nous rouler facilement. Et II

oublie que nous avons su les expé-

riences de 1956, de 1970 et de 1976 et que nous sommes instruits et que nous avons fait des écoles. Cela ne

talt rien : « lis » finiront par com-

Là-dessus arrivent en voiture,

tranquillement, quatre représentants du M.K.S. de Szczecin. Voilà, ils ont

obtenu de la part de M. Barcikowski

que le projet de budget d'Etat soit

publié suffisamment à l'avance pour

pouvoir être débattu dans tout le

pays. L'allongement des congés de

maternité à compter de décembre

l'alignement des allocations fami-

liajes eur celles de la police et de

la sécurité (mals pas de l'armée) ; l'autorisation d'activités pour les groupes oppositionnels qui ne s'at-

taquent pas aux fondements du

On se quitte sur la promesse de

contre-pouvoir qui nous donnerait les

grève et craindre la répression. »

M. Walesa : « Cela a duré pendant

pénurle et le marché noir.

Le ministre reprend point par point.

« Nous n'avons confiance qu'en nous-mêmes »

Une ouvrière commente : « En 1956, l'al accuelli l'arrivée de Gomulka avec anthousiasme. J'al été déçue. En 1970, j'al accueilli celle de Glerek avec espoir. J'al été déçue. Aujourd'hui je n'ai contiance qu'en nous-mêmes, qu'en notre force... » Tous sont dans le même état d'esprit. Ils n'ont d'ailleurs écouté

M. Gierek qu'avec distraction; ils veulent un syndicat Indépendant à sux : un peu de contre-pouvoir. Diridéclare : - Je suis un syndicaliste. La politique ne m'intéresse pas. Les changements de personnes non plus, et le ne connais d'ailleurs pas ces hommes. Ce que nous voulons, c'est syndicales, et peu nous importe qui vient négocier avec nous. - Ce n'est pes qu'on solt contre le parti, c'est plus profond : on ne s'y intéresse plus, on n'en attend rien de lui; sa vie interne le regarde -Samedi 14 heures : le préfet arrive

aux chantiers - seule, à pied, fendant la foule massée à l'extérieur des grilles, - pour préparer la venue, le soir, de M. Jagieiski, Lech Walesa l'accueille poliment. . Il faut terminer cette grève rapidement », dit le préfet d'un air pénétré au milieu d'une marée d'hommes en bleu de travail. Walesa le regarde longuement et répond : « Elle aurait dû être terminée beaucoup plus tôt. » Sousentendu : nous vous attendons depuis hult lours. M. Jagielski, son équipe et le présidium du comité de grève siégeront dans une petite saile, le son sera retransmis pour les délégués, mais pas sur l'ensemble du chantier. Lorsque Lech Walesa annonce aux délégués que tout est ten ordre quelle ovation, quels hurlements de triomphe chez ces hommes qui viennent de réussir ce qui n'a jamais été fait dans un pays communiste : obtenir des négociations entre le pouvoir et une organisation ouvrière autonome.

Lech Walesa : « Jusqu'à maintenant, nous étions tous bien préparés. Il faut savoir que nous le sommes moins bien pour l'étape suivante. Chacun doit rétiéohir à ce qu'il aura

A 20 heures, un autocar de tourisme, bariolé d'auto-collants, pénètre aur le chantier avec à bord une et de hauts fonctionnaires. Les ouvriere scandent sans fin : - Walesa ! Walesa / - Le chauffeur est affolé, roule trop vite au lieu de s'arrêter Immédiatement. On voit venir le

roues. De l'intérieur, juste à temps, «La publication de nos revendica-l'ordre claque et les treins crissent. tions nous leverait de cea calom-M. Jagielski descend le premier, nies =, reprend-il. Le ministre n'a pas par un coup de fi de très hauts l'on commence à remonter l'allée centrale du chantier dans la nuit fards. De chaque côté de l'allée longue, longue -- les ouvriers Walesa, qui salue, bras levés, mains croisées. Les dirigeants sont un peu pâles : on le serait à moins. Il

a vraiment failu du courage pour se local. » résoudre à cela. Les deux délégations prennent place et, presque immédiatement, M. Jagielski commenco à parler. il est calme, almable, s'adresse à Lech Walesa en lu idisant : - Monsieur te président », puisqu'il préside la séance, et démarre sur un constat : - Au cours des pourperiers qu'il a eu l'occasion de mener depuis début juillet, Il a rencontré beaucoup de gens de talent, de vrais militants. » Ces hommes ont leur place dans les syndicats, dont - Il faut élargir les prérogatives et les responsabilités » et modifier les statuts. Le droit de grève? Nous sommes dans un état de grande émotion. Peut-on

des syndicats. L'impunité des grévistes? Elle sera respectée .Lech Walesa : « Mais beaucoup de grévistes ont délà été interpellés. Beaucoup de gens sont en prison dès maintenant à cause de cette grève. » Etonnement de M. Jaglelski, exemples donnés, précis, déplaisants... Une liste sera fournie membre du présidium revient sur le droit de grève : non il faut prendre la décision tout de suite. M. Jaglelski : - Puis-je changer le code du travail ? C'est à la Diète (Parlement) de décider. »

vaudrait mieux aborder cette ques-

tion dans le cadre général du rôle

On passe à la liberté d'expression. ie ministre laisse peu d'espoir, censure est un élément-clé de l'ensemble des institutions de la société, qu'elle ne doit pas nuire à la vérité, mais qu'il faut la maintenir pour protéger les secrets d'Etat. la dianité des pays étrangers et lutter devrait être précisé dans un document », concède-t-li pourtant, pour de mettre tout cela au point.

Prisonniers politiques et informations

L'arrêt des poursuites contre les publicatione indépendantes ? Certaines sont uniquement critiques, mais N y a aussi des textes e'attaquant aux fondements du régime socialiste, le problème ne saurait donc être sussi simple. L'accès des Eglises aux moyens d'information? Les relations entre l'Etat et l'Eglise s'améliorent, cette atmosphère est la garantie que fout peut être résolu.
En clair : ce n'est pas votre affaire.
Et d'ailleurs l'Eglise dispose de mer ondulante, correcte, jusqu'à l'innombreuses publications, précise le

ministre, en citant des chiffres. Là le ton monte. Un membre du présidium explique qu'il ne peut jamais trouver telle revus catholique tant son tirage est limité, un autre demande s'il est normal de tirer à si peu d'exemplaires la presse catholique, alors qu'il y a tant de catho-en casquette ou béret à la main fiques, et à tant d'exemplaires chantent l'hymne national dans la d'autres journaux qui ont... moins de nuit. lecteurs potentiels...

On en arrive aux prisonniers politiques : « Les trois personnes citées dans votre liste de revendications ont été condamnées pour des affaires criminelles par des juges indépen-dents et après un procès équitable. il n'y a pas de prisonniers politiques dans notre pays.» Lech Waless: « Nous, nous savons

comment on vit dans cette société; moi aussi l'ai été arrêté plusieurs tois. - (tonnerre d'applaudissements). Un membre du présidium : « Jusqu'à maintenant, notre presse écrivait que tout allait bien dans l'industrie et maintenant l'opinion a changé. Ne pensez-vous pas qu'il pourreit en être de même pour la justice, pour son propre bien? - M. Jaglelaki : « En tout état de cause, c'est la Cour auprême qui devrait éventuellement réétudier ces trois cas. »

La publication par la presse d'informations sur la grève et l'ouver-ture des négociations ? « Tout le monde sait que nous négocions », · délais d'attribution des appartements répond M. Jagielski. Lech Walesa :

Nos revendications n'ant jamais été publiées. > Le ministre : « Ce sont les résultats de nos discussions que nous devons publier, pas des demandes. > Un membre du présidium : « Je lis la presse attentivement. Ji n'aurais jamais pu y apprendre l'existence du M.K.S. »

Embaliement de la discussion. Le ministre soutient qu'un communiqué a été lu à la radio. Régionale? Nationale ? etc. Un membre du présidium : « Votre présence est un acte de bonne volonté mais nous ne pouvons accepter cele », dit-il, en mon-MANUEL LUCBERT. I trant un article de Trybuna Ludu du leurs camarades de Gdanak. Et on

drame : des gens passer sous les matin, prenant à partie les grévistes. leur a accordé satisfaction. A Varsovie, au milieu de la nuit, plusieurs Intellectuels de renom sont réveillés responsables : « Des billets pour lu cet article. Walesa : - Vous auriez Gdansk vous attendent à l'aéroport ; dû. - Et le téléphone qui devait être rendez-vous là-bas. = ils sont tous débioqué avant l'ouverture des disoppositionnals modérés mais opposicussions ? Partie de ping-pong entre le ministre et le préiet eur l'auto-rité de laquelle dépend le rétablissetionnels de toujours : ils n'en reviennent pas (1). Explication : deux de leurs amis, Tadusz Mazowiecki et ment. Un membre du présidium : Bronisia Geremek, signataires, comme eux, de l'appel des intellec-tuels (le Monde du 23 août) sont « Est-ca que nous parions avec une tale ? - Le préfet : - Mois, le suis arrivés la veille samed! aux chantiers pour proposer aux grévistes de les assister dans les négociations. Au bord de la rupture Accepé, et avec quelle joie : « Mes-Cela e'envenime; on est au bord sieurs les experts », comme on les appelle immédiatement, non pas de la rupture. M. Jagielski : « Il y a plus important. Continuons i »;

ironiquement mais respectue Mai sà deux, ils ne suffisent pas à la tâche. Alors Walesa avait demandé au préfet d'accorder des sauf-conduits à tel, tel et tel. Le préfet syzit réfléchi, consulté en haut lieu et cela avait été - cui parce qu'on espère, la-haut, de ces nommes pondérés, des conseils de modération : «le monde à l'enDix annes de cel

de tortollyo d'assayumat a en les

Spagne

All the same

Bie president du part, socialiste EDEK

vers -. Pendant toute la journée de dimanche, les - experts > siègent, affinent les revendications, préparent des dossiers, discutent avec le présidlum. Premier dossier : les syndicats. Sur conseil des experts, ils ne s'appelleront plus - libres - mais - Indépendants -. La centaine de les structures provisoires et le gouvernement devra s'encacer à an enregistrer la déclaration officielle auprès de l'administration et à laisser d'autres comités se créer dans d'autres régions. Le principe admis est le pluralisme syndical (dono pas de remise en cause des structures officielles) et les clauses du code du travail interdisant de facto la grève

devront être supprimées. D'autres intellectuels oppositionnels arrivent : ils seront au coup par coup « conseillers des experts ». Certains d'entre eux sont persuadés qu'on marche droit à l'intervention soviétique : d'autres sont moins passimistes. Aucun n'a l'optimisme absolu des ouvriers, mais II y a des moments, semblent-lis penser, où il faut s'engager pour les idées qu'on approuve.

bien-eimé. »

A mi-joumés, devant l'assemblée générale des délégués du M.K.S., un membre influent du présidium dit : « Nous allons ici créer le droit qui servire eux générations lutures. » Oui ? Non ? Entre M. Gierak et les grévistes a'est maintenant engagée une partie serrée, dont la base est le rapport de force, la clé, l'habileté politique et la cantre, une question encore sans réponse : l'existence de syndicets indépendants porteraltelle ou non atteinte, aux yeux de la

rek l'a encore répété dimanche. Depuis samedi, la presse a changé de ton, plus souple, moins mani-chéenne. Déjà, la Pologne entière a changé sous l'effet de cette insurrection des esprits que l'on comparerait, faute de mieux, à un mois de mai sans barricades. La maturité politique du peuple polonale devrait permettre de lui accorder les droits qu'il réclame sans craindre la remise en cause de l'équilibre européen.

BERNARD GUETTA



Une équipe plus homogène

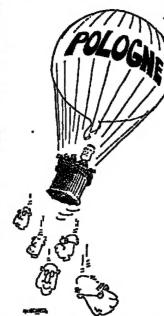
Dès l'année suivante, au sixième congrès du POUP, le nouveau chef du parti procède à un premier et important coup de balai. Des hommes nouveaux apparais-sent comme MM. Jaglelski — le même qui negocie aujourd'hui aux chantiers navals de Gdansk, — M. Jablonski, un ancien socialiste M. Jablonski, un ancien socialiste qui va devenir chef de l'Eisat, et le général Jaruzelaki, qui suppiante un autre militaire, le général Moczar, écarté avec les représentants les plus marqués de la période précédente. Mais celui-ci ne désarme pas encore, car il sait qu'avec M. Szlachoic, en particulier, alors ministre de l'intérieur, il dispose d'alliés dans la place.

Avec le limogeage de ce der-nier, le danger « Moczar » s'éloi-gne. Le dynamisme de l'éco-nomie est relancé par une politique d'investissements sur une grande échelle; M. Gierek, jus-qu'en 1973-1974, connaît des amées fastes. Mais l'équipe au pouvoir, comme beaucoup d'au-tres de par le monde, ne voit, pas venir la crise de l'énergie et pas venir la crise de l'energie et surtout elle ne saisti pas son caractère durable et se montre incapable d'adapter rapidement à la nouvelle situation sa stra-tégie économique.

Assomplir la censure

Les premières fissures commencent à apparaître entre les amis de M. Gierek et ceux de M. Ja-rossewicz, le chef du gouverne-ment, lequel favorise l'entrée au bureau politique comme suppleant en 1975 d'un technicien de l'industrie, M. Wrzaszczyk, qui prend la haute main sur la à M. Jagielski. En même temps, deu: hommes peu liés à M. Gie.

le premier comme titulaire, le second comme suppléant. Dans les années 1975-1980, ces deux personnalités, auxquelles il faut ajouter MM. Jaroszewicz, Szydlak et Wrazczyk, vont se montrer les plus hostiles à toute évolution du système. La



(Dessin de CHENEZ.)

gestion administrative vit de beaux jours en même temps que la situation ne cesse de se dégrader, les grands équilibres économiques étant rompus. Même la rebuffade de juin 1976, qui oblige le gouvernement à annuier des augmentations de prix à la suite de grèves et d'émeutes à Radom, de parvient pas à briser l'immo-

rek, voire médiants à son égard, MM. Kepa et Lukaszewicz, font leur entrée au bureau politique, bilisme du pouvoir.

dage pré-rentrée, soutien annuel, année préparatoire CEPES 57, r. Ch.-Laffitte. 92 Neuilly, 722-94-94-745.09.19

L'avertissement, pourtant, était L'avertissement, pourtant, était clair. M. Jarossewicz refuse d'en tirer les conséquences et M. Gierek laisse faire. Au lieu de s'engager dans une politique de réformes, voie difficile certes, mais qui auraît au moins le mérite du courage, l'équipe au pouvoir navigue à vue, parant au plus pressé et se montrent ince. pouvoir navigue à vue, parant au plus pressé et se montrant inca-pable de résoudre les problèmes d'approvisionnement du marché alimentaire. Melgré l'éviction de alimentaire. Mangre reviction de M. Jaroszewicz, les partisans d'une ligne prudente paraissent pourtant conserver de solldes positions au VIII° congrès du positions su VIII congrès du parti en février: MM. Lukaste-wicz et Wrzaszczyk, jusqu'alors suppléants, entrent au bureau politique en tant que membres à part entière. M. Babiuch, qui a la réputation d'un homme à poigne, prend la tête du gou-vernement.

Il aura fallu finalement la nouvelle révolte des ouvriers de Gdanak pour que M. Gierek procède à un autre grand coup de balai, le second après celui de 1971. Désormais, le premier secrétaire est entouré, tant au bureau politique qu'au secrétariat du parti, d'hommes qui sont pour la plupact des fidèles. Avec des personnalités comme M. A. Zahinaki ou M. Wassezuk, son hinski on M. Wassezuk, son homme de confiance, il devrait renforcer son contrôle sur l'ap-parell du parti et mieux exercer son influence sur les organes d'information.

Si le monde ouvrier attend des réformes en profondeur dans les domaines syndical et économique, les intellectuels, quant à eux, asles intellectuels, quant à eux, as-pirent ardemment à voir enfin s'assouplir la pesarte censure qu'exerçait sur les moyens d'in-formation M. Lukaszewicz. En ce sens, l'annonce du limogeage de M. Meciej Ezczepanski, le direc-teur de la radio-télévision, qui s'était distingué par l'établisse-ment de listes noires, et son remplacement par M. Josez Ba-reckl. rédacteur en chef de reckl, rédacteur en chef de Trybuna Ludu et esprit nettement plus libéral, doivent être consi-dérés comme un bon présage. D'autres signes de même nature, cependant, devront suivre si M. Gierek veut durablement rétablir la confiance que la popu-lation avait mise en mi en 1970 et qu'il a progressivement déque depuis dix ans.

Dimenche, messe en plein air de-

lettre de l'évêque de Gdansk, qui sera rendue publique dans toutes les églises le matin et le soir. Cette fois-ci l'Eglise soutient les grévietes, sans restriction : « J'ai toujours compris et la comprends, dit la lettre, vos préoccupations, vos douleurs el vos paines at Agalement que vous avez le droit de prendre la parole sur les problèmes qui vous font mal. A plusieurs reprises, fai talt part de mon avis au cours d'entretiens avec les autorités, mais tout sphère de compréhension réciproque, de dignité et sans haine (...). Présentez vos revendications male ayaz pour but, al cela ne dépend que de vous, de mettre fin aux arrêts de travail et à ces moments si tristes que vit en ce moment notre littorei

direction, aux fondements du régime socialiete ? C'est là la limite, M. Gie-

EUROPE

POLITIQUE EN POLOGNE

Dix années de conflits

Les grandes crises políticosociales que la Pologne a connues depuis la guerre ont débuté par des revendications portant sur le niveau de vie. Ainsi, le 28 juin 1956, des émeutes éclatèrent à Poznan après le retour de Varsovie d'une délégation des ouvriers de l'usine Zispo qui n'avaient pu obtenir satisfaction des autorités centrales. Le slogan des révoltés était : « Nous voulons du pain ». En octobre, M. Gomulka, sorti de prison, devint le chef du parti. On paria de conseils ouvriers, d'autogestion, de libéralisme. «L'octobre polonais» fleurit alors que « l'octobre hongrois » se terminait dans le sang au début de novembre. Les crises ultérieures auront les mêmes caractéristiques.

SOCIALE ET LA CRISE

DECEMBRE 1970. — L'ère du libéralisme, de l'autogestion, est terminée. Pendant le « printemps de Prague », en 1968, la Pologne a connu un net dureissement idéo-logique et une vague d'antisémitisme. Queiques jours avant les sêtes de Noël, une importante augmentation des prix des denrées ali-mentaires exaspère la population. Ce sont les émeutes sanglantes de la Baltique. Des comités anyiers se forment. Pour remplacer M. Go-mulka, on choisit M. Glerek, le bon gestionnaire de la Silésie. La hausse

des prix est annulée. ETE 1976. - L'industrialisation rapide da pays durant les cinq années précédentes et l'endettement extérieur énorme poussent les auto-rités à décréter une hausse des prix alimentaires, toujours fortement subventionnés. Des grèves éclatent, notamment à Ursus et à Radom. La répression est sévère, mais la hausse des prix est annulée. Pour défendre les ouvriers, des intellectuels, dont Jacek Kuron et Adam Michnik, créent le KOR (Comité de défense des ouvriers). Lorsque les ouvriers sont libérés, le KOR se transforme en Comité d'autodéfense sociale. Depuis, le KOR se lance dans l'édi-tion non officielle, crée des univer-sités volantes, etc.

1979

JUIN. — Visite triomphale du pape Jean-Paul II dans son pays natal, la première depuis son élec-tion l'automne précédent. SEPTEMBRE. — Le journal « Robotnik » (« Travailleur »), édité

numéro du 5 septembre est édité à dix mille exemplaires.

OCTOBRE. — Des intellectueis communistes et catholiques du groupe Expérience et Avanir (DIP) metient en garde les autorités contre le « danger d'une explosion d'insatisfaction ». Us déplorent « le chaos et l'improvisation » dans le domaine économique et reprochent domaine économique et reprochent aux dirigeants d'ignorer la réalité. NOVEMBRE. — A l'occasion de l'anniversaire de l'indépendance de la Pologne, cinq mille contestataires manifestent dans les rues de Var-

DECEMBRE. — Coup de filet des autorités contre les oppositionnels de tous bords qui voulaient célébrer le neuvième anniversaire des émeutes sanglantes de Gdansk.

1980

FEVRIER. — Première grève dans un atelier des chantiers navals Lénine pour protester contre la mutation de Mme Anna Walentynowicz, militante des a syndicats

11-15 FEVRIER. — Le huitième congrès se termine par le dénart du premier ministre, M. Piotr Jarosze-wicz, remplacé par M. Bahizch. Plusieurs personnalités quittent le bureau politique, dont M. Stefan Olszowski, nommé ambassadeur à

1" ET 2 JUILLET. — Des grèves éclatent à Ursus (banlieue de Var-sovie) et à Texew, dans la région de Gdansk, en raison de la forte aug-mentation des prix de la viande vendue directement any ouvriers sur les lieux de travall. Les prix venaient d'être alignés sur ceux non pas des simples boncheries, mais des réseaux dits commerciaux, qui offrent moyennant une surtare de 50 à 180 % une marchandise abondante et de meilleure qualité.

16 JUHLET. - Deuxième vague de grêves : les vingt mille ouvriers de l'usine automobile Zeran arrêtent le travail, comme dans une tren-taine d'autres entreprises. 18 JUILLET. — Le burezu poli-

tique isuce un appel solennel à la discipline civique aux ouvriers de Lublin, dont la grève a paralyse pendant deux jours ce centre indus-triel de trois cent mille habitants. M. Jaglelski, vice-premier ministre (et actuel négociateur à Gdansk) saura faire reprendre le travail. Il JULLET. — M. Gierek, en vacauces en U.R.S.S., s'entretient en Crimée avec M. Brejnev.

Chypre

Une tentative d'assassinat a eu lieu contre le président du parti socialiste EDEK

De notre correspondant

Espagne

LES GRÉVISTES DE LA FAIM DE MARINALEDA METTENT FIN A LEUR MOUVEMENT

Séville (A.F.P.). — Les habi-tants du village andalou de Mari-naleda, qui avaient entamé une grève de la faim, le 12 août der-nier, pour protester contre le chômage, ont décidé de mettre fin, samedi 23 août, à leur mou-vement (le Monde daté 24-25 août). Cette décision a été prise par

25 août).

Cette décision a été prise par une assemblée, après une entrevue, vendredi, entre le maire de Marinaleda et le ministre espagnol du travail, M. Salvador Sanchez Teran, qui a promis l'envoi de fonds pour lutter contre le chômage, dans les semaines à venir.

C'est à la suite d'un retard dans

C'est à la suite d'un retard dans le versement des fonds alloués par le gouvernement de Madrid à la municipalité, pour lui permettre d'employer les chômeurs à des travaux d'utilité publique, que les habitants de Marinaleda et son maire avaient entamé une grève de la faim.

Des habitants d'un nombre indéterminé de villages d'Andalousie et de la province de Valence se sont joints par la suite au mouvement de grève lancé par les habitants de Marinaleda. Des mouvements de sympathie, evec occupation de locaux municipalux, out été également enregistrés dans le pays Basque. On ignore encore si les grévistes de la faim, qui s'étaient solidarisés evec les habitants de Marinaleds, vont mettre eux aussi un terme à leur mouvement.

Nicosie. — Une tentative d'assasinat a été perpètrée, dans la soirée du 24 août, contre le Dr Vassos Lyssarides, président du parti socialiste EDEK, qui était dans sa maison de campagne, à Pradomos, dans le massif montagneux du Troodos. Des coups de feu ont d'abord été tirés sur la porte d'entrée de la maison. Des policiers de la garde ont risposté, Une deuxième attaque a eu lieu ensuite contre la porte arrière du bâtiment, attaque qui a été repoussée à coups de feu à duré dix minutes. Les sessillants, dont le nombre exact n'a pu être évalué, se sont ensuite enfuis à la faveur de la nuit. Il n'y a eu aucune victime parmi les occupants de la maison, ou le Dr Lyssaridès et son épouse s'apprétaient à diner.

C'est la première fois qu'un incident de ce genre se produit depuis le coup d'Etat de juillet 1974 contre le président Makarios, après deux années où les groupes terroristes armés de l'organisation clandestine EOKA-B s'attaquaient à des postes de police et assas. clandestine EOKA-B s'attaquaient à des postes de police et assassinatent des citoyens. L'incident révèle que les groupes terroristes qui se tenaient tranquilles depuis 1974 possèdent encore des armes et sont parfaitement en mesure de susciter des troubles et de provoquer l'Etat.

Le Dr Lyssaridès et son parti (qui dispose de quatre députés à la Chambre des représentants) avaient récemment critiqué vivement la facon dont le grouverne-

réritables auteurs ne peuvent pas étre des Chapriotes ».

Que cette tentative d'assassi-nat constitue un fait isolé ou qu'elle marque le début d'une série d'incidents plus graves, elle porte préjudice aux efforts dé-ployés à l'heure actuelle pour rechercher un réglement du pro-blème de Chyore.

bleme de Chypre. DIMITRI ANDREOU.

Les relations franco-suisses.

M. François-Poncet, ministre des affaires étrangères, fera une visite à Berne les 5 et 6 septembre à l'invitation de M. Aubert, conseiller fédéral, chef du département des affaires étrangères de la Confédération hellutique Cetta la Confédération helvétique. Cette rencontre se situera dans le cadre des contacts réguliers franco-suisses institués au printemps 1976. — (A.F.P.)

par le KOR, publie une s charte des droits des travailleurs a revendequant le droit à la grève, des augmentations de salaires et de meilleures conditions de travail. Le presse officielle reconnuit enfin que meilleures conditions de travail. Le presse officielle reconnaît enfin que numéro du 5 septembre est édité à des a trustrations réelles » les moti-

> 12 AOUT. - M. Lukaszewicz, membre du bureau politique et secrétaire à la propagande, convo-que les correspondants étrangers pour dire que les a grèves messives » ont pris fin et qu'il n'y a plus que des a débrayages partiels à carac-tère économique ».

14 AOUT. - Grève des dix-sept mille ouvriers des chantiers navals Lénine de Gdansk pour protester contre le licenciement de Mme Anna Walentynowicz, la militante des « syndicats libres », dont un transfert avait déjà provoqué un arrêt de travail en février. Le lendemain, le premier ministra, M. Babiuch, en poste depuis février, s'afresse à la population et ne promet rien de particulier, sauf de ne pas augmenter les prix de la viande avant la

récolte 1981. M. Gierek rentre d'Union soviétique.

16 AOUT. - Les entreprises de Gânask créent un comité de grève interentreprises qui siège aux chan-tiers navais Lénine et qui élaboro un cabier de révadications de vingt et un points, dont certaines sont nettement politiques. Le gouvernement pomme une

ssion gouvernementale pour examiner les revendications ouvriers de la Baltique, présidée par M. Tadeusz Pyka, membre suppléant da burean politique et vice-premier

18 AOUT. - M. Gierek, qui a ajourné son voyage à Hambourg, annonce qu'il satisfera certaines demandes matérielles des grévistes. Il évoque la situation géopolitique et fait une distinction entre travallieurs e honnêtes e et e éléments antisocialistes ».

Pendant que les grèves s'étendent, les négociations piétinent : M. Pyka,

négociateur, refuse d'avoir affaire an comité interentreprise et convoque à la préfecture les représentants de certaines entreprises. Certains s'y rendent, d'autres pas. 20 AOUT. - MM. Jacek Euron,

Adam Michnik, une quinzaine d'ani-mateurs du KOR, sont arrêtés, de même que des représentants d'autres groupes de dissidents. Soixante-deux intellectuels, dont des membres du parti, lancent un appel au gouver-

21 AOUT. - W. Pyka est limosé et remplacé par un autre vice-premier ministre, M. Jagielski.

22 AOUT. — M. Jagielski rencontre en terrain neutre trok émissaires du comité interentreprises et promet de se rendre le lendemain aux chan-tiers Lénine. Les négociations n'aboutissent pas et rendez-vous est repris pour lundi.

DIMANCHE 24 AOUT. - Session M. Babiuch, premier ministre, donne sa démission; il est remplacé par M. Jozef Pinkowski. Les organismes dirigeants du parti sont remaniés : retour au bureau politique, notamment, de M. Stefan Olszowski, gu en avait été exclu en février 1980, lors du VIII congrès. A Gdansk, l'évêque Kaczmarek

demande aux grévistes de reprendre le travail.

M. DEBRÉ: on ne peuf fuer l'esprit national d'un peuple.

M. Michel Debré, dans une M. Michel Debré dans une interview publiée par les Echos du 25 août, estime que a ce rai se passe en Pologne prouve qu'on ne peut durablement tuer l'esprit national d'un peuple ». Il explique : « Tous les pays de l'Europe centrale et de l'Europe de l'Est, de la Pologne à la Roumanie, sont devant l'alternatioe : la mort ou la rengissance nationale. C'est ou la renaissance nationale. C'est la Chambre des representants)
avaient rècemment critiqué vivement la façon dont le gouvernement avait opèré la « purge des
éléments puischistes » dans l'administration, la police et l'armée
chypriotes. Le parti avait même
accusé le gouvernement d'avoir
« promu des putschistes ». Le
président de la République de
Chypre, M. Spyros Kyprianou,
qui se trouve actuellement à
Athènes, a vigoureusement t
condamné la tentative d'assassinat. Il s'agit, a-t-il dit, d'in
acte dirigé contre l'Etat et contre
la lutte livrée par le peuple de
Chypre.
Le Dr Lyssaridès, quant à lui.
a souligné que « les idées ne pouvaient pas être tuées » et que « les
président de la République de
Chypre.
Le Dr Lyssaridès, quant à lui.
a souligné que « les idées ne pouvaient pas être tuées » et que « les
président de la religion, elle ne
pourra jamais accepter qu'un
pays comme la Pologne se débarrasse du régime communiste. » la renissance nationale que le peuple polonais, comme d'autres, a choisie. Cette renaissance narasse du régime communiste. »

Pour l'ancien premier ministre, si l'armée soviétique intervensit en Pologne, « l'Occident est h o rs d'état de réagir ». Il prêcise que « le renoncement de l'Occident n'est pas dans son absence de réaction desont un avent fait n'est pas anns son assence ae réaction devant un pareil fa it [mais] c'est, dit-il, d'avoir laissé le monde communiste se ren-forcer tandis que lui-même s'af-faiblissait».

Le Comité de liaison de la jeunesse (COLIJ), organisation qui se réclame de la majorité, a publie, le 19 août dernier, une déclaration de solidarité à l'égard des grévistes polonais, « pour le juste combat qu'ils mènent contre l'impérialisme marxiste ». (COLIJ, 1, place Ferber, 69008 Lyon.)

Au « Journal » d'Antenne 2

L'HISTOIRE EN DIRECT Non. ii n'était pas « décousu »

comme s'en est excusé le présentateur, mais vivent et captivant. le « Journal » qu'Antenne 2 20 heures. Il nous a offert la possibilité de partager le suspense que vivalent les Polonais devant leur petit écran, d'attendre, avec eux, que s'efface l'image d'une leune violoniste et qu'apparaisse, enlin, celle du chet du parti, M. Gierek, dont cours capital. Un discours auquei était suspendu, pour eux, le dénouement ou plutôt l'évolution de la crise sociale et politique que traverse leur pays.

arrivé, lorsque nous aussi nous avons vu M. Glerek et avons commencé à l'entendre, il ne nous venait pas à l'idée de reprocher à ceux qui fabriqualent ce journal sous nos yeux de nous demander encore un peu de patience. Celle nécessaire à la traduction quasi simultanée, que donnait et commentalt Jean Offredo, d'un discours prononcé là-bas à Varsovie. Peu importait que l'on doive, entre-temps, nous mon-trer les élégantes et les élégants qui participaient à la cérémonle de la remise de la - Cravache d'or - ou que l'on assiste au dernier galop de la course du tiercé. Au contraire, cela nous permettalt de donner leur vraie dimension à ces événements, de les replacer dans leur juste contexte, bref de sortir du ronron dominical de l'Hexagone. On assez rare - - ca, c'est de la télévision ».

ANITA RIND.

 Une délégation du syndical Force ouvrière, accompagnée de M' Françoise Cotta, membre du Comité international contre la repression, qui s'était vu refuser l'entrée de l'ambassade de Pologne à Paris, le 21 août, a remis, le lendemain. une motion exi-geant la libération immédiate de M. Jacek Kuron et des militants du KOR emprisonnés depuis le 20 novembre. La délégation a protesté contre l'attitude des autorités polonaises et appelé au développement « d'un puissant mouvement de solidarité se traduisant par la multiplication d'initiatives en direction de l'ambassade de Pologne ».

A LA VEILLE DE LA RÉUNION DU PARLEMENT

Chine

Le « Quotidien du peuple » s'en prend à deux membres du gouvernement

Alors que s'achèvent les derniers préparatifs en vue de la réunion de l'Assemblée nationale populaire, le Quotidien du peuple ment de s'en prendre sévèrement à deux membres du gouvernement. M. Song Zhenming, ministre de l'industrie pétrollère, a été accusé dimanche 24 août d'avoir « menti » à propos de l'effondrement, en novembre dernier, d'une plate-forme de forage dans le golfe de Pohai, qui avait causé la mort de soixante-douze personnes. M. Song aurait rédigé un rapport destiné au gouvernement attribuant l'accident à un pent piolent : « il s'acit d'une tromperle évidente » pour le journal

D'autre part, le Quotidien du peuple avait, en première page, mis en cause un vice-ministre de l'industrie énergétique et plusieurs responsables des aciéries de Baoshan, près de Shangai, pour avoir importé en fraude huit véhicules japonais. — (A.F.P.)

De notre correspondant

tionale populaire et celle de la Conférence politique consultative du peuple chinois qui doit se tenir en même temps seraient d'une importance « vitale » et excep-tionnelle, dépassant celle des sessions ordinaires du Parlement sessions ordinaires du Parlement chinois. L'agence Chine nouvelle indique que ces propos ont été tenus au cours d'une réunion consuitative convoquée par le comité central du parti commu-niste chinois qui s'est tenue du 20 au 24 août, et à laquelle assiszu au 24 aou, et a laquelle assis-taient des représentants de s « partis démocratiques », des per-sonnalités « sans parti », ainsi que des dirigeants de la Fédération chinoise de l'industrie et du commerce.

Chine nouvelle ne donne au-cune précision sur les projets

Pékin. — Le président Hua présentés ni sur le rapport de Guofeng a annoncé que la prochaine session de l'Assemblée nationale populaire et celle de la Conférence politique consultative présentés ni sur le rapport de M. Hua concernant la situation intérieur et les progrès réalisés dans le « réajustement » de l'économie nationale. On sait d'autres sources que d'importants mouve-ments de personnes dans les organes du gouvernement — y compris la nomination d'un nouveau premier ministre doivent être approuvés par l'Assemblée. On note que la convocation de cette réunion consultative pour examiner des projets prèsentés au nom du comité central du parti nom un comité central du parta a eu lieu sans que ce dernier or-ganisme se soit officiellement réuni en séance plénière, comme le veut en général l'usage avant une session de l'Assemblée. Le dernier plénum connu du comité central a eu lieu au mois de

ALAIN JACOB.

Inde

Des inondations font un millier de morts

Les inondations dues à la crue du Gange et l'épidémie de choiéra qu'elles ont provoquée, ont causé la mort d'environ un miller de personnes, notamment en Uttar-Pradesh, l'Etat le plus atteint par ce cataclysme et cette épi-démie.

En outre, un séisme a été ressenti dimanche dans certaines parties du nord de l'Inde. Il a fait plusieurs morts et de nombreux blessés; les dégâts maté-riels sont importants. Enfin, l'explosion d'un entrepôt de dyna-mite à Vathalagundu, au Tamil-nadu, samedi, à causé la mort d'au moins quarante per

Nouveaux incidents en Uttar Pradesh

De nouveaux incidents ont eu lieu dimanche 24 août, à Aligarh, à 125 kilomètres au sudest de New-Delhi, dans l'Etat de l'Uttar-Pradesh où, depuis une dizaine de jours, des luttes reli-

gieuses opposent musulmans et hindous. Le couvre-feu a été imposé dans six villes. Près de quatre mile personnes ont été

D'autre part, une recrudescence des activités des navalites (com-munistes pro-chinois) a été cons-tatée dans l'Etat de Tamilnadu (ex-Madras), dans le sud de l'Inde, rapporte l'agence de presse indienne P.T.I. Celle-ci fait état de divers incidents au cours desde divers incidents au cours desquels trois policiers et trois naxa-lites ont été tués. — (A.F.P., Reu-

Bangladesh

· Les inondations qui frappent depuis plus d'une semaine qua-torze des vingt et un districts du Bangladesh ont provoqué la mort de deux cent soixante-dix per-sonnes, a-t-on annoncé dimanche 24 août à Dacca. — (A.F.P.)

A TRAVERS LE MONDE

Belgique

DES REPRESENTANTS DES CENTRALES SYNDICALES C.S.C. (chrétienne sociale) et F.G.T.B. (socialiste) ont séquestré pendant sept heures, à la mairie de Habay-la-Neuve, les ministres de la fonction publique et des affaires étrangères, MM. Elie Deworme et Charles-Ferdinand Nothomb, pour obtenir le reclassement de six cents des mille cinq cents ouvriers des usines sidérurgiques Athus, fermées en 1977, mais dont les personnels licenciés awalent reçu une rémunération pendant trois ans. Les deux centrales syndicales demandent la relance du développement économique du Luxembourg économique du Luxembourg belge. — (A.F.P.)

Pakistan • LES AVOCATS PAKISTANAIS ont décidé de faire la
grève des audiences, mercredi
27 sofit, pour protester contre
l'arrestation de douze personnes, dont dix de leurs
confrères, au cours d'une
manifestation antigouvernementale à Karachi; ils sont
passibles d'une peine de prison et de flagellation. Samedi,
un tribunal militaire de
Rawalpindi avait condamné à
un an de prison trois accusés un an de prison trois accusés pour avoir crié des slogans antigouvernementaux. Enfin, la fille de l'ancien premier ministre All Bhutto, Mile Benazir Bhutto, a été expulsée de l'Etat du Punjab, où elle l'état du Punjab, où elle de l'stat du rongan, ou ene s'était rendue pour rencontrer des membres du parti popu-laire fondé par son père. — (Reuter, U.P.I.)

République sud-africaine

• DES LYCEENS NOIRS DE PORT-ELIZABETH, qui boy-cottent les cours depuis avril dernier, ont décidé de mettre fin à leur action. Cette décision, annoncée vendredi 22 août par le président du

« comité des parents » de la ville, a été prise à la suite de négociations entre ce comité et le Conseil des étudiants (PESCO). La région de l'est du Cap constituait l'une des des lycéens, un moment suivie par plus de cent mille étudiants, se poursuivait toujours.

— (A.F.P.)

Tchad

• UNE NOUVELLE CONFE-RENCE, réunissant les diverses factions politiques tcha-diennes, va s'ouvrir à Lomé, a annoncé, vendredi 22 août, M. Peter Onu, secrétaire géné-ral adjoint de l'Organisation de l'unité africaine (OUA.). Les président Eyadema (Togo) et Sekou Touré (Guinée) avaient invité les cheis des tendances politiques tchadientendances politiques tchadien-nes à se réunir le 20 août à Lagos. Cette rencontre n'a pas en lieu mais l'arrivée, jeudi après-midi, à Lome, de M. His-sène Habre, chef des Forces armées du nord (PAN), pour-rait préluder à celle d'autres dirigeants des tendances tcha-dennes aux prises à N'D)a-ména. — (Reuter.)

Turquie

 TROIS CENT UN EXTRE-MISTES de gauche et de droite ont été arrêtés dans les vingt derniers jours, a an-noncé le commandement de l'état de siège. Cependant, la violence politique a fait dix-sept morts en vingt-quatre heures, notamment à Istanbul, f à Adana, à Ankara et à Izmir. D'autre part, à Istan-bul, quatre extrémistes de gaüche, responsables de trente-cinq meurices, se sont évadés de prison. — (A.F.P.)

Vanuatu

FRANCE A PORT-VILA a démenti, dimanche 24 août. les rumeurs faisant état de morts parmi les Européens d'Espirita Santo après l'arrivée des troupes de Papouasie-Nouvelle-Guinée (le Monde du 24-25 août). Il a aussi demande aux Français im-pliqués dans la rébellion de cette île de se rendre aux autorités, et aux autres de receptair aux Control de la control aux autorités, et aux autres de revenir au Vanuatu. D'autre part, le pre mier ministre, M. %alter Lini, a lancé un appel dans le même sens aux Français de Santo, leur indiquant dans une allocution télévisée qu'ils n'avaient e rien à redouter s'ils n'avaient pas enfrein ila loi ». — (A.F.P.)

Vietnam

 UN « COMITE TEMOIGNAGE VIETNAMIEN », regroupant d'anciens militants du G.R.P. et de la « troisième force » du Sud, vient de se créer à Paris (c/o M. Do Duc Khanh, 34, avenue Rellle, 75014 Paris). Il lance un « appel à 103 anciens camarades de l'Union anciens communates de l'Union générale des Vietnamiens en France (favorables à Hanol), pour qu'ils sortent de leur indifférence et de leur silence coupables et nous rejoignent afin de poursuipre notre lutte contre la firm la guerre la contre la faim, la guerre, la conscription forcée et la cor-ruption au Vielnam ». Il « dénonce la trahison de l'idéal révolutionnaire de réconcilia-tion et de concorde nationale » tion et de concorde nationale s par Hanoï, et demande que les dirigeants vietnamiens « cessent d'hypothéquer l'in-dépendance nationale en s'ali-gnant sur FU.R.S.S. et respec-tent l'intégrité territoriale du Laos et du Cambodge ».

ANVERS Centre Mondial du DIAMANT

Tous renseignements vous seront communiqués par téléphone au numéro TEL,: 19-32-31 31-27-54 GENERAL DIAMONDS PELIKAANSTE 92 ANVERS



大线 经货货货

i de la companya de l

· y. ·

1.60

4.4

Sec. Alberta

A 30 102 114 11

eremone of the

.

El Salvador

Exécutions, règlements de comptes, embuscades, tueries

« Nous sommes comme du gibier dans une réserve »

San-Salvador. - Vivre avec la mort. Vivre avec la mort des autres survenant chaque jour : cadavres, mis disparus et parfois même un passant que l'on voit assassiner deces de mort, s'endormir sans savoir si l'on se réveillers. Se lever en ayant peur de ne pas finir la journée. Mais manger, travailler, survivre, circuler, almer et même se divertir : la vie quotidienne ict est un mélange ssable de naturel et de viomanifestement, affecte les Salvadoriens dans leurs moindres réactions. Embouteillages dans la centre de la ville marchée hondés enfants sortant des écoles, travaux des champs, conversations au solell et, soudain, bombe ou rafale d'arme automatique. coup sec de 22 long rifle, flamme d'incendie, cadavre décapité sur un bord de route. La mort vient de partout et ne choisit pas toulours

- Tout le monde veut s'en aller par peur et on na sait plus de qui on a peur. » La femme en oir, vieillie avant l'âge, détache lentement les yeux du cadavre de son enfant tué deux heures plus tôt à coups de machette : gorge tranchée, ventre perforé, poignets et genoux talliadés. Le père pieure à gros sangiots la disparition de son unique fils. Il a plus de cinquante ans et devra pourvoir à lui seul, avec à peine un hectare de mauvalse terre, aux besoins de sa femme, de ses cinq filles et

A 10 h 30 ce dimanche matin 17 août. Tomas Moreno, dix-sent ans. conversait avec un cousin devant la masure de ses parents. Ils revenalent de la messe. Un groupe d'une dizaine d'inconnus s'arrête dans le chemin et I'un d'eux leur fait un signe autoritaire de la main. Pas question de refuser. Une demi-heure plus tard, leurs parents les retrouvent morts. horriblement mutilés, dans un champ

de canne à sucre tout proche. dans une réserve où les chasseurs viendralent nous tirer à leur quise ». dit le père. Impossible même pour tionnaires ? C'est ce qu'affirment les autorités qui ont repéré un groupe dans la région. Mais pourquoi tuer un garçon dont le seul défaut est d'avoir un cousin militaire? De plus, la gauche tue rarement à la machette, elle laisse le mort « intact », ce à quoi les paysans sont sensibles. Des délinquants alors ? Mais pour voler quoi ? Le style semble désigner l'escadron de la mort ou un quelconque groupe paramilitaire, Mais chrétiens sans activité politique. Alors qui ? . Quien sabe ? . Comment savoir ? Peut-être une vieille question d'héritage mai réglé, voire un crime religieux : protestants et catholiques se détestent dans le pays, chrétiens

La violence est aujourd'hul une salvadorienne. Elle vient de partout et semble incontrôlable. Les derniers

La junte de gouvernement a décrété l'état d'urgence le samedi 23 août et placé les principaux services publics sous le contrôle de l'armée. Cette décision a été prise à la suite du mouvement de grève déclenché par les travailleurs de l'élec-tricité. Le syndicat des électriciens réclame la réintégration d'ouvriers licenclés pendant la grève générale du 13 août. Dans l'ensemble du pays, la violence continue de faire de très nom-breuses victimes sans qu'une issue à la crise soit prévisible.

De notre envoyé spécial

A une portée de fusil de la fron-

tière avec le Honduras, le village

d'Ojos-de-Agua est présenté par le

commandant local comme la « Suisse

de l'Amérique latine ». Il a sous ses ordres les « patrouilles cantonales », sortes de mílices composées de pay-

sans qui doivent y participer dès

l'âge de quinze ans. Habituellement

affectées à de simples táches de

vigilance, elles contribuent dans tout

chette au côté, A Ojos-de-Agua, les

paysans sont en outre dotés de fusils

de guerre et organisés en quatre

patrouilles de vingt-deux hommes qui

quadrillent le village en permanence.

- Grâce à eux, j'ai la situation

bien en main, dit le commandant. De

l'Etal socialiste il n'y e plus de pro-

priété, que tout leur sera pris. Ils

comprennent facilement qu'il est im-

portant de se battre pour ne pas

laisser cette doctrine entrer chez

nous. Le curé, qui vient toutes les

semaines, est légèrement rose. Ils ne

le laissent pas parler d'autre chose

que de religion », dit-il avec un

A quelques kilomètres plus au sud,

San-Antonio-de-los-Ranchos est un

village - pratiquement libéré », si l'on

en croit le responsable politique lo-

cal. Le vendredi 15 août, une colonne

de l'armée a voulu faire des perqui

Sous prétexte de chercher les res-

ponsables, les soldats ont tué cinq

personnes : un garcon de seiza ans

qui traversait la rue au mauvais

balle en pleine tête alors qu'elle se penchaît à la fenêtre pour voir et

montagne, hachés à la mitralifeuse

par un hélicoptère qui « rasait les

chasse aulvant se piste au ras de

Massacre à Las Aradas

Las Aradas est un lieu-dit situé

dans la zone théoriquement démi-

litarisée ,qui sépare le Honduras du

Salvador, A l'endroît ou le rio

Sumpul commence à servir de

frontière aux deux pays. En Jan-

vier 1980, plusieurs centaines « d'or-ganisés » s'y étaient réfugiés :

femmes, enfants, vielliards et quel-

ques combattants. Ils se mirent aussitôt à planter des haricots pour

Le matin du 14 mai, Maria était en

train de se laver lorsqu'elle entendit

les premiers coups de teu. Ils

ne pas mourir de faim.

plantations comme un chien

grand sourire satisfait.

depuis le début de l'année. Le pays est en état de pré-querre civile. Dans un village proche de la ville ■ Grâce à Dieu, nous n'avons encore dans notre communauté à déplorer personnes décapitées, mais dans les environs on compte plusieurs dizalnes de morts chaque semaine. Je crois que pour l'ensemble du pays ils doivent se chiffrer par centaines tous les jours. » est le fait de commandos des groupes paramilitaires qui s'efforcent de < nettoyer - une région un peu trop agitée, - subversive - aux yeux de

D'un coup de machette

Selon de très nombreux témolgnages, les membres de la garde nationale sortent souvent la nuit en anonymes. Una femme a vu un jeune hésiter à lever sa machette. « Vas-y ! », aurait crié le sergent, connu de la population focale. Un coup trop mou de la sous-officier, qui en hurlant : « Je vais to montrer comment on falt ! . fit voler la tête d'un seul coup de

Le département de Chalatenango, an nord du pays, pourrait, en raison naturelle de ses montagnes, être une zone touristique plaisante. Les noms des villages sont pittoresques, mais la violence est Chalatenango, on est solt « organisé », c'est-à-dire intégré aux organisatione de masse révolutionnaires, seurs de l'ordre établi. La plupart du temps, les divisions se font par villages entiers, mais certaines familles sont déchirées entre partisans des deux camps.

Las Vueltas, à 20 kilomètres de la frontière hondurienne, héberge, sous la protection d'un peloton de la garde nationale, plusieurs centaines de « nationaux » venus des cantons environnants. Les subversits nous menacent pour la seule raison que homme d'une trentaine d'années en train de réparer un filet de pêche. sons en nous menaçant de mort. Hier, I'al youlu m'approcher pour mais lis m'ont tiré dessus. Je n'al plus que la pêcha pour faire vivre chiffres avancés par les religieux mes enfants un jour de plus.

une partie de la nuit. « Je me suk cachée derrière un patit mur de raconte-t-elle. Puls [ai traversé la rivière. De là, l'al pu voir beaucoup de soldats, des garde nationaux et même des civils. Ils tuaient tout le monde, hommes femmes et enlants. A un mome l'ai vu un garde national reconnais sable à son uniforme vert à boutons argentés jeter auccessivement deut bébés en l'air et les recevoir aur le

Carmen, une amie du même âge a pour sa part pu voir que les soldats honduriens, après avoir réuni une partie des réfugiés qui avaient pu s'échapper de leur côté de la frontière, les obligeaient à retra verser la rivière deux par deux à un endroit où ils n'avaient pas pied. à se débattre pour rester à flot raconte-t-elle. Jes soldats salvado riens, de l'autre côté, les tinissalen

Les autorités nient avec sérénité

La sœur de Maria avait un bébé de six mois. Elle est parvenue, elle rien. Mais elle a cru se noyer au moment de traverser la rivière grossie des premières pluies de mai. qu'elle a dû faire pour surnager, elle a perdu sa petite fille. . Mon mari est avec les muchachos, raconte t-elle. Tous mes parents, sauf ma sœur, sont morts à Las Aradas. Je me sens terriblement seule. Jai rêvé plusieurs fols que je dormals par terre avec mon bébé et qu'un tau-

sitions. Une embusquade à l'entrée sonnes à Las Aradas et les survidu village lui a coûté plusieurs morts. vants sont peu nombreux. Les morts. en tout cas, se chiffrent par cen talnes, certains assassinés, d'autres entraînés par la rivière en crue.

des témoignages directs et émis une protestation. Nous avons rencontre plusieurs survivants et recu les téflables: fonctionnaires salvadorlens religieux. Mais les autorités nient avec sérénité. Or il est difficile d'aller vérifier sur place car la zone est survaillée par des membres des organisations paramilitaires d'extrême irolta. « Sur mon territoire II ne s'ast rien passé et pour le reste le ne sais pas ., dit le commandant d'Ojosde Agua. « C'est manifestement faix affirme un colonel, il est impensable que des membres des forces armées s'acharnent sur des bébés. » M. Robert White, ambassadeur des Etats-Unis, connu pour sa sensibilité é l'égard des droits de l'homme, est catégorique : « Il ne s'est rien passé. Des centaines de cadavres ne disparaissent pas facilement. Je suis personnellement allé survoier la zone el je n'ai rien vu. >

FRANCIS PISANI,

PROCHE-ORIENT

iran

L'armée lance une offensive de grande envergure au Kurdistan

Les forces gouvernementales iraniennes ont iance, le samedi 23 août, une offensive de grande envergure au Kurdistan avec pour principal objectif d'occuper Mahabad, dernière ville de la province restée aux mains des maquisards kurdes. Les représentants de la population de la ville avant obtenu un coloni de mœurs ». — (AFP., Reuter.) synts de la population de la vasc synts de la constant un « délat de grâce», l'armée devait faire son entrée à Mahabad ce kindi 25 août. Seion l'agnee officielle Pars, cent trente-trois guérifie-ros kurdes ont été tués samed au cours « d'opérations de net-

le Kurdistan est interdit aux journalistes étrangers, et les communications téléphoniques out été coupées avec la plupart des villes de la province. La population a reçu l'ordre de l'état-major des forces gouvernementales d'éteindre tous les sohs les kumières en raison des «risques de bombardements par les forces traliennes ».

D'autre part, le campagne anti soviétique se poursuit avec vi-gueur malgré la fermeture du co nsulat russe à Ispahan. M. Sa-degh Ghotbzadeh, chef de la dipiomatie franienne avait sommé Moscou de fermer l'un de ses deux consulats à Ispahan ou à Racht. consulats a Ispanan ou a Racut. Cependant, le ministre a fait publieé samedi un communiqué affirmant qu'il « n'était pas sutisfaits du choix d'Ispahan, et invite l'U.R.S.S. à fermer également son consulat à Racht, faut de quoi « l'Iran ne pourruit entre tenis des relations de lon noisitenir des relations de bon voisi-nage avec l'U.R.S.S.». La ville de Racht, chef-lieu de la province du Guilan est voisine du port de Bandr Anzali qui assure le trasic maritime entre les deux pays.

Quinze exécutions pour « crimes de mœurs »

La presse de Téhéran indique que les partis de gauche ont été que les partis de gauche ont été l'objet vendredi et samedi, dans plusieurs villes, d'agressions contre leurs locaux. Ceux des moujahidin du peuple à Racht ont été occupés par la force. A Abadan, leur siège a été également pris d'assaut par des militants du parti répupar des de coups de couteaux, de matraques et de barres de fer » qui a ques et de barres de jer » qui a duré trois heures. On signale éga-lement des arrestations de mou-jahidin et de feddayin (marxis-

spellstruction de l'economie regin

SUI l'assistance d

Selon un rapport d'experts

L'« OBSESSION DU SECRET » AURAIT CONTRIBUÉ A L'ÉCHEC DE L'OPÉRATION AMÉRICAINE D'AVRIL DERNIER

Washington (A.F.P.). - « L'obsession du secret » pourrait être à l'origine du désastre de la mis-sion de sauvetage des otages américains en Iran, en avril dernier, selon le rapport d'un groupe d'experts militaires rendu public le samedi 23 août à Washington. le samedi 23 août à Washington.
Bien que le président de ce
groupe, l'amiral en retraîte James
Holloway, ait tenté d'en minimiser la portée, le rapport critique
vivement l'état-major inter-armes
américain, qui semble avoir voulu,
par-dessus tout, garder le secret
ie plus complet sur la mission, au
prix d'erreurs non négligeables. prix d'erreurs non négligeables.

Le rapport indique ainsi que le plan mis au point par l'étatmajor inter-armes a n'a jamais été soumis à une évaluation rigoureuse par des observateurs indépendants et qualifiés, hormis les chefs de l'état-major interarmes euz-mêmes ». Les agences de renseignement américaines ont, en outre, été tenues partiellement à l'écart.

Il ressort du document des experis que toutes les personnes participant, de près ou de loin, à la mission n'étaient en posses-sion que des fragments d'informa-tion indispensables à l'accomplissement de leur tâche particulière, et qu'un nombre très restreint de hants responsables commaissaient l'ensemble du plan.

Aucune répétition générale de la mission n'a été organisée. Une telle précaution, souligne le rapport, aurait probablement port, aureit probablement e fait apparaître les erreurs au niveau du commandement et permis de les corriger ». Bien que l'état-major inter-armes ait été en Par ailleuis, le nouveau président du conseil, M. Mohamed Ali Radjai, n'est toujours pas parvenu à constituer son gouvernement en raison d'objections formulées par la tornade. Ceux des raison d'objections formulées par la tornade. Ceux des raison d'objections formulées par la tornade. Ceux des raison d'objections formulées par la tornade. à constituer son gouvernement en raison d'objections formulées par le président Bani Sadr sur sa composition. Le chef de l'Etat ignorants de la possibilité » d'un tel événement, indique le docuinsiste en particulier à désigner

Un Mig-21 syrien a été abattu par la chasse israélienne au-dessus du Sud'-Liban

De notre correspondant

Jérusalem. — Les autorités israéliemes ont fourni peu d'indications sur le combat qui a opposé le 24 août des avions syriens et israéliens au-dessus du Sud-Liban. Le porte-parole de l'armée a seulement déclaré qu'un Mig-21 avait été abattu alors que des appareils israéliens effectuaient ime « patrouille de routine » au-delà de la fruntière rui a ajonté que tous les avions israéliens étaient rentrés à leur base et qu'aucum n'avait été endommagé. Mais il n'a pas fait savoir quel était leur nombre et leur modèle. Cette imprécision est vraisemblablement destinée à éviter des critiques de la part des Etaits-Unis, qui refusent que le matériel milliaire qu'ils livrent à Israél soit utilisé dans un but coffensif ». Le gouvernement américain avait annoncé la semaine dernière qu'il allait mener une enquête au sujet de la vaste opération de l'armée israélleme su Bnd-Liban engagée le 18 août. L'accrochage qui a eu lieu dimanche était le premier de ce genre depuis près d'un an Enseptembre 1979, quatre Mig avalent été abattus dans les mêmes circonstances et trois moris et temps. — F. C. à Israel soit utilisé dans un but coffensif ». Le gouvernement américain avait annoncé la semaine dernière qu'il allait mener une enquête au sujet de la vaste opération de l'armée israélienne au Sud-Liban engagée le 13 août. L'accrochage qui a eu lieu dimanche était le premier de ce genre depuis près d'un an En-septembre 1979, quatre Mig avalent été abattus dans les mêmes circonstances, et trois mois plus tôt, en juin, six autres appareils syriens avaient été détruits andessus du territoire libanais.

Pour Jérusalem, le dernier in-

dessus du territoire libanais.

Pour Jérusalem, le dernier incleent en date ne devrait pas être considéré comme ayant un rapport avec la aituation créée par le raid de la semaine précédente et qu'il ne s'agit donc pas d'une escalade. Toutefois, les commentateurs de la presse israélienne se demandent ett presse israélienne se demandent s'il n'y a pas lisu de craindre un regain de teusion, et ils notent à ce prode rension, et ils notent à ce pro-pos que l'accrochage dans le ciel libenais a coincidé avec des manosures de l'armée syrienne menées sur le thème « la lutte de libération contre l'ennemi sioniste ».
D'autre part, selon les jour-

Arabie Sacudite

RYAD DÉMENT AVOIR ACCEPTÉ LE STATIONNEMENT D'UNE DIVISION PAKISTANAISE

Ryad (A.F.P.). — Le gouvernement saoudien a démenti les informations selon lesquelles flaurait entamé des négociations avec le Pakistan portant sur le stationnement en Arabie Saoudite d'une division pakistanaise moyennant l'octroi d'une aide financière de 1 miliard de dollars (le Monds du 22 août). On précise à Ryad, de source autorisée, que les spécialistes militaires pakistanais employés en Arabie Saoudite le sont conformément à un accord de coopèration, portant sur la formation des militaires et l'échange d'experts, cohein en 1967.

Vous vous destinez à la gestion des entreprises: Choisissez!

Il y a caux qui gaspillent votre temps sur plusieurs années. Caux qui vous entressent à queiques centaines dans le même auditoire. Ceux qui cultivent la fibre théorique et ne touchent à le réalité qu'avec des pincettes. Ceux qui donnent le même court depuis vingt ans. Ceux qui perfent de l'entreprise avec un grand E, mais jamais de la vie quotidienne des entreprises. Ceux qui.

Et puis, il y a "Administration de l'Entreprise". Il est destiné aux gens comme vous, disposent déjà d'une solicle formation de base. En 9 mois d'étaides intensives, il vous apportans ce qui vous manque pour aborder ou poursuivre avec succès votre carrière de manager: la dimension pratique ou, si vous préférez, les cés de la vie réelle d'entreprise. Vous y gagnerez d'être véritablement opérationnel l'Administration de l'Entreprise" na ressemble pas aux études classiques. Court, concret, polyveient, il vise la plus grande efficacité. C'est, pourquoi il est animé exclusivement par des praticiers, tous cadres, consells ou dirigeents d'entreprises. On y parle resources humaines, secrétariat général, finances, production, marketing, politique générale uniquement à l'aide de cas réels. On y travaille cadras, consells ou dirigeants d'entreprises. On y parle ressources humaines, secrétariat général, finances, production, mariceting, politique générale uniquement à l'aide de cas réels. On y travaille beaucoup, en petit groupe, dans une atmosphéra d'entreprise et un climat international. Enfin, on y pratique un contrôle comtinu et systèmatique des connaissances et performances. A la clé: un diplôme de gestion déjà porté per plus d'un millier de "managers ECL" dans 67 pays du globe!

La prochaine session débute en octobre 1980 et s'achève en juin 1981. Le coût total du programme est de FS 18*500.—. Il y a 30 places disponibles. Pour ne pas manquer la vôtre, ratournéz sans tarder le coupon ci-dessous. Vous recevrez gracieusement une documentation complète et un dessier d'admission, saus aucun engagement de votre part.

Ecole de Cadres de Lausanne

Cantre international de formation et perfectionnement en administration d'entreprise Rue du Bugnon 4, CH-1005 Lausanna (Solesa), tál. 021/22 15 11

Au Secrétariet de l'Ecole de Cadres de Lausanne (adresse ci-dessed Feites moi pervenir sens engagement une documentation com-plète sur le programme "Administration de l'Entreprise" 80/81.



Nicaragua

LES SANDINISTES COMPTENT ORGANISER DES ÉLECTIONS GÉNÉRALES A PARTIR DE 1984

Managua (AP.). — Les diri-geants du Front sandiniste ont fait savoir, le samedi 23 août, qu'ils entendalent rester au pouqu'il entendaient rester au pour voir, au moins jusqu'en 1994, et que des élections générales, qui seront organisées à partir de cette dete, devront permettres de « choisir des hommes qui continueront la révolution ».

Dans un discours prononcé à l'occasion de la fin de la campagne d'alphabétisation à Managua, le commandant Ortega, ministre de la défense, a précise de la défense, a précise de la défense de la della que a les élections seraient dif-férentes de celles souhaitées par les oligarchies et les traitres ». Il s'agira, a-t-il dit, a de javoriser un meilleur pouvoir révolution-naire. Le peuple détient le pouvoir à trapers son avant-garde qui est le gouvernement sandi-niste ».

niste ».

« La démocratie sandiniste ne se mesure pas seulement sur le terrain politique, et elle ne se limite pas à la participation du peuple aux élections, mais une participation révolutionnaire est une participation de peuple à la participation repolutionnaire est une participation du peuple à la vie politique, économique, sociale et culturelle du pays. La démocratie ne commence ni ne finit par des élections — c'est un mythe, — mais elle commence par un parte de la commence par un ordre économique lorsque lex inégalités sociales s'affaiblis-sent et que le niveau de vie des

Chili

LE GOUVERNEMENT AUTORISE L'ANCIEN PRÉSIDENT FREI A FAIRE CAMPAGNE CONTRE LE PROJET DE CONSTITUTION.

Santiago-du-Chili (Reuter). — Faisant une entorse à la mesure d'interdiction de toutes les activités politiques en vigueur depuis le coup d'État de 1973, la junte militaire chiltenne a autorisé samedi 33 soût l'ancien président Eduardo Frei à exprimer ouver-Eduardo Frei à exprimer ouver-tement son opposition au projet de Constitution, qui sera soumis à référendum le 11 septembre. Le gouvernement a, en reven-che, rafusé à l'ancien chef de l'Etat démocrate-chrétien (1964-1970) que son intervention, le 27 août dins un théâtre de la capitale, soit retranmise en direct à la radio-téériston nationale à la radio-télévision nationale Le projet gouvernemental pré-voit le maintien au pouvoir jus-qu'en 1988 du général Pinochet.

• Trente-deux personnes qui s'appretaient à manifester contre s'apprétaient à manifester confre le déférendum du 11 septembre prochain ont été arrêtées samedi 23 août. La manifestation, organisée par la coordination nationale syndicale, n'avait pas été autorisée. Le secrétaire général de cette organisation, M. Alamiro Guzman, vice-président de l'Union internationale des syndicats de mineurs, figure au nombre des personnes arrêtées. — (A.F.P.)

حكدًا من الأصل

AFRIQUE

Guinée-Equatoriale

UN AN APRÈS LA CHUTE DE MACIAS NGUEMA

La reconstruction de l'économie repose principalement sur l'assistance de Madrid

Malabo. — Un an après le renversement par l'armée, le 3 soût 1979, du régime dictatorial de Francisco Macias Nguema, qui devait être fusillé le 23 septembre suivant, les Espagnols sont revenus en force dans le payz, à la demande du nouveau chef de l'Etat, le lieutenant-colonel Teodoso Oblang Nguema Bosogo. Tombé de plus de dix mille avant l'indépendance en 1968, à moins de cent cinquante à la veille du coup d'Etat, le nombre de leurs ressortissants installés dans les deux parties du pays — l'une continentale, avec pour chef-lien Bats. l'autre insulaire. où se trouve la capitale de l'ensemble, Malabo autrefois Santa-Isabel — est remonté à près de trois mille, dont enviror, quatre cents coopéraraks civils, répartis dans tous le. ministères et généralement accompagnés de leurs fa: l'es copérales civils, répartis dans tous le. ministères et généralement accompagnés de leurs fa: l'es copérales civils, répartis dans tous pris à bord du Bibao, ancré en capitale, et qui sert d'hôtel flottant; ensuite, on a construit à la hâte truis petites cités de malsons préfabriquées, de ux à capitale, et qui sert d'hôtel flottant; ensuite, on a construit à la hâte truis petites cités de malsons préfabriquées, de ux à capitale, et qui sert d'hôtel flottant; ensuite, on a construit à la hâte truis petites cités de malsons préfabriquées, de ux à capitale, et qui sert d'hôtel flottant; ensuite, on a construit à la hâte truis petites cités de malsons préfabriquées, de ux à capitale, et qui sert d'hôtel flottant; ensuite, on a construit à la hâte truis petites cités de malsons préfabriquées, de ux à capitale, et qui sert d'hôtel flottant; ensuite, on a construit à la hâte truis petites cités de malsons préfabriquées, de ux à capitale, et qui sert d'hôtel flottant; ensuite, on a construit à la hâte truis petites cités de malsons préfabriquées, de ux à capitale, et qui sert d'hôtel flottant; ensuite, on a construit à la hâte truis petites cités de malsons préfabriquées, de ux à capitale, et qui sert d'hôtel flottant; ensuite, on a construi

Les fonctionnaires payés à nouveau

Pour la première fois depuis cinq ans un budget a été adopté, et les fonctionnaires, c in étaient plus payés depuis plus longtemps en core, perçoivent à nouveau régulièrement leurs soides — après avoir été recensés et dotés d'un statut. L'armée et la police, qui étaient devenues un congiomèrat de bandes armées vivant principalement d'exactiors, ont été réorganisées et rééquipées avec l'aide de Madrid. Les écoles rouvrent leurs portes et les hôpitaux, qui étaient presque tous à l'abandon, recommencent à fonctionner. Une remise en état de la voirie urbaine et des routes est amorcée. Grâce à l'envol de mitériel et d'une vingtaine de techniciens de l'ancienne métropole, la radio et la télévision ont repris leurs émissions, tandis qu'Ebano et Poto-Poto, les deux petits quotidiens publiés avant l'indépendance, reparaissent : le premier à Malabo, le second à Bata. Des coopérants s'attachent à remettre en route le système bancaire, les postes et les téléà remettre en route le système bancaire, les postes et les télé-communications, les transports.

etc
La relance de la production
cacaoyère et de l'exploitation
forestière sont les deux objectifs
principaux de la politique économique des nouveaux dirigeants
et de leurs conseillers espagnols.
Avant l'indépendance la Guinée-Equatoriale produisait bon an
mal an, dans l'île de FernandoPoo. 40 000 tonnes d'un cacao
considéré comme le meilleur du
monde. On espère ramener dés considéré comme le meilleur du monde. On espère ramener des cette année à 9 000 tonnes cette aroduction, qui était tombée à 5 000 tonnes. Revenus sur place pour prendre le vent, les anciens propriétaires, à qui les autorités ont promis de rendre leurs exploitations s'ils investissent les sommes nécessaires à leur remise en état, se font cevendant un peu en état, se font cependant un peu tirer l'oreille, d'autant que le

années 60
D'autre part, des efforts sont
entrepris pour remettre en état
les plantations, moins importantes, de café et de palmiers à
huile, tandis qu'on fonde de
sarieux espoirs, à moyen terme,
sur le pétrole, des gisements sarieux espoirs, a moyen verme, sur le pétrole, des gisements ayant été découverts ces dernières années sur les côtes voisines du Cameroun et du Gabon. La remise en ordre et la reprise économique devraient permettre un retour de la monnale équatoguinéenne, l'ekwélé (1), dans la « zone pesete » Déjà une dévaluation de 100 % opérée en juin et la prochaine mise en circulation de nouveaux billets imprimés à Madrid commencent à en préparer les voies, de même que l'aide financière importante dont l'ancienne métropole accompagne son assistance technique : à ce jour, 44 millions de dollars de crédits divers, consentis à des conditions très avantageuses, et une dizaine de millions de dollars de dons, soit, au total, un peu plus de 220 millions de francs français.

Le refus du tête-à-tête

cienne plaza de España, à proximité de l'ancien palais des gouverneurs.

Dressant, la veille de cet anniversaire, au cinéma Marfil, à l'endroit même où se déroula le procés du dictateur dêchu, le bilan de la première année de gestion du « Conseil militaire suprême », le lleuienant-colonel Obiang a rendu, à plusieurs reprises, un vibrant hommage à l'Espagne, qui, « la première, a repondu massivement » à l'appel des nouvelles autorités II a également rappelé avec émotion son profond attachement à l' « hispanidad ». Mais II n'en a pas moins insisté sur la volonté de la Guinée-Equatoriale de ne pas se laisser enfermer dans un tête-à-tête avec son ancienne métropole et sur son ferme désir de diversifier ses relations internationales, insistant notamment sur sa détermination de ne plus se couper du reste de l'Afrique et sur son souhait de développer sa coopération avec le pius grand nombre de partenaires possible, citant entre autres la Chine, la France, les Etats-Unis et la C.E.E. Au demeurant, les Espagnois sont les premiers à reconnaître le manque d'expérience de leur pays en matière de coopération et à admettre que des actions

Le 3 août, premier anniversaire du golpe de libertad », comme les nouveaux maîtres du pays qualifient leur prise de pouvoir, me me sse solemelle d'actions de gréses a été célébrée dans la cathédrale de la Santa Iglesia (qui avait été fermé sous Macias, comme tous les autres lieux du cuite), sur l'ancienne plasa de España, à proximité de l'ancien palais des gouverneurs.

Dressant, la veille de cet anniversaire au cinéma Marii, à l'endroit même où se déroula le procès du dictateur déchu, le bilan de la première année de gestion du « Conseil militaire suprême », le lleuienant-colonel Obiang a rendu, à plusieurs reprises, un vibrant hommage à l'Espagne, qui, « la première, a repondu massuement » à l'appei des nouvelles autorités II a egalement rappelé avec érnotion son profond attachement à l' « hispanidad », Mals II n'en a pas moins insisté sur la volonté de la Guinée-Equatoriale de ne pas se laisser enfermer dans un téte-à-ganidad », Mals II n'en a pas moins insisté sur la volonté de la Guinée-Equatoriale de ne pas se laisser enfermer dans un téte-à-ganidad », Mals II n'en a pas moins insisté sur la volonté de la Guinée-Equatoriale de ne pas se laisser enfermer dans un téte-à-ganidad », Mals II n'en a pas moins insisté sur la volonté de la Guinée-Equatoriale de ne pas se laisser enfermer dans un téte-à-ganidad », Mals II n'en a pas moins insisté sur la volonté de la Guinée-Equatoriale de ne pas se laisser enfermer dans un téte-à-ganidad », Mals II n'en a pas moins insisté sur la volonté de la Guinée-Equatoriale de ne pas se laisser enfermer dans un téte-à-ganidad », Mals II n'en a pas moins insisté sur la volonté de la Guinée-Equatoriale de ne pas se laisser enfermer dans un téte-à-ganidad », Mals II n'en a pas moins insisté sur la volonté de la Guinée-Equatoriale de ne pas se laisser enfermer dans un téte-à-ganidad », Mals II n'en a pas moins insisté sur la volonté de la Guinée-Equatoriale de ne pas se laisser enfermer dans un téte-à-ganidad », Mals II n'en a pas moins insisté sur la volonté de la Guinée-Equato

des salaires (2). La France, le seul pays occi-

De notre envoyé spécial

Malabo, villes dont l'état de délabrement est très avancé, a posé de délicats problèmes. A l'exception des villes occupées par les rares missions diplomatiques, pratiquement toutes les anciennes maisons européennes sont, en efret à l'abandon. Il a failu trouver des solutions de fortune; on a d'abard logé les premiers annoncée se monte, pour le moment est d'abard logé les premiers annoncée se monte, pour le moment, à la mince somme de la militons de centimes, dont la plus grande partie doit être affectien la hâte trois petites cités de maisons préfabriquées, d'eux à Malabo et une à Bata. Des groupes électrogènes ont été installés. Pour l'essentiel, la nourriture est le maraichage, la pêche piroguière (interdite sous Macias, pour éviter la fuite des opposants) et le petit élerage recom-

A la suite de la dénonciation, au début de l'année, des accords de pèche léonins que les Soviétiques — il en reste une cinquantaine dans l'île — avaient imposes à Macias sans la moindre contrepartle, seuls les Chincis représentent un contre-poids sérieux à la présence esparnole. T. : appréciés comme à peu près partout ailleurs en Afrique pour leur efficacité et leur discrétion, leurs assistants techniques, au nombre de deux cents à trois cents, semble-t-il, ont mis à leur actif ces dernières années, dans le cadre d'un reprèt » sans intérêt et sans délai déterminé de remboursement d'un nontant de 40 millions de dollars, quelques réalisations importantes en matière de routes, d'hydro-électricite et de télécommunications, dont la réfection du central téléphonique de Malabo, inaugure, le 3 août dernier, par leur vice-ministre des postes, Mme Luo Shusen.

Enfin, le Maroc a fourni au lieutenant-colonel Oblang, juste après son coup d'Etat (sioon. selon certains mauvais esprits, quelques heures avant...), la centaine de « gorilles ». d'abord « prètés » au Gabon, qui constituent sa garde personnelle. Ces cooperants très particuliers, vêtu. de façon voyante, semblalent, au cours des cérémonies du 3 août, prêts à dégainer à tout moment et se livraient à un étrange babet autour du chef de l'Etat, jusque dans le chœur de la cathedrale au moment de l'élévation. En contrepartie de cette assistance, la Guinée-Equatoriale est revenue, il y a quel-Enfin, le Maroc a fourni au toriale est revenue, il y a quel-ques mois, sur la reconnaissance qu'elle avait accordée à la Répu-blique arabe sahraoule démocra-

PIERRE BLARNÈS.

(1) Depuis cotta dévatuation, I ekwélé vaut 0.5 peseta. Au cours paralièle, cependant, il faut 3 bikwélés (le pluriel d'ekwélé) pour obtenir 1 peseta.

(2) Le saisire minimum équato-guinéen est fixé à 1700 bikwétés, soit à environ 140 france français par mois seulement, au taux offi-ciel.

Pour une semaine en automne, des prix et des paysages à ne manquer sous aucun prétexte.

	Prix par personne*		
	Avion et voiture	Bateau et voiture	
7 jours en liberté	1515F Freedrive	Pour 4 passagers : A-R gratuit voiture Départ : Le Havre ou Cherbourg	
7 jours dans les hôtels de votre choix	1580F Prix spécial Départs 29 août on 5 septembre	1470F	
(petit déjeuner compris)	2075F (autres dates)	1270F (octobre)	
7 jours à la ferme (petit déjeuner compris)	1955F	1260F	
7 jours dans une chaumière irlandaise	1565F 1440F (octobre)	1145F 640F (octobre)	
7 jours en bateau sur le Shannon	1735F (sans voiture de location)		

Tous ces programmes sont à votre disposition chez votre agent de voyages.

Pour de plus amples informations, saisissez-vous de vos ciseaux, découpez ce bon, et ne tardez sous aucun prétexte à nous l'envoyer très vite.

Envoyez ce conpon au Tourisme Irlandais 9 boulevard de la Madeleine, 75001 Paris (4º étage),



Un B.T.S. (Brevet de Technicien Tourisme • Comptabilité et Gestion • Gestion bôtelière Secrétariat de direction se prépare en 2 ans.

Pigier-Info
Institution d'enseignement privé 53 rue de Rivoli 75001 Paris

233,44,88

Emmenez votre mari. Etalezle sur une plage. Mettez-le sur des skis. Accrochez-le sur un voitier. Plongez-le dans la mer toute bleve. Il en ressortiratout neuf. C'est cela le Club. Et le mois de septembre au Club.

Septembre au Club : à partir de 95 F par jour tout compris : sable chaud, voile, tennis, plongée, buffets immenses.

C'est en septembre au Club Méditerranée, et c'est nulle part ailleurs.

Pour partit, téléphonez au 29610.00



in the land

LES ÉLECTIONS MUNICIPALES

La majorité reprend à la gauche le contrôle de Manosque

Inscr., 11 227; vot., 7 480; suffr. expr., 7 276. Liste de la majorité conduite par M. Jean Cabenne (U.D.F.), ancien maire: 3 642 voix en moyenne, 14 sièges; liste d'union de la gauche conduite par M. Robert Honde (M.R.G.), maire

bunal administratif de Marseille annulant la fusion intervenue an novembre 1974 entre Manosque et Saint-Martin-les-Baux et par là même les élections municipales de mars 1977 organisées dans le cadre de ce regroupement de communes, le préfet des Alpes-de-Haute-Frovence avait prononcé la dissolution du conseil municipal de Manosque, le 5 août dernier.

UNE ÉLECTION CANTONALE

ORNE : Canton de Pervenchères (premier tour).

Inscr., 2 923; vot., 1639; suffr. expr., 1558. MM. Yves Jourdan, R. P. B., maire de Coulimer, 906 voix, ELU; Jacques Dessay, U.D.F., conseiller municipal de Percenchères, 506; Henris Boudin, P.C., candidat d'union de la grache 146.

gauche, 146.

[Il s'egissait de pourvoir au rem-placement de René Chardon (mod. maj.), récemment décédé, qui avait été réélu au premier tour des élec-tions cantonales de mars 1979 avec 1430 voir contre 404 à M. Guy Hareau (P. S.) et 167 à M. Paul Le Gall (P.C.) sur 2001 suffrages exprimés, 2062 votants et 2870 ins-

Alors qu'au premier tour de mars 1979 le total des voix de gauche 1979 le total des voix de gauche représentait 28,53 % des suffrages exprimés (8,34 % pour le P.C. et 20,18 % pour le P.S.) et qu'anx élections européennes du 10 juin de la même année les listes socialiste et communiste obtenuient 29,76 % des voix, M. Boudin, enseignant à Argentan, candidat d'union de la gauche, ne recueille que 9,37 % des voix.

voir.

Seul candidat de la majorité en 1979, René Chardon avait été réélu avec 71.46 % des voix. M. Yves Jourdan, artisan en machines agricoles, agé de quarante-deux ans, qui lui succède, en a obtenu 38,15 %. Son concurrent U.D.F., professeur à l'université de Caen, qui s'était déjà présenté sans succès en 1973. en 1973. en 1973. totalise 32,47 %.]



nicipales de mars 1977, la liste de la majorité conduite par le maire is majorite conduite par le maire sortant, M. Jean Cabanne, a vait obtenu 3 518 voix en moyenne contre 2 616 à la liste P.S.-M.R.G. conduite par M. Robert Honde et 1 644 à la liste du P.C. conduite par M. Moreau. Il y avait en 8 172 suffrages exprimés et 8 393 voiants sur 10 254 institute du P.C. conduite par M. Moreau. crits. Dans le secteur électoral de Saint-Martin-les-Eaux, Mme Mar-celle Roland (P.C.) l'avait emporté. Au second tour, la liste d'union de la gauche avait eulevé quinze sièges avec 4245 voix de moyenne contre 4212 à la liste de la majorité dont once membres étalent étus parmi lesquels ne figurait pas M. Cabanne.

listes étalent en présence. Pour celle de la majorité, le mellieur score a été réalisé par le second de la liste, M. Louis Raffalli (R.P.R.), conseiller municipal sortant avec 3 689 volx. Le chef de file, M. Cabanne, n'a pas en revanche, été éin : il a recueilli 3 604 suffrages. Sur la liste d'union de la gauche, seni le maire sortant, M. Honde, a été rééiu et, ce, avec le mellieur score du scrutin

A Saint-Martin-les-Saux, les huit candidats qui se présentaient sur la liste de Mme Marcelle Boland (P.C.), tante, ont été é la s en recueillant entre 28 et 44 voix. L'un des candi-dats qui figurait sur la liste de l'ancien maire, M. Marcel Salicis, qui s'était opposé à la fusion de sa commune avec celle de Manosque. obtenu une volz. Un neuvième conseiller qui ne figuralt sur aucune des deux listes, a été élu. Il y a eu 47 suffrages exprimés et 47 vo-

(3 738 volx).

Grand (premier tour).

Inscr., 2838; vot., 1357; suffr. expr., 1337. Liste présentée par le conseil municipal (mod. maj.); MM. Michel Philippe, 799 voix. et Gilbert Lanovaz. 774, ELUS; Liste des partis de gauche: MM. Guy Vieux, 550 et Michel Viollet, 542.

[Il s'agissait de pourroir deux sièges après le décès du maire et celui d'un conseiller municipal.

bres de la liste de la municipalité qui avaient recueilli entre 973 et 1686 voix, avaient été réélus dès le obtenu entre 785 et 923 suffrages.]

● A Esparron-de-Verdon (Al-pes-de-Hautc-Provence), les six conseillers municipaux dont le conseillers municipaux dont le maire. M. Jean Conjolin (div. g.), qui s'étaient démis de leur mandat pour protester, notamment contre le déséquilibre existant selon eux, entre la population sédentaire et les touristes (le Monde daté 27-28 juillet et du 2 août) ont été réélus, au premier tour, dimanche 24 août.

● A Cambo-les-Bains (Pyté-nées - Atlantiques), Mme Rita Labéguerie (mod. maj.) a été élue, dimanche 24 août, au pre-mier tour d'une élection partielle organisée à la suite du décès de son mari, Michel Labéguerie, whiles exactement à voire vue, pendant une maine. Caution: 400 F.
Offire valable jusqu'au 3:-8-80
Laboratoires OSBES
Zion de friedent furish - (1)5815539
Zion de friedent furish - (1)5815539
Laboratoires OSBES
Zion de friedent furish - (1)5815539
Laboratoires CBES
Zion de friedent furish - (1)5815539

Un groupe d'Enseignement

LE GROUPE E.S.S.E.C. yous propose d'apprendre un métier ouvrent sur

Des carrières vivantes et variées.

Un secteur aux débouchés nombreux.

Ecole des Praticiens du

Commerce International

3 ANNÉES D'ÉTUDES

Vous êtes bacheller ou vous avez entamé des études supérieures. Vous avez de bonnes connaissances en langues étrangères L-EP-S.C.I. gréée par le Groupe E.S.S.E.C. peut vous apporter la formation que vous caphatites.

2" SESSION D'ADMISSION: 15, 16 SEPTEMBRE 1980

Possibilité d'admission en 2º année pour les titulaires de : B.T.S. ; D.U.T. ; D.E.U.G. ou 1º cycle d'enseignement supérieur en Economia, Gestion ou Commerce

désire recevoir la documentation de l'E.P.S.C.I. E.P.S.C.I., B.P. 105 - 95021 Cargy-Pontoise Cedex. Tél. 030-40-57, postes 411, 412.

EXAMEN : 22, 23 SEPTEMBRE 1980.

M. Barre : un déficit budgétaire limité

Dans une interview publiée par Nice-Matin du 25 août, M. Ray-mond Barre a confirmé que le budget de 1981 serait très sévère quant à la compression du train de vie de l'Etat, mais plus souple en ce qu concerne le barème des impôts directs prélevés sur le citoyen. «La conjoncture, a-t-il déclaré, sera difficile en 1981 en déciaré, sera difficile en 1981 en raison des effets déflationnistes du second choc petrolier dur l'économie internationale. Il est donc nécessaire que la consommation et l'épargne des particuliers ne soient pas imputées de façon trop sévère. » « Nous nous sommes firs pour règle de maintenir le déficit budgétaire dans les limites de 1,5 du produit intéreur brut. La France est le seul pays industrialisé de l'Occident à observer une politique aussi prudente. » Au sujet de l'investissement des entreprises, M. Barre a déclaré : « Le rythme de l'investissement privé productif en France est actuellement satisfaisant. Cela dit, je ne suis pas comme certains un maniaque de l'investissement à tout priz. Ce qui importe, c'est de favoriser les seuls investissement é focients. » (Voir page 21 les décontraites de l'entres les efficients. » (Voir page 21 les dé-clarations de M. Barre sur la

 Selon M. Michel Pinton, délégué général de l'U.D.F., dans une interview publiée par le Point, les Français « ont maintenant compris que l'œuvre entreprise par le premier ministre ne pou-vait être jugée avec sérieux que sur la durée. Ils savent désormais que cette œuvre dissitue est aussi une œuvre nécessaire, et il leur suffit de voir où en est le franc aujourd'hui pour comprendre que Barre n'a pas échoué, puisqu'il s'agit là de la pierre angulaire de

zenberg, vice-président du M.R.G., a déclaré dimanche 24 août : « Excepté la défense du franc,

M. Barre n'a atteint aucun des objectifs qu'il s'était fixés en devenant premier ministre il y a quatre ans: le chômage s'étend, les prix flambent, le pouvoir d'achat stagne, le déficit du commerce extérieur s'accentue. (...) Le quatrième anniversaire de M. Barre à Matignon risque donc de ne satisfaire personne, à part lui-même et le patronat, seul à toucher les dividendes d'une politique résolument antisociale, qui juriapose les sacrifices des uns et les profits des autres. Après l'Etat-UDF, cher à M. Giscard d'Estaing, M. Barre serait-il en train d'inventer l'État C.N.P.F.72

directeur du bureau politique de la Nouvelle Droite française, a déclaré le 24 août : « A l'heurs du bilan, on est bien obligé d'ad-metire que M. Raymond Barre a été en toute occasion le moins a été en toute occasion le moins mauvais du pire. Gérer l'incohérence représente une prouesse quotidienne que le détracteur professionnel serail le plus souvent dans l'incapacité d'assumer. Dans une barque qui prend l'eau de toutes paris, ce n'est pas la qualité d'esprit de l'occupant qui fait priorité mais son énergie à écoper vite et fort pour éviter le naufrage. 3

● L'association nationale des combattants volontaires de la résistance (A.N.C.V.R.) a célébré samedi 23 août, par une cérémonie à l'Arc de Triomphe et un dépôt de gerbes au Mont-Valérien, le trente-sixième anniversaire de la libération de Paris. Dans une courte allocution, M. Raymond Triboulet, président de l'A.N.C.V.R., ancien ministre, a rappelé au Mont-Valérien, la volonté du général de Gaulle de voir ce monument commémorer

L'AUNIVERSITÉ D'ÉTÉ» DES JEUNES DÉMOCRATES-SOCIAUX

M. Barrot constate un retour des militants chrétiens à l'engagement politique

De notre correspondant

politicienne ».

M. André Diligent, secrétaire général du C.D.S., a tenu à préciser dès l'ouverture que l'université d'été n'était pas destinée à fabriquer des militants, mais qu'elle devait offrir la possibilité d'un « ressourcement » et l'occa-sion pour le Centre des démocrates - sociaux d'approfondir sa doctrine et d'affirmer son iden-tité. « Nous ne sommes pas, a-t-il déciaré, une masse inerte au sein de la majorité, ni des hommes d'allégeance, mais des forces de proposition et de représentation. »

« Ne pas anticiper présidentiels »

Entre le 24 août et le 1 sep-tembre, les jeunes démocrates-so-ciaux recevront donc à Sévrier (Haute-Savoie) huit membres du gouvernement, dont M. Raymond Barre. Intervenant dimanche, Barre. Intervenant dimanche, M. Jacques Barrot, ministre de la santé et de la sécurité sociale, a déclaré qu'il ne fallait pas c anti-ciper le débat présidentiel; il viendra, a-t-il dit, à son heurs. (...) Les Frunçais n'ont que faire des incantations, des rêves et des slo-

Annecy. — Les jeunes démocrates-sociaux, après s'être ra emblés à Port-Cros en 1976 et 1978, à Bastla en 1979, out choisi cei vienneut. Le débat peut d'autant été les bords du lac d'Annecy pour tenir leur « université d'été ». Les trois cent soixante-dix « étudiants » inscrits affirment vouloir se dégager des « eaux troubles de la politique politicienne ».

M. André Diligent, secrétaire général du C.D.S., a tenu à préciser dès l'ouverture que l'université d'été n'était pas destinée à fabriquer des militants, mais qu'elle devait offir la possibilité d'un « ressourcement » et l'occarenouveau économique sera au coeur du débat présidentiel, car il constitue la condition indispensable pour assurer l'emploi de nos jeunes générations ».

Le ministre de la santé a sou-ligné que le C.D.S. devait se met-tre « du côté de l'effort et non de la démagogie », « débusquer en permanence les injustices et les privilèges », « briser tous les silen-ces entre les Français ».

Les démocrates-sociaux enten tique active de recrutement de jeunes militants. En 1975 la pre-mière université d'été du CDS, avait rassemblé une trentaine de personnes; les stagiaires étalent quatre-vingts en 1978, deux cents en 1979; ils sont près du double cette année. « Nous constatons parmi les milieux chrétiens militants un certain retour vers l'engagement politique, a conclu M. Barrot. Le C.D.S. semble pro-fiter de ce mouvement. »

CLAUDE FRANCILLON.

ÉDUCATION

La formation de la nouvelle carte universitaire

à partir de la prochaine année universitaire, des diplômes nationaux.

Nous ne donnons que les formations assurées à la rentrée 1980. Faute de documents de

Nous continuous ci-dessous la publication référence, en effet, nous ne pouvons indiquer

Les listes précédentes ont été publiées dans nos éditions des 30, 31 juillet, 1°, 2, 5, 6, 7, 8, 9, 12, 13, 14, 19, 21, 22 et 23 sout.

Sciences de l'ingénieur Troisième cycle

GÉNIE CIVIL ■ Diplômes d'études approjon-

dies (D.E.A.) préparés à la rentrée 1980 : Lyon-I et INSA (Institut national des sciences appliquées), Rennes-I et INSA, Toulouse-III et INSA.

● Doctorats de troisième cycle préparés à la rentrée 1980 : Lyon-I Nantes, Rennes-I Tou-

MÉCANIQUE

● Diplômes d'études approjondies (D.E.A.) préparés à la rentrée 1980 : Bordeaux-I. Complègne, IN.P.-Grenoble (Institut national polytechnique), IN.P.-Lille, Isyon-I, Ecole centrale de Liyon et INSA, Nantes, Paris-VI et ENSAM (Arts et Métiers), IN.P.-Toulouse, Strasbourg-I.

Doctorats de troisième cycle préparés à la rentrée 1980 : Bordeaux-I, Compiègne, Grenoble-I et I.N.P., I.lile-I, Lyon-I, Metz, Nantes, Nancy, Politers, Strasbourg - I, Toulouse - III et I.N.P., Paris-VI.

MÉCANIQUE DES SOLS

● Diplômes d'études approfon-dies (D.E.A.) préparés à la ren-trée 1980 : Paris - VI et Boole centrale de Paris.

Doctorats de troisième cycle préparés à la rentrée 1980 : Paris-VI.

MÉCANIQUE DES FLUIDES

Diplômes d'études approjon-dies (D.E.A.) préparès à la rentrée 1980 : Aix-Marseille-II, Paris-VI.

ÉNERGÉTIQUE

 Diplômes d'études approjondies (D.E.A.) préparés à la rentrée 1980 : Aix-Marseille-I, Orieans, Perpignan, Poitiers, Rouen, Siras-bourg-I. Valenciennes, Paris-VI, ENSAM (Arts et Métiers), Ecole centrale de Paris, Paris-VII, INS.TN. (Institut national des sciences et techniques nucléaires), Paris-XI, Paris-XIII

● Doctorats de troisième cycle préparés à la rentrée 1930 : Aix-Marseille-I, Aix-Marseille-II, Oriéans, Perpignan, Poitiers, Rouen, Strasbourg-I, Valencien-nes, Paris-VII, Paris-XI, Paris-XII.

ACOUSTIQUE

● Diplomes d'études approfon-dies (D.E.A.) préparés à la rentrée 1980 : Aix - Marseille - II, Bor-deaux-I, Le Mans, Lyon, INSA et Ecole centrale de Lyon, Paris-VI

● Doctorats de troisième cycle préparés à la rentrée 1980 : Aix-Marseille-II, Bordeaux-I, Com-piègne, Le Mans, Lyon-I, Poitiers, Toulouse-III, Paris-VI, Paris-VII.

ÉLECTRONIQUE

Diplômes d'études approfondies (D.E.A.) préparés à la rentrée 1980 : Grenoble-I et Institut national polytechnique, Lille-I, Limoges, Montpellier-II. Saint-Etienne et Ecole centrale de Lyon, Institut national polytechnique Toulouse, Paris-XI.

Doctorats de troisième cycle préparés à la rentrée 1980 : Bor-

Doctorats de troisème cycle préparés à la rentrée 1980 : Bordeaux-I, Brest, Clermont - Ferrand-II, Grenoble-I et Institut national polytechnique, Lille-I, Lyon-I, Limoges, Montpeiller-II, Mulhouse, Saint-Etienne, Strasbourg-I, Toulouse-III et Institut national polytechnique, Valenciennes, Paris-XI, Paris-XIII.

GÉNIE ÉLECTRIQUE

● Diplômes d'études approjon-dies (D.E.A.) préparés à la ren-trée 1980 : I.N.P.-Grenoble, Nan-cy-I. Toulouse-III, I.N.P. et INSA, Paris-VI et E.S.P.C.I. (Ecole su-périeure de physique chimie in-dustrielle).

● Doctorats de troisième cycle préparés à la rentrée 1980 : LN.P.— Grenoble, IN.P.—Iille, Nancy-I, Toulouse-III et I.N.P., Paris-VI.

AUTOMATIQUE

● Diplômes d'études approfon-dies (D.E.A.) préparés à la ren-trée 1980 : Complègne, IN.P.-Grenoble, Lille-I, Lyun-I, Metz, Montpellier-II, Nantes, Nice, Tou-leurs-III, et INSA, Valenciennelouse-III et INSA, Valenciennes,

 Doctorats de troisième cycle préparés à la rentrée 1980 : Bordeaux-I, Complègne, INP-Grenoble, IAlle-I, Lyon-I, Metz, Montpellier-II, Naucy-I, Nantes, Toulouse-III et I.N.P., Paris-VI, Paris-VII, Paris-VII

• Diplômes d'études approfon-dies (D.E.A.) préparés à la ren-trée 1980 : Aix-Marseille-III, Be-

INSTRUMENTATION

Diplômes d'études approjondies (D.E.A.) préparés à la réntrée 1980 : Bordeaux-I, Grenoble-I, Strasbourg-I.
 Doctorats de troisième cycle préparés à la rentrée 1980 : Bordeaux-I, Grenoble-I et IN.P., Mulhouse, Strasbourg-I.

GÉNIE CHIMIQUE

● Diplômes d'études approjondies (D.E.A.) et doctorats de troisième cycle préparés à la rentrée 1980 : I.N.P.-Grenoble, Lille,

MATÉRIAUX MACRO-MOLÉCULAIRES

Diplômes d'études approfondies (D.E.A.) préparés à la rentrée 1980 : Lyon-I et INSA. Mulhouse.
 Doctorats de troisième cycle préparés à la ..ntrée 1980 : Lyon-I, Mulhouse, Saint-Etienne.

PROPRIÉTÉ DES SURFACES Diplôme d'études approfon-dies (D.E.A.) et doctorat préparés à la rentrée 1930 : Besançon.

SCIENCES

AGRONOMIQUES

● Diplômes d'études approfon-dies (D.E.A.) préparés à la ren-trée 1980 : IN.P.-Lille, Montpel-● Doctorats de troisième cycle préparés à la rentrée 1980 : LNP-Lille, Montpellier-II, Ren-

nes-I, Toulouse-III et IN.P. SCIENCES FORESTIÈRES Diplômes d'études approjon-dies (D.R.A.) et doctorat de troi-sième cycle préparés à la rentrée 1980 : Nancy-L

SCIENCES DU BOIS

 Diplôme d'études approjondies (D.E.A.) préparés à la rentrée-1980 : INP.-Lille. ● Doctorats de troisième cycle préparés à la rentrée 1980 : INP.-Lille, Nancy-L

SCIENCES ALIMENTAIRES Diplômes d'éludes approjon-dies (D.E.A.) et doctorals de troi-

● Doctorats de troisième cycle sième cycle préparés à la rentrée préparés à la rentrée 1980 : Aixpréparés à la rentrée 1980 : Caen, Clermont-FerrandMarsellie-III, Besançon (deux II, IN.P.-I.ille, Montpellier-II, doctorats). Paris-VI, Paris-XII.

GÉNIE BIOLOGIQUE

Díplômes d'études approjondies (D.E.A.) préparés à la rentrée 1980 : Paris-XII, Paris-XIII.
 Doctorats de troisième cycle préparés à la rentrée 1980 : Compiègne, Paris-VII, Paris-XI, Paris-XII, Paris-XII, Paris-XIII.

ERGONOMIE

 Diplômes d'études approfon-dies (D.E.A.) préparés à la ren-trée 1980: Paris-XIII et C.N.A.M. (Conservatoire national des arts et métiers). Doctorat de troisième cycle préparé à la rentrée 1980 : Paris-XIII.

SCIENCES PÉTROLIÈRES

Diplôme d'études approjon-dies (D.S.A.) et doctorat de troi-sième cycle préparés à la rentrée 1980 : Paris-VL

GESTION INDUSTRIELLE

Diplôme d'études approfon-dies (DEA) et doctorat de troi-sième cycle préparés à la rentrée 1980 : LNP.-Lille.

Diplôme d'études approjon-dies (D.E.A.) et doctorat de troi-sième cycle préparés à la rentrée 1980 : Paris-XIII.

TÉLÉMATIQUE

TECHNOLOGIE ET SOCIÉTÉ

Diplômes d'études approjon-dies (D.E.A.) préparés à la ren-trée 1980: Paris-I et C.N.A.M.

● Doctorats de troisième cycle préparés à la rentrée 1980 : Nan-tes, Paris-L

GENIE INDUSTRIEL

Diplômes d'études approfon-dies (D.E.L.) préparés à la ren-trée 1980 : Dijon, Ecole centrale de Paris.

MUSEOLOGIE

Diplôme d'études approfon-dies (D.E.A.) et doctorat de troi-sième cycle préparés à la rentrée 1980 : Paris-VII.

La réforme

Les impôts remplacen

<u>.</u>

مكذا من الأمل

Le commerce vent en poupe

'AUGMENTATION du nom bre des magasins a été particulièrement nette ces trois demières années (le Monde du 6 avril). Et une donnée nouvelle est apparue, gul ne peut que renforcer cette tendance : la libération des marges du

Cette mesure, qui prenzit effet le 1st janvier 1980, est intervenue alors que, déjà, la confiance

était au beau fixe dans la pro-

fession. Les comptes commer

claux de la nation montrent par

example que les commerçants

ont trouvé, en 1979, de sérieuses

raisons d'optimisme dans l'améligration de leurs conditions

d'exploitation. Ils ont investi

davantage et accru l'embauche.

Le chiffre d'affaires du

commerce de détail est resté stable en 1979 (+ 12,1 %), soit

à peine plus que la hausse des

prix par rapport aux deux années précédentes, tandis que celui du

Commerce de gros augmentalt de 13,3 %, contre 10,9 % en 1978 et 7,6 % en 1977. Cepen-

dant, la marge brute du

commerce de détail s'accroît plus vite que celle du commerce

L'explication de cette disparité

peut être trouvée dans les prix, estiment les comptables natio-

res premières et de l'énergle, les

prix de gros ont en effet évolué

moins vite que les prix de détail,

spécialement dans le cas des produits alimentaires. (...) Le

commerce de détail a pu accroi-

tre ses prix à la mesure de ses charges, ce qui lui a permis de dégager un revenu brut (avant palement des trais financiers) en

augmentation en termes réels. •

l'on constate traduit blen cette euphorie due à la croissance de l'activité, mais aussi à l'effet

d'entraînement du secteur indus-triel. Dans le commerce de

détail, la proportion des entre-

prises qui ont investi est de 28,3 % en 1979, contre 20,6 %

en 1978. Cette progression, qui

souligne la conflance des

commerçants dans le moyen terme, semble être intervenue dès le second trimestre de l'an-

Configure qui est également

mise en évidence par l'augmen-tation des créations d'emploi.

L'embauche s'est fortement

accrue en 1979, principalement

dans le commerce de détail qui,

à lui seul, a créé vingt-six mille

emplois, alors que la progression

du nombre total de personnes

occupées (gros et détail) n'avait

été que de treize mille en 1978

Grāce à une baisse du taux

et de neuf mille en 1977.

née demière.

Le Monde ECONOMIE

La réforme de la fiscalité locale

Une révolution qui n'ose pas dire son nom

La fiscalité locale va beaucoup changer. La riscalité locale va beaucoup cnanger.
Les maires et les conseillers municipaux
dans les villes et les villages, les conseillers généraux dans les départements pourront, à partir de l'an prochain, fixer librement les taux de la taxe d'habitation ainsi
que des taxes foncières et non bâties (1). Cela se traduira progressivement par la hausse de certains impôts, peut-être aussi par des balsses. Il sera en tout cas possible aux conseils municipaux de majorer fortement (jusqu'à 3 fois) la valeur locative des terrains théoriquement non constructibles mais que leur situation fera un jour ou l'autre classer comme « terrains à bâtir » (2),

Curiousement, dans un pays où la réforme fiscale est le thème le plus souvent — et le plus unanimement — repris dans les discours politiques, la véritable petits révolution qui se prépare dans ce domaine et qui touchera vingt millions de Français n'a ému personne, si ce n'est quelques parlementaires avisés — des sénateurs notamment — fort émus de voir très vite venir un temps où la propriété foncière pourrait bien être plus imposée que jusqu'à présent (3).

Qu'on imagine avec quel fracas majorité et opposition sergient intervenues s'il s'était agit de modifier le système du quotient familial applicable au calcul de l'impôt sur le revenu, ou si le gouvernement avait manifesté quelques veiléités de changement en matière de droits de succession ou plus généralement d'impôt sur la fortune.

La fiscalité locale, si elle s'est un peu modernisée depuis dix ans, est encore lourde d'un système qui remonte en fait à la première guerre mondiale. Elle n'a pas fait peau neuve comme la fiscalité d'Etat. Ses iniquités, ses aberrations (4) ne déchai-nent pourtant les foudres de personne, si ce n'est du patronat lorsqu'une réfor trop politique e de la patente aboutit à faire endosser par les entreprises de grande taille l'impôt que les petits commerçants ne paient plus (5).

Mais l'affaire de la taxe professionnelle est une exception. Ces attitudes, cet état d'esprit, où se mêlent désintérêt, incom-préhension, absence de réflexion véritable, risquent fort de changer. D'abord parce que le poids des impôts locaux augmente cons-tamment dans le total des prélèvements obligatoires (6). Ensuite parce que la liberté de décision donnée aux maires pour fixer le poids des impôts est une nouveauté lourde de conséquences; dans la mesure où un conseil municipal à dominante communiste aura tendance à taxer plus lourdement les propriétaires terriens pour pouvoir alléger les contribuables payant la taxe d'habitation, la vie politique locale et les élections municipales - va brusquement prendre une dimension qu'elle étalt loin de toujours avoir jusqu'à

L'ensemble de cette importante réforme risque dans quelques années de bouleverser — en même temps que l'exercice de la

démocratie locale - pas mal de feuilles d'impôis..., et ce d'autant plus que les communes — dans l'ensemble très endettées - ont tendance à moins emprunter, étant bien obligées de faire de plus en plus appel aux impôts locaux pour financer leurs dépenses. Il n'est pas alors impossible qu'à terme se produisent — sous une forme ou sous une autre — des phénomènes de rejet de l'impôt, comme cela a su lleu aux Etats-Unis, en Californie notamment. A moins que départements et communes ne choississent de freiner délibérément leurs dépenses, comme cela est peut-être déjà en train de se passer.

ALAIN VERNHOLES.

ALAIN VERNHOLES.

(I) La taxa professionnelle (ex-patente) bénéficiera d'una liberté moindre puisque son taux ne pourra pes augmenter plus vite que la hausse moyenne des taux des trois autres impôts directs. (Voir le Monde des 13 octobre et 20 décembre 1879.)

(2) Du point de vue fiscal, il n'existe actuallement que 120 000 hectares classés « terraina à bâtir » et imposés comme tela. En fait, il existe environ 450 000 hectares constructibles situés dans des nans d'occupation des sols (POS) approuvés, Ce sont est terraina dont l'imposition pourra être majorés.

(3) Les taxes foncières sur les propriétés non bâties n'entrent que pour é % dans le total des impôts directs des communes. Les taxes foncières sur le bâti rappartent un peu pius (15 %).

(4) Voir le Monde du 29 avril 1980, « Des écarts de 1 à 350 ».

(5) Voir le Monde du 29 avril 1990, « Des écarts de 1 à 350 ».

(6) De 3.6 % du produit intérieur brut en 1970, le poids de la fiscalité locale devrait passer à 4.7 % en 1980 (4.5 % en 1979).

Les impôts remplacent progressivement les emprunts

Après des années de modernisation un peu folles, au cours desquelles villes et villages ont souvent dépensé leur argent à tort et à travers, multipliant sans compter salles des fêtes, piscines, terrains de sports, plans d'eau et autres investissements à la mode, voici peut-être revenu le temps de la

volle carte universitain

flingenie.

. . . .

Depuis 1976, les dépenses des collectivités locales progressent nettement moins vite : 2,9 % en moyenne par an en francs constants (1) probablement même un peu moins en 1979 (entre 2 % et 25 %). Freinage important puisque, pendant toute la période qui va de 1970 à 1976, les budgets des collectivités locales progressalent bon an mal an deux fois plus vite : 5,8 % (2). En fait, pendant longtemps, les dépenses des communes se sont gonflées plus vite que celles de l'Etat (5,8 % par an contre + 4,1 %). Phénomene passé à peu près inaperçu: seule l'augmentation des dépenses de l'Etat a subi les feux de la critique; on n'a jamais entendu - sauf erreur

der aux communes de modérer enregistré en 1979 (+ 2,5 %) leur appétit.

● MODERATION DES INVES- ● ECONOMIE DE PERSONNEL

Voici qui est fait maintenant, et de façon presque spontanée. Les besoins — en locaux scolaires notamment - nes d'une assez forte croissance démographique sont à peu près satis-faits ; il ne s'agit plus, dans la majorité des cas, que d'en-tretien. Quant aux dépenses de prestige, elles coûtent cher aux contribuables, qui l'ont fait savoir aux conseillers municipaux lors des élections de 1977...

Le plein étant maintenant fait — ou à peu près — la part de l'investissement dans le total des dépenses des collectivités locales, si elle reste forte, n'en a pas moins commencé à décroitre, revenant à quelque 28 %, contre 30,4 % en 1970. Après la relance de 1975 (+ 7.8 % en un an), les dépenses d'équipement des communes ont nettement baissé (— 8.6 % en bon an mal an leurs charges de volume pour 1977) ou stagné remboursement croître de 10 % (1978). On saura dans un an si

— aucun parlementaire deman- le mouvement de légère reprise le paiement des intérêts des em-

La croissance des dépenses courantes des communes (frais de personnel, charges d'emprunts...). tout en restant importante, s'est ralentie: + 7,4 % par an en volume de 1970 à 1976 (soit plus vite que les dépenses de l'Etat), mais + 4.8 % entre 1976 et 1979. Le freinags des dépenses de per-sonnel (+ 4,3 % par an entre 1976 et 1979 contre + 8,3 % entre 1970 et 1975) s'explique par un quasi-blocage du recrutement. Est-ce un bien ? La question vaut d'être posée, puisque, à l'évidence, les très nombreux équipements collectifs réalisés il y a quelques années demandent à être entretenus, faute de quoi îls se détérioreront ou seront mai utilisés.

C'est un peu contraintes et modéré leurs ambitions. Lourdement endettées (150 milliards de francs cumulés), elles vovaient remboursement croître de 10 % en volume. Ces dernières années,

prunts représentait à lui seul 12 % des dépenses de fonction-

Prise de conscience des maires un peu affolés de devoir financer leur budget par des movens aussi dangereux ? Action de l'Etat freinant certaines subventions indispensables aux communes pour solliciter un nouvel emprunt? Toujours est-il que, depuis 1977, le volume des emprunts diminue en francs constants alors qu'il avait augmenté de 4,6 % en moyenne pendant toute la période 1970-1976. (Voir tableau II.) La part des transferts de l'Etat

restant stable (34 % du total des ressources) (voir tableau I) (3), les communes font de plus en plus appel à la fiscalité, qui représente maintenant 35 % de leurs ressources, contre moins de 30 % il y a dix ans. (Chiffres ci-

Ainsi, progressivement, les im-

Fiscalité

comme mode de financement, ce qui semble raisonnable et explique probablement l'évolution plus modérée des dépenses des collectivités locales. Si cette ten-dance se confirme, l'importante réforme des finances locales, qui entrera en application l'annés prochaine, pourrait se faire sans trop de fraças. Une bonne façon de se faire accepter...

pôts remplacent - ils l'emprunt

(1) Soit 12,9 % en francs courants (bausse des prix non déduite). Tous les chiffres cités ici proviennent de la direction des collectivités locales du ministère de l'intérieur.

(2) Soit 15,3 % en francs courants.

(3) Stabilité en pourcentage des ressources des collectivités locales. En valsur absolue, les transferts de l'Eist (dotation globale de fonctionnement, fonds de compensation pour la T.V.A., etc.) sont passés — selon les chiffres du ministère du budget — de 37,3 milliards de francs en 1975 à 54,5 milliards en 1978, à 63,3 milliards en 1978, ils devraient avoisiner 74,8 milliards de francs cette année (+ 18,2 % en francs courants par rapport à 1978, soit port à 1979

33.8 %

32,7 %

34,9 % 14,6 %

ménages s'est maintenue. Les commerçants n'ont donc pas eubl — ou pas encora — les conséquences de la stagnation

du pouvoir d'achat des ménages. FRANÇOIS SIMON.

TABLEAU I

LES TRANSFERTS DE L'ETAT : UN TIERS DES RESSOURCES DES COLLECTIVITÉS LOCALES

Les ressources des collectivités locales ont atteint 194 milliards de france en 1979. Voici quelles ont été leurs origines : TOTAL 194 milliards

TABLEAU II

LES IMPOTS FINANCENT DAVANTAGE LES ÉQUIPEMENTS LOCAUX

SCRVENTIONS

A LA RECHERCHE DE NOUVELLES RELATIONS ÉCONOMIQUES INTERNATIONALES

1976

31.5 % 19,3 %

1970

générale des Nations unies sur l'adoption d'une stratégie du développement pour la décennie 80 s'ouvre ce se terminer en principe le 5 septembre.

L'Assemblée générale fera aussi le point des travaux préparatoires au lancement, en 1981, des « négociations globales » pour la définition d'un nouvel ordre économique mondial; le tout s'inscrivant dans le cadre du dialogue Nord-Sud. Toutefois,

A brusque apparition des

nouveaux pays industriels,

débats, auxquels participeront certains chefs d'Etat, risquent d'être dominés par des sujets comme l'énergie et par des affrontements politiques.

Depuis l'échec, en juin 1977, à Paris, de la conférence sur la Coopération éco-nomique internationale (C.C.E.L.), le dialogue Nord-Sud est pratiquement dans l'impasse. Peu de progrès ont été réalisés au cours de réunions comme la troisième sion de l'ONUDI (Organisation des Nations unies pour le développement industriel) à New-Delhi, en ianvier 1980, ou la Ve CNUCED (Conférence des Nations unies sur le commerce et le dévelopen place du Fonds de stabilisation des cours des matières premières marque

Jamais pourtant un monde où les dé-penses militaires représentent plus d'un

Institut de Gestion de Personnel

RECRUTEMENT DE LA PROMOTION 80-82

- un programme spécialisé d'insertion professionnelle deux années d'études en alternance (entreprises-école) • une formation technique de haut niveau en haison avec les miliem professionnels pour
 - 25 TITULAIRES D'UN D.U.T. OU D.E.U.G. souhaitant
- faire carrière dans la fonction humaine et sociale • acquérir les techniques essentielles d'un métier passionnant • s'entraîner à la pratique de relations dynamiques et effi-



caces dans l'entreprise

renseignements et inscriptions INSTITUT DE GESTION SOCIALE 25, rue François-Ier, 75008 PARIS

en un monde déjà très industrialisé, est un aspect caractéristique de l'économie contemporaine et de ses orientations contradictoires. La création de nouveaux centres de production et de consommation suscite de nonveaux courants d'échanges, ce qui modifie sous nos yeux la situation des vieux pays industriels. L'industrialisation du tiers-monde, telle qu'elle s'est effectuée, avec ses aspects sou-vent paradoxaux, a été pourtant initialement et demeure en grande partie une phase de l'évolution du monde industriel tentant de s'étendre à l'échelle pla-

Cette industrialisation de pays neufs est le résultat direct de la nouvelle politique de production adoptée, en une période de concurrence algue, par certaines sociétés industrielles. Celles-ci ont montré dans leur propre intérêt le plus grand dynamisme pour le financement des nouvelles unités de production, puis

oduire autrement

par JEAN LEMPÉRIÈRE (*)

pour la distribution de leur production sur les marchés mondiaux. Ainsi s'expliquent les percées spectaculaires des produits manufacturés du tiers-monde sur les marchés industriels, mais aussi la gamme très limitée des activités industrielles des pays neufs ainsi soutenues et leurs

Cependant, maigré la présence active, et souvent un certain contrôle de sociétés étrangères, la nonvelle production industrielle est devenue très généralement un phénomène national, porteur de la fierté et des espoirs des pays neufs. Cette prise en main progressive des activités essent mériterait une analyse plus détaillée, précisant les concessions imposées aux multinationales et leur portée réelle (participation de capitaux locaux sociétés mixtes, obligation d'uti-

liser un pourcentage élevé de produits locaux, etc.). Les pays neufs passent ainsi à

l'age adulte. Cette industrialisation nouvelle n'en est qu'à ses débuts, et déjà, par son allure et ses multiples incidences, elle dépasse les calculs qui lui ont donné naissance et annonce l'émergence d'un monde différent. La puissance démogra-phique en particulier, malgré les difficultés qu'elle suscite, peut lui donner un dynamisme inat-tendu, bouleversant les données de la concurrence internationale. Mais des conditions et des besoins très différents de ceux du monde industriel, et surtout le poids considérable de la paysannerie, imposeront sans doute à ces économies nouvelles leurs objectifs et leurs rythmes propres.

notamment le pas.

milliard de dollars par jour n'aura eu autant besoin de l'instauration de nouvelles relations économiques entre les nations. Mais, frappés par la récession, les Etats industriels craignent la concurrence des pays en voie d'industrialisa-tion, qui pourrait leur inspirer l'idée d'une production mieux adaptée aux besoins des peuples. L'équilibre nouveau ne doit pas être une version revue et corrigée de l'ordre ancien. - M. B.

industriels, comment se répartissent actuellement les principales productions? Et quels sont les pays dont l'activité est la plus sensible sur le marché mondial des produits manufacturés? Par un paradoxe apparent, les grands pays exporta-teurs ne sont pas les premiers producteurs. Les quatre ateliers d'Extrême-Orient (Coree, Taiwan, Hongkong et Singapour), avec moins de 60 milliens d'habitants, assurent à eux seuls plus de la moit è des livraisons manufacturées du tiers-monde (cf. tableau page 20), bien que leur part n'atteigne pas 15 % dans la production industrielle. Cela tient à l'exiguité de leur marche intérieur, et surtout à l'étroitesse de leurs relations avec les sociétés multinationales qui orientent leur production en priorité vers les marchés industriels. La moitié de leur production est exportée.

(Lire la suite page 10.)

(*) Conselleir commercial ONRS.

A LA RECHERCHE DE NOUVELLES RELATIONS ÉCONOMIQUES INTERNATIONALES

(Suite de la page 9.) La concurrence directe de ces pays et les données les plus aisément disponibles pour l'étude des pays neufs portent trop souvent à accorder une attention excessive aux échanges extérieurs, considérés isolément. Mais la production, la consommation et l'équilibre entre ces deux facteurs sont les données essentielles qui permettent de juger de la santé économique, de la puissance et de l'autonomie d'un pays. Elles seules donnent leur signification aux chiffres du commerce extérieur, qui ne sont pas une fin en sol et ne prennent de valeur que par leur contribution au développement du pays (et c'est d'ailleurs aussi

L'importance de la production industrielle, ou de la valeur indique sans fards la puissance industrielle respective des pays (Banque mondiale, ONUDI) s'accordent sur la position exceptionnelle de quelques grands pays : trois d'entre eux (Brésil, Inde et Mexique) assurent en 1978 plus de 47 % de la production industrielle des pays neufs (pays européens de Méditerra-née non compris), le Brésil occupant largement la première place (22 %). Six pays sculement fournissent les deux tiers de la production industrielle du tiersmonde, si l'on ajoute aux précédents l'Argentine, la Corée et Taiwan. Et cela maleré une longue stagnation de l'Inde et un net recul de l'Argentine.

Brésil

Merique

Corée Taïwan

Yenezuela

Philippines

Chili Israël

Hongkong Colombie

Pérou

Pakistan

Indonésis Malaisie

Singapour

....

Egypte

Cette concentration de la production en quelques pays est capitale pour les années à venir. La politique économique et les orientations de ces pays ne manqueront pas d'avoir une influence décisive sur les rapports Nord-Sud comme sur les liens entre pays neufs, quelles que soient les performances d'autres pays en développement (Philippines, Thailande, Malaisie, Venezuela, Colombie). A plus long terme, les possibilités de pays tels que l'Indonésie et le Nigeria sont certaines, grâce à leurs ressour-

ces matérielles et humaines. On est frappé du grand nombre de pays du tiers-monde où la production industrielle demeure

insignifiante : ce sont générale-Diversification

Cenendant, les comparaisons entre les économies du tiersmonde sont délicates : elles seront facilitées par des approches multiples. Ainsi le degré d'industrialisation des pays neufs a-t-il été examiné ici à partir de sept critères qui se complètent : part du secteur manufacturier dans le PIB (sources : Banque mondiale - CNUCED) ; importance de la production industrielle, ou valeur ajoutée dans le secteur manufacturier (Banque mondiale - ONU) ; structure de la production industrielle et diversification (ONUDI - Banque mondiale); part des pro-duits manufacturés dans les exportations (CNUCED, Banque mondiale, ONUDI) ; diversi-

Le retard de l'Afrique

1977 (%)

16 37

32 (en. 78) 37 13

Par comparaison : Valeurs ajoutées manufacturières 1978 (en dollars 1970) estimées pour les pays méditer-ranéens d'Europe : Espagne, 14 260 millions; Yougoslavie, 6 920; Grèce et Portugal, 2 430; Turquie, 2 100; pourcentage des manufacturés dans le PIB : Espagne, 30 %; Yougoslavie et Portugal, 36 %; Grèce, 19 %; Turquie, 20 %.

(1) En dollars 1970 : le secteur manufacturier ne comprend ni les produits de l'industrie agro-alimentaire, ni les produits pétrollers, ni les métaux non ferreux.

6 670 5 510

1977 (%)

19

155 142 142

120

Produire autrement ment les pays les plus pauvres (avec la presque totalité de étalent par ordre décroissant : le Brésil et l'Argentine, avec de l'Afrique noire), et il est délicat

de soutenir leurs jeunes économies sans les étouffer. Même les plus grands des nouveaux producteurs ont à faire face à leurs poches de misère, énormes en Inde ou au Bresil, et leur situation n'est pas directement com-parable à celle du vieux monde

fication des ventes (CNUCED) et

types de produits exportés (Banque mondiale); part dans

les exportations manufacturées

du tiers - monde (CNUCED,

(Banque mondiale); production

industrielle ou valeur ajoutée manufacturée par habitant (Banque mondiale).

Les structures de production

industrielle, qui distinguent les différents stades de production

et montrent l'importance des spé-

cialisations dues à la division in-

ternationale du travail, permet-

tent, notamment, des comparai-

sons beaucoup plus précises. D'après le rapport de l'ONUDI,

les pays neufs se rapprochant le

plus des pays développés par

reurs soructures industrieues

+45 +19 +16 -1 +2 +22 +5

Part dans les

1978 (%)

très fortes similitudes, sulvis du Mexique et de l'Algérie, puis de la Corée, de la Colombie, du Pérou et de l'Inde. Le rapport de l'ONUDI se fonde sur les chiffres de 1970, année du dernier recensement général; mais pour la plupart des pays exami-nés (Corée, Inde, pays d'Amérique latine), l'évolution des dix dernières années a encore fortement rapproché la structure de leur production de celle des pays développés.

Les dernières années sont marquées notamment par la part croissante du secteur industriel en Corée, à Taiwan, au Brésil, en Inde et au Mexique. Dans le secteur industriel, la place de plus en plus forte prise par les biens d'équipement et moyens de transport est l'indice certain d'une nouvelle orientation de la production, moins tournée vers les marchés des pays développés. Textiles et vêtements conservent une grande importance en Inde (35 %), en Egypte et même en Corée ; mais leur part ne dépasse pas 18 % dans les grands pays d'Amérique latine. Pour les biens d'équipement et de consommation durable, le Brésil se piace large-ment en tête (valeur ajoutée 6,2 milliards de dollers), devant les trois autres grands producteurs: Inde (2,8), Mexique (2,5), Argentine (2,2), qui dépassent eux-mêmes largement la Corée et Taiwan (1,5 milliard de dol-

La production industrielle ou valeur ajoutée manufacturée (VAM) par habitant, elle, souligne l'écart existant, en 1975, entre les mieux placés des pays neufs (800 dollars en moyenne en Europe et au Japon ; 495 doltiellement agricoles; pays latino-américains de taille moyenne, Asie du Sud, en particulier Inde

plus des pays industrialisés.

Le développement des échange chiffres. En écartant progress vement le monde industriel de ce circuit commercial, le plus souvent sans l'appui des multinationales, les pays neufs s'assude poids dans la negociation. Au tations industrielles des pays on développement, autres que les nés aux échanges Sud-Sud. Cette proportion atteint 481% en Amérique latine (Mexique excepté) et jusqu'à 64 % en Argentine

VERS L'EXPERTISE COMPTABLE préparation au D.E.C.S. autres préparations : --- BTS Comptabilité - Capacité en Droit L'ECOLE CHEZ SOI 1, rue Thénard 75240 PARIS CEDEX 05 Tel: 329.21.99

lats). (Israël 444 dollars); pays ete-liers d'Asie et Argentine (260 dollars) et les pays industriels lars en Italie). Cela tient à des différences de productivité et, surtout, à la part très faible de la population employée dans l'industrie dans des pays essenet Pakistan (VAM par habitant : 17 dollars).

La grande variété des activités dustrielles est, cependant, l'un des traits propres à tous les pays développés, et cette diversité se retrouve dans leurs exportations, chacun des pays de l'O.C.D.E. exportant plus de cent quarante des cent quatrevingt-deux groupes de produits de la nomenclature internationale. Parmi les pays neufs, le Brésil et l'Inde se classent en tête pour la diversité de leurs exportations (cent cinquantecinq groupes de produits) avec Singapour. Le groupe de cinq pays venant ensuite avec plus de cent quarante - deux produits exportés (Corée, Argentine, Mexique, Taiwan, Malaisie) complète à peu près la liste des nouveaux pays producteurs. La rapide diversification de leurs ventes les rapproche toujours

Autonomie

Sud-Sud a plus d'importance que ne le laisseraient croire les rent peu à peu une certaine autonomie qui leur donne plus total, près de 40 % des exporquatre pays ateliers, sont desti-Les livraisons de l'Inde dépassent 1 milliard de dollars et sont du même ordre que celles du Brésil. Cependant, les quatre pays

Adaptation

ateliers d'Asie fournissent plus croissance continue et anarchique

de la moitié des produits manu- des exportations manufacturées

facturés destinés au tlers-

monde et prennent les quatre premières places comme four-nisseurs de ces marchés.

La composition différente des

échanges Sud-Sud donne toute

son importance au progrès de ce

commerce. Avec une grande par-

tie des livraisons d'équipements,

de produits chimiques et de

demi-produits industriels, ces échanges représentent à la fois

un débouché pour les nouveaux

pays producteurs et une diver-sification dans l'approvisionne-

ment des pays qui commencent

à s'industrialiser. Au total, même par faibles quantités, de

multiples breches se multiplient

dans le monopole si longtemps défendu des fournisseurs tradi-

tionnels. Et ce mouvement s'am-

et de l'Inde.

plifie surtout de la part du Brésil

Ainsi, l'apparition de nouvelles

puissances industrielles ne signi-fie pas forcément invasion des

marchés européens, alors qu'une

Les nouveaux producteurs industriels n'ont pas tous effec-tué consciemment leur choix, et d'ailleurs n'ont pas à se retirer complètement du marché inter-national ; mais certains impératifs s'imposent d'eux-mêmes. Dans la mesure où les producteurs les plus importants exportent moins de 5 % de leur production industrielle, ils semblent s'orienter en fait vers la satisfaction et le contrôle de leurs marchés intérieurs, avec d'ailleurs l'appui des multinationales, appâtées par l'importance de ces marchés. Et les déclarations officielles ne modifient guère la part effective des exportations dans la production de pays tels que le

Brésil ou l'Inde... En fait, l'apparition de nouveaux pays producteurs contri-buera sans doute à hâter pour le monde industriel une évolution que préparent les progrès techniques, mais à laquelle les esprits ne sont pas prêts. Après nouveaux producteurs limitent, dès à présent, les débouchés et se présentent à terme comme de sérieux concurrents. Cela rend plus aigues les difficultés où le monde industriel se trouve plongé depuis plusieurs années par une surcapacité permanente de production. Très longtemps, tous les pays industriels adopsolution : le recours quasi automatique à cette capacité de production en produisant plus pour exporter plus. A quelle impas devait mener cette production

anarchique, surtout lorsque améliorations techniques, rationali-sations et automations ne lui permettaient même pas de réduire le chômage?

en vient à freiner le développe-

ment propre des pays neufs. dont

les besoins élémentaires ne sont guère considérés. L'importance

des besoins locaux et régionaux

et leur urgence placent à brève échéance les pays neufs devant

un choix d'ordre politique et

social autant qu'économique. Il s'agit d'accepter l'intégration de

leurs activités industrielles essen-tielles au processus de production des firmes multinationales, quitte

à revendiquer quelques miettes

supplémentaires de profit, ou au

contraire de rechercher une cer-

taine autonomie économique par une meilleure adaptation de la

production aux besoins locaux.

Cette nouvelle orientation pour

sortir des voies tracées au départ

par les multinationales est déli-

cate et onéreuse; elle ne peut guère s'effectuer sans une limi-

tation au moins passagère et une réorientation des échanges exté-

rieurs et la réduction de certains

L'aggravation de la conjoncture impose à présent des ralen-tissements de production. N'est-il pas temps de comprendre que la production industrielle est un moyen à utiliser au mieux et non une fin en soi, comme elle semble trop souvent concue dans ce que doit être l'objet de la production orienteralt vers une meilleure adaptation aux besoins réels, en donnant moins d'importance à la croissance quantitative pour s'attacher plus à la qualité des produits et aux conditions de travail. Les progrès techniques imposent de plus un profond aménagement des temps de travail, à moins que l'on accepte délibérément la marginalisation d'une partie importante de la population.

Il ne s'agit sans doute pas de produire moins, mais de produire autrement. Et chacun de nous est directement concerné. Faire servir pleinement les progrès techniques à satisfaire les enormes besoins existents à l'échelle planétaire oblige à sortir des cadres traditionnels, à inventer de nouveaux rapports et tueux des autres. Le véritable réalisme appelle aujourd'hui un grand effort d'imagination.

JEAN LEMPERIERE

A



CEPES 57, r. Ch. Leffitte. 92 Neutlly. 722.94.94 - 745.09.19



UN CONCOURS

DIPLOMÉS DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR AGÉS DE 21 A 26 ANS

(les candidats masculins devront être libérés de leurs obligations militaires). - aura lieu le 29 Septembre 1980

pour le recrutement d'

INSPECTEURS

SOCIĒTĒ GENERALE

Renseignements et inscriptions:

écrire avec curriculum vitae détailé

sous référence Concours de l'Inspection au SERVICE DU RECRUTEMENT

7, rue Coumartin - 75009 PARIS ou téléphoner : 268.55.55 (poste 317) Date de cioture des inscriptions : 14 Septemb

BIBLIOGRAPHIE

(2) sources : CNUCED et Banque Mondiale.

ECHEC DE L'ORDRE ANCIEN

PRES des années de débats A sur le nouvel ordre éco-nomique international apparemment sans résultats et de propositions multiples où le détail, voire le souci du compromis, ont pu l'emporter sur l'essentiel, il était nécessaire de pouvoir retrouver la perspective nsemble. Eustache Paleologue, qui vit ces questions depuis la fondation de la CNUCED, s'y attache dans un ouvrage intitulé les Nouvelles Relations économiques internationales (1). Ce livre, dense, au langage précis parce que précisément technique, ad-mirablement clair, dans la tradition universitaire des grands cours, va constituer une mine de réflexions pour tous ceux qui sont soucieux de comprendre le véritable enjeu de la crise ac-tuelle, qui est d'abord la crise d'un ordre économique inter-

national ancien. Pour comprendre cet ordre ancien et son échec, une méthode rigoureuse est nécessaire d'un triple point de vue. Le langage «mystificateur» et « diplomatique » doit être décapé. l'interdépendance devenue une complémentarité imposée unilatéralement, la non-discrimination foncièrement discriminante, l'aide qui n'est que la régulation des économies industrielles... Les politiques réelles doivent être mises à jour derrière les discours justificateurs : les politiques commerciales ne suivent pas les préférences libérales affirmées, mais servent les e préférences nationales de structures »; le respect apparent des règles du GATT s'accompagne de multiples pratiques d'infléchissement des flux, des valeurs relatives, des parts relatives. Enfin, l'analyse théorique per-

met de comprendre comment les hypothèses de l'égalité des parties contractantes et des ré-

(1) Paris, PUF, 1980, 276 pages. Environ 95 F.

cumulatives et des « emprises de structures » parfaitement « asy-

métriques » : ce qui est vrai du commerce et de l'investissement l'est aussi de la monnaie, à laquelle l'auteur consacre de longs développements. L'action du F.M.L. centrée sur des pays déficitaires alors qu'ils n'ont aucune responsabilité dans ce déficit, conduit à leur imposer des a politiquez monétaires et budgétaires restrictives, c'est-à-dire des politiques économiques déprimantes ».

Une perspective globale

Au cours de cette crise, l'au-teur voit s'élaborer un ordre nouveau qui sera viable à condition d'être équitable, fonctionnel et efficace. La perspective est nécessairement globale. Elle concerne tous les pays, y compris les pays socialistes : ils deviendraient dépendants les uns des autres réciproquement et symétriquement. Elle concerne tous les aspects de l'échange international les termes de l'échange, leur cadre monétaire et financier, la finalité de la sance développement (la satisfaction des besoins), la détente politique indispensable à toute solution internationale.

Cet ordre nouveau se construirait à partir d'une stratégie d'autonomie collective des pays en développement utilisant les inments croisés, rendant convergents leurs régimes de change. Il serait done une juxtaposition d'espaces d'échange autocentrés, organisée de manière qui ne sera pas libérale sans être pour autant protectionniste, articulant des pratiques relevant du marché et des pratiques « hors

ne se contenterait pas d'assurer l'équilibre des paiements inter-nationaux La liquidité monétaire devrait retrouver sa fonction régulatrice fondamentale au service de tous les pays. Cet ordre devrait leur permettre d'ajuster leur taux de développement à leur potentiel de développement Cela implique des règles non uniformes afin que, compte tenu des inégalités structurelles, les résultats soient comparables dans tous les pays.

Le relèvement des termes de l'échange des pays en développement, aspect véritable du probième de leur endettement, enlè-vera au financement blistéral des palements sa fonction d'emprise de structures. Les pays so-cialistes participeront à cet ordre monétaire nouveau par l'amenagement du rouble transférable en un système de rouble conver-

L'auteur nous a prévenus : il

prend l'angle de la perspective, non celui de la prévision. Et c'est bien, en effet, la perspective intelligente par excellience Mais le lecteur, al séduit soit-il. ne peut pas ne pas se demander si une autre perspective n'emerge pas comme issue capitaliste à la crise, celle d'un taux de profit rétabli grâce à une intégration plus approfondie du tiers-monde l'économie mondiale capitaliste sous la houlette de la Commission trilatérale et des sommets mondiaux. Au-delà de la perspective, E. Paleologue nous met ainsi su cœur de l'enjeu des débats en cours, à la vellle de la définition de la stratégie pour la troisième décennie du déve-

> GÉRARD DESTANNE DE BERNIS professeur à l'université des sciences sociales de Grenoble.

> > المكذا من الأصل

يها بالمعلولة أأبعا

1 m

Fridació .

4.40.1165 1

Arrigan of A

Sept September - 1

grade et a

as all broken

... . - .

See 20

Augentidation

Jan Salar

SAID ET MOI

RESUME DES CHAPITRES PRECEDENTS. - invité à coucher chez le futur beau-père de sa fille, Algèrien de Tiemcen, le docteur Risux découvre qu'il a peur des Arabes, et que calui-là n'est même pas celui qu'il cherchait.

Lundi 25 août.

- Said et moi », « Said et mol »... Qui est-ce, ce Said ? Yous n'êtes quand même pas tombé pédale, pour tout arranger ? >

La communication avec Cassis a été coupée. Deux minutes audibles, entre Sidi-Bel-Abbès et la France, c'était trop beau. Caroline n'était pas à la villa : en chriscraft avec Anne-Sophie et « son » ministre. C'était Mamiche, à l'appareil. Rieux a eu le malheur de dire, à propos de ses projets immédiats : « Said et moi. » D'où le lazzi. Peu lui importait. Les nouvelles étaient bonnes. Sa fille Isabelle avait appelé de Saint-Tropez pour dire que c'était « super à tous les niveaux » et qu'elle attendait un mandat télégraphique poste restante. Rieux ayant eu le temps d'an-noncer que le Kheddad de Mansourah n'était pas le père d'Omar, Mamiche a trìomphé, d'une voix de tête : - Vous retardez toujours d'une caravane, mon pauvre Alain : votre tils Christophe a tout su, le papa de Jean-Marc est un ponte, comme on pouvait s'en douter, au ministère de la culture d'Alger. Notez plutôt fadresse, 119, rue Didouche-Mourad, l'ancienne rue Michelet que votre beau-père aimait tant l =

Cela tombe bien. Rieux se promettait justement de repasser par la capitale, histoire de ne pas rentrer bredouille. Non sans toutefois accompagner Said chez son père. C'était un accord entre eux, depuis Oran: détour par Mansourah contre-détour par Youb, le berceau des Ghérib. De là, leur escale à Bel-Abbès, passage obligé vers Youb. Rieux sort de la poste le cœur léger. Sa nuit de cauchemar lui a lavé l'âme. La matinée est douce. Un vent assez fort secoue les acacias de la grandplace. Sous l'un d'eux, Said attend devant un thé, carte Michelin déployée. Rieux aime ces Instants. Ils lui rappellent les années 50, quand les étudiants de sa génération partalent entre copains à la découverte de l'Europe, dans des vieilles guimbardes. Le Sud, alors, c'était l'Italie. Il se revolt, avec son ami Jeandeau, sur une place de Turin, affrontant leurs appétits : aller se baigner à Porto-Venere dans la grotte de Byron, ou descendre tout de suite bouffer du Tiepolo à Florence?...

Said montre un point sur la carte presque » sur la route de Youb : Tenira. C'est là qu'habite le poète algérien Kateb Yacine.

« C'est plus que mon dabe, plaide Said. C'est mon père spirituel. Je voudrais, je ne sais pas moi, lui parler, comme ca. Surtout que depuis vingt ans Il ne dit rien à personne ! »

Rieux avoue son inculture. Saîd résume, excité : « Nedjma, la Cadavre ancerclé, auteur dramatique et poète, le plus grand écrivain algérien de langue trançaise. « Un nouveau Rimbaud », a dit le Monde. Allez : on essaie, O.K.? »

L'écrivain est-il seulement à Tenira en ce moment ? Saïd n'est pas en reste. Au bout de la place, face à la poste, s'élève le théâtre de Bel-Abbès, dont la façade arts déco digne de la Comédie des Champs-Elysées, dans ce bled réputé naguère pour ses baroudeurs plus que pour ses esthètes, ne manque pas d'attendrissante absurdité, Kateb Yacine est le directeur des lieux. On saura bien où il se trouve.

C'est compter sans des réflexes qui seront cause, entre Rieux et Said, d'une vive escarmouche. Un responsable du théâtre les repousse sur le trottoir. « Qui êtes-vous ? Montrer vos cartes

Saīd insiste en arabe : - On veut juste savoir si Kateb est chez lui, à

Avant de disparaître, l'« artiste » répète : - Je n'ai rien à vous dire si vous n'avez pas une accréditation du ministère de la culture. »

N'était le climat, Rieux se croirait Moscou, lorsau'au cours d'un congrès d'hématologie un confrère russe rencontré auparavant à Londres lui a ciaqué la porte au nez, en prétendant ne pas le connaître. Dans l'escalier désert, régnaît un froid de steppe, le froid de l'invincible mensonge. Mais Rieux ne veut pas prendre le risque de braquer Saïd contre son pays; il l'est bien assez comme ça. Il s'en tire en généralisant :

« Il n'y a de pouvoir si légitime et populaire que les intellectuels lui doi-vant soumission. Qu'est-ce qu'un intellectuel qui ne représente pes une menace pour l'ordre l »

C'est encore trop. La fibre patriotique a joué, et la gouaille parisienne a fait le reste :

Roman-reportage de Poirot-Delpech

VI. — Bout d'ficelle selle de ch'val

Dr Rieux proteste, quand son gouvernement expulse des sales bougnoules pour menaces à l'ordre public ? »

Le soleil commence à incendier les collines de Tenira. Un camion a conduit Rieux et Said à travers la forêt de Belarbi. L'incident du théâtre de Bel-Abbès les a tenus silencieux tout le voyage. Maintenant, ils s'en amusent, mais le désaccord a rebondi, signe que l'amitié, entre eux, prend racine. Le litige porte sur l'intérêt de rendre visite aux grands écrivains. Said s'entête à vouloir rencontrer Kateb Yaoine, Rieux prétend qu'il n'en sortira rien.

« Asma, écoute, demande Said aux passants. Kateb Yacine, c'est par lc!? - Louwe ale Yesser, dit l'un. - Yamine », dit l'autre.

Rieux commence à comprendre que cela veut dire « gauche » et « droite ». Il prend avec philosophie leur difficulté à trouver le chemin. Said n'en est que plus vexé. Désormals, il veut aboutir pour aboutir; pour l'honneur. C'est

presque furieux gu'essouffié avant Rieux il propose des haltes. Un silence de fâcherle pèse, comme dans les vieux couples. « Said et moi » i Rieux rapporte la répartie de Mamiche au télè-phone. La bonne humeur revient. Said ne porte pas les homosexuels dans son

« Les homos parisiens de gauche qui viennent se fournir au Maghreb, ça me fout les glandes ! Qu'ils reconnaissent au moins que le rapport avec nos mômes est forcément de prostitution i »

Rieux observe que, là dessus, Gide ne cherchait ni à se tromper ni à nous tromper. Ce qui le ramène à sa marotte du jour.

" Jai été voir Gide, racome-t-il. C'était rue Vaneau, en 1949. Javais dix-neut ans, mais je ne devais pas être son = type ». Il joualt à la crapette avec une petite dame à lavaillère. Je lui al récité Paludes, que je savais par cœur. H a dit : « Blen, humm, blen. » Il m'a demandé si je trouvais que l'expression = déjà que... = était acceptable, encore que familière »... Et il m'a raccompagné à la porte, avant d'attaquer avec exactitude une sonatine de Mozart. Il portait deux chapeaux et trois écharpes superposées. Mémorable,

Said a ri. Rieux en profite. Il raconte son = Giono. En route pour l'Italie avec Jeandeau, il a tenu à faire le pèlerinage de Manosque. L'homme du Contadour n'était pas là. Rieux n'avait pas eu à bafouiller : « Nous aimons vos livres et... . Une chance, car au bistrot où ils arrosalent leur déception. ils ont vu passer une jupe en toile blanche, mes aïeux I

La bonne humeur est revenue, bien que la chaleur s'accentue et que la maison de Kateb Yacine reste Introuvable. Rieux se falt lyrique :

- Jai vu François Mauriac aux Deux Magots, devant un cointreau glace pilée, refuser ses pistaches à un marchand de tapis, lui dont le Maghreb était pourtant devenu la nouvelle croi-sade... J'ai vu Paul Claudel, en son château de Brangues, jouant au croquet en familie et, poussé sous cloche par quelque Violaine, le prendre très mal... J'ai vu Mairaux, à Verrière, éternuer devant un emi journaliste : • Attention : l'Airique n'est pas l'Asie, et Staline n'est pas Bossuet I ... J'ai entendu Aragon répondre à un autre ami, qui l'interrogealt sur ses « silences » : « Ah, si je te disais tout ce que je sals, petit, si je te disais! »...

Encore un effort. Un enfant s'offre à les conduire chez le « sorcier Kateb ».

Rieux ne peut plus s'arrêter : « Je sais, s'excuse-t-il, j'arrive 1 l'âge où on pense per citations et enec autant dire qu'on pense plus. Mels on e toujours une pense plus. Mels exception : écotion de faire exception : écoute celle-là, c'est trop beau! =

ils se sont assis sous un eucalyptus géant. L'enfant qui les pilotait s'est accroupi aussi. Un marabout brille au soleil, dans la vallée.

 Du beau linge, acquiesce Said.
 Eh bien, sais-tu ce qu'ils se sont dits, M. Proust et M. Joyce ? Y bouf-faient des truffes chez une duchesse, ou comme ca. Marcel s'est penché vers James. « Vous aimez les truftes, mon-- sieur Joyce ? - Et James : « Yes, • Indeed, mister Proust, and you ? •

L'enfant rit sans comprendre, tant ses clients ont l'air heureux. Cette fois, c'est décidé : Said renonce à cherche son poète. Il remonte le marabout, en contre-bas, et propose d'y faire un

- Ça remplacera », dît-il.

La fatigue les porte aux plaisanteries de plus en plus imbéciles. - Tu sais comment Sartre appelait

Le Titien ?, questionne Rieux. - Le Titien à sa mémère ! -

Saïd essaie de lire le nom du saint dont le marabout célèbre les vertus. Effacé. Il n'en peut plus. Il récite :

. J'en ai marre, marabout, bout d'ficourse à pied, pied à terre, terre de feu, feu follet, lait de chèvre, chevrotine, Tino Rossi, cinéma, methématique...

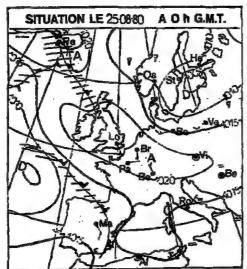
Il hésite. Rieux enchaîne : - _ Tic nerveux, vœu du cœur, cœur de veau, Vaucresson, son lointain, tinta-marre... marabout, bout d'ficelle... »

Said lève le poing. Il crie : L'intelligence vaincre ! =

Demain :

COMME ON QUITTE UNE CHAMBRE D'ENFANTS

MÉTÉOROLOGIE -



SITUATION 1 F 250880 A O h G.M.T. | PRÉVISIONS POUR LE 26-8-80 DÉBLIT DE MATINÉE ≡ Brouillard ~Vergla dans la région

Lignes d'égale hauteur de baromètre cotées en militibars (le mb vaut environ % de mm)

Zone de pluie ou neige ∨Averses ⊼Orages ≡ Brouillard ∼Verglas Flèche indiquant la direction d'où vient le vent Force du vent : 5 nœuds / 10 nœuds / 50 nœuds Sens de la marche des fronts _____ Front chaud :_____ Front froid _____ Front occlus

France entre le landi 25 août le heure et le mardi 26 août le 24 heures :

La zone orageuse discontinue qui abordait iundi matin le sud-onest de la France continuera à progresser vens le Nord-Est, et traversera notre paya. Elle sera accompagnée d'air

PARIS EN VISITES-MARDI 26 AOUT

e Hôtel de Lauzun », IS h., 17, quai d'Anjou, Mme Hulot. e Quais Conti. Malaquais et Vol-taira », 15 h., devant l'Institut, Mme Vermeerach (Caisse nationale des monuments historiques). 4 Les Halles », 15 h., devant l'église Saint-Eustachs (Connaissance d'ici et d'ailleurs).

es qualieurs).

« Salons de l'Hôtel de Uille », 15 h.,
29. rus de Rivoli (Mime Perrand).

« Cimetière de Passy », 15 h.,
2, rus du Commandant-Schlösssing
(Mime Fleuriot).

e Le Marais s. 15 h., métro Saint-Paul (Résurrection du passé). CLe Sénat s. 15 h., 20, rue de Tournon (Tourisme culturel). e Vicilles rues de Paris; l'abbaje Saint-Martin-des-Champs >, 15 h., métro Ettenne-Marcel (le Vicus-Paris).

Mardi matin, la sone oragsuse précitée se situera approximativement de la Normandia et de l'ouest du Bassin parisien au nord-est du Massil Central et aux Alpes. Elle sera caractérisée par des nuages asses abondants avec des ondées et des orages épars, mais localement fort. Cette zone se déplacera ensuite vens l'est pour atteindre assez rapidement nos régions du Nord et du Nord-Est qui suront bénéficié d'éclaircles matinales. Après ce passago un temps variable, à tendance orageuse s'établira par le sud-ouest. De nouveaux orages seront à sud-mest. orageuse s'établirs par le sud-ouest. De nouveaux orages seront à craindre le soir dans le Sud-Ouest. Les vents s'orienteront su sud-ouest et seront très irréguliers. Les températures minimales seront en hausse sur la moitié nord du pays. Les températures maximales marqueront

> LISEZ Le Monde us

PHILATÉLISTES

Le lundi 25 soût, à 8 heures, la pression atmosphérique réduita niveau de la mer était, à Paris, 1 020,7 millibars, soit 785,8 m

mètres de mercurs.

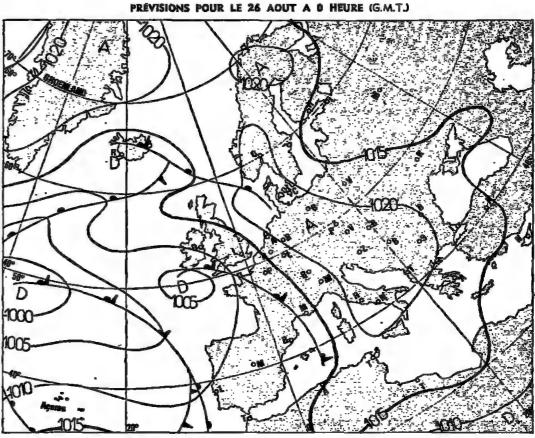
Températures (le premier chiffre indique le maximum enregistré au cours de la journée du 24 soût; le second, le minimum de la nuit du 24 au 25); à Ajaccio, 26 et 16 degrés; Biarritz, 27 et 17; Bordeaux, 26 et 14; Bourges, 22 et 8; Brest, 22 et 12; Caan, 20 et 7; Charbourg, 18 et 12; Clermont-Ferrand, 21 et 5; Dijon, 21 et 8; Granoble, 23 et 8; Lille, 19 et 6; Charbourg, 18 et 13; Clermont-Ferrand, 21 et 5; Mantes, 23 et 11; Mice, 26 et 19; Paris-Le Bourget, 20 et 6; Pau, 26 et 15; Perpignan, 25 et 17; Bennes, 22 et 10; Strasbourg, 19 et 6; Toura, 22 et 9; Toulouse, 26 et 18; Pointe-A-Pitre, 28 et 25.

Températures relevées à l'étranger:

Températures relevées à l'étranger :
Algar, 33 et 18 degrés ; Amsterdam,
17 et 5; Athènes, 29 et 23; Berlin,
18 et 9; Bonn, 15 et 6; Bruxelles,
17 et 7; Le Caire, 32 et 21; Bes Canaries, 25 et 20; Copenhague, 17 et 7; Genève, 21 et 8; Lisbonne,
27 et 19; Londres, 20 et 9; Madrid,
34 et 19; Moscou, 16 et 9; New-York, 29 et 24; Palma-de-Majorqua,
39 et 21; Roms, 29 et 18; Stock-holm, 16 et 9; Téhéran, 34 et 27.

(Documents ét a h) is anne le

(Documents établis avec le apport technique spécial de la Méléorologie nationale.)



BREF

DOCUMENTATION

LA BATAILLE D'ANGLETERRE ». --La revue - loare - vient de publier une nouvelle édition du premier volume de a la Batallie d'Angleterre » édité il y a quinze ans.

★ ICARE, nº 93, s la Bataille d'Angleterre », tome 1, Prix franco : 50 F. Orly-Sud nº 213, 94396 Orly, Aërogare Cedex.

FORMATION PERMANENTE

SÉMINAIRE SUR LES MATIÈRES PREMIÈRES. - Le centre de recherches sur les marchés des matières premières du Conservatoire national des arts et métiers organise, au cours de la prochaine

naire : - Matières premières et échanges internationaux ». Les séances ont lieu les jeudis, de 18 h. 30 à 20 h. 30, au C.N.A.M. Le coût de l'inscription est de 110 F. Clôture des Inscriptions le 6 octobre 1980.

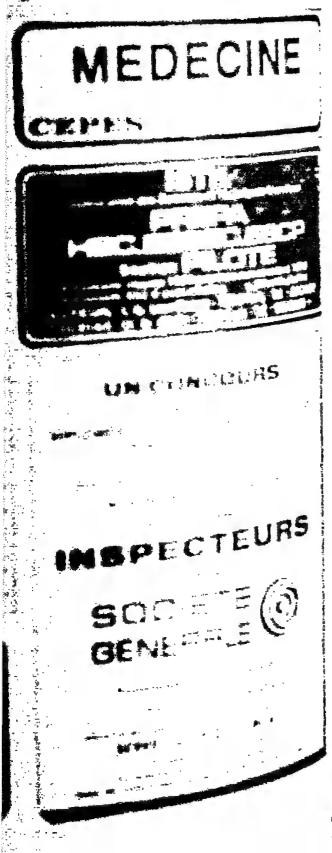
★ 292, rue St-Martin, 75141 Paris edez 63, tél. 271-34-14, poste 426.

EDUCATEURS SPORTIFS A WATTI-GNIES. - L'école régionale d'éducateurs sportifs, installés au CREPS de Wattignies, académie de Lille, organise un stage de préparation du brevet d'Elat d'éducateur sportif premier degré dans les disciplines escrime et ludo.

Le prochain stage débutera en novembre 1980. La sélection aura lité est nécessaire. * ERES, CREPS de Wattignies, tél 95-10-01

VIVRE A PARIS

ORGUE AUX BILLETTES. -L'église luthérienne des Billettes (quatorzième arrondissement) aura par un facteur d'orgues strasbour-geois, M. Muhielsen Le devis des travaux, qui s'élève à 680 000 F, est pris en charge à 50 % par la Ville de Paris, 30 % par le ministère de la culture et 20 % par la paroisse. La reconstruction de cet orgue dans le style classique permettra à nouveau l'écoute de la musique trançaise ancienne,



INFORMATIONS «SERVICES»

-VIE QUOTIDIENNE ———

Les associations de défense du consommateur

ation à la préfecture de Paris, la liste des principales

723-61-29.

531-78-95.

eoclale (U.F.C.S.), 6, rue Béran-

ger, 75003 Paris. Tél. : 272-19-18.

ciations familiales (UNAF), 28,

place Saint-Georges, 75009 Paris.

DANS LA RÉGION

- Association (Force ouvrière

consommateurs = (AFOC), 56, rue Jean-Jacques - Rousseau, 75001 Paris. Tél.: 283-03-03 et 233-52-02.

- Confédération syndicale du

cadre de vie, 29, rue Alphonse-Bertillon, 75015 Paris. Tél. :

France. Association générale des

famillea : 6º arrondissement : 78, rue Bonaparte. 8° arrondis-

13 arrondissement : Centre Galaxie, 1, rue Godefroy. 16° arron-

dissement : 56, rue de Passy.

17º arrondissement : 26, rue Car-

- Union des coopérateurs de

l'lle-de-France et de l'Orléanais,

- Union départementale de consommateurs U.D.C.P.-U.F.C.),

forum des Halles, espace IV,

boîte postale 571, 75027 Paris Cedex 01. Tél. : 297-54-40.

Union régionale des organi-

sations de consommateurs de la

région d'Ile-de-France (UROC),

18, rue de Tocqueville, 75017 Pa-

- Consommateurs lie-de-France (I. D. F.), 92, rue de

ris. Tél. : 227-54-14.

Les droits du pêcheur au bord de l'eau

Le loi du 28 mai 1965 reprise gables ou flottables, mais maindans l'article 424 du code rural tenues dans le domaine public, la largeur de la servitude est de 1,50 mètre.

fortville, Tél. : 875-99-15.

nent : 53, rue de Courcelles.

PARISIENNE

• SUR LE PLAN NATIONAL

- Association = Force ouvrière consommateurs » (AFOC), 199, avenue du Maine, 75014 Paris. Tél.: 539-42-80.

- Association des nouveaux consommateurs (A.N.C.), 58, rue Jean-Jacques - Rousseau, 75001 Paris. Tél.: 238-03-03 et 238-52-02. - Associations populaires familiales syndicales (A.P.F.S.), 1, rue de Maubeuge, 75009 Paris. Tél.: 280-27-05.

- Confédération générale du logement (C.G.L.), 32, rue des Bourdonnais, 75001 Paris. Tél. : - Confédération syndicale du

cadre de vie (C.S.C.V.), 28, boulevard de Sébastopol, 75002 Paris. - Confédération syndicale des

familles (C.S.F.), 54, boulevard Garlbaldi, 75015 Paris. Tél. : 306-82-81. -- Fédération des familles de France (F.F.F.), 28, place Saint-

Georges, 75442 Paris Cedex 09. Tél.: 878-82-00. - Fédération nationale des associations familiales rurales Poincare, 75116 Parls, Tél. :

(FNAR), 81, avenue Raymond-- Fédération nationale des coopératives de consommation (F.N.C.C.), 27, qual La Gallo,

604-91-78 - Organisation générale des consommateurs (ORGECO), 16, rue Saint-Mars, 75002 Paris. Tél. :

92100 Boulogne-Billancourt, Tél. :

- Union fédérale des consommateurs (U.F.C.), 7, rue Léonce-

d'accès des pêcheurs au domaine public fluvial. Il doit être laissé à l'usage des pêcheurs, le long des cours d'eau et lacs domaniaux, un espace libre de 3,25 mètres, qui peut être ramené, dans certains cas, à 1,50 mètre par arrêté ministériel.

Le long des rivières rayées de

JOURNAL OFFICIEL-

Sont publiés au Journal officiel du 24 août 1980 :

Modifiant le décret du 22 décembre 1958 fixant la compo-sition des tribunaux de grande instance et d'instance et des

Modifiant le décret relatif à l'organisation judiciaire dans les départements de la Guade-loupe, de la Guyane, de la Marti-

UN ARRETE

Relatif à l'organisation et aux attributions de l'administration centrale de la direction générale de la marine marchande.

DES DECRETS

LOISIRS -

- JEUX

Solution du problème nº 24

Le « portrait chinois »

sans trêma, contrairement au pa-ronyme Brontži en récompense des services rendus aux souve-rains de Naples.

Très grand marin, Nelson peut être considéré comme l'« Alexan-dre du mât » !...

2. Nelson navigua sur toutes les mers et alla outre-mer [donc outre-mer s'ècrit ici avec un trait d'union alors qu'on n'en met plus à outremer, nom de pierre et adjectif de couleur].

3. Nelson se prénommait

4. Le perroquet est une voile haute [et la perruche est le nom d'une des voiles du mât d'artimon].

La réponse manchot [palmi-pède de l'Antarctique] ent trop mis nos lecteurs sur la voie ! Rappelons que c'est en attaquant Tenerife [aux Canaries] que Nel-son perdit son bras droit.

5. Polyphème est le nom du Cyclope qui retint prisonnier

Il s'agissait de l'amiral anglais
Nelson (1758-1805).

1. Nelson recut le titre de « duc de Bronte » l'ittre italien, s'écrit sans trêma, contrairement au passant rema, contrairement au passant remaissant rema

6. En fait, ce terme d'e infor-matique » Inom donné, sur un dérouleur de bande magnétique, à vitesse constantel est emprunté à

7. Film de Michael Curtis, avec Errol Flynn (1940).

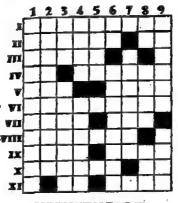
Jeu de mots sur Matte, que Nelson avait conquise.

3. Au centre de la place dite «Trafalgar Square», à Londres, se trouve la fameuse colonne de granit de 45 mètres de hauteur érigée au milleu du dix-neuvème siècle, qui soutient un chapiteau fondu avec le bronze de canons frances lui-mètre surrocaté de

10. Emma Lyons (ou Harte) : la fameuse lady Hamilton, femme de l'ambassadeur anglais à Naples... et maîtresse de Nelson.

MOTS CROISÉS

PROBLEME Nº 2742



EIORIZONTALEMENT

I Nom qu'on donne à celui qui
a quelque chose à déclarer. —
II. Peut être assimilée à une tartine quand elle est longue. En
Asie. — III. Qui ne surprendra
donc pas. — IV. Saint de Bigorre.
On hui attribue plusieurs livres.
— V. Prononcé sur la croix. Lac
d'Amérique. — VI. Qu'on peut
voir sur des houtons. — VII.
Ville d'Allemagne. Ne sait rien.
— VIII. Se produit quand il n'y
a pas assez de précipitation. —
IX. Dont on n'a pas voulu se
charger. Coule au Maroc. — X.
Qui ne s'évanouit pas facilement.
Lac des Pyrénées. — XI. Appris. HORIZONTALEMENT Lac des Pyrénées. — XI. Appris. Pas atteint.

VERTICALEMENT 1. Capables de nous frapper et

de nous renverser. — 2. Magasin où l'on peut acheter un martinet. — 3. Canton suisse. D'une an-- 3. Canton suisse. D'une ancienne province gresque. - 4.
Utile pour le chef quand elle est brisée. C'est parfois une planche de salut. - 5. Vieux jouzs. - 6.
Note; Bien abimées. - 7. Que l'on devrait donc revoir. - 8.
Conjonction. Susceptible de s'envoier. Son nom est invoqué pour faire ouvrir les portes. - 9. Qui ne forme donc qu'un petit volume. Sur le lac Léman.

Solution du problème n° 2741 Horizontalement

Horizontalement

I. Noviciat; Vente. — II.
Pusillanimité. — III. Osés; Emacier; I.A. — IV. Eau; Titan. —
V. Ys; Décédée; In. — VI. Générosité; René. — VII. Arasés;
Fesses. — VIII. Mes; Mai; Git.
— IX. Enseigner; Alène. — X.
Sieste; I.O: No; Is. — XI. Ut;
Régicides. — XII. Messes; Ro;
Ise. — XIII. Naissance; XIV.
Indécision; Etal. — XV. Nuitée;
Su; Isère.

1. Polygames; Main. — 2. Nus; Sérénité: Nu. — 3. Osée; Nasse; Sidi. — 4. Visages; Esus; Et. — 5. 11; Rémittence. — 6. Cié; Dosage; Saie. — 7. Iambes; In; IS. — 8. Ana; Cil; Eleusis. — 9. Ticket; Grog; Sou. — 10. Mi; Défi; Iran. — 11. Viète; Etanon. — 12. Etriers; Loi; Ces. — 13. Ne; Esse; Diète. — 14. Laine; Niés; AR. — 15. Etonnés; Esseulé.

RADIO-TÉLÉVISION

Lundi 25 août

PREMIÈRE CHAINE : TF 1

18 h Serie : Les impressionnistes. De Max-Pol Fouchet, 19 h Caméra au poing.

Ceux qui nagent et ceux qui volent. 19 h 20 Emissions régionales. 19 h 45 Série : « Frédéric ».

Caisse ».

Film français d'A. Josté (1965), avec Bourvil, P. Meurisse, F. Deldick, D. Caccaldi, R. Carel, M. Choura.

Un poinconneur du métro écrit un roman policier sur le u hold-up » de la rume transportant la recette du lund. Un gangater, en possession du manuscrit que refusent les éditeurs, décide de tenter le coup.

Une cométie autrique tournant un peu court, jaute de gags originaux. A poir pour les numéros d'acteurs.

Le long des canaux de naviga-tion, les pécheurs peuvent user du chemin de halage et de la portion de berge faisant partie du domaine public, dans la me-sure où elle s'exerçait avant l'in-tervention de la loi. Il en résulte que les pècheurs ne peuvent se prévaloir de celle-ci pour faire supprimer des clôtures antérieu-res à 1965. DEUXIÈME CHAINE : A 2

h Récré A 2. Félix le chat : Satanas et Diabolo ; Le neveu

18 h 50 Jeu : Des chiffres et des lettres.

19 h 45 Variétés : Trente-six bouts de c

De J.-P. Elkabbach.

meal. J. Hoswall.
Qui sont les « olympiens » du monde animal » Un espect de la vie des animeus
intéressant à découvrir. Les chifres de leurs
performances sont étonnants et s'de concouvent, c'est uniquement pour survivre
et non pour leur prestige persounel ou
national.

22 h 40 Sport : Catch.

TROISIÈME CHAINE : FR 3

19 h 20 Emissions région

20 h 30 Cinéma public : « les Yeux cornés ».
Plim français de Robert Hossein (1964), avec
M. Morgan, B. Hossein, M.-P. Pialer
P. Patrice, Y. Etisvant, P. Marcey. (Nouvelle

rediffusion.)
Dans une petite ville d'Autriche, la femme d'un industriel, assassiné dans une cabane forestière, reçoit des lettres anonymes pour un chantege. Elle ne prévient pas la police et s'elforce d'en découvrir l'auteur.

Un à la manière d'Hitchcook dont l'intriqu et l'atmosphère sont bien artificiels, Plu ennuyeux qu'inquiétant. 21 h 50 Journal

FRANCE-CULTURE

18 h. L'épopée des matières premières : le

diamant.

19 h. 25, Sons : Au fil de l'eau.

19 h. 30, Le Conte de Zozebig et Merlin, dit par
J.-L. Le Rolland.

20 h. Le comédie musicale : is ville en rose.

21 h. A contre-courant du fantastique frangais : les auteurs aujourd'hui

22 h. 30, Les Chemins de la commaissance : la
symbolique des nombres (redif.).

23 h., Trois bommes à la recherche d'une
comète, feuilleton de L. Kobrynski,

23 h. 30, New-nuits.

FRANCE-MUSIQUE

17 b. 30, Concert : Festival d'Orange 1979, œuvres de Viveldi, Scarlatti, Albinoni, Torelli, par le Nouvel Orchestre philhar-monique, dir. V. Negri, svec M. Zakai, alto, I. Cotrubas, soprano et B. Soustrot, trom-pette (Concert du 9 août 1978).

pette (Concert du 9 sout 1978).

h. 30, Festival de Salsbourg 1989 (en direct de l'O.B.F.); e Hermann und Dorothea souverture, e Concerto pour violon et orchestre a, e Symphonie n° 4 en ré mineur s'(Schumann), par l'Orchestre philharmonique de Vienne, dir. B. Mutt, avec G. Kremer, violon.

h. Les Nuits d'été; 23 h., Athènes : musiques sutour du Bocher sacré; les Années 70.

Mardi 26 août

PREMIÈRE CHAINE : TF 1

13 h 45 Série : « l'Hom ne qui revient de loin 🥆 D'après le roman de G. Lerouz, réal. M. Wyn. Avec A. Stewart, L. Velle, H. Brellist, M. Vitold... (Rediffusion.)

du cadre de vie questionné par M. Charles Pistre, député socia-liste du Tarn. 17 h 30 Croque vacances.

TIRAGE Nº 34

DU 20 AOUT 1980

20 39 48

NUMERO COMPLEMENTAIRE

Il en est de même le long des cours d'eau non domaniaux, où les pêcheurs ne peuvent avoir accès aux rives qu'avec l'accord du propriétaire riverain, ce qui est notamment le cas quand le propriétaire riverain cède ou loue son droit de pèche à une asso-ciation agréée de pêche et de pisciculture.

Certaines associations ont d'all-leurs envisagé d'acheter les ber-ges de cours d'eau du domaine public afin d'en faciliter l'accès

Telle est la réponse faite par le ministre de l'environnement et

RECTIFICATIF

RAPPORT PAR GRILLE NOMBRE DE GRILLES GAGNANTE (POUR 1 F)

6 BONS NUMEROS

5 BONS NUMEROS

305 971,70 F 7 923,10 F

5 BONS NUMEROS 4 BONS NUMEROS

134,10 F 3 BONS NUMEROS 1 737 002 10,30 F

CAGNOTTE POUR LE TIRAGE SUIVANT

4 130 618,10 F

PROCHAIN TIRAGE LE 27 AOUT 1980

VALIDATION JUSQU'AU 26 AOUT 1980 APRES-MIDI

12 h 30 Jeu : Avis de recherche.

Dessin animė: 17 h. 35, Isidore le ispin; 17 h. 48, Infos-magazine; 17 h. 50, Varietės; 17 h. 55, Dessin animė: Les fous du volant.

18 h 5 Série : Les impressionnistes. De Max-Pol Fouchet.

19 h Caméra au poing.

Le peut prince des Seychelles.

19 h 20 Emissions régionales. 19 h 45 Bérie : « Frédéric ».

20 h Journal. 20 h 30 Série : « Mathias Sandorf ».

bout du monde ».

De P. Dhostel et J. Equet.
Robert Vergnes est un passtonné d'aventures.
Il vit, aujourd'hut, dans l'ue de Contudors,
situés en face de Panama. Pierre Dhostel
l'a ristrouré là-bas et retrace le chemin parcouru per cet explorateur de grottes, et
chercheur de trésors, depuis qu'i a quitt
son Tarn natel, il y a plus de viugi ens.

- a Munique: Jean-Pierre Ponnelle.

22 h 20 Minsique : Jean-Pierre Ponnolle.
Portrait d'un metteur en schae d'opéres.
Avec des extraits des répétitions de :
Othello, le Couronnement de Poppée, l'Elizar
d'amour, la Bohème, et des extraits des
nims : Carmina Burana, M'me Butterfly, les

DEUXIÈME CHAINE : A 2

10 h 30 A.N.T.I.O.P.E.

12 h 45 Journal. 13 h 35 Série : « Kim et Cie ».

13 h 35 Sèrie : « Kim et Cie ».

Une invitation su château.

14 h Aujourd'hui, sudame.

Hommage à Max-Pol Fouchet.

15 h 5 Cinéme : Un violon sur le tolt ».

Film américain de N. Jewison (1971), avec
C. Topol, N. Crane, L. Frey, M. Picon,
P. Mann, B. Harris, M. Marsh, N. Small.

(Rédiffusion.) P. Mann. A. Castra, v. (Radiffusion.)
Le laitier fuil d'un petit village d'Ultraine a cinq filles à marier. Contre l'aste de su femme, il donne l'ainée su tailleur dont elle est amoureuse. Les progroms vont houle-vever l'existence de la communauté. Adaptation d'une comédie musicale qui eut un succès colossel aux Étate-Unis, Norman Jewison l'a tirés vers la reconstitution à torique et réaliste. R y a de bea moments, de belles soènes dramatiques de ce film tout de même trop long, inégal...

18 h 30 C'est la vie.

21 h 50 Débat : le roman-ph Aves MM. S. Collaro, H. Serra, réalisateur de romans-photo, S. Saint-Minhel, auteur d'un livre sur le roman-photo, Mme E. Sul-lerot, sociologue, et Mile M. Dufouz, lectrice de roman-photo.

23 h 15 Journal.

TROISIÈME CHAINE : FR 3

19 h 10 Journal. 19 h 20 Emissions régionales.

19 h 40 Pour les jeunes. Pliages : la rose des vents ; Les conleurs du temps de l'été.

Film américain de J. Sturges (1968), avec E. Hudson, E. Burgnine, P. McGobhan, J. Brown, T. Bill, L. Nolan. (Rediffusion.) Un sons-marin nucléaire américain est ensoyé au pole Nord, au secours du personnel d'une station météorologique où a en lieu un mystérieux accident. Il y a un espion russe permi l'équipage.
Un film à l'action très tendue, mais dont la réalisation hésits entre le récit d'espionage, le documentaire et la politique. Qualques morcaux de brasours.

FRANCE - CULTURE

16 h., Teatro).

12 h. 5. Guves et chaft-d'œuvre en Franca.

12 h. 45. Panorama.

13 h. 30. Entretiens avec... Paul Sacher.

14 h., Au concert... avec P. Sacher: e Concerto pour tamboura, de R. Liebarmann; e Cotur, de Kelterborn.

15 h. 38. Le Fondeur d'étain, de L. Holberg. e le Molière danois > (redif.).

17 h. La Fonle, par J. Daive (redif.).

18 h., L'épopée des matières premières : le cuivre.

culvra.

19 h. 25, Sons : Au fil de l'eau.

19 h. 25, Sons : Au fil de l'eau.

19 h. 36, Le Coute de Zozebig et Micriin (deuxième partie).

20 h. La Comédie musicale : Minelli.

21 h. A contre-courant du fantastique français : les devanciers du vingtième ciècle.

22 h. 30, Les chemins de la connaissance : la symbolique des nombres.

23 h., Trois hommes à la recherche d'une comète, feuilleton de L. Kobrybski (redif.).

23 h. 36, New-muits.

FRANCE-MUSIQUE

L. 2. Révell-matin: osuvres de Chopin, Debussy et R. Strausa, dr. G. Cantelli (Interprète du jour): 3 h. 35, Kiosque-matin; 3 h. 30, s Cinquième Concerto pour piano a, de Beethoven; 10 h., Symphonia s Inachevée », de Schubert, dir. Guido Cantelli, h. 30, Concert ; ceuvres de Haydn, A. Roussel, Mozart, Gershwin, par le Pine Arts Quertet (concert du 12 mars 1973 au Grand Auditorium de Radio-France); 13 h. 5, Jazz ; concert du 7 juillet 1978 à Nice (Gillepple) et du 9 juillet 1978 (Ellington, Yanesy, Kosma).
h., Collection particulière ; «Guido Can-

Kosna).

h., Coliection particulière : « Cuido Cantelli », de Mozart à Ravel, avec l'Orchestre
philharmonia, anregistrement de 1953 ; 16 h.,
cuvres de Brahms et Schumann, dir.
G. Cantelli : 17 h., « Wozzeck », de Berg,
dir. D. Mitropoulos ; 19 h. S. Kiosque-soir ;
20 h., Prologue.

20 h., Prologue.

h. M., Festival estival de Paris (en direct de l'église Saint-Etienne-du-Mont, à Paris); Eécttal Sergie Varcolo, voix à corque, cauvres de Frescobaldi, Antico, Gabrieli, Siroasi, Colonna et Poglietti; 22 h., Cyche acousmatique INA-C.R.M.; œuvres de A. Bentley et D. Smalley (au Grand Auditorium de Radio-France).

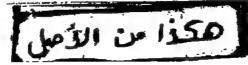
h. Les Nuita 67445; Eurocolony des frances

TRIBUNES ET DEBATS

23 h., Les Nuits d'été : Svocation des grandes villes d'Europe : Soria.

MARDI 26 AOUT — M. Jean Lecanuet, président de l'U.D.F., est l'invité de TF 1, à 13 heures. Carpenux et les Baos

TEMAT CLAST



EXPOSITIONS

Carpeaux et les Baoulés à Nice Les accents tristes

SI, dès le début du siècle, les la sculpture africaine, c'est que, tout l'un coup, ils vensient de découvrir rieur = sauvage > qui leur proposait an système de formes nouvelles.

Un art d'expression symbolique, pas un art de délectation esthétique où la forme est recherchée pour ellemême, abstraite du monde.

L'art primitif africain, découvert à la suite des opérations de colonisation du début du siècle, dont Derain, Matisse et Picasso avaient, les pre-miers, eu des échos par des sta-tuettes et des masques, était, les années 30 déjà, institutionnelleé, mais comme objets d'intérêt ethnographique. Ce sont les artistes mo-demes à la recherche d'images nouvelles qui avaient les premiers posé un regard artistique sur ces sta-tuettes. Ils tráquentaient le musée part des œuvres exposées (ci) comme un musée d'art et comme une source, lointaine par le civilisation, mais pourtant proche par la sensibi-

Depuis, te monde occidental volt ces statues et ces masques comme des objets d'art destinés à la seule satisfaction du plaisir esthétique. Or ce sont des objets fonctionnels dont les structures règlent les rapports des discours. Et jamais le sens donné par Wittgenstein à l'art comme jeu linguistique ne s'est mieux appliqué qu'à cet art-langage élaboré par

expressions dans le but d'exprimer et de faire ressentir par les autres des sentiments naturels et surnaturele : la terreur, la tristesse ou la joie, l'invocation des dieux et des déesses, mi-humains, mi-animaux, ou bien d'ancêtres protecteurs parés de toutes les vertus, dont la présence par l'image sculptée est une garan-tie de protection dans l'univers

D'une tribu à l'autre, code et symbole diffèrent, comme la nature du rêve qui guide la main du sculp-

SCULPTURES DE STAHLY

Le dialogue des vieilles pierres et de l'art moderne qu'Hélène Gibert a suscité à Castanet, dans les Cévennes lozériennes, continue cette année aveo, pour interlocuteur principal, François Stahly, dont la vis chernelle de la nature, et l'esprit sensible au mysticisme s'adaptent sans rupture de ton evec le lieu.

Sanger San George

présente, à l'exception des . Racines », tous les aspects de la création du sculpleur — bois, pierre et bronze - de 1942 jusqu'à sa mort, prédomine l'influence des civilisations primitives d'Afrique ou précolombiennes. On y retrouve cette vision intellectuelle et sensuelle à la tois de la femme au corps opulent et arrondi, aux formes voluptueuses et termes qui chantent la

nous vivons, a dit Stahly, ne nous prouvent-lis pas que ce monde n'est nas seulement fait d'horreur et de violence ? - Des œuyres comme la Coquille, l'Eclosion, la Main magique, un petit sphinx d'un vit élan ou une vénue hottentote participent l'artiste pour les secrets de la

L'eau, source primordiale de la vie, est présente aussi. Elle semble couler à Castanet le long de la maquette de la fontaine du parc floral de Vincennes ou de catte de la bronze at utilisa ohez lui pour cana-

Autour das sculptures, les murs de granit sont couverts de tapieseries, de tissus cousus et de collages de Claude Stahly, sa première épouse. Certaines œuvres, inachevées en raison du décès de l'artiste, montrent le façon qu'il evait de tra-

ROGER BÉCRIAUX. * Ouverte tous les jours, de 16 h. à 19 h.; entrée : 6 F, avec visite du château.

simplification rationnelle de la repré-sentation des corps déformés par le sentiment interne de l'artiste. Sentiet des démons, et qu'il est lui-même un theumaturge; lorsqu'il se pare de masques et danse, see pouvoirs changent. D'homme qu'il était, il devient dieu ou démon, ici, l'art est une magie et l'artiste un sorcier,

pas un artisan. Quel rapport avec l'art de Chagali ? Formellement, aucun, sinon par le caractère sumaturei qui avait marqué avant sa quête de !" « seprit de Dieu ». Chagail est un de ces qui plie les formes au sentiment pour en faire un langage personnel. d'appropriation des formes de l'art primitif du début du siècle, c'est mitif, un primitif poétique qui appor-tait eon propre univers chargé d'une comme les sculpteure noirs de la

L'incommu du dix-neuvième

Et Carpeaux ? Carpeaux, le grand ignorer les canons de beauté gréco-romaine et oublier ce qu'il avait appris en anatomie. Né à Valenciennes comme Watteau, c'était un homme du nord, égaré en Italie, négligé la copie de l'Antique de la villa Médicis pour saisir sur le vif Naples, d'où il a rapporté des images typiques de la vie quoti-dienne, comme le Petit Pacheur écoutant un coquillage, dont plu-sieurs variantes ont été firées. Carpeaux, qui fut l'élève de Rude et l'aîné de Rodin, est l'inconnu du

repris le geste de la Marselliaise, dans une esquisse de la Danse. Et chez le second, on retrouvera dans son Penseur le geste d'Ugolin pen-sif, entouré de ses enfants. Au moment où la descendance de David balgnait dans la tradition académique des personnages roldes comme des statues de pierre, lui ne s'intéressait qu'à la tradition baroque du mouvement. Pourquoi le retrouveton à Nice ? Il y a vêcu quelques mois de sa brève vie (Carpeaux est mort à l'âge de quarante-huit ans en 1875, miné par le cancer), attiré sans doute par le soleil qui, à que la Danse de Carpeaux, qui del'époque, avait toutes les vertus curatives, et le temps de répondre à l'incitation d'un mécène, le prince Stirbey, qui l'aveit accueilli dans une petite maison au fond du jardin," dans sa propriété niçoise, pour y faire quelques sculptures.

C'est en souvenir de ce séjour que la fille du sculpteur a donné à la ville de Nice l'ensemble d'œuvres en platre, terre cuite et bronze (conserve aujourd'hui la musée Cheret) qui constitue une part importante de cette exposition à la galerie des Ponchettes. Les autres pièces ont été empruntées à des collectionneurs privés en particulier à M. Jacques Ginepro, amateur de sculptures du dix-neuvième siècle et surtout de l'œuvre de Carpeaux. Sa maison des environs de Monaco en est pleine, jusque dans les moindres racoins.

A travers les études en plâtre, les réductions et les tirages en bronze on voit l'œuvre de Carpeaux se partager, pour l'essentiel, entre les portraits, œuvres intimistes bourgeoises, et les monuments dédiés à la gloire de l'empire. Il lui fallait courir la commande, consentir à multiplier las variantes de sujets almables comme l'Enfant à la coquille : avec filet et sans filet, version garçonnet ou fillette. Comme ingres qui, pourtant révait de pein-ture d'histoire, Carpeaux était apprécié pour ses portraits — à vrai dire un peu « retardataires », — dont la finesse psychologique venait tout droit de Houdon (le Boudeur, l'Esplègle, l'Impératrice Eupénie..). Mais il n'avait qu'une ambition, faire du monumental,

Il bénéficiait heureusement de la protection de Napoléon III qui, à titre

demanda pour décourer le pavilion de Flore. C'est un souvenir de Léoment qui a quelque chose de nard de Vinct chez les Mélcis à magique, pulsque le sculpteur tra-vaille eous la protection des dieux après qu'il eut aculpté le complexe groupe 'Ugolin, qui fut montré avec l'Enfant à le coquille et d'autres sculptures, à l'exposition univer-

selle de 1887. A l'approche de la querantaine, Carpeaux est en plein épanouisse-ment. Un autre architecte de l'empereur, Gamler, dont on voit ici le porde « la danse » pour l'Opéra et en même temps reçolt commande de la fontaine de l'Observatoire pour les jardina du Luxembourg (terre cuite du musée Cheret). Pour Carpeaux, c'est l'occasion de se dépasser, de défier la difficulté et accomplir son « grand cauvre » dans le sens où l'entendait son siècle. Il illustre les quatre points cardinaux par quatre sujets dans un même ensemble. Comme il disait : = Un face, un trolaquarts, un profil et un dos. =

Mais, finalement, c'est la Danse qui est son grand œuvre et qui, en fait, scellera son destin. Il y investira sa fortune et, dit-on, celle de sa femme. L'ouvrage correspond aux qualités intrinsèques du sculpteur doué, l'expresion de la grâce et du tues aussi pauvent bouger. Il y avait prévu trois danseuses, puis quatre et mêma cinq avec, au centre, un génie féminin. L'original, en plâtre, appartient au Louvre, mals l'esquisse en sée ici, vient de la collection Ginepro. Elle montre le personnage central du génie de le Danse dans un geste triomphant et héroïque cher à Rude, son maître, geste qui devien-dra plus mélodieux dans la réslisa-tion finale. La manière dont cela fut traité inquiétait les bonnes gens, comme si cette Danse de Carpeaux Illustrait l'érotique et joyeuse Danza de Rossini. Mais, à chaque conflit, Carpeaux, que Gamler appelait la terreur des architectes, se référait à dix-neuvième siècle. Du premier, il a l'arbitrage toujours favorable de l'em

Le scandate de « la Danse »

scandale éclata. On y jeta une bou-teille d'encre et les pouvoirs publics commanderent une version plus décuta aussitôt. C'était en 1869. Un an après la guerre franco-prussienne, la France avait d'autres chets à fouetter Garnier que la nouvelle bourgeoisie enrichie s'était fait construire pour se mirer dans les marbres polychro-

Peu après, l'empereur devait abdiquer, puis mourir — mais pas avant que Carpeaux, appelé d'urgence à Londres, n'ait achevé son demier portrait. Le sculpteur est mort deux ans après son empereur, en 1875, ruiné mais avant seuvé se Danse. Sauvé ? Queiques fustres après, la France était comme vengée de Carpeaux en deux lugubres journées de vente aux enchères publiques, les 8 et 9 décembre 1913. Le meilleur de tel particulier est toujours là, sur le boulevard Exelmans, à la hauteur du passage souterrain) était irrémédia-blement dispersé. Le Louvre ne s'étant pas manifesté, c'est la glyptothèque de Copenhague qui acqui

de haut et Ugolin, Souvent les évaluations esthétiques changent. Aujourd'hui, le Danse, qu vient de la tradition baroque du 18° siècle et annonce la ligne coup de fouet de 1900, vaudrait probable ment un moindre prix qu'Ugolin, qu ouvre la porte à Rodin.

JACQUES MICHEL

 Esprite et dieux d'Airique, au musée national Message biblique-Marc-Chagall, exposition realisée avec des prets du Musée de l'homme et du Musée des arts africains et Noll et Pierre Provoyeur. Au catalo que, texte de Jean Laude. Jusqu'au

Jean-Baptiste Carpeaux à la gapersonnel, ful commandait ses por-traits et le favorisait de commandes publiques. On voit lci l'étude pour MM. Altmann et Ginepro. Fin octobre.

IMUSIQUE

de la « Neuvième »

La curieuse expérience tentée il y a queiques années d'exécuter la Neuvième Symphonie, de Beethoven, sur la place de la Concorde n'a pas fini de porter ses fruits A en juger par les fanteuils restés inoccupés, dimanche soir, salle Pleyel, on peut en conclure que les mélomanes parisens ne veulent plus entendre l'ouvrage qu'en plein air, à la rigueur au Palais des congrès, ce qui revient à peu près au même à moins que, victimes de l'acoutisque désastreuse de la plus célèbre place de Paris, ils n'en atent déduit un peu hâtivement que la Neuvième n'était pas ce qu'ils croyaient.

Ne faut-il pas plus vraisemble.

qu'ils croyaient.

Ne faut-il pas plus vraisemblahlement attribuer cette désaffection affligeante au fait que
l'orchestre, cette fois, n'était ni
celui de Paris ni celui de Berlin
ni celui de Boston, mais simplement la Philarmonie d'Anvers?
Au moins, tous ceux qui savent
que Becthoven ne s'appelait pas
Ludwig von, mais Ludwig van,
ce qui atteste des origines flamandes de sa famille dont le
nom signifie « jardin aux betteraves », n'ont pas manqué de
remarquer que c'était hien là une
excellente façon de célébrer le
cent cinquantième anniversaire
de l'indépendance de la Belgique.
A en juger par son exécution
de la célèbre et toujours périlleuse symphonie. l'orchestre « de
Philarmonte » d'Anvers ressemble
assez à nos orchestres régiousux :
il possède quelques éléments
excellents, beaucoup de bons,
mais un certain nombre aussi qui,
selon qu'on les laisse livrés à
anyamènes en qu'on les sollicits

mais un certain nombre aussi qui, selon qu'on les laisse livrés à eux-mêmes on qu'on les sollicite, peuvent faire osciller la qualité de l'ensemble entre le meilleur et le pire. On a dit quelquefois qu'il n'y a pas de mauvais orchestres mais seulement des chefs insuffisants : c'est évidemment une facon de parler Paurchefs insuffisants: c'est évidem-ment une façon de parler. Pour-tant, dans le cas présent (car, autant l'avouer tout de suite, on était plus près du médiocre que de l'exceptionnel), on est en droit de se demander si le nombre de répétitions a été suffisant et, dans l'affirmative, si Théodor Guschibauer était le chef qu'il fallait. D'une part, parce qu'il ne donne de l'œuvre qu'une traduc-tion assez terne, sans musicalité tion assez terne, sans musicalité excessive, d'autre part, parce qu'on peut imputer à sa direction par trop imprécise l'incertitude des attaques, avec la légère fausseté qui en résulte, et le marque de constitution promièles. seté qui en résulte, et le manque de concentration sensible — et parfois visible — des musiciens.

Il est difficile de séparer la cause du chœur des Cantores de Bruges de celle de l'orchestre et de se faire une idée exacte de sa valeur, quoique, à en juger par les difficultés de l'écriture vocale qu'il a su faire oublier, on puisse le soupçonner d'être excellent. Le quatuor de solistes réunissant Kumiko Oshita. Ria Bollen, Nico Boer et Laszlo Polgar a fait la preuve, notamment dans a fait la preuve, notamment dans les passages si difficiles où il se trouve à découvert, que le meil-leur moyen de résoudre les problè-mes d'une partition, c'est encore de faire preuve d'intelligence musicale. Il est seulement dom-mage, pulsqu'on avait pris le partimage, puisqu'on avait juris le parui de placer ces chanteurs en avant du chœur et non à côté du chef, qu'on n'ait pas été jusqu'à les mettre au milieu des choristes. Ne prendrait-elle pas alors toute sa valeur, voix anonyme sortant de la fouie, l'exclamation initiale du bayrion : a O frères nuit de de la foule, l'exchamation initiale du haryton : « O frères, plus de ces (tristes) accents, laissez-nous chanter des choses plus agréables et pleines de joie » ?

GÉRARD CONDÉ,

★ Ce concert sera donné à nou-veau salle Pleyel la 25 août, à 20 h. 30.

I L'Orchestre de l'He-de-Franc

NOUVELLES

dont le chef titulaire est Jean Fournet, ouvrira sa saison 1980 -1981 par un hommage à Offenbach, sous le direction de Jean-Claude Hartemann, avec Franchus Arran-zeou, à Cachan, à Laon, à Verres et à Evry, les 16, 21, 27 et 28 septem-bre. Au cours de la saison, l'Orches-tre de l'Île-de-France montara neui programmes symphoniques, trois programmes en formation de champrogrammes en journation de concerts hee, deux programmes de concerts éducatifs. Farmi les chefs invités : Alexandre Myrat, Jacques Rout-mann, Ulrich Meyer, Daniel Martin. Solistes : Hermilo Novelo, Raine Fischot, Abdel Bahman Ei Bacha, Pascal Devoyon, etc.

E c Les Cahiers de la cinéma-thèque » de Perpignan annoncent pour les 5, 6 et 7 décembre leur prepour les 5, 6 et 7 decembre tear pre-mier colloque cinéma et histoire aux le thème « Le cinéma des années 20 ». Cemtré principalement sur le cinéma français, le colloque rattachera aussi blem à des pro-blèmes de recherche stricte (docu-ments étrits et filmés, histoire des salles de cinéma, etc.) qu'à des étu-des plus générales (histoire des mentalités, représentation des sté-réotypes humains et socianx, etc.). Adresse : Palais des congrès. 66000 Perpignan; tel. (68) 61-33-54

ICINÉMA

LA MORT DE DAVID MERCER

cinquante-asux ans.

Travaillant tour à tour pour le théâire, le cinéma et la télévision, il avait obtenu en 1962 le Prix de la guilde anglaise des écrivains pour sa pièce étélévisée, A Suitable Case for Treatment. C'est alors que Karel Relez, un des jondateurs du Prec Cinema, fait appel à lui pour le scénario d'un jilm satirique, Morgan, a Suitable Case for Treatment (1965), que la British Film Academy récompense du Prix du meilleur scénario : sa peinture d'un cas de joile douce attre l'attention du déjenseur de l'antipsychiatrie, Ronald Laing, avec qui il entre en rapports. qui il entre en rapports.

Il écrit la pièce In Two Minds, qui inspirera le film de Ken Loac, Family Life (1972), parti-culièrement remarqué en France. L'Allemand Klaus Hellwig, qui va produire avec Yves Gasser le nou-

vid Mercer est mort d'une crise cardiaque, le 8 août dernier, à Haïfa, en Israël, où il passait ses vacances. Il avait cinquante-deux ans.

Travaillant tour à tour pour le théâtre, le cinéma et la télévision, il avait obtenu en 1962 le Prix de la guilde anglaise des écripa à fins pour sa pièce e téléviée, à Suitable Case for Treatment. C'est alors que Karel Reisz, un les fondateurs du Free Cinema.

« J'éprouve une grande méfiance envers les dogmes, déclarait David Mercer lors de la sortie de Providence, et c'est pourquoi J'écris en essayant de respecter l'imprévisible... Je ne dis pas que la foliest sacrée comme c'est le cas dans les sociétés primitives, je di que nous avons perdu notre conscience de la santé mentale, que la schisophrénie est une perte du sens de l'environnement, et que seule la vigueur d'un esprit sain peut permettre de subvettir l'aspec tde la réalité que la société cherche à nous imposer. » (Positif, février 1977.) — L. M.

- MERCREDI 27 AOUT -



UN FILM DE FRANCIS GIROD

DESCRIPTION OF THE PROPERTY OF

En V.O. - 14 JUILLET BASTILLE - 14 JUILLET PARMAS SE - 14 JUILLET BEAUGRENELLE - RACINE



Tupac-Tosco, la Raison de la mémoira.

Lucerasire (544-57-34), I, 18 h, 30 : En compagnie d'Apolitnaire ; 20 h, 30 : Haute Surreillance ; 22 h, 15 : le Journal de Nijmaky.

— II, 18 h 15 : Idée fize ; 20 h, 30 : la Double Inconstance ; 22 h, 30 : la Double Inconstance ; 22 h, 30 : la Holly Bloom. — III, 18 h, 15 : Parlons français ; 22 h, 30 : Noire-Dame de l'Informatique.

Nouveautés (770-52-76), 21 h, ; Un clochard dans mon jardin.

Palais des glaces (607-48-83), 20 h, 38 : Le Parré siffleras trois fois.

Théâtre d'Edgar (322-11-02), 20 h, 45 : En plein dans le mille.

Théâtre de Poche (548-42-97), 21 h, ; le Premier.

Théâtre de l'Union (770-90-84) : l'Avare.

Les chansonniers

Cavenu de la République (278-44-65), 21 h.: Sans le mot e con a, monsieur, la dialogue n'est plus possible.

Les cafés-théâtres

Bistrot Beanbourg (271-33-17), 20 h. 30 : E. Sarda Generation Hollywood; 21 h. 45 : J. B. on the Blancs - Mantenux (387 - 16 - 70), 20 h. 15 : Areuh = MC2; 21 h. 30 :

29 h. 15: Areun = MUZ; 21 h. 30; G. Guvier. Café d'Edgar (320-85-11), f. 20 h. 30: Sœure siamoises cherchent frères siamois; 21 h. 30: Couple-mol le souffle; 22 h. 30: les Deux Suimes. — H. 22 h.: Popeck; 23 h. 30: Rocer Mason.

Cafessaton (278-46-42), 22 h.: Jacques Charby. Le Clown (555-00-44), 22 h. 20 : Caf Conc. Caf Cone: Counctable (277-61-40), 21 h. 30 : Clottlide; 22 h. 30 : Abadie. Coupe-Chou (272-01-73), 20 h. 30 : le Petit Prince; 23 h. : Bagdad Councettes.

Connection.

Cour des Miracles (\$48 - 85 - 60),
21 h. 30 : la Matiouette ; 22 h. :
Essayez donc nos pédalos.

L'Echaudoir (240-58-27), 21 h. 30 :
Mousieur Boubin. Monsieur Boubin.
Le Fanal (233-91-17), 19 h. 45 :
L'une mange, l'autre boit;
21 h. 15 : le Président.

Petit Casino (278-36-50), I, 21 h. : Petit Casino (278-36-30), I. 21 h.;

Raconter - moi votre enfance;

22 h. 15; Ju moment qu'on n'est
pas sourd. — II. 21 h.; 31 la
concierge savait; 21 h. 45;

Buzanne, ouvre-moi.

Théaire de Dhx-Heures (506-07-48),

20 h. 30; C. Jelibois; 22 h. 30;

Otto Wessaly.

Théatre du Marais (278-67-03), 21 h.: Phôdre à repasser. Theatre des Quatre-Cents-Coups (329-39-69), 20 h. 30 Parie à mes crellies, mes pieds sont en vacan-cen; 21 h. 30 : J. Biot; 22 h. 30 : J.-C. Montells.

Daunou (261-69-14), 21 h. : Pépé Cordoba et sa Piesta flamenca.

Jazz, pop' et folk

Chapelle des Lembards (236-65-11), 22 h. 45 : Los Salseros, Cour des Miracles (548-85-50), 20 h. 15 : Street Boys.

XV Festival estival

Saile Pieyal, 20 h. 30 : Orchestre De Philharmonie d'Anvers et Cantores de Bruges, dir. T. Guschl-bauer (Beetheven).

Lucernaire, 19 h. 30 ; J.-L. Tupin, M. Clément (Haendel, Bach, Vivaldi, Villa-Lobos).

Sainte-Chapelle, 18 h. 30 et 20 h. 30 : Ars Antiqua.

(329-37-57)

THEATRE DU PALAIS-ROYAL Réservez vos places des aujourd'hui à partir de 11 heures au 297-59-61, pour la récuverture de la Pête du rire « JOYEUSES PAQUES » de Jean Poiret, avec tous les créateurs : Jean Poiret, Maria Pacòme, Ricole Calfan, Odette Laure, qui commence sa deuxième saison le mardi 9 septembre, à 20 h. 30.

DU 26 AOŪT AU7 SEPTEMBRE 20, rue de la Gaité - 75014 Paris

pour la première fois en Europe

CHANTS, DANSES ET MUSIQUE D'ISRAEL **30 ARTISTES - 400 COSTUMES** mise en scène et chorégraphie ICHIEL GANO

Location : Théatre - Agences et 3 FNAC - Tél. 322-74-84

- MERCREDI -



MERCREDI ·





MERCREDI MANBATTAN (A., v.o.): J. Coctesu, 5° (354-47-62) LS MARIAGE DE MARIA RRAUN (AIL, v.o.): Cluny-Palace, 5° (354-07-76). LE MARIAGE DE MARIA RRAUN

(All. v.o.): Clumy-Palaca. P (35407-76).

MON ONCLE D'AMERIQUE (Fr.):
Bautefeuilla. \$ (633-78-36). Elysées-Lincoin. \$ (359-36-14). SaintLazare-Pasquier. \$ (387-36-43). Elysées-Lincoin. \$ (359-36-14). SaintLazare-Pasquier. \$ (387-36-43).

Parnassiena. 14 (329-53-11): P.L.M

Saint-Jacquea. 14 (339-68-42).

NEMITZ RETOUR VERS L'ENFER

(A., v.o.). Ermitaga. \$ (35615-71): v.f.. U.G.C. Opéra. \$ (77072-86) Terms 17 (380-10-41).

NEW YORK CONNECTION (A., v.f.)

(**): Rex. \$ (236-83-83): Caméo.

9 (248-86-44): U.G.C. Gare de

Lyon, 12 (349-01-59): U.G.C. Go
belins. 13 (336-23-44): Miramar.

14 (320-58-52): Mistral. 14 (53952-43): Murat. 16 (551-90-73):
Images. 18 (522-47-94): Secrétan.

19 (236-33-33)

PILE OU FACE (Fr.): Rez. \$ (226-87-93):
U.G.C. Danton. \$ (222-87-97):
U.G.C. Danton. \$ (222-87-97)

Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES -704.70.20 (lignes groupées) et 727.42.34

> (de 11 heures à 21 heures, sauf les dimanches et jours fériés)

> > Lundi 25 août

cinémas ·

La Cinémathèque

Chaillet (704-24), reliche.
Beaubeurg (278-35-57), 15 h.,
Le patrimone cinématuaraphique
français : En rade d'a. Cavalcanti ; la P'tite Lili, d'A. Cavalcanti ; la P'tite

Les exclusivités

(320-99-34)

C:ARLIE BRAVO (F.) (*): Gau
mont Les Balles, 1° (397-49-70).

LE CBRIST S'EST ARRETE A

EBOL. (It., v.o.): Studio da

la Barpe, 5° (354-24-33): Studio

Raspall, 14° (320-38-96)

LE COMMANDO DE SA MAJESTE

[A., v.o.): Marignan, 5° (35997-82). V.f. Richelteu, 2°
(223-56-70): Berlitz, 2° (7427-33): Montparnasse 33, 6° (54414-27): Pauvette, 13° (331-36-86):

Montparnasse-Pathé, 14° (322-Montpernasse-Pathé, 14* (322-19-23): Gaumont - Convention, 15* (828-42-27); Convention, Saint-Charles, 15* (573-33-00); Citchy-Pathe, 18* (522-37-41).

(325-6U-34) LES HERITIERES (Hong., v.o.); Epée de bous 3 (337-57-47). JE VAIS CRAQUER (Pr.); Bistritz,

8 (723-89-23).

8 SUIS PHOTOGENIQUE (R., 7.0.):
Quintette, 5 (354-23-40);
Quintette, 5 (354-23-40);
Quintette, 5 (354-23-40);
Quintette, 5 (354-23-40);
V.f. Gaumont-Les Ralles, 1** (297-49-70); Montparname 83, 6* (544-14-27); Saint-Lazare-Pasquier, 9-(387-35-43);
RAMERS CONTRE RAMERS

(367-35-43)

ERAMER CONTRE ERAMER (A.
y.o.) Marignan, 8° (359-92-82);

Parnassiena 14° (329-83-11) —
y.f. Capri, 3° (508-11-69)

MAIS QU'EST-CE QUE FAI FAIT AU
BON DIEU POUR AVOIR UNE
FEMME QUI BOIT DANS LES
CAFES AVEC LES HOMMES 7
(Fr.) Berlitz 2° (742-60-33), Ganmont-Richelleu, 3° (233-56-70);

Montparnasse 83, 6° (544-16-27);
Colisée, 8° (359-29-46); GaumontBud, 14° (327-38-50), Clichy-Pathé,
18° (322-37-41), Gaumont-Gambetta, 20° (536-16-96)

LA MALEDICTION DE LA VALLEE LA MALEDICTION DE LA VALLEE DES 2015 (A. v.). Paramount-Opera, 9 (742-56-21); Paramount-Montparuasse, 14 (329-96-10).

Paramount-Monumarire, 19 (806-34-23).

LE PRE (It., v.o.): 14 Juillet-Parnasse, 6 (360-38-00).

QUE LE SPECTACLE COMMENCE (A., v.o.): Quintette, 5 (334-35-00): Pagode, 7 (705-12-15); Colisée, 8 (359-29-46): v.f.: Calypso, 17 (380-30-11).

LE ROI ET L'OISEAU (Pr.): Cinoche Saint-Germain, 6 (533-10-82); Studio de l'Etolle, 17 (380-19-93).

LE SAUT DANS LE VIDE (It., vf.): 14 Juillet-Bastilla, 11 (387-90-81); 14 Juillet-Bastilla, 11 (387-90-81); 15 (371-79-78).

14 Juillet-Bastille, 11° (387-90-81);
14 Juillet-Beaugrenelle, 15° (375179-70).

8 H S R L O C E HOLMES ATTAQUE
L'ORIENT EXPRESS (A. v.o.):
La Clef., 5° (337-90-90); v.f.:
Movies Les Halles, 10° (238-71-72).

LES SOUS-DOUES (Pr.): Capri, 2°
(308-11-69); Marignan, 5° (35932-82); Montparnasse-Pathé, 14°
(322-19-23); Napoléon, 17° (38041-46)

THE ROSE (A., v.o.): Kinopanorama, 15° (306-59-50) (70 mm);
Hautefeultle, 6° (633-79-38): Parnassiens, 14° (329-83-11); v.f.:
Impérial, 2° (742-72-52).

LE TROUPEAU (Turc, v.o.): Bacine, 6° (633-43-71); 14 JuilletParnasse, 6° (326-58-90); 14 JuilletBastille, 11° (337-99-81); 18 JuilletBastille, 11° (337-99-81); 19 JuilletBastille, 11° (337-90-81); 19 Juill

Les festivals

FRISSON (v.o.), U.G.C. Marbeuf, \$2 (225-47-18) : Damlan. — Trois Haussmann, 9° (770-47-55) (v.o.) : les Décimales du futur.

LES MAUDITS D'ROLLYWOOD (v.o.), Action La Fayetta, 9° (878-80-50) : le HUMPHREY BOGART (v.o.), Action La Fayette, 9° (678-80-50) : le Faucon maltais.

MARX BROTHERS, (v.o.), Nickel Ecoles, \$° (325-72-07) : Chercheurs d'or.

L'INDE, REVE ET REALITE (v.o.), Action-République, 2° (805-51-33) : Calcutta.

Persona. LES VIOLENTS D'HOLLTWOOD (v.o.), Olympic, 14° (542-67-42) ; Blanches colombes et vilains mes-

Saint-Charles 15 (373-33-00):
Citichy-Pathe. 18 (522-37-41).
CONTES PERVERS (F.) (**)
Haussmann 9 (770-47-55).
BEUZ AFFERUX SUR LE SABLE
(A. vf) Thichy-Pathe. 18 (522-37-41).
DON GIOVANNI (Fr.-R. v. kl.):
Vendôme. 2 (742-97-32).
ENQUETE SUR UNE PASSION (Ang. v.o.) Palace Croix-Nivart. 15 (374-95-04).
EXTASE (Tch. v.o.): Olympic Saint-Germant, 6 (227-97-22).
LES FAISEURS DE \$ UISSES ((Suisse) Marais. 4 (278-47-96).
LA FERME INTEGRALE (Fr.) (**):
U C C Odéon. 6 (325-71-98)
GIMME SHELITER, THE ROLLING STONES (A. v.o.): Vidéoatone. 6 (325-60-34).
LES HERITIERES (Hong. v.o.): Epéc.

(v.o.). Olympic, 14 (942-1-42):
Rebecca.
CHATELET VICTORIA, 10 (50894-14) (v.o.), I, 18 h. 5: American
Graffit; 20 h. 5: Un tramway
nommé Désir; 22 h. 20: l'Epouvantail. — II, 20 h. 10: Marathon
Man: 22 h. 15: Love.
REGARD S UR L'HOMOSENUALITE (v.o.): Le Seine, 5 (32595-99): Parlons-en.
ROCEV REGGAE MOVIES, 3 Luxambourg, 6 (633-97-77) (v.o.), en
alternance: Jubilee: Bob Marley
Live Live
GRAND PAVOIS, 15° (554-46-85)
(v.o.), L 30 h. 10 : Mort sur le
NII; 22 h. 30 : Jeremiah Johnson.
— II, 18 h. 30 : Play Time;
20 h. 30 : Plannée dernière à
Marienbad; 22 h. 10 : New-York,
New-York.

Les grandes reprises

ACCATONE (IL. v.o.): Olympia, 149 (542-67-42) E sp.
A CHAQUE AUBE, JE MEURS (A., v.o.): Action Christina, 69 (325-35-78). Action Christina, 69 (325-35-78). Action Christina, 69 (325-35-78). Action Christina, 69 (325-310-82). L'ARBRE AUX SABOTS (R., v.o.): Bonaparte, 69 (325-12-12): ARSENIC ET VIEILLES DENTELLES (A., v.o.): Studio Logos, 59 (334-26-42). BARRY LYNDON (Ang., v.o.): Bantefeuille, 69 (332-78-38), Paris, 69 (359-33-98) — v.f.: Impérial, 29 (742-73-52). Athéns, 129 (343-07-48), Parnassiens, 149 (329-38-11), Caumont-Convention, 159 (828-42-27), Mayfair, 169 (535-27-06).
BONS EAISERS DE RUSSIE (A., v.o.): Publicis-Matignon, 69 (336-31-98), Parnamont-Opéra, 99 (743-55-31). LES BERETS VERTS (A., v.o.): Pa-

31-93). Paramount-Opéra. 30 (354-51-93). Paramount-Opéra. 9 (743-55-31)
LES BERETS VERTS (A., v.o.): Paramount-City Triomphe, 3 (362-45-76) — V.f.: Max Linder. 9 (770-40-04). Paramount-Opéra. 9 (770-40-04). Paramount-Bastille. 12 (342-79-17). Paramount-Bastille. 12 (342-79-17). Paramount-Bastille. 12 (342-79-17). Paramount-Montpurnasse. 14 (325-90-10). Paramount-Oriens. 14 (340-45-91). Convention Saint-Charles, 15 (576-33-00). Paramount-Mailliot. 17 (758-24-24). Paramount-Montmartre. 18 (808-34-25). CERTAINS L'AIMENT CHAUD (A. V.O.): Action Scolas. 5 (325-72-07)
LE CHARME DISCRET DE LA BOURGEOISIE (Pr.): Porum-Cinéma 1 (297-63-74). Elyaées-Lincoln. 5 (354-35-40). Elyaées Point Show. 8 (223-67-28). Elyaées Point Show. 8 (223-67-28). La Conformiste (E., v.o.): Strodio Bertrand. 7 (735-64-66). La DERNIERE FEMINE (IL, v.o.): Palace Oroix-Nivert., 15 (374-95-04). LES DABINES (IL, v.o.): Saint-Charmain-Eliabetts. 5 (573-32)

Pagode, 7° (705-13-15), France-Elysées, 8° (725-71-11). — V.1.: ABC, 2° (236-55-54). Saint-Lasare-Pasquier, 8° (337-35-43). Athéna. 1° (343-07-48), Nation, 13° (343-04-67). Montparnasse-Pathé. 14° (322-19-23).
LES DIX COMMANDEMENTS (A. (V.0.): U.G.C.-Danton, 6° (329-42-62); Marignan. 8° (339-93-82). V.f.: Gaumont-Elichelteu. 2° (233-56-70); Fauvette. 13° (331-69-74); Montparnasse-Pathé. 14° (322-19-23); Gaumont-Sud, 14° (327-34-50); Cambronne. 15° (724-42-96); Wepler. 18° (337-50-70); Gaumont-Gambetta. 20° (636-10-96).

42-96); Wepler, 18" (327-50-70); Gaumont - Gambetta, 20" (636-10-96).

DOUZE SALOPARDS (A., v.L.); Mistral, 14" (539-52-43).

LES ENFANTS DU CAPITAINE GEANT (A. v.L.); Gaumont-Les Halles, 1" (297-49-70); Richelleu, 2" (233-56-70); Marignan, 9" (359-92-82); Boyale, 8" (225-82-65); Mootparnasse - Pathé, 14" (322-54-50); Gaumont-Sud, 14" (327-54-50); Cambronna, 15" (734-42-98); Cilohy-Pathé, 18" (522-37-41).

42-96); Clichy-Pathé, 18e (522-37-41).

LE FOUINEUR (It., v.o.) : Studio Bertrand, 7e (783-94-66).

LES GARÇONS (It., v.o.) : Olympic, 14e (542-67-42). Et sp. (GATSEY LE MAGNIFIQUE (A., v.o.) : Olympic, 14e (542-67-42).

GOLDFINGER (A., v.o.) : Paramount-Odeon, 8e (325-59-83); Publicis Champs-Eiystes, 8e (720-76-23). — v.f. : Paramount-Oper, 9e (742-78-23); Paramount-Oper, 19e (702-78-23); Paramount-Oper, 19e (702-78-23); Paramount-Oper, 19e (702-78-23); Paramount-Montparnasse, 14e (329-90-10); Paramount-Maillot, 17e (752-24-24).

LE GUEFARD (It., v.o.) : Quartier Latin, 5e (329-94-85); Marignan, 8e (359-92-82). — v.f. : Geumont-Les Halles, 1e (297-49-76); Cambronne, 15e (727-48-75); Victor-Hugo, 19e (727-48-75)

GUET-APENS (A., v.o.) : Studio Culsa, 5e (352-75-90). — v.f. : Paramount - Marivaux, 2e (298-

LES FILMS NOUVEAUX

ROSY LA BOURRASQUE, film ROSY LA BOURRASQUE, film tiallen de Mario Moniceili. — V.o.: U.G.C. Odéon, 5° (325-71-66), Biarritz, 5° (339-42-33), — V.f.: Caméo, 9° (246-68-44), U.G.C. Gare de Lyou, 12° (343-01-59), Bieuvenue - Montparnasse, 15° (541-25-97), Magic-Convention, 15° (328-20-64) Convention, 13= (228-20-64)

L'EMPIRE CONTRE-ATTAQUE,
film americain d'Irvin Kernhner. — V. U. G. C. Odéon,
6= (325-71-08), Marignan, 8=
(359-41-18) — V.f.: Berlits, 2=
(742-60-33), Ber. 2= (238-33-93),
U.G.C. Gobelins, 13= (33822-44), Montparnasse - Pathé,
14= (322-19-23), Gaumont-Sud,
14= (322-84-50), BlenvenneMoutparnasse, 13= (544-25-02),
Convention, 13= (522-42-27),
Wepler, 18= (387-30-70), Gaumont - Gambetta, 20= (62810-96),
LA PETITE SIRENE, film franpais de Boger Andrieux:

80-40); Paramount-Montparnasse, 14 (329-90-10); Convention-Saint-Charles, 15 (779-33-00). HAIR (A. v.a.); Palais dee Arts, 3-

10-90).

LA PETITE SIRBNE, film francais de Boger Audrieux:
U.G.C. Opéra, 2 (251-59-32)
U.G.C. Opéra, 2 (251-59-32)
U.G.C. Odéon, 8 (323-71-08)
Bretagne, 9 (222-57-87), U.G.C.
Marberif, 8 (225-47-19), Blarritz, 9 (358-42-33), Caméo, 8 (246-86-44), 14 fuillat-Bistilla,
11s (357-90-81), ParamountGaiarie, 19 (350-18-03), Mistral, 14s (539-52-43), 14 JulilatBeaugrenella, 15 (573-73-79),
Murat, 15s (851-90-75),
FRENCE POSTCARDS, film
américain de William Huyek,
V.O.: Elysées Point Show, 3s (225-67-29), Gaumont Les Hailes, 1s (267-49-70), Bertitz, 3s (742-60-33), Quintette, \$9 (35435-40): v.f Nation, 12s (343-4-67), Montparnasso-Pathé, 14s (322-18-23), GaumontConvention, 15s (828-42-27)
LES MONSTRES DE LA MER.

thé, 14 (322-19-23). Gaumont-Convention. 15 (822-42-27)

LES MONSTRES DE LA MER. film américain de Barbara Peters (*). — V.o.: U.G.C. Danton. (*) (329-42-52). Ermitaga. (*) (335-15-71). — V.f.: Bez. (*) (263-38-93). U.G.C. Opéra. (*) (264-30-32). U.G.C. Gare de Lyon. 12 (343-31-59). U.G.C. Gare de Lyon. 12 (343-31-59). U.G.C. Gobelina. 13 (328-32-44). Miramar. (*) (328-39-52). Mistral. (*) (539-52-43). Secrétan. 19 (208-71-23)

BABY CART. L'ENFANT MASSACRE, film japonats de Ken): Misumi (*). — V.o.: Luzembourg. (*) (323-97-77). Elyaésa-Point Show. (*) (223-97-29). ODO TOUM, film suissa de Costa Harajambis: La Cist. (*) (337-90-90). Lucernaira. (*) (544-57-34).

LA NUIT DES TRAQUERS, film français de Jean Rollin (**): Salsac. (*) (531-10-90). Maxéville. (*) (770-73-88). Eldorado. (*) (202-18-76)

EAIR (A. v.o.): Paints Got Arts, P
(272-62-98).
HISTOIRE D'O (Fr.) (**): ActusChampo, F (354-51-60): Maxivilla,
9* (770-72-88).
HIROSHHA MON AMOUE (Fr.):
Actus-Champo, 5* (354-52-60).
HUIT ET DEMI (R., v.o.): Controscarpe, 5* (325-78-37).
IL ETAIT UNE FOIS DANS L'OUEST
(R., v.o.): Parasseens, 1** (32983-11). — V.I.: Bichelieu, 2* (23256-70).
HISPECTEUE HARRY (A., V.L.):

56-70).
INSPECTEUR HARRY (A. v.L.):
Persmount - Marivaux, 2° (29630-40); Paramount - Bestille, 12° (362-79-17); Paramount - Montparnesse, 14° (329-90-10).
JOHNWY (200) DESSE, 14" (329-90-19).

JOHNNY GOT HIS GUN (A., V.O.):
LE CISS, 5" (337-90-90).

LE JOURNAL D'UNE FEMME DE
CHAMBRE (Fr.): FORUM-CINÉMA,
1" (297-53-74): Impérial, 2" (74272-52): Saint-Germain-Village. 5"
(533-79-38): Elysées - Lincoln. 3"
(339-36-14): Nation. 12" (34304-67): Parhassiens, 14" (22982-11).

(353-73-36); investor 12 (343-467); Pathesistes, 14 (223-35-11).

LE LAUTERT (A. V.A.); Cinny-Palace, 5 (354-07-76).

LAWRENCE D'ARABIZ (A. V.A.);
George-V, 5 (562-41-46). — V.L.;
Bertita, 7 (742-60-33); Patretta, 13 (331-36-36).

LITTLE BIG MAN (A. V.A.); Noctambules, 5 (354-42-34).

LULU (All., V.A.). Saint-André-des-Arta, 6 (326-48-18).

LE MESSAGER (Angl., V.A.); Palace Croiz-Nivert, 15 (374-95-04).

MIDNIGHT EXPRESS (A. V.L.) (**);
Capri, 2 (508-11-59).

LES MISFITS (A. V.A.); Action Ecoles, 5 (352-72-07).

MONTY-PYTHON, SACES GRAAL (Ang., V.A.); Ciuny-Ecoles, 9 (354-20-12).

MONTY SUE LE NIL (A. V.A.); Stu-Malace (A. V.A.);

20-12).

MORT SUE LE NIL (A., v.o.): Studio Médicis, 9° (633-25-97).

LA NUIT DU CHASSEUE (A., v.o.): Ciympic, 14° (542-67-42).

LA NUIT DES MORTS-VIVANTS (A., v.o.) (**): Studio Culas, 3° (354-88-22): Athéma, 12° (343-67-48).

(354-80-22); Athéns, 12 (343-67-48).

NOUS NOUS SOMMES TANT AIMES (1t., v.o.): Bautefeuille. 6 (633-19-38).

PŒUF DU SERPENT (Suéd., v.o.): Palais des Arts, 3 (272-62-96).

PAPA D'UN JOUR (A., v.o.): Marsis, 4 (278-47-96); Studio Gft le Cœur, 6 (320-90-34).

LE PARSAIN I et II (A., v.o.): Templiers, 3 (272-94-56).

PHANTOM OF THE PARADISE (A., v.o.): Bairac. 5 (561-10-60).

LES PRODUCTEURS (A., v.o.): Lucernaire, 6 (544-57-34).

LES PRODUCTEURS (A. V.A.):
Lucernaire, 6 (544-57-34).
QUE LA FETE COMMENCE (Pr.):
Espace Gelté. 14º (220-99-34).
ROCKY HORROR PICTURE SHOW
(A.), v.f.: Movies-Lee Halias, 1=
(235-71-72).
LE SHERIFF EST EN PRISON (A.,
v.O.): Studio de la Harpe. 5º (35434-33): Elysèes-Lincoin, 8º (359-36-1).
SONATE D'AUTOMNE (8uéd., v.O.):
Palais des Arta, 9º (272-62-93).
TARZOON, LA RONTE DE LA
JUNGLE (A., v.O.): La Clef. 5º
(337-90-90).
TARI DRIVER (A., v.O.): Publicis

TANI DRIVER (A., vo.): Publicis
Saint-Germain, @ (222-72-80);
Paramount-Elysées. & (359-49-34).
— V.f.: Paramount-Marivaux. 2°
(298-86-40); Paramount - Bastille,
12° (343-79-17); Paramount-Gelaxie, 13° (580-18-63); Paramount-

LE TIGRE DU BENGALE, LE TOM-BEAU HINDOU (A. v.A.) Marsis, 4º (278-47-85); Seint-André-des-Arts, 6º (226-48-18).

Arts. 6 (226-48-18).

TOUT CE QUE VOUS AVEZ TOUJOURS VOULU SAVOIR SUR LE
SEXE... (A., v.o.) . Cinoche-SaintGermain. 6 (633-18-82).

TESS (A., v.o.) : Templiers. 3 (27294-56). H. sp.

VOL AU-DESSUS D'UR NUD DE
COUCOU (A., v.o.) : Palais des
Arts. 3 (272-62-98). — V.L.: U.G.C.Opèra. 2 (261-50-32). LA VRAIE NATURE DE BERNA-DETTE (Can.) : A.-Basin, 13-(137-74-39).

* LA CANNE A SUCRE **BAB 23.25** DINER-SPECTACLE

MERCREDI 27 AOUT



A NEWPORT

Marins vedettes E plaisanciers milliardaire;

Tini E

Bich tente d'acraebre la

Le reve de businesses

مكذا من الأعلى

VOILE

LA COUPE DE L'AMERICA

Le bateau du baron Bich tente d'arracher la victoire aux Anglais

Faute de vent, les régates de sélection des challengeurs de la Coupe de l'America n'ont pu être disputées dimanche 24 août à Newport (Rhode Island). Le voilier du baron Marcel Bich, « France-III », compte donc toujours trois sich, « France-III », compte donc toujours tress victoires et devance son rival britaunique « Lionheart » (deux victoires), tandis que les deux autres challengeurs, l'australien « Aus-tralia » et le suédois « Sverige », demeurent à égalité (deux victoires chacun). Les équi-

pages étant convenus de ne pas courir le 25 août, la journée suivante sera peut-être décisive.

Si - France-III - obtient une victoire sup plémentaire ou si les conditions météorolo-giques ne permettent pas de courir le mardi 26 août, le bateau français sera sélectionné pour la finale des challengeurs qui débutera le 28 août et dont le vainqueur affrontera le « defender » américain à partir du 18 septembre.

> LE PARCOURS DES RÉGATES La Coupe de l'America se déroule

sur un parcours en forme de trian-gie olympique atué au large de Newport, dans la Narraganset-Bay. Ce parcours, long de 25 000 nanti-ques (presque 50 kilomètres), est dessiné autour de trois bouées et se

Bouée d'arrivée

(contre le vent), deux berds

(contre le vent), deux bords de largue (vent oblique) et un bord de vent arrière. Le départ, donné par un coup de canon sur une ligne où se tient le hateau du comité de course, est précédé par une lutte farouehe entre les deux voiliers en lice, s'efforçant de se présenter dans les meilleures conditions face un vent et en tite : uncleure secon-

au vent et en tête : quelques secon-des, le plus souvent pour des manœuvres d'une subtilité tactique

minutes à la limite de l'abordage.

Selon la force du vent, chaque régate, suivie par des milliers de plaisanciers tenus à distance par les coast-guards et les bateaux-

pompes du port de New-York, dur

GILLES GAHINET

heures trente.

favoris Balleste: Tony Jacklin).

Direction d'où vient le vent

Le rêve de businessmen

Depuis 1970, c'est-à-dire depuis que plusieurs représentants de nations différentes briguent simultanément la Coupe de l'America, les Australiens ont toujours vaincu au cours des sélections les autres challengers, avant d'être eux-mêmes défaits par les Américains qui détiennent cette coupe — le trophée le plus prestigieux du yachting — depuis 1851. Bien que, de tous les challengers, les marins des antipodes qui participent à cette compétilengers, les marins des antipodes qui participent à cette compétition depuis 1962 scient les pins expérimentés, leur supériorité sur les autres prétendants n'est pas aussi évidente cette fois-ci que lors des défis précédents. A la veille de la fin des deni-finales, il est même impossible de prévoir quels yachts en sortiront vainqueurs. Le suédois ou l'australien? Le français ou le britannique? Cette unification du niveau des challengers et l'égalité des chances qui en résulte singularisent cette vingt-quatrième America's Cup et la rendent beaucoup plus intéressante à suivre que les éditions antérieures. Et cela d'autant plus que chacun des quatre défis a été mené avec des ambitions et des

Le challenge suédois exprime, hi aussi, une préoccupation patriotique. Son voiler, Sverige, conçu et barré par Pelle Petterson, a été réalisé pour être très explicitement, à l'occasion de l'America's Cup 1977, l'ambassadeur des productions nationales aux Etats-Unis, Son commanditaire n'est autre que l'office du commerce extérieur suédois, dont la subvention pour ce défi-là a été relativement modeste.

nique ? Cette unification du niveau des challengers et l'égalité des chances qui en résulte singularisent cette vingt-quatrième America's Cup et la rendent beaucoup plus intéressante à suivre que les éditions antérieures. Et cela d'autant plus que chacun des quatre défis à été mené avec des ambitions et des moyens différents.

Le challenge le plus récent, et sans doute aussi le plus pauvre, est celul des Anglais. Après une éclipse de seize aus, les Britanniques, auxquels la fameuse coupe a été ravie en 1851 par la goélette America, sont revenus cette année à Newport avec un nouveau 12 mètres de jange internationale (1). Lionheart Depuis son architecte, Ian Howlett, et jusqu'à la pomme de son mât, en passant par le moindre détait des la sustion de Sun-City, près de Perth, sur la côte occidentale de l'Australie. A cette époque, Bond était considéré comme l'un des hommes les plus aurait subi des revers de fortune, ce qui expliquerait pourquoi son voilier court lui aussi cette année à Newport avec un budget assez étriqué.

Le budget colossal des Français

Il n'en va pas de même au sein de l'Association française pour la Coupe de l'America (AFCA), présidée et animée p a r le baron Marcel Bich, soixante ans, magnat du « jetable » (stylo à bille, briquet, rasoir...). Le président de l'AFCA ne veut pas voir en effet dans son challenge une occasion d'investissements indirects, mais seulement une aventure très personnelle pour laquelle il est prét à d'énormes dépenses. Après trois tentatives infructueuapres trois ventatives infructuen-ses, en 1970, 1974 et 1977, le baron Bich a voulu metire le plus d'atouts possibles dans son camp pour ce défi après le quel, annonce-t-il, il se retirera de l'America's Cup. Son budget total pour cette dernière tentative se-rele de l'owless de 42 millione rait de l'ordre de 40 millions de

Instruit par ses malheurs pré-cédents, il a procédé cette fois de façon méthodique. Depuis trois ans, l'AFCA s'est installée

(1) Les 12 mètres de jauge inter-nationale mesurent en réalité près de 20 mètres de long et déplacent une trentaine de tonnes. Leur équi-

neerlandais John Valentjin (coauteur d'Australia), France-III possède sans nul doute l'une des carènes actuelles les plus rapides. Son équipement est irréprochable

Son équipement est irréprochable et même sa a garde-robe a, taillée par le maître voilier Jean-Paul Gateff, et qui était naguère défectuense, semble aujourd'hui à peu près satisfaisante.

La cohésion de l'equipage a été également remanquablement renforcée. Eventuellement relayé par Marcel Bich lui-même, le barreur titulaire, Bruno Troublé, trentecinq ans, ancien sélection né olympique. a été désigné en olympique, a été désigné en même temps que ses équiplers il y a déjà deux ans. Toutes ses améliorations ont

Marins vedettes et plaisanciers milliardaires

A NEWPORT

Situé à 400 kilomètres au nord de New-York, sur la côte Atlantique, port de plaisance le plus célèbre du Rhode-Island, avec son plan d'eau servant depuis des voiliers américains de la Coupe de l'America, Newport est également une station balnéaire historique, dont la première maison coloniale remo à 1748. Au tournant de ce siècle, les Vanderblit, les Astor, les magnats des chemins de fer ou du charbon, y passaient des vacances d'été dans de modestes eotlages de soixante-dix chambres. Lambrissées comme les petits appartements de Versallies, meublées et tapissées en « style Louis » (peu importe le chiffre), elles sont visitées comme des pièces de musée par des foules qui se succèdent à

De toutes cas comptueu mansions ., religiousement cadre de verdure par la Preservation Society of Newport Country, Marble House, Château-sur-Mer, Hunter House, Rosecliff, The Elms, c'est cette dernière demeure, construite sur les plans du château d'Asnlères - œuvre du petit-fils de Mansart pour le comte d'Argenson — qui intéresse le plus les Français. Ceuxci, pendant les trois mois qu'ils préparer ou à suivre les régates de la Coupe de l'America, composent une colonie importante des villégialeurs étrangers depuis que le baron Bich poursuit, sur les rives de Newport, le révemerveilleux — jamais si près de se réaliser que cette année français à l'invincible defender

Curieuse ambiance, en tout cas, que ce rendez-vous cosmo-polite, où les marins vedettes et les plaisanciers milliardaires, au soir des régates, commentent dans les veillées interminables les réussites ou les mécomptes de la « bataille navale » la plus

Le Festival de Fontainebleau à l'heure des chevaux incassables

SPORTS ÉQUESTRES

Le Festival international de concours les annales cavalières du pays. Plus de vingtcomplet a pris fin dimanche 24 août au Grand Parquet de Fontainebleau où, dernier chapitre du marathon pour chevaux incassables, s'est disputée l'épreuve de sauts d'obstacles de très moyennes difficultés, donc de mince intérêt comparativement à celles, écrasantes,

Samedi 23 août: désormals une date dans

La première fièvre tombée, un souffre dans sa sensibilité et se enseignement se dégage, formel. Si les descendants de l'hippogriffe, animal fabuleux de la légende, tels que nous les avons vus galoper à Fontainebleau dans un style dépouillé d'artifices, ne sont pas tous de la plus haute noblesse, les souffre dans sa sensibilité et se sent un peu étranger au milleu des amateurs de frissons à bon marché. Il y en avait, nous en témoignons. Dieu merci, cette combinaison où les incidents abondèrent ne suscita d'autres blessures que d'amour-propre. enseignement se dégage, formel. Si les descendants de l'hippogriffe, animal fabuleux de la légende, tels que nous les avons vus galoper à Fontainebleau dans un style déponilé d'artifices, ne sont pas dépouillé d'artifices, ne sont pas tous de la plus haute noblesse, ils possèdent, en revanche, toutes les vertus du cœur. Doués d'une énergie farouche et présentant ces deux qualités, essentielles, près de terre et étendue, les athlètes de cette trempe suivralent leur pilote jusqu'à la mort si les circonstances l'exigealent. Mais halte-là! Les abus, dont nous voyons poindre les symptò-Mais halte-là! Les abus, dont nous voyons poindre les symptô-mes au fil des « complets », doivent connaître un terme. Il y aurait malhonnêteté à surenché-rir dans la difficulté. Avis aux annonceurs poussant systématiquement à la roue.

Nul sentimentalisme de circonstance ne ditte catte référeire.

Nul sentimentalisme de circonstance ne dicte cette réflexion.
De parti pris moins encore. Le
cross du Grand Parquet qui
décida de tout — du moins ce que
nous en vimes, dans l'impossibilité irritante où chacun de nous
était de suivre de fanion en fanion était de stivre de fanion en fanion les concurrents, ce cross-là nous a beaucoup plu. Plu et nom pas convaincu. N'en déplaise à ses partisans inconditionnels, dont nous sommes, pour les compétitions à l'échelon national, le Grand Parquet, malgré son site enchanteur, ne saurait se prêter à des manifestations réputées, type Jeux olympiques.

type Jeux olympiques.

Point de critiques à formuler Point de critiques à formuler en ce qui concerne le terrain du steeple, auquel le public, par parenthèse, a tourné ostentiblement le dos et dont les obstacles, un peu légers, favorisaient notamment les bousculeurs de chevaux, hantés par le chronomètre quitte à c'effondrer au course du crosse hantés par le chronomètre quitte à s'effondrer au cours du cross. En revanche, ce dernier, malgré l'habileté des responsables qui se sont ingéniés à construire des obstacles bien dessinés, bien faits, souvent originaux, s'est révélé à la longue d'une monotonie insurmontable. Pourquoi? Parce que toute l'épreuve se courait en forêt, près de 7 kilomètres sans une seule étendue gazonnée à l'horizon, les chevaux foulilant le sable des allées forestières, la ploce manquant au public pour se sable des allées forestières, la ploce manquant au public pour se poster devant les combinaisons les plus corsées. Bref, le Grand Parquet, malgré l'immense avantage de se trouver à proximité d'une grande cité, en l'occurrence Paris, ne saurait rivaliser en France avec les pistes du haras du Pin ou celles de Pompadour, ou mieux encore de Vittel pour per pompar que les plus remarantes pour par les parties de les plus remarantes pour partiers pour partier partier pour partier partier pour partier partier pour partier partier pour partier pour partier parti ne nommer que les plus remar-

Les victoires françaises

TENNIS

Rendons à l'ancien hippodrome

bellifontain ce qui lui appartient de droit : deux clairières très aérèes. Celle où se dressaient les deux premiers obstacles, et, à ce propos, precisons qu'on a démarré entre deux heures trente et quatre

propos, precisons qu'on a gemarre instantanément sur du gros. La deuxième trouée, dégarnie d'ar-bres, proposait à la vue du public le gué « terrifiant », dit « écluse de Saint-Yves », obstacle à trois options avec un contrebas à don-ner le vertige aux plus casse-con-VAINQUEUR A PORNIC DE LA COURSE DU « FIGARO » Classé septième de la dernière étape Les Sables-d'Olonne-Pornic (300 milles), Gilles Gabinet, à la barre d'un voilier dont il à lui-même dessiné les plans, a été déclaré vainqueur de la course du Finger en splitaire ner le vertige aux plus casse-cou. Ict, ce n'est plus d'équitation pure qu'il s'agit mais d'acrobatie pour cascadeur. L'homme de cheval

DERNIERS COUPS DE RAQUETTE LES RÉSULTATS

AVANT FLUSHING MEADOW A deux jours du début de l'Open des États-Unis à Flushing-

l'Open des Etats-Unis à Flushing-Meadow, les favoris ne parais-sent pas à l'apogée de leur forme. Borg et McEnroe, blessés l'un au genou, l'autre à la cheville, ne sont rien moins que fiambants. Et Connors, disputant pour se faire la main le tournoi confi-dentiel de Masson (Ohio), s'est fait sortir en demi-finale par le Porto-Ricain Francisco Gonzalès OPEN DE L'ALLEMAGNE PEDERALE A BERLIN-OUEST I. Mark McNuity (battant les avorts Ballesteros, Arnold Palmer et Motocyclisme fait sortir en demi-finale par le Porto-Ricain Francisco Gonzalès (6-2, 7-6), qui n'a comme titre de gloire que d'avoir été écrasé au premier tour de Roland-Garros par Gomez et au premier tour de Wimbledon par Case.

Cependant Vijay Amritraj, qui avait battu Vijas (4-6, 7-6, 6-3), s'était fait éliminer lui-même par Pascal Portes brillant vainqueur GRAND PRIX D'ALLEMAGNE AU NURBURGRING AU NURBURGRING

Byreuve des 500 cmc. — 1. Marco
Luchinelli (Suzuki); 2. Graeme
Crosby (Suzuki); 3. Wii Hartog
(Suzuki); 4. Kenny Roberts (Yamaha); 5. Randy Mamola (Suzuki).
Classement definitif du championnat du monde. — 1. Kenny
Roberts (E.-U.). s'était fait éliminer lui-même par Pascal Portes brillant vainqueur de Dibley, Fibak et Rdmandson avant d'être battu en demi-finale par Solomon, vanqueur de la finale sur Gonzalès (7-6, 6-3). Solomon, eu cours des premiers tours, avait éliminé Tanner (6-4, 6-3). Sports équestres

INTERNATIONAL

Classement après dressage, fond
et saut d'obstacles:
Individuel. — 1. M. Haagensen
(E.-U.), sur Monaco: 2. J. Wolford
(E.-U.), sur Garasiek; 3. T. Watkins (E.-U.), sur Politroon; 4. J.
Pons (Pr.), sur Fastereieuse; 5. P.
Morrilliers (Pr.), sur Ex Douce;
2. G. Sérignac (Pr.), sur Falcos;
2. J.-Y. Touzain (Pr.), sur Falcos;
2. T. Touzain (Pr.), sur Falcos;
2. T. Touzain (Pr.), sur Grébouille; 14. P. Loizeau (Pr.), sur
Etding Bleu; 15. A. Bizot (Pr.),
sur Gamén du Bois.
Par équipes. — 1. France; 2. Allemagne fédérale; 3. Australie; 4.
Irlande; 5. Paya-Bas Eliminés:
Etats-Unis, Grande-Bretagne, Italie. Du côté des dames, ce n'est Du côté des dames, ce n'est pas mieux. A. Mahwa (New-Jersey), c'est la Tchèque Hana Mandlikova qui a remporté le tournot après avoir éliminé son ex-compatriote Martina Navratilova. Elle a battu en finale (6-7, 6-2, 6-2) la petite enfant prodige Andrea Jaeger (quinze ans), laquetie avait éliminé elle-même Tracy Austin (2-6, 6-4, 6-4), c ha m pi o n n e des Etais-Unis en 1979.

abondèrent ne suscita d'autres blessures que d'amour-propre.

Premiers au classement général par équipe à l'issue de l'épreuve de saut d'obstacles disputée dimanche, les Français étaient représentés par Joël Pons, en selle sur Ensorcieuse, alezane de dix ans, Armand Bgot pilotant le bai éruptif Gamin du Bots, les deux frères Touzaint, montant respectivement Flipper, alezan de neuf ans, et Gribouille, un gris de huit ans ayant beaucoup de bec, comme on dit à Saumur—un cheval de grande allure. Il serait inéquitable d'oublier le jeune Paul Loiseau, engagé comme individuel et qui fit plus que bonne figure, notamment dans le cross. Victime Il y a un an d'une chute de cheval qu'il pays de plusieurs fractures du bassin, cet authentique champion s'est remis en selle îl y a à peine un mois, éperonné par la volonté de galoper, et cela contre l'avs des médecins traitants. Ma foi, cette thérapeutique très personnelle semble lui avoir réussi.

Après la France, se classalent dans l'ordre l'Allemagne fédérale, l'Australie, l'Irlende, les Pays-Bas et la Belgique, les Américains ne figurant pas pour avoir déclaré forfait.

cinq mille spectateurs touchés par la grâce avaient assisté aux plus gros morceaux de la spécialité, soit le steeple, le routier et le cross, les chevaux ayant couvert, le poteau d'arrivée franchi, 27,350 kilomètres, les plus éreintés et non les moins courageux finissant les posté-

An classement individuel, premier, le Danois Nils Haagensen, champion d'Europe en titre, montant le bai Monaco, treize ans. La pointe de vitesse finale, voilà le salut. « Je pousse, je tire, ça passe, au suivant », telle paraît être la tactique de ce cavalier, qui sui écarter magistralement la concurrence de son chemin du départ à l'arrivée. Deuxième, James Wofford, cavalier américain, sur le bai brun Caravoch. Troisième, sa compatriote Torrance Watkins, bai brun Caranoch. Troisième, sa compairiote Torrance Watkins, montant la jument volante de robe pie Politron, douze ans, 1,50 mètre au garot, minuscule animal donc, ayant besoin constamment de train pour éviter toute malice du sort.

Signalons pour le déplorer le comportement sujet à caution de la défense argentine, visiblement dépassée par les événements. L'un de ses cavaliers fut sanctionné peu après, comme responsable de

de ses cavaliers fut sanctionné peu après, comme responsable de la mort de son propre cheval, qui fit un refus devant l'oner 32 à moins de 100 mètres de la ligne d'arrivée. Pour cette désobéissance, l'animal, en écume et les flancs en sang, reçut une avalanche de coups de bâton qui le fit repartir à l'assaut de l'obstacle, d'où il sortit l'antérieur droit en tire-bouchon. Il fallut l'abattre. Et, très justement, le public le mieux éduqué et le plus compétent que nous ayons vu deputs longtemps marqua sa réprobation de tout son cœur.

ROLAND MERLIN.

CARNET

Naissances

Mme Alice BENSUSSAN,
. et Mme Michel GATTEGNO.
. beureux d'annoncer la nais
ce de
CELIA GATTEGNO,

son arrière-petite-fille et leur petite-fille, le 8 août 1980, à Paris. 6, rue de Sontay, 75016 Paris. 8, boulevard Julien-Potin, 92200 Neuilly-sur-Seine.

— Christine Berthet, Les familles Mencaraglia, Vallier, Grimaud, Sicard-Daffos,

leur mère, nièce et cousine.

Les obsèques ont eu lieu le
22 soût 1980, à Bouc-Bel-Air
(Bouches-du-Rhône), dans la plus
stricte intimité.

8, rue St-Jean-Baptiste-de-la-Salle,
78006 Paris.

 M. Maurice Bertrand,
 Aurélie et Valère,
 M. et Mme René Bertrand,
 Anne, Inès, Claire,
 M. et Mme Jacques Closson,
 Alain, Marienne, Violaine, Llonel,
 ont le grande bristesse de faire part
 du décès de Mme Marguerite BERTRAND,

née Prod'homme, survenu le 20 août 1980, à l'âge de quatre-vingt-trois ans. Les obsèques ont eu lieu dans l'intimité familiale, le 23 août 1980. 27, avenue du Dauphiné, 38530 Pontcharra.

— Mme Gilda Koskas,
M. et Mme Marcel Hassid et leurs
enfants,
Le professeur et Mme Gabriel
Coscas et leurs enfants,
M. et Mme Gilbert Zerah et leurs
enfants,
Le docteur et Mme Jean Coscas et
leurs enfants,

Le docteur et Mine Jean Coscas leurs enfants, M. et Mine Lucien Steru, Les familles parentes et alliées, ont la douleur de faire part décès de leur très cher et vénéré, Jules KOSKAS,

le samed 23 août 1980.
L'inhumation aura lieu au elme-tière de Pantin. le mardi 26 août 1980, à 10 b. 30.
10, rue du Docteur-Roux, 75015 Paris.

MOQUETTE 100% pure laine 50% de sa valeur

A partir de 60F.

Grand choix de coloris Petite et grande largeur Devis gratuit Pose par specialistes

La Moquetterie

334 rue de Vangirard Paris 160 Métro Convention Tel 842.42.62 on 250.41.85

INé le 4 avril 1900 à Marseille (Bouches-du-Rhône), Jean de Vries était diplômé de l'Ecole polytechnique. Ingénieur petro-lier à la Standard Oil de New-Jersey (de 1925 à 1928), puis à la Société française de recherches pétrollères au Vanezuela (de 1929 à 1922), il est nommé an 1937 d'irecteur général de la Régie autonome des pétroles, poste qu'il occupa jusqu'en 1955, avant de devenir, de 1957 à 1959, directeur et membre du comité consultatif d'Esso Standard S.A.P. De 1959 à 1965, Jean de Vries est P.-D. G. des compagnies Esso-saharienne et Esso

— Mme Pierre Vataire, son épouse, M. et Mme Robert Dégez et Eric, M. et Mme Jean-Louis Vataire, M. et Mme Francis Vataire et

Virginie,
Et toute la famille,
ont la douleur de faire part du
décès de
M. Pierre VATAIRE,

Tégion d'honneur,

M. Pierre VATAIRE,
chevalier de la Légion d'honneur,
médaille militaire.
croix de guerre 1939-1940,
surveuu le 22 soût 1990, à l'hôpital
du Val-de-Grâce, à l'âge de souxanteseize ans.
La cérémonie religieuse anra lieu
dans l'intimité familiale, le mercredi 27 soût, à 10 h. 30, dans la
chapelle de l'hôpital du Val-deGrâce, suivie de l'inhumation dans
le caveau de famille, à Bléneau
(Yonne).
Cet avis tient lieu de faire-part.
46, rue de Moscou,

46, rue de Moscou, 75008 Paris.

Remerciements

Mms Anne-Maris Ledieu,
Yves, Annick et Catherine,
très touchés, remercient vivement
les personnes qui leur ont témoigné
leur sympathie lors du décès du
docteur Rebert LEDIEU.

Messes anniversaires

- Une messe anniversaire à la mémoire de Maurice PRETRE sarz célébrée le mercredi 37 août, à 12 h. 30, à Saint-Pierre de Chaillot.

Avis

 On nous prie d'insérer l'avis On nous prie d'inserer l'avis suivant :
Mile Gwenzëlle Jaffrezon on M. Vincent Helveck, qui circulent en Espagne dans un coupé 304 Peugeot vert foncé immatriculé \$701 QX 67 sont priés d'enter en contact d'urgence avec la préfecture des Bouchas-du-Bhône.
Tél.: (91) 81-80-11.

Soutenances de thèses

- Université de Paris-III, jeudi il septembre, à la heures, salle Liard, M. Jean-Claude Bergeant; c Les éditoriaux des quotidiens nationaux britanniques s.

- Université de Paris-IV, vandred 12 septembre 1980, à 14 heures, salle Liard, M. Alain Lancelot; s L'interprétation sociologique des résultats électoraux (l'example des élections françaises de 1974 à 1979) s.

Chaque homme
a une double personnalité
« l'adian Tonie » pour l'une.
SCHWEPPES Lemon pour l'anire.



14,00

39,00

39.00

16,46

45.86

OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI MMOBILIER **AUTOMOBILES** AGENDA PROP. COMM. CAPITAUX ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI IMMOBILIER AUTOMOBILES **AGENDA**

38,80 83,00 9,40 29,40 8,00 25.00 29,40 25,00 25,00 29,40

REPRODUCTION INTERDITE



emplois régionaux emplois régionaux

emploir régionaux

emploiz régionaux



HISPANO-SUIZA

LE HAVRE

RESPONSABLE ORDONNANCEMENT

 Formation Ingénieur Grande Ecole (mécanique) possédant expérience dans la fonction Ordonnancement (petites et moyennes séries) et gestion de production par informatique (souhaitée).

MISSION:
Ordonnancement (plan de charge suivi des programmes)
Lancement et suivi des fabrications
Approvisionnements et magasins (n

Adresser lettre de candidature manuscrité, C.V., photo et prétentions sous référence R.O. aux Relations du Travail HISPANO SUIZA Siège Social 333, Bureaux de la Colline 92213 SAINT-CLOUD Cedex.

Etablissement public à ORLEANS

Un assistant de formation

organiser et assurer le suivi de cycles de formation dans le domaine technique. Ce poste s'adresse à un cadre âgé de 26 ans Ce poste s'adresse a un caure aye de bonne minimum de formation supérieure avec bonne capacité d'assimilation des problèmes techniques particular industriel. et ayant une experience du milieu industriel. Adresser lettre manuscrita, CV, photo et pré-tentions sous référence 2840 au :



Sirca

11, avenue Delcassé - 75008 PARIS

GROUPE INTERNATIONAL

DE PREMIER PLAN

VISITEUR MEDICAL

tunisien

expérience du secteur et introduction hospitalière

e conditions aventageuses et formation

La préférence sera donnée à un candidat

Ecrire avec C:V: détaillé, photo, desiderata à no 68441 CONTESSE Publiché 20, Av. Opéra 75040 Paris Cedex 01, qui trans.

rimenté mais nous examinerons toutes

Nous demandons : études scientifiques -, (début Médecine)

Nous offrons:

permanents Produits de haut niveau.

les candidatures de valeur.

CABINET OPPERT B.P. 4 - 60, Bd Mail Joffre 923-40 Bourg-La-Reine

pour région NORD ayant déjà une expérience pratique; de préférence anches ins-pecteur des impôts; sens des contacts humains et goût du travail en équipe indispensables; situation intéressante stable et d'avair. et d'avenir.
Discrétion assurée.
Ecr. s/réf. 9031, à P. LICHAU
S.A., B.P. 220, 75063 Paris
Cedex 02, qui transmettra.

FISCALISTE Ir région NORD

Association Nationale caractère Sanitaire et Social recherche pour coordination de son activité en Aquitaine : UN DÉLÉGUÉ RÉGIONAL ion supérieure, Expér-et administrative, Sens relations humaines.

DOCUMENTALISTE
Charge (se) d'études documentaires, formation droit, lettres, Sciences Poou école supérieure.
Adresser lettre manuscrite et C.V. détaillé au C.N.D.C.A., 20, r. Saint-Fiacre, 75002 Paris

IMPORTANTE SOCIÉTÉ INDUSTRIELLE GRANDE VILLE LORRAINE RECRUTE POUR SON LABORATOIRE D'ÉTUDES ET RECHERCHES

JEUNE CADRE PHYSICO-CHIMISTE

Pormation ingénieur université ou équivalente. Débutant ou quelques années d'expérience. Pratique de la langue angiales indispansable.

Envoyer C.V. détaillé, en précisant le niveau de rémunération souhaité à CONTESSE PUBLICITE Ne 88.334. 20, av. de l'Opéra, 75040 Paris Ceder 01, qui trans Discrétion absolue, réponse garantie à toutes les candidatures répondant aux spécifi-

emplois internationaux

Du génie climatique à Abidjan

Voulez-vous diriger la filiale ivoirienne d'un groupe européen dont la vocation est la conception, la mise en place et l'entretien d'installations de climatisation ? Cette jeune société a déjà à son actif de brillantes réalisations en Côte d'Ivoire. Et l'avenir est prometteur... tant dans ce pays que chez

Ingénieur confirmé, vous êtes du métier avec une expérience de plusieurs années comme chargé d'affaires dans une entreprise de conditionnement d'air. Vous avez même peut-être dirigé une agence. Vous savez donc combien il est important pour la négociation et la conduite de chantiers de mèler les compétences techniques et l'organisation, le sens commercial et celui de la gestion.

En Côte d'Ivoire, vous aurez l'équipe nécessaire, mais vos bases seront à quelques 6000 kilomètres: bureau d'étude, services achats, soutien administratif, logistique. Et même commercial, grâce aux contacts suivis avec les bureaux d'engineering. Toutefois, l'on attend beaucoup de votre esprit pionnier sur place. Le niveau de rémunération qui vous sera proposé ainsi que les avantages matériels offerts (logement, voiture, etc ...) ne vous décevront pas. Ils sont ceux d'un patron. Ce me sous seraz

Les consultants du cabinet de recrutement Sirca comaissent bien l'Afrique. Ils étudieront votre

adéquation à ce poste avec soin, et vous renseigneront vous et votre épouse. Ecrivez-leur très rapidement sous référence 801 446 M.

BIENS DE CONSOMMATION DURABLES, CHEF D'UNITE

DE

FABRICATION

IMPORTANTE USINE METROPOLE NORD

FABRICATION EN GRANDE SERIE

Ingénieur diplômé : E.C.P., Mines, A.M., IDN, etc... Age : 30 ans minimum.

Expérience réussie de quelques années en atelier fabrication grande série ou dans service des méthodes.

Sous l'autorité du directeur d'usine, et dans le cadre d'une très large délégation de respon-sabilités, il animera et gérara l'ensemble des fonctions fabrication, méthode, entretien, contrôle, approvisionnement de l'unité.

L'efficacité de son action sera appréciée en fonction des résultats obtenus dans le do-maine social (800 personnes sous ses ordres) et dans la réalisation des objectifs économiques fixés de façon participative.

Envoyer C.V. et photo sous la réf.5067 à : P. LICHAU S.A. - BP 220, 75063 PARIS cédex 02 qui transmettra.

ORGANISME BANCAIRE à forme mutuelle situé en BRETAGNE recherche

DIRECTEUR

solide expérience bancaire ;

- aptitude à assumer l'ensemble des responsabilités d'un chef d'entreprise ;

Envoyer lettre, photo, C.V. et prétentions à N. 298 - PUBLICITES RÉUNIES

IMPORTANTE SOCIETE DE DISTRIBUTION RADIO - TV - HI FI Filiale d'un Grand Groupe Français

INSPECTEURS COMMERCIAUX

pour REGIONS CENTRE - ALSACE LORRAINE

NOUS DEMANDONS: une formation SUP de CO, ESSEC ou

autodidacte d'un niveau équivalent,
grande mobilité, dynamisme,
goût du commerce, de la négociation et des

· volture personnelle en bon état. **NOUS OFFRONS:**

position cadre,
 rémunération intéressante,

indemnités de déplacements,
 possibilité de promotion ultérieure au sein du

Envoyer C.V. et photo sous la réf. 3635 à P. LICHAU S.A., BP 220 - 75063 PARIS cédex 02 qui transmettra.

Nous sommes une importante société d'équipements électriques industriels d'im-L'ALSACE

plusieurs jeunes ingénieurs

débutants Formation : Centrale ESE, ISIN, INSA,

A et M, ESSEC, Sup de Co Nous prévoyons :

- une période de formation et d'intégration
qui permettra de dégager les dispositions
propres à chaque candidat et d'envisager

propres à chaque candidat et d'envisager un choix entre plusieurs possibilités dans les missions qui leur seront confiées:

- une fonction d'ingénieur d'ordonnancement

- une fonction d'ingénieur commercial

- une fonction d'ingénieur informatique

- une fonction d'assistant pour assurer la coordination entre les prévisions et la réalisation des chantiers.

Les C.V. sont à transmettre à no 68590 CONTESSE PUBLICITE 20, av. Opéra 75040 PARIS Cedex 01, qui transmettra.

MATRAL-SAXBY-MANUTENTION

IMPORTANT CONSTRUCTEUR DE CHARIOTS ELEVATEURS

recherche pour ses usines : de COSNE (Nièvre) et BRIARE (Loiret)

L'ADJOINT

DU DIRECTEUR TECHNIQUE (INGENIEUR GRANDES ECOLES A. et M., INSA...)

Rerire avec C.V. détaillé, photo et pr au Siège social, 40, rue de l'Orillot 75526 PARIS CEDEX 11.

digital

Filiale du 1er constructeur mondial d'ordinateurs interactifs, recherche pour son Département Systèmes Spéciaux d'Annecy-le-Vieux

Responsable des achats composants électroniques

Sélection des fournisseurs locaux et internationaux, Organisation et suivi des commandes. Pour ce poste très autonome, nous souhaitons une personne ayant :

une formation ou une expérience technique électronique

- le goût de la négociation commerciale et le sens du contact humain

- anglais parlé indispensable Envoyez votre candidature sous référence 013 M, à la Direction du Personnel de DIGITAL EQUIPMENT FRANCE Zone Industrielle des Glaisins 74000 Annecy-le-Vieux

COURS PRIVE
Règion Sud-Ouest rech. :
SURVEILLANT GENERAL
EXPERIMENTE
CT. avec C.V. et photo sous i
nº E. 7088, HAVAS,
31002 TOULOUSE Cedex

CENTRE D'OBSERVATION INTERNAT. C.C. 66 km de Resses, recherche ÉDUCATEURS SPÉCIALISÉS Diplômés d'Etai

offres d'emploi

SOCIÉTÉ INTERNATIONALE

jeune assistant

nivers DUT on similain

SES OUALITÉS:

De práticance libro de suite. Envoyer carriculum vitse, pla SS Nº 48780 à Havas contact Hansanann - 78008 Paris.

offres d'emploi

AGENCE INTERNATIONALE DE PUBLICITE

Recherche pour travailler dans le cadre de son équipe en charge du traitement de l'information, un

ANALYSTE-PROGRAMMEUR

diplomé IUT Informatique ou équivalent.

Il participera: - m développement de nouvelles applications (système conversationnel, base de données) sur matériel Digital Equipment, - à la maintenance des programmes.

Lieu de traval : PARIS.

Merci d'adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, CV, photo et rémunération actuelle) sous la référence R20 an service P.A. d'Initiatives Media 122 rue de Rivoli 75001 PARIS, qui transc

RESPONSABLE DE MARCHÉ

WHITE SISTEMS

HISI

HEER EUR DIPLON

Gii Honeyasi

ingenieur ou unive

agénieurs électronics

Cette classification permet aux

emplois internationaux

sociétés nationales on internationales de faire publier pour leur siège ou leurs établissements situés hors de France leurs appels d'offres d'emplois.

SOCIETE AGRO-INDUSTRIELLE

AU CAMEROUN

DIRECTEUR ADMINISTRATIF ET FINANCIER

Formation E.S.S.E.C., SUP. de CO ou équivalent, 40 aux environ.

Expérience antérieure su Afrique souhaitée. Envoyer C.V. avec photo + prétantions salaire sous référence 20124 à PUBLI INTER, 75. rue Voltaire - 92300 LEVALLOIS, qui transm.

2 INGÉNIEURS 25 ans adminum

TECHNICIENS SUPÉRIEURS

Anglais ku et parié poste INGENIEUR
IS Usine Mécanion

en AFRIQUE MOIRE

Adresser C.V. et photo VELECLAIR S.A. 16, rue de Moronval 28109 DREUX Cedex

Pris de Francfort/Main Famille très agréable avec deux enfants (2/5 ani Ecr. H. Welrich, im Untardon D - 6235 Fischbach/Keikheim Comptable DAKAR

Réviseurs Comptables
Possibilité de stage,
ser C.V. et prétentions,
s/nº 8800, « le Monde » P.,
Italiens, 75427 Paris C. 99.

TELEPHONEES 296-15-01

ANNONCES CLASSEES

حكوا من الأصل

OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI **AUTOMOBILES** AGENDA

PROP. COMM. CAPITAUX

57,00 14,00 45,86 46,86

ANNONCES CLASSEES

AMBUNCES ENCADRÉES Le ma/m col. 33,00 38,80 OFFRES D'EMPLOI 9,40 29,40 DEMANDES D'EMPLOI 8,00 IMMOBILIER 25,00 29,40 AUTOMOBILES 25,00 29,40

> **EDITEUR PARIS CENTRE** équipé IBM 360/50 puis IBM 4331

recherche URGENT

Programmeur Analysts Formation supérieure ou A.F.P.A. 2/3 ans d'expérience.

REPRODUCTION INTERDITE offres d'emploi

offres d'emploi

TRW HYDROSYSTEMS spécialisée dans les biens

d'équipement robinetterie pour poste basé à PARIS

RESPONSABLE DE MARCHÉ

Fonction:

- Prospection, négociation, sulvi des contrats. Animation du réseau de vente.

Déplacements en europe fréquents.

Anglais courant indispensable. Une formation Ingénieur mécanicien serait appréciée + expérience commerciale 5 ans minimum.

Adresser C.V., photo et prétentions sous rél. 96564 M à BLEU Publicité Avenue du Château-94300 VINCENNES (il sera répondu à toutes candidatures)

offres d'emploi

offres d'emploi

SOPAD (NESTLE)

HEG. ESSEC. SUP. de Co.

afin de lui confier, après un stage de formation, des missions de contrôle et de conseil auprès de ses nombreur établissements de Paris et de Province.

ANALYSTE CONFIRMÉ (e) INSPECTEUR DE GESTION

(réf. AC) Au sein du Service Informatique à Courbevois, il participera à un projet important dans le domaine de l'administration et des statis-tiques commerciales.

Ce poste, hasé à Paris, implique de fréquents déplacements dans les établissements, ce qui permet d'acquérir la connaissance des acti-vités et des structures et de prépa-rer à d'autres fonctions.

ANALYSTE DÉBUTANT (e) (ref. AB)

Possédant une formation analogue et ayant déjà effectué des stages en informatique.

Ecrire en précisant le poste concerné et en joignant curriculum vitae détaillé, à : SOPAD - Direction du Personnel - 17, quat Paul-Doumer - 22411 COURBEVOIE CEDEX.

RESPONSABLE

FORMATION USINE

(réf. RF)

lions.

Après une période de mise au courant au Siège Social, il sera responsable, dans une de nos usines de province, de l'accueil des nouveaux engagés et d'études diverses. Sa carrière pourra évoluer dans la fonction personnel ou d'autres secteurs de l'entreprise.

Connaissance DOS, POWER, COBOL, PL1 pour la gestion.

Envoyez CV, photo et prétentions sous référence 8966 à L.T.P. 31, 8d Bonne Nouvelle 75082 Paris Cedex 02 - qui transmettra

IMPORTANTE SOCIÉTÉ D'ASSURANCES recherche pour son secteur administration, du personnel

JEUNES DIPLOMÉS

MAITRISE DE MATHS

pour participation aux études Envoyer C.V. références et prétentions à n° 68.139 Contesse Publ., 20, av. Opéra, 75040 Paris Cedez 01.



5 .

CURS

XUAC

Sept. 1887 - 1889

HISPANO-SUIZA

recherche pour

SON UNITE DE PRODUCTION de 92 BOIS-COLOMBES

INGENIEUR DIPLOME GRANDE ECOLE

responsable atelier de fabrication

secteur DEVELOPPEMENT et URGENCES

- MISSION:

 Assurer la bonne fin technique des fabrications et contrôler les coûts et délais

 Animer et coordonner les flaisons avec les services fonctionnels coopérants; responsable des décisions de délestage en sous-traitance (pilotage du plan de charge interne).

 Assurer la continuité de fonctionnement du parc machines (une centaine de postes) et veiller à l'application de règles de sécurité.

 Responsabilité hiérarchique sur environ 100 personnes.

PREPRES

and the second s

- Anglais souhaité a Connaissance et expérience de la Commande Numérique.
- Adresser lettre de candidature manuscrite, C.V., photo et prétantions sous réf. D.U. aux Rélations du Travail HISPANO SUIZA Siège Social 333, Bureaux de la Colline 92213 SAINT-CLOUD Cedex.

directeur général

chauffage, service

et maintenance industrielle

Filiale d'un groupe français important, notre expansion est régulière et rapide, sur le territoire national.

Pour y faire face, nous recherchons notre rour y lane lace, nots recinerations notre futur directeur général. Il sera chargé de l'administration technique et économique des contrats existants et devia définir les axes de notre prochain développement commercial. Il aura à diriger des équipes de 200 personne de 2 techniques de 200 personnes environ dans un premier temps, puis sa responsa-bilité s'étendra à la totalité de l'entreprise ; 500 personnes.

Le candidat devra avoir une formation Grande Ecole d'Ingénieurs, complétée par un poste de direction générale dans un groupe de grande taille. L'ampleur de ce poste nécessite une expérience du commandement de lourdes équipes, de

Veuillez confier votre candidature, sous réf. 9988, à Média System 104 rue Réaumur 75002 Paris, qui assure une discrétion



HISPANO-SUIZA

recherche

POUR SON UNITE DE PRODUCTION de 92 BOIS-COLOMBES

INGENIEUR DIPLOME GRANDE ECOLE

Secteur **DEVELOPPEMENT ET URGENCES**

- les programmes confiés, participer à l'orientation des ons en développement, assurer le sulvi des commandes
- ser la charge et gérer les en cours d'un atelier d'une centaine de s productifs. postes productrs. développer l'organisation du secteur dans le cadre de l'intégration à un système général de gestion informatisée ; former les utilisateurs.
- PROFIL: nces techniques et expérience souhaitée de la cestion de
- production qualités de contacts et goût du travail en équipe. connaissance langue anglaise souhaitée.
- Adresser lettre de candidature manuscrite, C.V., photo et pritentions sous ref. S.O. aux Relations du Travail HISPAND SUIZA Siège Social 333 Bureaux de la Colline 92213 SAINT CLOUD CEDEX

Cii Honeywell Bull

pour orienter et coordonner l'ensemble des actions de formation de son RÉSEAU INTERNATIONAL

RESPONSABLE

ingénieur ou universitaire

couvrant l'ensemble des pays Européens, l'Afrique et l'Amérique du Sud (4000 personnes).

Après avoir défini les orientations politiques, il planifiera les développements des actions et animera les relations entre les spécialistes fonctionnels et les responsables situés dans les différentes unités géographiques.

De formation supérieure, parlant parfaitement l'anglais, le candidat possède déjà une expérience dans le domaine électronique ou informatique, soit de responsable de formation au plan international, soit de responsable opérationnel intéressé par l'évolution des métiers de cette profession.

Envoyer lettre, C.V., photo et prétentions, sous référence 151 M (à préciser sur l'enveloppe) à : Cii Honeywell Bull, ACLES - 61-63, rue d'Avron - 75980 Paris Cedex 20.

LABORATOIRE CENTRAL DE TELECOMMUNICATIONS recherche pour études et développements de systèmes avancés de traitement de données radar en temps réel

ingénieurs électroniciens

Grandes ecoles (enst, ese, enserg, ensem, enseeh) ayant quelques années d'expérience en micro informatique anglais lu Nationalité française exigée

Ecrire avec C.V. et prétentions à LCT - Boite Postale no 40 78140 VELIZY VILLACOUBLAY.

Ingénieur d'Etudes **Paris**

Notre Société, filiale d'un Groupe indus-triel de premier plan, commercialise du matériel médico-chirurgical.

Afin d'assurer le développement de nos Aim d'assurer le developpement de nos produits, nous souhaitons intégrer un INGENIEUR D'ETUDES à noire service

Il se vera confier:

- la réalisation des études et le dévelop-pement du matériel,

- l'amination d'une petite équipe de

Il participers à la définition et à l'expé-rimentation du matériel en milieu

Ce poste, à pouvoir en PROCHE BANLIEUE SUD, conviendrait à un INGENIEUR ELECTRONICIEN possé-dant de bonnes commissances en méca-nique et une expérience de 5 à 5 ans en bursen d'études (dans le domaine médical parecible) en bureau d'études médical si possible).

Le goût des realisations concrètes et le sens des contacts sont indispensables pour la réusaite du candidat.

Merci d'adresser votre donier de candi-dature (lettre manuscrite, C.V. et pré-tentions) en précisant sur l'enveloppe la référence 260 à

MEDIA PA. 9, Bd des Italians, 75002 Paris qui transmettra

(Réponse et discrétion assurées)

Pour Société baniteue Paris ouesi JEUNES INGÉNIEURS **ELECTRONICIENS**

même débutants
pour laboratoire d'études
Salaire de début élavé
Adresser ourriculum vitas à CERME,
B.P. 29 - 92370 CHAVILLE.

aifn

L'une des premières SSCI implantée à Paris 2 contres de traffements équipés de matériel 1BM 370/158 - 148,

jeunes collaborateurs carrière informatique

Une formation technique complète (3 mois environ) et rémunérée est prise en charge par notre Société. Des connaissances informatiques préalables ne sont pas exigées.

Les candidats devront satisfaire aux obligations suivantes :
- niveau I.N.S.A., E.N.S.I. ou Ecoles Supérieures de Commerce

 dégagés des O.M.,
 disponibles pour embauche début novembre 1980. Outre une aptitude à la logique et à l'analyse, les candidats seront essentiellement retenus en fonction de leur culture générale, leurs facilités de communication et de dialogue, leur dynamisme.

Leur carrière, après la maîtrise des techniques d'analyse et de programmation sur minis et gros systèmes pourra s'orienter vers des postes d'analyste et de chef de projets comportant d'étroits contacts avec des utilisateurs dans des secteurs professionnels très diversifiés.

Adresser lettre manuscrite + C.V. + photo à SITB Sélection, 38 rue des Jeûneurs 75002 PARIS, sous référence 0926 M.

1 CHEF DE GROUPE BAZAR

Dans le cadre d'une politique d'enseigne, son rôle est de participer à l'élaboration de la politique de chaque famille du rayon concerné et d'animer sa mise en œuvre dans les 74 hypermarchés des sociétés associées, Ce poste exige:

une expérience magasin indiscutable en Bazar autre que produits entretien et beauté hygiène,
 une bonne connaissance des marchés de production et de consommation,

la capacité à exploiter les résultats de vente, à en tirer des conclusions, à les faire appliquer, . esprit à la fois concret et dominant les problèmes, , excellents contacts humains,

· L'ieu de travail : Rueil Malmaison - Déplacements fréquents. Adresser CV manuscrit, photo et prétentions sous réf. 1118 M à :

108 rue Saint-Honoré - 75001 Paris, qui transmettra (discrétion et réponse assurées)

OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI **IMMOBILIER** AUTOMOBILES **AGENDA**

PROP. COMM. CAPITAUX

La ligat 57,00 67,03 14,00 16,46 45,86 45,86 39,00 39,00

39,00

ANNONCES CLASSEES

OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI IMMOBILIER

AUTOMOBILES

38,30 33.00 8,00 9,40 29,40 25,00

NO THE PARTY OF THE PARTY OF

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

REPRODUCTION INTERDITE

offres d'emploi

erger, ÉTUDES ET PRODUCTIONS SCHLUMBERGER conçoit et fabrique des systèmes complexes pour la recherche et l'exploitation pétrolières.

Utilises pour le requeil et l'interprétation de données géophysiques, ces « outils » intègrent des développements technologiques variés et souvent très avancés

La progression de nos activités et de récentes promotions internes nous amènent à recruter deux

INGENIEURS GRANDES ECOLES

Diplômés de Centrale, A & M, Supelec, Grenoble..., ils peuvent avoir jusqu'à 3 ans d'expérience en études, méthodes, qualité ou ges-

Une première affectation leur sera proposée au sein du Département Production, où ils assureront la supervision d'un groupe d'ache-

Ces fonctions préparent à des responsabilités plus étendues dans d'autres secteurs de l'entreprise Mais, outre un potentiel d'évolution, elles exigent dans l'immédiat un haut niveau de compétences en raison de l'importance des contrats à traiter et du large rôle technique des achats dans le département .

Des contacts avec des fournisseurs étrangers, notamment aux U.S.A., seront nécessaires, L'anglais est donc indispensable. Les dossiers de condidature, accompagnés d'un C.V. détaillé et d'une photo, sont à adresser, sous la réf. 8004, à :

ÉTUDES ET PRODUCTIONS SCHRUMBERGER

Schlumberger

banque

BANQUE PRIVÉE recharche

THIOLDA CHEF COMPTABLE

26, rue de la Cavée 92142 CLAMART CEDEX.

T.C.A. International Classified Advertis

THOMSON-CSF

INGÉNIEURS ÉLECTRONICIENS GRANDES ÉCOLES

Débutants ou avec première expér seront intégrés à des équipes en expansion ir y mener des études sur des secteurs de **TÉLÉCOMMUNICATIONS**

Liaisons en vue directe
 Liaisons tropospheriques
 Liaisons spatiales.

Angials nécessaire en raison des relations techniques internationales à développer

Adr. C.V., photo, prétent. à THOMSON C.S.F., Division Faisceaux Hertziens Liaisons spatiales, Service recrutement, 53, rue Graffulhe, 92300 LEVALLOIS.

INGENIEUR GRANDE ECOLE

gestionnaire de contrats pour chantier Offshore

28/30 ans Trilingue Français-Anglais-Espagnol

Dans le cadre de nos activités commerciales et s'appuyant sur nos services juridiques et techniques, il aura la respon-sabilité de la présentation et du suivi contractuel des dossiers, participera aux négociations des contrats et assurera leur contrôle financier.

La countaissance des milieux pérrollers en particulier de l'offshore est un atont sérieux.

Pour faire acte de candidature, écrite sous pli confidentiel avec CV et photo (ret.) à Michel Foulladoss — D.P.R.H. C/O CON.LEXIP-FLEXSERVICE 23 avenue de

BANQUE HERVET **PARIS**

IEUNES DIPLOMES DE L'ENSEIGNEMENT SUPERIEUR

H.E.C., ESSEC, ESCP, Sciences Po, ESCAE de province

Après un stage de six mois qui leur permettra de se familiariser avec les produits bancaires et d'acquérir des méthodes d'action commerciale, nous nous proposons de leur confier un porteseville de clientèle privée ou d'entreprises dont ils auront à assurer le développement en organisant les actions de prospection appropriées.

Nous nous engageons à répondre à toute candidature répondant à la formation demandée.

Adresser C.V. et lettre manuscrite à BANQUE HERVET -Direction du Personnel - 127, Av. Ch. de Gaulle 92201 NEUILLY S/SEINE

LIBRAIRIE ERNEST FLAMMARION L'UN DES PREMIERS ÉDITEURS FRANÇAIS

SEPT CANDIDATS

ayant le goût des contacts humains et qui seront de de terrain, possédant un véhicule personnal.

Les candidats résideront sur leur sectour.

Tous ces postes offrant un salaire motivant ésideront sur leur secteur. offrent un salaire motivant et des perspectives d'avenir

SIX ATTACHÉS COMMERCIAUX

DÉBUTANTS

Bretagne : 22, 29, 36, 53, 56. Paris et banileue : deux postes à po Beneiux : le candidat sera parfaiten

UN ATTACHÉ COMMERCIAL CONFIRMÉ

Cii Honeywell Bull

commercial à Paris et en Province,

COMMERCIAUX DEBUTANTS

Vousavez un diplôme d'une grande école d'Ingénieus ou de Commerce et vous êtes dégagé des obligations militaires. Vous avez envie de développer votre sens de la négociation dans la prospection de nouveaux marchés et la vente des produits et services de la Compagnie.

Nous vous offrons une formation aux produits, aux techniques de commercialisation et au métier pour vous permettre d'atteindre vos objectifs personnels. Date d'embeuche: fin septembre 80.

Adresser C.V., photo et prétemions sous réf. 149 M (à préci-ser sur l'enveloppe) à: Cli Honeywell Bull-ACLES-61-63, me d'Avron - 75980 Paris Cedex 20. d'Avron - 75980 Paris Contract of the Contract

AGFA-GEVAERT **DIVISION PHOTO**

cadre technico-commercial Responsable de Vente Systèmes

FONCTION : il sera responsable du C.A., et des objectifs de vente systèmes sur toute la France par son action de NEGOCIATION en clientèle et son appul à l'équipe de vente. Lieu de travail : RUEIL-MALMAISON.

Lieu de travail : MUEIL-MALMAISUN.

Tout INGENIEUR technico-commercial en INFORMATIQUE, ayant <u>une bonne connaissance de l'allemand</u>, faisant état d'une expérience réussie de vente système en P.M.I., disponible pour des déplacements courts en France et en Allemagne, peut envoyer sa candidature, son C.V. et ses prétentions en rappelant la réf. M 25

3 J.P. LANG - AGFA-GEVAERT - Boite Postale 301 92506 RUEIL-MALMAISON Cedex qui répondra à toutes les candidatures.



RESPONSABLE DETUDES DE MARCHES

D 1944 168

.. : (1) \it | 1 \s

ELECTIONICIENS

Mes collaborateurs

tion de production. teurs gérant. 50 à 75 millions de Fran.



Cii Honeywell Bull

pour renforcer les équipes d'études qui constituent son atout principal dans la compétition sur le marché informatique, propose à des

INGÉNIEURS DEBUTANTS

Ecoles d'Ingénieurs (toutes options) ou Universitaires (disciplines scientifiques) de leur assurer une

FORMATION A PINFORMATIQUE

Elle leur donnera une compétence dans le domaine du Logiciel et leur permettra de s'intégrer dans les unités de très haut niveau, responsables du développement de ses systèmes. Cette offre donne une opportunité à des débu-tants de faire une carrière dans un secteur en

grande expansion. La formation s'étendra sur plusieurs mois dans le cadre du Centre d'Études des Clayes-sous-

Une session débutera en septembre 1980. Adresser C.V., photo et prétentions sous reférence

153 M (à préciser sur l'enveloppe) à: Cii Honeywell Bull - ACLES 61-63, rue d'Avron 75980 PARIS CEDEX 20.

GROUPE SAME SAME SAME

SOCIETE GENERALE DE SERVICE ET DE GESTION

Ingénieurs Grandes Ecoles (Centrale, Mines, Ponts et Chaussées, Sup-Aéro, Télécom...)

Débutants

(ou quelques années d'expérience)

-- tme **FORMATION** théorique et pratique aux disciplines de l'informatique et de l'organisation en participant à la conception et au développement de grands systèmes de gestion dans des domaines avancès :

-Bureautique

- Gestion de l'entreprise.

— l'acquisition d'une **expérience** professionnelle solide par un rodage

ompres — aux techniques de gestion ; — à des responsabilités d'encadrement ; — aux contacts à hant niveau dans les plus importantes entreprises na-

une évolution de CARRIERE qui peut être repide et passionnante grâce à l'importance, à la jeunesse et au dynamisme du groupe.
 une RÉMUSERATION motivante.

Advesser C.V. el'prétentions sons référence PhT 08/80 à SG 2, 12-14, avenue Vion-Whitcomb - V5016 PARIS.

– Réseaux. – Télématique.

THOMSON-CSF INFORMATIQUE

SOCIETE DE SERVICES ET CONSEILS EN INFORMATIQUE recherche dans le cadre de son expansion

chefs de projets

connaissance de la gestion de production appréciée.

(ref. DCA 076)

analystes techniques

connaissance T.P., SCBD appréciée. (réf. DCA 077)

analystes programmeurs

confirmés - 2 à 3 ans d'expérience,
informaticiens débutants - IUT ou MIAGE
ou Ingénieur Informatique. (réf. DCA 978)

ANSWARE 135, rue de la Pompe - 75116 Paris.

Télécommunications Radioélectriques et

Téléphoniques offre des postes dans son

Centre Technique du Plessis Robinson

(1400 personnes) à des :

ingénieurs

électroniciens

Intéressés par l'étude de matériels dans

les domaines avionique, radiocommuni-cations, transmission et commutation de données, télématique, transmissions sol et spatial faisceaux hertziens, conver-

tisseurs d'alimentations pour matériels de télécommunications, C.A.O.

Ces différents postes offrent aux candidats

un choix entre des techniques centrées sur le traitement de signal, les micro-processeurs, le logiciel mini-micro-ordi-nateurs, le numérique, l'analogique ou les servomécanismes régulation.

Adresser CV en précisant le centre d'intérêt à T.R.T., S, avenue Résumur, 92350 LE PLESSIS ROBINSON.

IMPORTANTE SOCIÉTÉ D'ÉLECTRONIQUE

INGÉNIEURS

ÉLECTRONICIENS

ENSAE, ENST, ESE, ISEP,

- Techniques digitales :

et de ses tendances.

technique.

Nous conflerons à un

- Techniques analogiques.

Angials souhaité.

ISEN, ENAC, INSA, ENSI DANS LES DOMAINES SUIVANTS :

— Traitement du signal temps réel (Microprocesseurs) ;

- Trobulgues de traitements d'informations et de vaucilisation ;

Lieu de travail : banlieus Sud-Ouest.

Ec. av. C.V. et ph. à nº 58.583, CONTESSE Publicité, 20, avenue de l'Opèra, 75040 Paris Cedex 01, q. tr.

THOMSON-CSF TELEPHONE

nication rend capitale le connaissance du marché

RESPONSABLE

D'ETUDES

DE MARCHES

Les recherches qu' alimentent les décisions commerciales et techniques.

Ce poste exige expérience, esprit de synthèse, ouverture internationale et compréhension de la

Vous adressez votre C.V., une photo et prétentions à Y. KREMER sous référence DV 80.15 au 146, Boulevard de Valmy 92700 COLOMBES.

SOCIETE DE CONSEIL EN INFORMATIQUE

jeunes collaborateurs

DESIREUX D'ENTREPRENDRE UNE CARRIERE dans

L'INFORMATIQUE

Formation de base assurée dans le cadre d'un contrat de travail avec stage rémunéré.

Adresser lettre de candidature avec C.V. détaillé — photo en précisant la date de disponibilité sous No 62534 CONTESSE Publicité 20, Avenue de l'Opéra 75040 Paris Cadex 01, qui transmettra.

L'évolution des produits et services da comm

HEWLETT PACKARD Division Informatique et Systèmes Département d'assistance logicielle

ingénieurs informaticiens

Nous proposons plusieurs postes d'ingénieurs informaticieus à des diplômés de grandes écoles d'électronique option informatique ou DESS, ou équivalent (formation complémentaire en gestion type IAE ou ICG appréciée), débutants ou ayant quelques années d'expérience de la conception de logiciels de base et de l'assistance à la clientèle.

lis participerent à la vente, à la mise en place et au démarrage des systèmes des séries HP 3000. Ils assurement le suivi technique des installations, ils prendront une part active à la formation des clients.

Les postes sont à pourvoir dans la banicue Nord et Sud de Paris et à Lyon. Ils comportent de nombreux avantages sociaux et des possibilités d'évolution de carrière, compte tenu de la croissance rapide de la société.

PACKARD

GRAND GROUPE AGRO - ALIMENTAIRE recherche un

offres d'emploi

PROFESSEURS

PROFESSEURS
Aliemand, Espagnol,
Sciences Eco, Phys.-Chimie,
Maths (2 cycle)
CONSEILLER PRINCIPAL,
d'Education pouvant assurerencadement internat.
Exper. Pédagogique exigés.
Véhicule indispensable.
Tél.: 484-34-36/35-81
Collège international
de BONNELLES
78839 BONNELLES

7889 BONNELLES
Impte Sté d'Ingénierie générale
Bâtiment et Infrastructure
ayant son slège à :
MONTREUIL-SOUS-BOIS (92)
recherche :
INGENIEUR DIPLOME
GENIE CIVIL
E.T.P. - A.M. - I.N.S.A.
ou équivalent
ayant une expérience minimum
de 5 amées de coordination
d'études et de travaux bâtiment
et en entreprises

et an entreprises ou B.E.T.

Adr. C.V. et prétentions sous le n° 5351, à O.P.F., 2, rue de Sèze, 75009 PARIS, qui transm.

STE DE DISTRIBUTION RECHERCHE ;

PRODUCT MANAGER (H.)

- Agé de moins de 30 ams;

- Angalas courant;

- Espagnol apprécié;

- Habitant Paris #;

- Salaire 6,000 à 8,000 F/mois.

Ecrire avec C.V. à :

M. EVENSEN

82, r. du Fg-St-Honoré, Paris-40

CHEF DE GROUPE ETUDES MARKETING

Il sera responsable d'une équipe avec laquelle Il aura en charge les études relatives à différentes lignes de produits.

A ce titre, il participera à l'élaboration de la stratégie marketing (développement produits, packaging, communication publicitaire ...) et mettra en œuvre les méthodes qualitatives et quantitatives les plus élaborées (techniques créatives, modèles de comportement, analyse multivariée, modélisation).

Ce poste conviendrait à un Directeur d'Etudes (annonceur, agence de publicité ou cabinet d'études), Chef de produit expérimenté ou Chargé

Une expérience marketing de 5 ans minimum est dans tous les cas sou-haitée.

Adresser C.V. détaillé à no 68388 CONTESSE PUBLICITE 20, av. Opéra 75040 PARIS CEDEX 01, qui transmettra.

ORGANISME SOCIAL PARIS 15° recherche

EMPLOYEES

ADMINISTRATIVES
BON NIVEAU
TITULAIRES BAC
Enseignement supérieur
souhallé, Conhaissances
dactylo pour travall
doministratif informatisé.
Avantages socialec.

Env. C.V. + photo s/rél, 11352, à PUBLISCOPE JUNIOR 11, rue Royale - 75008 Paris (qui transmetira) (qui fransmettra)
Association Coopérative Courtiers Agents Commerciaux Import-Export, relations Internat, étendues, recrute nouveaux adhérents spécialistes Comm. Internat., branches céréales, cafés, épices, produits surgelés. Ecrire avec CV.
Ecr. s/nº 8754, e le Monde » P., 5, r. Italiens, 75427 Paris C. 09.

IMPORTANTE ENTREPRISE

CHEF DE PROJET

De formation INGENIEUR, avit si possible une première ex-périence de la fabrication et du lancement-ordomancement, il aura pour mission d'assurer:

la conception de nouveaux systèmes de gestion et de suivi d'ateiller; le déroulement de la réasi-sation des applications; la format, des utilisateurs.

Des connaissances en informa-tique, en gestion et en anglais seront appréciées.

Adr. C.V. dét., prét., s/réf. 960, à Trendances, 41, avenue de Friedland, 75008 Paris, qui tr.

Un groupe
INDUSTRIEL FRANÇAIS
de BIENS d'EQUIPEMENT
700 pers. (C.A. : 200 M. de F)
rech. pour renforcer son
EQUIPE ADMINISTRATIVE

A III HOITIZOG

Le candidat de niveau D.E.C.S. ou expertise comptable, aura plusieurs années d'expérience dans un service comptable. Le poste est à pourvoir au siège à SAINT-OUEN (mêtro)

Adr. C.V. dét. manusc. et prét. s/nº 67624, CONTESSE Public., 20, av. de l'Opéra, Paris (1ºº)

INGÉNIEUR D'ACHAT INGÉNIEUR D'ACHAT

FI DE CONTRAIS
ONCTIONS:
Préparation et mise en forme
juridique de contraits d'ingé-nièrie et leur gestion;
mise en forme des comman-dre et destragents contractions mise en forme des commandes et documents contractuels dens le cadre d'opérations « cost and fees » ou d'opérations cié en main.

Angleis courant indispensable.

Poste à Strasbourg.

Ecrire avec C.V., photo et prétentions à BEFS Engloeering.

63, av. des Vosges,

67000 STRASBOURG

- 8/000 31 RASBUURO
Recherche Educateurs (trices)
spécialisés (ées) de rue,
Diplômés (ées) - C.C. 1966.
Adresser candidature à :
Mime GOVER
Association a DEMAIN >
Hôtel de VIIIe
98110 ROSNY-SOUS-BOIS

Pour démarrage d'Importen projets à base de matériel CII H8 64

AUDIT

JEUNES DIPLOMES **DE GRANDES ECOLES** COMMERCIALES

PREMIER GROSSISTE DISTRIBUTEUR

pour PARIS et REGION NORD

Qualités requises : Ambitieux, courageux, précis, meneur d'hommes. Préférence donnée à professionnels des cantrales d'achat et d'hypermarchés.

UN JEUNE INGÉNIEUR EN INFORMATIQUE

Le candidat se verre confier la réalisation d'études portant sur des comparaisons de progiciels ou de matériels, destinées à aider les services informa-tiques des entreprises dans leurs choix. La fonction est originale et passionnante pour un candidat dynamique syant :

- Des qualités d'initiative et de décision ;

— La seus des responsabilités.

Adresser C.V. manuscrit, photo à : C.X.P., 5, rue de Monceau - 75008 PARIS.

JEUNES DIPLOMÉS

Adr. C.V. et prét. s/nº 68.709, Contesse Publicité 20, av. l'Opéra, Paris-1°s, q. tr.

ANALYSTES

PROGRAMMEURS
COBOL 3 ans d'expérience.
Pour ces postes, la maltrise
du TDS est très appréciée.
26, rue Daubenton, Peris-8337-99-22

CABINET INTERNATIONAL

recherche pour le 11 septembre

(HEC, ESSEC, ESCP)

Nous offrons un travail en équipe, une for-mation aux techniques d'audit par cours, sé-minaires et stages à l'étranger.

Envoyer le plus rapidement possible.C.V. détaillé (avec N° de téléphone) à Coopers & Lybrand Boite Postale 451-08 - 75366 Paris Cedex 08

UN ENSPECTEUR DES VENTES

Adresser C.V. manuscrit, photo, et prétentions sous le n° T 02 1724 M & : REGIE-PRESSE, 85 bis, rue Réaumur, 75002 Paris.

LE CENTRE D'EXPERIMENTATION DE PROGICIELS recruta

Form. Gde Ecole ou universitaire (MIAGE, ETI...)

SOCIETÉ COMMÉRCIALE PARIS XVIO recherche Cabinet Expertise Compi recharche pour bureau Paris

B.T.S. distribution, D.U.T. technique commercialisation on áquivalent.

IMPORTANTE SOCIETE COMMERCIALE PARIS XVI* recherche

COMPTABLE
TRUIAIRO D.E.C.S.
Connaissant fiscalité
des Sociétés. Expérience
dans cabinet expert comptable
souhaitée.
Horaire mobile - 40 heures pa
senaine
Pestaurant d'antireprise

Adr. C.V. + prét, s/nº 68.707, Cortesse Publicité, 20, avenue de l'Opéra, Paris-1º+, qui tr. Recherche Stagiaire Attaché (éé) de Presse à temps pariel. - Adress. C.V. et phote à M. DESANGES, 12, rue Suger, Paris (6°)

1) UN ASSISTANT CONTIRME 2) UN RESPONSABLE

DE DOSSIERS Min. 3 ans expér... allemand Indisp., dipl. HEC, ESSEC, ESC. Adr. C.V. + lett. man. + prét. s/no T 021664 M, Régio-Presse, 85 bis, r. Réaumur, 75002 Paris

IMPT GROUPE de SOCIETES, de MATERIELS et de SERVI-CES INFORMATIQUES rech. : JEUNES H. - F. de formation supérieure (scientifique, commerciale, gestion) souhaitant s'orienter vers UNE CARRIÈRE

COMMERCIALE

Rémunérations motivantes
Une première expérience de la
vente peut constituer un atout.
Stage rémunéré de 3 mois.
Recrutement avant le
15 septembre.
Adr., d'urgence candidatures à 1
G.F.N. Dévelopment
14, av. de l'Opéra, 75001 Paris,
et première rende-vis : 296-12-38,
M. GORGES OU M. MALAN.

POSTES DE RESPONSABILITÉ

Ecrire avec C.V., photo et si possible tèléphone, à HAVAS CONTACT, 15¢, bou-levard Haussman, 7500 Paris, sous référence 25602.

ÉDUCATIVE

ORGANISME SOCIAL recherche

UN AGENT D'ACCUEIL
NIVEAU BAC
Pour travail d'accueil
et d'Information.
Avantages sociaux.

Env. C.V. + ph. s/réf. 11354, PUBLISCOPE JUNIOR 11, rue Royale - 75008 Paris (qui transmettra)

Sté internationale, secteur Pro-duits de luxe, filiale d'un grand groupe français recherche

CONTROLEUR BUDGET ADJOINT

26 ans minimum.
Expèr. professionnelle souhaltée : 3 à 4 ans.
Connaissance anglais, ailemand souhaitée mais non
Indispensable.

indispensable.

Formation grandes &coles matirise gestion, option comptabilité.

Env. C.V., photo, prétentions s/réf. 8036, à P. LICHAU S.A., B.P. 229 - 75063 Paris Cedex 02, qui transmettra.

CANAL INGENTEURS HARDWARE - 5 ans d'expérience minimum. Connais, télétraîtement souh. Tél. pr RV au 293-62-41, P. 60.

EUROP FACILITIES

RENFORCE SES EQUIPES IBM CI) HB sur divers projets :

- INGÉNIEURS et ANALYSTES ANALYSTES-PROGRAMM. PROGRAMMEURS SYSTÈME

- ANALYSTES PROGRAMM.
AYANT PRATIQUE L'UN DES
3 LANGAGES SUIVANTS':
— COBOL
— P.L. 1
— ASSEMBLEUR

Adresser C.V. et prétentions à Direction du Personnel, 30, rue du Château, 72200 Neuilly-s/Seine TEL : 747-72-17

Société d'Edition recherche JEUNE DIPLOME (EE) Ecole de Commerce ou équiva universitaire. Libre rapidemen pour poste de :

CHEF DE PUBLICITÉ nans journal presse profession.

Swover C.V., photo et lettre
nanuscrite à : MC Schill,
, rue des Filles-du-Calvaire.

75002 Done

> représent. offre

LABORATOIRE PRODUITS DIETETIQUES INFANTILES recherche

DÉLÉGUÉ DIÉTÉTIQUE pour région PARISIENNE

NOUS DEMANDONS : ROUS DEMANDONS :
Resid. obligat. sur secteur.
Résid. obligat. sur secteur.
NOUS OFFRONS :
tage de formation rémunéré
Situation stable.
Rémunération intéressante.
Fixe + prime + 13e mois.
semaines congés pay. Avant
sociaux. Véhicule fourni.
Frais remboursés.

Adresser C.M. manuscr., photo s/réf. 2580, à PUB LAROCHE 19, rue Périer, 92120 Montrouge qui transmettra.

et leçons rotess, de plano 24 a., donne ours particuliers, tous âges, s niveaux - 557-79-44 apr. 13 h.

information divers

Pour connaître les emplois offeris outre-mer, étranger (Caneda, Australie, Arrique, Amèriques, Asie), demandez la revue spécialisée ALGRATIONS (LIA)

IMPORTANT ORGANISME **PROFESSIONNEL**

travaillant sur le marché français

ASSISTANT DE TRÉSORERIE DÉBUTANT (E)

Pour participer à la gestion de capitaux et aux émissions obligataires pour le compte de ses membres,

Ce posse suppose une formation en économie, an comptabilité et en gestion, attestée par un diplôme d'une école de commerce, par une maîtrise de gestion (ou équivalent) doublée d'une bonne connaissance des mathématiques financières.

La pratique de l'anglais et des notions en informa-tique constituent des atonts supplémentaires.

recrétaires

Société mère - d'un groupe de dimension nationale près Carrefour Pleyel recherche pour sa Direction Générale

SECRETAIRE DIRECTION

niveau BTS

Qualités requises :

- parfaitement bilingue français anglais - très bonne sténodactylo (dont sténo anglaise) - dynamique et organisée - aptitude aux relations humaines indis-

excellente présentation - sens de la discrétion

quelques années d'expérience souhaitées. Notre société offre: avantages sociaux - restaurant d'entreprise horaires flexibles - 13^e mois.

Adresser CV détaillé, photo et prétentions-sous Nº 7679 à PARFRANCE Annonces 4 rue Robert Estienne 75008 Paris qui transmettra

Poste de confiance, en province SECRÉTAIRE

DE DIRECTION Très bonne sténo-dactylo, pratique de l'anglais.

- Place stable, très bonne situation.

Adresser C.V. et lettre manuscrite à HAVAS SAINT-ETIENNE N° 56.654. Société PRODUITS
DIETETIQUES INFANTILES
(Porte de Bagnolet)
rach, pour 1er OCTOBRE 1980

DIRECTEUR GENERAL

UNIT SECRÉTAIRE
BILINGUE ALLEMAND
ou bonnes notions allemand,
STENODACTYLO indispens,
Sachant parfaitement,
rédiger en français.
Sens de l'organisation,
Méthodique et discrète,
Bonne présentation,
Minimum 3 ans.
Posil. AGENT de MATTRISE,
13º mois - 5 sem, cangés payés,
Autuelle - Rest, d'entreprise,
Avantages sociaux.

Adirese C V manuscrit, photo

Dens le cadre du Pacle national
pour l'Emploi des Jeunes :
SECRETAIRES
(B.T.S. ou équivalent)
Billingués
Anglais
Espagnol
Allemand

Envoyer C.V. à R.P. (Service du Personnel) 22, avenue Montaigne 75008 PARIS IMPORTANTE SOCIETE QUARTIER ETOILE

recherche SECRÉTAIRE

DE DIRECTION

Très bonne Sténodactylo Poste de conflance Travail varié Avantages sociaux.
Restaurant d'entrepr

J.F. Licence Lettres, ayt bon. com. du Magkreb, angl., arabe, italien, esp. couramment, rech. activité és Agence tearissique vers pays du Magkreb (en part. le Maroc). Prendre contact au (30) 97-02-06 ou B.P. 93 - 74130 Bonneville

Rédacteur Journal. 29 ans, rech. posts stable pressa/édition/privé desk (vacations de nuit poss.), rewriting info, techn., ittér., préparation, adapt. copie, rapports techn., manuscrits. Conception, messages, synthéses, rech. et enrichissement documentaire, collaboration littér. Ect. s/n° 8782, « le Monde » P., 5, r. Italiens, 75427 Paris C. 09.

Officier Ministèriei recherche pour début septembre DACTYLO
EMPLOYEE DE BUREAU
Autonome, âge indifférent,
Adrasser C.V. et prétant à :
BORREL, 146 bis, r. de Reanes,
75006 PARIS Envoyer .C.V. et prétent. au jervice du Personnel - B.P. 180 75764 Paris Cedex 16

demandes d'emploi

Prof. certifiés lettres mod., 5 a. d'enseignement en collège et lycée, cherche à ansaigner à Paris et banileue proche pour rentrée 30 dans Institut. privée. Mme Colia, 790-62-43 + 723-75-87.

J.H. 24 ans, capacité en droit, 4 a. expér. service juridique, ch. emploi mitemps, activité indifff. Paris ou rég. Est Paris. Ecr. s/ne 72-541, a le Monde » P., 5, r. litaliens, 75427 Paris C. 69.

J.H. 25 ans, elv. après BAC, avec véhicule rapide, cherche emploi tournées, mi-tos, temps complet. Expérience. 272-62-96.

Collaborate Serv. Impart-Emper. Collaboratr. Serv. Import-Export Billing. anglals. Maltr. Sc. Eco. 1º0 expérience Administration commerciale, Service Expor-tation, cherche place stable. Tél.: 355-68-44 (ie matin)

H. 30 ans, D.E.S. Eco intern. et développ., connaiss, angl., égal, probl. africains, ch. empl., étud. toutes proposit. Tél.: 379-77-81. animaux

> Vends chiots Barzols issus champions Vaccinés - Tatoués Tél.: (16) 75 71-53-32 automobile!

divers

104 - 305 - 505 Mod. 80 peu roulé, garanti Auto Paris XV - 533-69-99

COMPRE DE LEUTUT

潘基本、1

4---海海 化产品点 Ar garage

عتبره بدعية

a series of

*

\$500 B

\$2.00 m

沙沙

- 2/--/2

も2番目 かいとういん

3.4

Le prix d'un véhicule est celui de sa valeur d'usage

Le tribunal de grande instance de Mont-de-Marsan (Landes) a reconnu le 23 juillet dernier à un automobiliste victime d'un refus de priorité le drott d'être indemnisé selon la valeur d'« usage » de son véhicule, et non selon sa valeur vénale, autrement dit sa cote n Argus ». C'est ce qu'a annoncé récemment l'Automobile-Club du

sens. Une jurisprudence sa déve-loppe apparemment, qui permet aux victimes d'accidents de la route d'obtenir réparation en fonction du préjudice subi réelle-ment, et non plus calculé sur la base d'un barème artificiel.

La « valeur d'usage » d'un véhicule n'est pas une notion neuve. Lorsqu'une automobile d'age respectable, mais dont les d'age respectable, mais dont les ans n'ont altéré ni les qualités ni la sécurité, soit qu'elle ait peu roulé, soit qu'elle ait été restaurée, il est possible de le faire constater par un expert qui pourra alors établir une valeur d'usage supérieure à la cote de l'Arqua. Ainsi, en cas d'accident non responsable, le propriétaire d'un rel véhicule sera remponse des frais de réparation boursé des frais de reparation jusqu'à concurrence de sa valeur d'usage. Peu d'automobilistes prennent cette précaution, et la majorité de ceux qui, au volant d'un véhicule agé, se trouvent impliqués dans un accident dont ils ne sont pas responsables, ne peuvent alors que se lamenter

Un retus de priorité

Le jugement du tribunal de Mont - de - Marsan montre qu'il peut dorénavant être fait état avec quelque chance de cette valeur d'usage, même après

Victime d'un refus de priorité lors d'un accident dans les Lan-des, un automobiliste de Bazas (Gironde), M. René Beziade,

Déjà au mois de mars de cette avait d'abord été indemnisé sur année, le tribunal de Colmar la base du rapport d'expertise (Haut-Rhin) avait rendu un délivré par sa compagnie jugement allant dans le même d'assurances : valeur vénale (3500 francs) — valeur venate; (3500 francs) — valeur de sauvetage (1) (700 francs) — 2800 francs. Ayant falt procèder à la remise en état de son véhi-cule, l'assuré avait dù parer 9217,85 francs.

Son véhicule, certes ancien (première mise en circulation en 1970), était toutefois dans un en 1910), east tottella darg in e état exceptionnel ». L'expert lui-même avait noté ce détail sur son rapport. M. Beziade s'est décidé à porter l'affaire devant la justice, attaquant la compagnie d'assurances de son adver-saire, le groupe Drouot, à Cazau-

Le tribunal, estimant que « le propre de la responsabilité civile est de rétablir aussi exactement est de retadir quest etactement que possible l'équilibre détruit par le dommage et de réplacer la vic-time aux dépens du responsable, dans la même situation où elle serait encore si l'acte dom:, a-geable n'avait pas été commis », lui a donné satisfaction en insistant sur le fait que « le deman-deur ne pouvait avoir la possi-bilité de retrouver sur le marché de l'occasion un véhicule de remplacement équivalent au sien pour le prix déterminé par l'ex-pert ». Il convenait donc d'« éva-luer le préjudice matériel au coût des réparations nécessaires à la remise en état du véhicule». -

(1) La valeur de sauvetage repré-sente la somme que la compagnie d'assurances déduit de la valeur

Ch. Ct.

FAITS DIVERS

An Mexique

QUARANTE MORTS BANS LE NAUFRAGE D'UN FERRY

Le bilan provisoire du naufrage d'un ferry au large de l'île Agusda, dans le sud-est du Mexi-Aguada, dans le sud-est du Mexi-que, s'élève à plus de quarante morts et de cinquante disparus. L'accident, qui s'est produit le samedi 23 août, semble dû à une explosion provoquée par une fuite de carburants dans la salle des machines. - (A.F.P.)

dans une rue de colmar : quatre morts. — Un avion de tourisme s'est écrasé, le samedi 23 août, dans une rue d'un quartier périphérique de Colmar (Haut-Rhin), près de l'aérodrome de cette ville. Ses quatre occupants ont été tués sur le coup.

Le pilote, M. Henri Chiebec, cinquante-quatre ans, de Marckolsheim (Bas-Rhin), et l'un des passagers, M. Werner Melerhoffer, trente-neuf ans, de Erlangen

trente-neuf ans de Erlangen (R.F.A.), ont été ejectés au moment du choc.

dimanche 24 août dans les Alpes.

Dans le massif de la Chrartreuse,
M. Michel Bontoux, âgé de vingtdeux ans, est tombé du sommet d'une barre rocheuse et s'est ècrase 50 mètres plus bas. M. An-drea Castello, dix-neuf ans, de nationalité italienne, a fait une chute mortelle de 500 mètres à la dent du Géant, dans le massif du Mont-Blanc. M. Paul Braet, agé de vingt-trois ans, de natio-nalité belge, a trouvé la mort dans le massif du Taillefer après une chute de 15 mètres.

 Neuj personnes au moins ont trouvé la mort et trente-cinq ont été blessées dans un accident de train le 24 soût à Upplands Vaesby, près de Stock-holm. Le train, qui venait de Narvik, en Norvège, a déraillé pour une raison inexpliquée. — (A.F.P.)

RELIGION

A LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES UNIVERSITÉS CATHOLIQUES

Les problèmes éthiques de la société technologique

La treizième assemblée générale de la Fédération internationale des universités catholiques (FIUC) (1) a eu heu à l'université de Louvainla-Neuve (Belgique), du 18 au 22 août. Quelque deux cent cinquante participants, venus de vingtsix pays de tous les continents et représentant les deux tiers des institutions universitaires catholiques qui composent la jédération, ont étudié

Louvain-la-Neuve. — Le thème soumis à la réflexion de l'assemblée de la FIUC avait été divisé en quatre sous-chapitres qui faisaient l'objet de rapports préparatoires et fournissaient la matière de débats aux participants de la rencontre. Le premier rapport, collectif, traite de la mutation culturelle actuelle, avec l'érosion des valeurs traditionnelles,

sion des valeurs traditionnelles, en grande partie due au progrès de la technologie. de la technologie.

Après avoir passé en revue les facteurs déshumanisants de la société technologique, les rapporteurs attirent l'attention sur le danger qu'elle represente pour les valeurs spirituelles : « Elle prioilégie les solutions rationnelles plutôt qu'humaines : elle privilégie l'a avoir » plutôt que l'a être »; elle apparait comme étant à elle-même sa propre fin. » Autrement dit, la technologie mêne le plus souvent au matérialisme.

Mais, à l'aide d'une enquête menée cette année auprès de trois mille étudiants de la «ca-tho» de Lille, les rapporteurs montrent comment l'homme momontrent comment l'homme moderne conteste la société technologique dans laquelle il est pourtant intégré, refuse d'être traité comme un objet, un « consommateur » ou un « producteur » ou un « producteur » « L'organisme technologique secrète ses anticorps, lit-on : aspiration à la gratuité, à la convivielité, au partage, avec une récupération de l'efficacité technologique dans une perspective humaniste ouverte à la foi (3). » Le deuxlème rapport, par un jésuite américain Robert Brungs, directeur de l'Institut pour la confrontation de la théologie avec les sciences et la technologie aux Etats - Unis, présente quelquesuns des principaux problèmes moraux soulevés par le développements technologique.

Il y a, à court terme, le proderne conteste la société techno-

Il y a, à court terme, le pro-blème de l'énergie : épuisement des ressources actuelles (charbon et pétrole) qui mène au choix entre l'abandon de la croissance

De notre envoyé spécial

et le développement de l'énergie nucléaire ; il y a la pollution, avec ses conséquences non seule-ment sur l'environnement mais ment sur l'environnement mais sur l'homme. Selon un spécialiste cité par le Père Brungs, « on prévoit qu'au moins un Américain sur quatre, aujourd'hui en vie, mourra d'un cancer; or, selon les études gouvernementales, 70 % à 90 % de tous les cancers sont causés par l'environnement du capitalisme industriel. »

Il y a, à moyen terme, le problème de l'informatique, qui faconnera ce que l'on appelle la société post-industrielle ou « technètronique ». Quelle sera l'in-

nétronique». Quelle sera l'in-fluence sur l'homme de la télé-vision omniprésente, des satellites de communication, des ordinateurs? « Très sérieusement, déclare le Père Brungs, on en est maintenant à étudier comment implanter des petits micro-élé-ments directement dans les cen-tres du cerveau humain » : ce qui pose le problème redoutable du contrôle des comportements.

Il y a, à long terme, le pro-blème de la bio-médecine, notam-ment de la manipulation géné-tique : « bébé éprouvette », croisement des espèces. Ici aussi se pose la question du contrôle du comportement humain. « Il s'agit, dit le Père Brungs, d'interventions comme : l'utilisation noules et

le thème : « L'université catholique face aux problèmes éthiques de la société technologique s. D'autre part, l'assemblée a élu, par acclama-tion, M. Michel Fallse, recteur des facultés catholiques de Lille et économiste. comme président de la fédération (2). C'est la première fois qu'un laic accède à ce poste depuis la fondation de la

gerate

Andre House par les chalatiers

de la technologie humaine sera l'homme lui-même! »
Le troisième rapport, plus théorique, a tenté de poser « les conditions d'une parole chrétienne dans un monde technologique », tandis que le quatrième rapport, établi par l'université La Salle au Mexique et l'université de Louvaln, examinait le thème « Technologie et tiers-monde ». Dans ce veni, examinant et steine d'activa-nologie et tiers monde ». Dans ce dernier rapport, il est montré comment la notion courante de «transfert de technologie» — c'est-à-dire l'implantation dans les pays en développement d'en-treprises dont les techniques sont élaborées dans les pays dévelop-pes — devrait être remplacée par celle de « technologie appropriée », qui implique une participation beaucoup plus accusée de la part des ressortissants du tiers-monde. Mais, l'idée nouvelle de cette

conférence est une prise de conscience non seulement de l'étendue et de la nouveauté des questions morales soulevées par la technologie, mais aussi du rôle - et de la force - des univer-sités catholiques dans la nécessaire réflexion critique et la contribution chrétienne pour trouver des solutions humaines. ALAIN WOODROW.

se pose la question du contrôle du comportement humain. « Il s'agit, dit le Père Brungs, d'interventions comme : l'utilisation voulue et renouvelable de la chirurgie cérébrale, les drogues psychoactives, les techniques de modification psychologique ou physiologique du comportement, ain d'influencer, de promouvoir et finalement de contrôler des dispositions que nous considérons comme spécifiquement humaines — la parole, la pensée, le choix, l'émotion, la mémoire, l'imagination, la créativelle. « Cette situation intéresse ce qu'on a nommé la chôéthique », et le Père Brungs de conclure : « L'heure approche rapidement où le principal artefact

L'immobilier

REPRODUCTION INTERDITE

Boutiques

RUE MONTTESSUY, To com-

PAS-PTE. 3.300/mois. 577-96-85.

maisons de

campagne

MAS PROVENCAL ANCIEN

AU SUD DU VENTOUX

6º arrdt. PRÈS LUXEMBOURG Maisea particulière de 220 m2, 100 m2 jardin, Calme absolu, Parkg, Prof. libérate - 260-34-47.

7º arrdL

38 R VANEAU GD STANDS

AV. CHARLES-PLOQUET

14° arrdt. COEUR MONTPARNASSE
EUROVIM PROPRIETAIRE
555-92-72, vd directoment 2 gds
studios + 1 gd studio avec loggla + 2 gds duplex (et. élevé)
dans luxueuse rémovation, asc.,

16° arrdt. MUETTE imm. récent, Etage élevé, balcon, verdure, élèg. livg, ch. Parkg. H. LE CLAIR au 157-69-36

JASMIN Petit Imm. rénove sur cour calme 6 PIECES en triplex avec ascenseur. PRIX : 1.380.000 F

19° arrdt.

Mardi, mercredi, 14 h, à 18 l Rue RENE-BAZIN (526-51-33, matin)

m parc BUT, CHAUMONT studio refalt neuf, ti cft, rapport garanti - 555-92-72.

92

Hauts-de-Seine

MERISTA-24BFONZ DANS BEL IMM. RECENT S' ETAGE, ASCENSEUR 5 PIECES J CHAMBRES CONFORT. REFAIT NEUF PRIX: 1.125.000 F Visites: lundi, mardi, 14-18 16, placa de MARCHE 781-17-02

constructions

neuves EXCELL INVESTISSEMENT à MONTMARTRE
Dans ensemble résidentiel haut
standing. Studio et 2 pièces à
partir de 480.00 F.
Très bouve rentabilité
Visité sur place : 1, av. Junot,
tous les jours de 14 h. 30
à 19 heures (sauf dimanche)
Téléphone : 406-31-38

locations non meublées Offre

Paris

PARIS 12°

SANS COMMISSION
Immeuble tout confort

3 PIECE Loyer: 2207 F
Charges 508 F. Parking 172 F
4 PIECE 2.516 F
Charges 645 F. Parking 172 F
S'adresser: 34-26, rise Sibuet, au gardien, avant 19 h., ou tét, au gardien, avant 19 h., ou tét, au gardien, avant 19 h., ou tét, au gardien, avant 19 h., cète beil, livig dòle, 2 chòres, belle récept., 120 m², gd standg. Tét. Reprise justifiée 35.000 F Tét.: 20-77-87, tundi soir, mardi mat.

locations non meublées Demande *

Paris Médecin ct. local habitation et professionnel 4/5 pièces (14° arrondissement) Ecr. s/ne 6/70, e le Monde » P., 5, r. italiens, 75427 Paris C. 09. LOYERS GARANTIS

rech. 1 å 6 pièces pour banques et ambassades - 705-54-78. Ch. 60/70 m2, de préf. 17° arrt vue dégagée, 3.00 F maximum. Téléph. : 759-89-39 (H.B.)

parisienne

immeables

locations meublees Demande

DEFICE INTERNATIONAL

rech. pour sa direction ux appts de standing 4 Pces et plus - 285-11-06 LOYERS GARANTIS SOCIETE pour beaux appl blés ou vides - 501-73-80

VOTRE SIÈGE

CONSTITUTION de SOCIÉTÉS G.E.I.C.A.

CONSTITUT, STES

A vdre & Doucy-Combalouvière pr. station Valmorei (Savoiei tr. bel appt 4 p. et commerce Tétéph. : (79) 24-11-07

DIEPPE A SAISIR

DIEPPE TA SAISIR

MURS ET FONDS BRASSERIE

BAR-TABAC SUR MER

Téléph.: 16 (35) 94-13-76

08 16 (35) 85-22-67

timents d'exploitation attenants d'exploitation stenants (écuries, granges, granlers à loin, ceillers, garages, hangar pierre de 150 m2). Accès privé goudronné. Parc à crèer environ 5.000 m2 à l'arrosage. délimité par belies haisé de cyprès. Une affaire à visiter apidement. Prix : 490.00 F. CATRY (réf. 070) : (90) 89-36-40 viagers andre ou acheter un viager? Adressoz-vous au spécialiste ETUDE LODEL, au 355-00-44

Sé bis, rue de Louvre, Paris-? Télépit, : 296-41-12 + EV. FRANKLIN-ROOSEVELT BUZ meublés - Stège de Stés av. Secrétariat, tôl., tôlex, etc. ACTE S.A. - 261-60-88 + Votre SIÈGE SOCIAL BUREAUX MEUBLES - TELEX PARIS 8º 9 . 15º

ASPAC 281-18-18 +

commerce

SUISSE
SOMPTUEUX CHATEAU
XVIIT siècle - 15 pièces, très
raffine, 30 hectares de parc.
Achat poss, sour étrangér.
Prix except, vue argesce
De préfér, à particuler.
Ecrire s/chiffre 8, 18-11541,
PUBLICITAS, case postale 645,
CH-1211 GENEVE 3

Important Groupe immobilier achète directement avec palement comptant immeubles ilbres ment comptant immeubles ilbres ment av. gros travaux, Paris ou très proche banileue.

Gu 16 (35) 83-22-e/
Doctour en Drott reprend cabinet juridique, fiscal ou financier, ou administration de blens.

ECr. s/no T 02136 M, Régue-Pr.

Studio près plage. Septembre, 85 bis, r. Réaumur, 75002 Paris

terrains

2 à 4 ha pour création Centre de Loisirs, S'adresser : NERIM S.A. B.P. 62 - 56105 LORIENT

châteaux

villégiatures

OFFICIERS MINISTÉRIELS et ventes par adjudication

Vents sur saisio immobilière au Palais de Justice de NANTERRE Le MERCREDI 17 SEPTEMBRE 1986 à 14 heures - EN UN SEUL LOT PROPRIÉTÉ SISE à VANVES (92)

BUE JULES-MICHELET et AV. MARCEL-MARTINTE, sans auméro, imprenant maison d'habitation et de commerce divisée en couloir, lle de café, cuisine. 2 chambres, et un premier étage divisé en cles pièces, saile de bains avec w.-c., et débarras. Grenier au-dessus, petite cour dans laquelle se trouvent les w.-c.

MISE A PRIX: 300.000 F Pour tous renselghements s'adresser à la S.C.P. JL. AM. et B. DEMONT avocats associés à Paris-6°, 97, rue de Rennes, téléphone : 222-66-20. Au Grefie du Tribunal de Grande Instance de NANTERRE où cahier des charges est déposé, sur les lieux pour visiter,

Faits et jugements

Attentats en Dorse.

Des locaux de la mairte d'Ajaccio (Corse-du-Sud) on tété saccagés par des inconnus dans la nuit du dimanche 24 au lundi 25 août. Un incendie, qui a pu être rapidement maîtrisé, a été aliumé dans le bureau des archives. Dans la callo de aéquier des compriscions de compriscion de c salle de réunion des commissions municipales, quatre tableaux ont été lacérés. De l'encre a été versée sur des statuettes de marbre. Enfin, dans les salons, les fau-teuils ont été éventres. Sur les murs on a retrouvé des inscrip-tions : « Liberta », « F.L.N.C. », e Boom ». Les policiers, cependant, ne sont pas convaincus que cet attentat est l'œuvre du Front de libération nationale de la Corse (F.L.N.C.). Il pourrait s'agir d'une vengeance ou d'un acte de vanda-lieme qu'im autre tranté de dissilisme qu'on aurait tenté de dissimuler en laissant sur place ces slogans. Le conservateur du musée napoléonien a été chargé d'éva-luer les dégâts, qui semblent im-

portants.

D'autre part, huit attentats à l'explosif ont été commis ce l'indi 25 août vers cinq heures à Bastia. (Haute-Corse). Six visaient des établissements bancaires, un autre le bureau des douanes et le dernier, un pragerin d'autiquitée. nier un magasin d'antiquités.
Deux engins ont pu être désamorcés à temps, dont celui visant
le bureau des douanes. Les dégâts
sont assez importants : devantures brisées et façades endommagées. Des véhicules en stationnegées. Des véhicules en stationne-ment à proximité ont également été endommagés. Au commissariat central de Bastia, on laisse entendre que ces attentats ne seraient pas étrangers au cin-quième anniversaire des évêne-ments d'Aléria (le Monde du 22 et 24-25 août 1975).

• Une explosion d'origine cri-mineile a gravement endommage une station experimentale d'aquaune station experimentale d'aqua-culture à Ghisonaccia (Haute-Corse) dimanche 34 août vers 3 heures. Cette station, installée dans le domaine de Pinia, appar-tient à la société France-Aqua-culture, dont le siège social est Paris L'attentat qui ele social à Paris. L'attentat, qui n'a pas èté revendiqué, a détruit le groupe électrogène de la station, ainsi qu'une cuve de fuel de 1201 litres. Privé d'énergie, le système de renouvellement de l'eau dans les hassins est pergiveé bassins est paralysé.

● Un détenu de la maison d'arrêt de Montpellier, Jean-Louis Segrêta, âgê de trente-cinq ans, membre du « milieu » marselliais, qui attendait d'être juge pour une attaque à main armée, a réussi à s'évader, samedi 23 août dans l'après-midi, avec l'aide de trois complices armés. Les premiers étéments de l'enquête n'ont pas permis de déterminer comment les trois hommes, vêtus de blouse

et le visage dissimulé par des cagoules, étaient parvenus à pé-nétrer dans la prison : ils ont profité de la visite des familles au parloir pour tenir en respect trois gardiens et ont protégé la fuite de Jean-Louis Segréto jus-qu'à une voiture volée garée de-vant la maison d'arrêt.

Un engin explosif lancé contre des grévistes de l'entreprise Desguenne et Giral.

Un attentat à l'explosif a été commis, dans la nuit du 23 au 24 août, contre des grévistes de l'entreprise Desquenne et Giral (pose et entretien de voies ferrées). Un engin a été lancé dans le campement qu'ils occupent sur le chantier du T.G.V. (train à grande vitesse) à Santigny (Yonne). Un ouvrier a été blessé au pied. Selon la gendarmerie, qui a ouvert une enquête, le projectile a explosé à 3 métres d'une tente où dormaient une quarantaine de travailléurs. Des éclats ont été retrouvés dans les matelas.

M. Guy Pernandez, députe communiste à l'Assemblée euro-péenne, a, au cours d'une confé-rence de presse réunie dimanche dans ce campement, souligné que « Pengin anuit été conçu pour vers. The délécation d'Alese l'engin avait été conçu pour tuer ». Une délégation d'él n s communistes et de responsables C.G.T. de l'Yonne doit être reçue à la préfecture d'Auxerre afin « d'exiger que des mesures de sécurité soient prises pour assurer la protection des ouvriers en grève ». Jusqu'à maintenant, les C.R.S., qui surveillent les chantiers du T.G.V. de l'Yonne et de la Côte-d'Or, contrôlaient le comportement des grévistes. portement des grévistes.

■ La recrudescence des attentais néo-nazis. — A l'occasion de la commémoration de la libération de Paris, les personnels C.G.T. et C.F.D.T. des services publics de la capitale ont exprimé vendredi 22 août à M. Chirac « leur vive inquiétude face à la montée du fascisme ». Les syndicalistes ont fait part au maire de Paris ainsi qu'à M. Lanier, Seine motts au cours des deux dernières guerres. Faisant valoir la « recrudescence d'attentats néo-nazis dans la capitale, de caractère entisémite ou dirigés contre des Maghrébins», les ayndicalistes ont réclamé « une plus grande rigueur des pouvoirs publics afin de stopper ces exactions ».

■ 50 hectares de forêt ont été détruits par un incendie samedi 23 août dans l'après-midi près de Corte (Haute-Corse). Le feu s'est Corte (Haute-Corse). Le feu s'est rapidement propagé dans les collines de pins et le maquis. Il a été finalement maîtrisé par les pompiers, qui ont déployé d'importants moyens de lutte à terre et cinq avions Canadairs. Le sinistre a été stoppé à quelques mètres seulement d'une cuve de fuel de grande contenance. Il metres seulement d'une cuve de fuel de grande contenance. Il semble que l'incendie soit d'ori-gine criminelle, car il s'est déciaré en cinq endroits différents. D'au-tres foyers, encore peu importants, ont été signalés dans la même région.

Trois Français ont été arrêtés en Belgique. — Présentés
dimanche 24 août au parquet de
Liège et écroués à la maison
d'arrêt de la ville, pour avoir été
trouvés en possession de drogue,
MM Daniel Baszinski, dix-neuf
ans, Maurice Vaniembourg, vingt
et un ans et Christian Kwiatkowski, vingt ans, tous originaires
de la région de Douai, revenaient
des Paye-Bas où ils avaient
acheté 500 grammes de haschisch
et 1.5 gramme d'héroine. Ils ont
été arrêtés à Vise, à la frontière
de la Belgique et des Pays-Bas. —
(AFP) ● Trois Français ont été arrêde la Belgique et des Pays-Bas. -

Le Monde

Service des Abonnements S, rue des Italiens 75427 PARIS - CEDEX C.C.P. Paris 4207-23 ABONNEMENTS

Jinois 6 mois 9 mois 12 mois FRANCE - D.O.M. - T.O.M. 202 F 331 F 461 F 590 F TOUS PAYS STRANGERS
PAR VOIE NORMALE
367 F 661 F \$56 F 1 256 F

ETRANGER (par messageries) L — BRIGIQUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS 234 F 396 F 558 F 729 F

II. — SUISSE - TUNISIE 289 F 566 F 723 F 846 F Par voie aérienne Tarif sur demande

Les abonnés qui paient par chèque postai (trois voleta) vou-dront bien joindre ce chèque à leur demande. Changements d'adresse défi-nitifs ou provisoires (deux semaines ou plus) : nos abounés sont invités à formuler leur demande une semaine au moins syant leur départ.

Joindre la darnière bande d'envoi à toute correspondance. Yeuliter avoir l'obligeance de rédiger tous les noms propres en capitaies d'imprimerie,

مكذا من الأصل

m de la capación la capación de la c

.

100 (<u>ar.</u>

المحمد المحمد

DURCISSEMENT DU CONFLIT DES MARINS-PECHEURS

◆ Antifer bloqué par les chalutiers ◆ Veillée d'armes à Fos ◆ Le Havre et Dunkerque à nouveau sous blocus

Nouveau durcissement le lundi 25 août dans le conslit des marins-pécheurs. Alors que di-manche, en signe de « bonne volonté », le blocus des ports français avait été levé, la situation s'est retournée dans la matinée.

Plus d'une vingtaine de chalutiers ont pris place dans le chenal d'accès du port du Havre, à 7 h. 30, en interdisant totalement l'entrée. Mais, pour la première fois depuis le début du conflit, les marins-pêcheurs de Port-en-Bes Fécamp, Grandcamp, Trouville et Honfleur bio-quent depuis 8 heures le port pétrolier d'An-tifer. Cinq chalutiers ont déplacé les bouées du chenal, empâchant l'arrivée d'un superpétrolier au terminal.

A Dunkerque, la rade est du port est à nouveau bloquée depuis 8 heures. En revanche, la situation demeure inchangée à Calais et Boulogne. La trêve de quarante-huit heures décidée samedi soir est respectée et le trafic des

ferries, des aéroglisseurs et des cargos est normal, à l'exception des navires transportant du poisson importé. Les marins-pêcheurs ont décidé de bloquer les ports à partir de 21 heures, à la fin de la trève.

Dans le port de Dieppe, le trafic voyageurs est à nouveau bloqué depuis dimanche soir mais la circulation des navires de commerce

A Cherbourg, alors que la circulation avait été normale toute la journée de dimanche, le port est à nouveau bloqué aujourd'hui ainsi que les ports de Granville et tous les ports de pêche du Cotentin. Les marins-pêcheurs maintiendront le blocus jusqu'à mercredi prochain, jour du conseil des ministres.

Le port de Roscoff n'est plus bloqué après l'intervention d'Alexis Gourvennec, grande fi-gure locale, auprès des marins-pécheurs du Nord-Finistère.

pêcheurs continue à Lorient, dont le port n'est pas bloqué. Cependant, la situation pourrait se dégradar car une délégation syndicale qui se rendait au siège des affaires maritimes s'est heurtée lundi matin à un cordon de gendarmes mobiles. Le mouvement continue dans tous les autres ports du Finistère-Sud, mals si Concar-neau et Lesconil sont bloqués, les plaisanciers peuvent aller et venir à Guilvinec, Loctudy et Saint-Guénolé.

Dans les ports du Languedoc-Roussillon, où le blocus avait été levé, au moins pour les plaisanciers, pour la durée du week-end, Port-Vendres, Port-Barcarès et Saint-Cyprien sont totalement bloqués. Les pêcheurs de Sète, qui avaient levé leur barrage pour vingt-quatre beures, l'ont rétabli lundi matin et ce jusqu'à mercredi. Les plaisanciers ne peuvent sortir du Grau - du - Roi. En revanche, les passes sont libres à La Grande-Motte et à Port-Camargue.

politique.

Les professionnels de la pêche

les professionnels de la pecne espèrent qu'il sera fait en leur faveur. Pour quatre raisons : il serait peu compréhensible que la France, dotée de tant de frontières maritimes, renonce à assurer elle-même une partie de son appreciannement en rejessore et

La situation du port de Fos était normale lundi matin, mais on s'attendait à un raidis-sement et peut-être à de nouveaux incidents dans la journée. En effet, les pêcheurs de Port-de-Bouc, appuyés par ceux de Sète, que deivent rejoindre de nouveaux renforts, ont annoncé qu'ils allaient « remettre ça », malgré la présence des unités de la marina nationale. Les pècheurs sont cette fois assurés du soutien des

Un ordre de grève de la C.G.T. des Bouchesdu-Rhône a été lancé pour lundi et concerne les dockers des terminaux de Marseille, Fos et Lavéra, ceux de Port-Saint-Louis-du-Rhône et du bassin de Caronte, entrée de l'étang de Berre, ainsi que les dockers permanents de la Soimer et les conducteurs des vedettes de rade. Le personnel C.G.T. du Port autonome de Mar-seille devait arrrêter le travail pendant quatre heures au cours de la journée.

La lutte pour la survie

(Suite de la première page.)

e Il n'y a plus de poissons!... » La formule à l'emporte-pièce fréquente dans nos ports, est, bien sûr, excessive. Mais elle traduit une inquiétude fondée. Des initiatives internationales ont certes voulu limiter les prises : taille minimale des mailles des filets, pour laisser à la mer les pois-sons trop jeunes ; contingente-ment des périodes de pêche ou

A l'intérieur du Marché com-mun même, la liberté de principe est violée de multiples façons, au profit essentiellement des Bri-tanniques, des Danois et... des Norvégiens, qui tout en ayant refusé d'adhèrer à la C.E.E. en ont les avantages. La Navy interdit la pêche aux non-Britanniques à moins de 12 milles des côtes du Royaume-Uni; Londres et Dublin se sont taillé la part du lion dans les contingents de pêche autorisés cette année de harengs (pratiquement interdite aux Français en Europe). A for-tiori la liberté de pêche est-elle de plus en plus restreinte s'agis-

de pius en plus restreinte s'agissant des pays tiers où, pourtant,
croise une très grande partie du
poisson capturable.

Les chiffres illustrent cette
montée des périls. Naguère, un
chalutier industriel d'une cinquantaine de mètres rapportati
fréquemment au port de 150 à
200 tonnes de poisson par voyage.
Aujourd'hui, les 100 tonnes sont
rarement atteintes. Or, le coût
des navires, vu l'appareillage de
plus en plus sophistiqué dont ils
sont dotés, n'a cessé de s'élever (1). Il faut dono— contrainte
qui existait pour l'ensemble de
l'Europe evant même la hausse

des tonnages capturés. Mais elles ont été tardives et sont mai respectées. Le poisson se raréfiant, il faut aller le traquer de pius en plus près des côtes des pays voisins, où il se réfugie en raison notamment de la température de l'eau. Mais chaque gouvernement, conscient de la menace, protège de mieux en mieux ses eaux territoriales : les discussions techniques sur les zones de

Problème européen...

du pétrole — amortir des inves-tissements de plus en plus lourds sur une quantifé de poisson de plus en plus restreinte. La pous-sée de la hausse des prix et au laminage des marges bénéficial-res trouve là ses explications les plus naturelles.

Le renchérissement du gazole a évidemment dramatisé l'évolu-

...aggravé pour les Français

façons:

1) Il'éloignement des ports français par rapport aux lieux de pêche oblige nos grands chalutiers a passer en mer deux à trois jours de plus que leurs concurrents britanniques ou scandinaves à chaque voyage: perte de temps (donc salaires supplémentaires) et perte de carburant;

2) Cet éloignement même oblige les pêcheurs français à utiliser, des navires souvent plus grands que les Britanniques ou les Scandinaves, qui travaillent plus

M. BARRE: le seul fait d'obtenir une politique commune dans le cadre européen ne saurait régler le problème.

Dans une interview accordée par M. Raymond Barre à Nice-Matin publiée per le quotidien ce lundi 25 août, le premier ministre déclare au sujet du conflit de la pêche : « Il y a des procédés inadmissibles qui consistent pour une catégorie professionnelle à exercer ses revendications en paralysant certaines activités nationales. Le gouvernement entend que le libre accès aux ports français puisse être maintenu et il ne fauit pas compter sur la moindre faiblesse de sa part. » « Le gouvernement, poursuit M. Barre, est décide à maintenir en France une activité de la péche qui soit productive et rémunératrice... On n'y partiendra pas par un système de béquilles, de subventions, de détarations et acartages de tous ordres qui ferraient des pêcheurs des assistés phitôt que de véritables producteurs. (.) Ne cronons pas non pius que le seul fait d'obtenir une politique commune de la pêche dans le cadre européen réglera le problème... Nous devons faire un effort propre pour maintenir et améliorer nos positions dans le cadre d'une organisation communantier de la pêche »...

M. Raymond Barre ajoute entin : « Il est clair que des arrière-pensées politiques se manifestent à l'occasion de ce conflit. Je tiens à dire que le gouvernement n'est par disposé à se laisser intimider par qui que ce soit. »

sions techniques sur les zones de pêche ouvertes aux étrangers se sont faites plus àpres.

a évidemment dramatisé l'évolution en l'accélérant. Le carburant, qui représentait naguère 2 %
du chiffre d'affaires d'un grand
chalutier, en absorbe aujourd'hui
quelque 20 %: 10 centimes de
plus par litre de gasole creusent
un trou de 4 000 F par voyage
dans les comptes d'un chalutier
industriel français pèchant aux
iles Féroé.

Problème européen donc. Mais aggravé pour les Français de trois façons :

près de leurs côtes. D'où effectif accru pour les navires français à tonnage pêche égal : tonnage peche egal;

3) Enfin, si les salaires et les charges sociales sont, par marin, généralement du même ordre de grandeur chez nous qu'à l'étranger, les possibilités de recettes sont, elles, souvent moins bonnes pour nos navires que pour les autres, les règles européennes (dans la mesure où elles existent) étant généralement discriminatoires à leur encontre. Sous deux angles : contingents de pêche plus limités (pour le hareng notamment cette année) et prix de retrait (tarif minimal appliqué au poisson invendu, qui est transformé en farine pour l'alimentation du bétail) plus bas pour les espèces les plus péchées par les Français (maquereau et hareng) que pour les poissons des types davantage capturés par les Danols, les Allemands et les Britanniques.

Comment s'étonner, dès lors, que bon nombre de maisons francisses d'arment aient disparu 3) Enfin, si les salaires et les

Comment s'étonner, dès lors, que bon nombre de maisons fran-caises d'armement aient disparu et que beaucoup de celles qui subsistent soient désormais au « rouge » (quand elles n'ont pas déposé leur bilan), tandis que bien des artisans-pècheurs, moins exposés à la concurrence étran-cies nourtant sa trouvent dans

bien des artisans-pècheurs, moins exposés à la concurrence étrangère pourtant, se trouvent dans l'impossibilité de rembourser leurs emprunts.

Tout s'est passé en fait comme si les autorités françaises n'avalent pas bien réalisé qu'un régime de concurrence de plus en plus réelle, comme celui du Marché commun, est par définition défavorable aux plus mal situés. Certes, des aides publiques diverses ont été accordées à la pèche: subventions pour la construction en France de navires (de 10 % à 15 % du coût selon les cas), subventions pour la construction de harques artisansles à concurrence de 40 % à 50 % du prix de revient (des dons municipaux ou régionaux s'ajoutant aux aides gouvernementales); prêts au taux réduit du tiens ou de moitié pour les emprunts des armateurs ou artisans faisant construire; réduction de 10,5 c en t 1 m es par litre (8,5 %) du prix du gazole utilisé par la marine de pêche. Mais cela n'a pas suffi à assainir les comptes d'exploitation, on le voit aujourd'hui. L'aide aux chantiers navals français n'a pas meme égalé la différence de prix de revient avec les constructeurs polonais et norvégiens. Les sub-

ventions aux artisans ont conduit à s'endetter bien des pécheurs aujourd'hui incapables de faire face à leurs dettes. La réduction du prix du gazole n'a effacé qu'une partie de la surcharge de frais de transport par rapport aux concurrents étrangers mieux placés.

Que faire? Certainement pas boucher les trous sans réflexion préalable.

L'initiative de M. Le Theule incitant les armateurs boulon-nais à réduire leurs effectifs pour nais à réduire leurs effectifs pour avoir droit aux 30 millions de subventions supplémentaires décidés par le gouvernement n'était pas de la meilleure veine. Ramener le nombre des hommes d'équipage de quatorze (2) à dix représentait une compression de 29 % inadmissible pour les marins. La mise en place à bord d'installations automatiques de traitement du poisson, qui a certes allégé la peine des hommes, avait d'ailleurs été présentée, lorsqu'elle fut décidée, comme une amélioration de la vie à bord (accompagnée d'ailleurs d'une accélération du rythme de travail) et non comme un gain de productivité à compenser par une réduction des effectais.

Au demeurant, l'économie qui

Au demeurant, l'économie qui cût résulté de cette compression des équipages, de l'ordre de 3 à 4 % du chiffre d'affaires, eût été sans commune mesure avec les trous à combler dans les comptabilités. A titre de comparaison, le rabais de 40 centimes par litre de gazole demandé aujourd'hui par les professionnels représente moitié plus que l'économie résultant de la diminution des équipages. Au demeurant, l'économie qui des équipages.

Avant de décider des sommes à consentir et de leur forme, il faut d'abord savoir si la pêche — telle qu'elle existe — mérite plus que d'autres secteurs économiques de voir la France avant de decider des sommes de consentir et de leur forme, il cre les pouvoirs publics du bienfaut d'abord savoir si la pêche i beaucoup d'entre eux pensent que, plus que d'autres secteurs économiques de voir la France — c'est-à-dire les contribuables — y consacrer une part accrue du revenu national. Faute de pouvoir tout faire à la fois, chaque nation

Fermeté à l'égard de Bruxelles

faire aboutir des solutions favo-rables à ses ressortissants : sur les « droits historiques » des ma-rins français dans les secteurs proches des côtes étrangères où ils ont des habitudes de pêche fort anciennes ; sur le respect de la largeur de maille de filets ; sur la réservation privilégiée des eaux territoriales des Neuf aux pêcheurs de la Communauté ; contre les arraisonnements abu-sifs de barques françaises ; sur le prix de retrait (qui doit être moins disparate aujourd'hui selon les espèces) ; sur l'application moins disparate aujourd'hui seion des espèces); sur l'application d'un tarif extérieur commun empêchant les poissons pêchês par des navires des pays tiers — Norvège, Suède, Islande — d'être vendus, sans droit de douane, au même prix que ceux de la Communanté.

Et pourquoi pas aussi sur le (1) Les 50 mètres modernes valent entre 25 et 30 millions de francs actuels.

(2) Auxquels sursient continué à s'ajouter sept officiers et un culsinier par bateau.

(3) Sur les zones autorisées de pêche, les réductions on suppressions de contingants, les prix des retraits.

(4) Une talle décision réduirait le handicap des pècheurs français par rapport à leurs concurrents.

(5) Mul doute que la lutte contre les ventes de poisson Dorvégien ou suédois en franchise de droit de douane, par le canal du Danamark.

nécessiterait une grande vigilance.

(6) Les effectifs de marins-pècheurs ont diminué de moitié en une genération et il est le plus en plus difficile d'embaucher des marins dans les ports où l'activité économique est diversifiés (le cas des petits pour les jeunes, étant évidemment différent).

(7) Expérience de M. Besnard, de Lorient (voir le Monde du 23 août).

(7) Expérience de M. Besnard, de Lorient (voir le Monde du 23 août).

Ce premier choix politique, s'il est effectivement fait dans ce sens, en appellera un second reission de Bruxelles différer indéfiniment des solutions vraiment communautaires en matière : le pêche un de laisser la Commission de Bruxelles différer indéfiniment des solutions vraiment communautaires en matière : le pêche un délai utilisé par les concurrents étrangers pour étargir leurs privilèges (3) sous couvert d'arguments dits a scientifiques ». le gouvernement français doit dépuis des denits des consacrer à cet ployer une grande vigueur pour appelle (4). Rien ne serait plus le gouvernement français doit dépuis des droits de ployer une grande vigueur pour appelle (4). Rien ne serait plus le gouvernement français doit dépuis des droits de consacrer à cet ployer une grande vigueur pour empêcher que la politique des émirs ne ruine une raire aboutir des solutions favorables à ses ressortissants : sur les importations des pays tiers. politique des emirs ne ruine une industrie européenne traditionnelle (4). Rien ne serait plus logique que de consacrer à cet effet le produit des droits de douane qui seraient perçus sur les importations des pays tiers. C'est là affaire de résolution politique : pour les décisions à prendre comme pour leur respect (5). Pourquoi Mme Thatcher serait-elle seule à faire prévaloir ses vues à Bruxelles? Si Paris mettait autant d'ardeur à défendre ses marins que ses moutons, la cause serait enetadue depuis longtemps.

Le troisième choix à faire — politique lui aussi — concernera

marins, artisans, armateurs — espèrent donc arriver à convein-

Le troisième choix à faire —
politique lui aussi — concernera
les types d'aides à accorder et
leurs bénéficiaires. Le laxisme des
années de vaches grasses porte
aujourd'hui ses fruits amers : déliquescence de grandes maisons
d'armement, multiplication des
impayés chez les artisans, diminution des effectifs de marins
salarlés au rythme du désarmement de navires (6). Les pouvoirs
publics doivent exiger désormais
de ceux qui les appellent à l'aide
et soilicitent l'argent des contribuables plus d'esprit d'initiative,
plus d'imagination, plus d'acceptation des risques. Mais aussi
davantage de discernement : ne
devrait pas pouvoir devenir patron pécheur qui veut, vu l'ampleur des sommes à emprunter et
à rembourser.

à rembourser. Des expériences audacieuses Des expériences audacieuses doivent être stivies avec êtrention, comme celle de la livraison du produit de la pêche à des
e bases avancées », éloignées du port d'attache (7). Mais le sceptleisme avec lequel une telle initiative est accueille par la profession — y compris par les
armateurs les plus dynamiques —
justifie quelque circonspection.
En reison notamment du contexte
hyperilbéral dans lequel elle

doit choisir à quoi consacrer son effort : est-il plus justifié d'aider la pêche que l'agriculture, la machine-outil, l'électronique, la sidérurgie? Si les études de rationalisation Si les études de rationalisation des choix budgétaires, jadis à l'honneur, avaient été poursulvies, des données économiques éclaireraient sans doute la réponse. Mais, faute de telles données, le choix est essentiellement politique.

obtenus par les candidats: résultats de réussite économique (par l'innovation notamment). Plutôt que de distribuer l'aide à la tête du client — comme on l'a trop fait dans le passé, — pourquoi ne pas mettre au point des critères de performances permettant de graduer les appuis de l'Etat? On éviterait mieux de la sorte le gâchis ou l'arbitraire auquel risque de donner lieu toute distribution de ce genre. Et les marins salariés, qui redoutent souvent que l'appui des pouvoirs publics aillent au patronat plutôt qu'à la pêche, seraient moins réticents devant l'octroi de sommes importantes, dont ils se sentent parfois peu bénéficiaires.

De toute façon, il faut imaginer une solution de rechange à la baisse demandé du gasole (40 centimes par litre) si le gouvernement ou la Commission européenne y demeurent totalement hostiles, Solution pas trop arbitraire pour éviter le favoritisme; solution efficace aussi pour épargner les deniers des citoyens.

Une aide de 120 F environ par tières maritimes, renonce à assurer elle-même une partie de son
approvisionnement en poissons et
en fruits de mer; laisser les importations de poissons continuer
à se développer (elles fournissent
déjà la moitié de l'approvisionnement national), c'est accepter
de creuser le déficit commercial
à un moment où le pétrole, les
autres matières premières et
l'équipement industriel ou ménager ont déjà détraqué la balance des palements; s'il est vrai
que vingt-trois mille marins représentent à peine 0,1 % de la
population active, les activités
portuaires qu'ils font vivre
(chantiers et réparation navaia,
conserveries, services du froid,
mareyage, saurisserie... sans parler des ports eux-mêmes) doivent
bien en constituer cinq à dix fois
plus; enfin, la localisation de ces
emplois sur les côtes créerait,
s'ils venaient à disparaître, des
poches locales de chômage difficiles à résorber en l'état actuel
de l'aménagement du territoire.
Les pêcheurs des trois ordres —

merins, artisans, armateurs —

espèrent donc arriver à convein-

pensation des frais de débarque-mert, variables selon les ports et souvent hors de proportion avec la valeur du poisson dé-

chargé ?

chargé?
Tous ces problèmes à débattre peuvent constituer l'objet d'un utile « Grenelle de la pêche », si les pouvoirs publics désident effectivement que les entretiens patronat - syndicats-pouvoirs publics débouchent sur des solutions positives et résilières si le souheit

concurrents étrangers, n'est-ce pas accepter que, à terme, subsistent seulement quelques gros armements français, aux reins solides, déployant leurs activités loin des ports nationaux (comme le font actuellement les thoniers français en Afrique, pêchant pour des conserveries qui vendent aux Etats-Unis), sans profit pour les populations de nos côtes?

De façon moins extraordinaire, il convient de lier davantage l'aide à le lier davantage de réus si te économique (par l'innovation notamment). Piutôt que de distribuer l'aide à la tête du poissonnels on temps. Capital de gagner du temps, espérant vaincre les pêcheurs par lassitude, vaincre les débenders not suincre les débenders néces débats nécessaires ne servi-ront évidemment à rien. Un quatr

moins cher.

Or les professionnels on t,
jusqu'lci, pris peu d'initiatives
pour améliorer la distribution ou pour améliorer la distribution ou mettre au point des circuits courts. « Trop compliqué pour nous, qui sommes peu nombreux...». Certes, la multiplicité des points de vente à approvisionner directement peut décourager les tentatives. Mais l'affaire serait plus facile si elle était menée conjointement avec des groupes de consommateurs (associations, chaînes de magasins, administrations locales ayant des collectivités à desservir : hôpi-

collectivités à desservir : hôpi-taux, écoles...). Les sautes de cours, dues à l'irrégularité des captures quoti-d'iennes, pourraient être écrêtées dans un tel circuit comme elles le sont actuellement par les commerçants, mais à un niveau de prix toujours plus bas, grâce aux liaisons directes entre protisme; solution efficace aussi pour épargner les deniers des citoyens.
Une aide de 120 F environ par journée de marin passée en mer plus aisée dans un tel circuit, les hausses de cours, dues méthode adoptée par les Britanniques — aurait, a-t-on calculé, un impact financier voisin du rabais souhaité de 40 centimes. Faut-il lui préférer des allégements d'impôts, ou une comtés publiques ponrraient cepen-dant le faciliter de diverses façons, dans l'intérêt de la pêche comme dans celui des consomma-

> Au total on le voit, bien des initiatives sont à prendre et des orientations à adopter pour sortir

consigne d'abstention.

A Rouen, le droit de pêcher le hareng «comme les autres pays de la C.R.R.» a été demandé. A Caen, des aides financières pour les organisations professionnelles et les comités de pêche locaux ont été solicitées. Les Eretons ont souhaité que le prix du fuel ne varie plus d'un port à un autre. Dans le Sud-Ouest, la limitation des droits de pêche pour les bateaux espagnols a pour les bateaux espagnols a été mise en avant.

été mise en avant.

Les pêcheurs méditerranéens out regretté que « la politique frunçaise de la pêche soit calquée sur l'Atlantique; il faudrait, disent-ils, que le gouvernement la module et reconnaissent l'activité économique de la Méditeranée ». Sète est, il est vrai, le troisième port français de pêche fraîche. Dans l'immédiat, les pêcheurs du Midi voudraient que les droits de pêche des plaisanciers soient plus sévèrement réglementés.

La réunion la plus importante

hyperlibèral dans lequel elle teur général de la marine mar-s'inscrit : préconiser la lutte à chande a réuni les représentants tout-va, sans filet, avec les des pécheurs de Fécamp et de

Si un accord global n'a pu être encore trouvé au conflit des marins-pêcheurs, contacts, réunions, négociations se sucdes marins-pêcheurs, contacts, réunions, négociations se succèdent depuis la fin de la semaine dernière. Samedi, les préfets des départements côtiers et les directeurs des affaires maritimes ont réqui autour d'eux tous les partenaires économiques et sociaux du monde de la pêche. Seule la C.G.T. avait donné une consigne d'abstention. contre qui a été finalement maio-tenue maigré le nouveau blocus

du Havre. Enfin, dernière réunion prévue, celle de la commission nationale de conciliation sur le conflit de Boulogne que doit présider, ce même lundi après-midi, M. Christian Brossier, directeur des pè-ches au ministère des transports. Permettra-t-elle de trouver une solution, alors que la commission régionale au Havre, le mercredi 20, n'avait pas permis d'aboutir ? Rien n'est moins sûr, les grévistes boulonnais se sentant soutenus par les nombreux appuis qu'ils ont reçus. Le dernier étant celui de M. Edmond Maire, présent, ce lundi matin, à Boulogne.

En fait, la prochaîne étape importante est le conseil des ministres du mercredi 27 où M. Le Theule doit présenter une communication sur la situation de la pêche française et les mesures prendre Meis le divertité des que les droits de pêche des plaisanciers soient plus sévèrement réglementés.

La réunion la plus importante rest tenue, samedi 23 août, à Paris, où M. François Essig, directeur général de la marine marchande a réuni les représentants des pécheurs de Fécamp et de

La Banque mondiale lance un programme de développement des énergies dans le tiers-monde

· Le groupe des · 77 · souhaite avant tout une restruction du système économique mondial, une réforme allant dans le sens de la justice », a déclaré, à New-York, le 23 août, à la veille de l'ouverture de la session spéciale des Nations unies sur la nouvelle stratégie du dé-veloppement, M. Brajesh Mishra, président du groupe et représentant de l'Inde à l'ONU.

Dans un communiqué publié le 22 août, le groupe du tiers-monde, dit des < 77 », a affirmé qu'un échec éventuel de la session aurait - des conséquences très graves pour la coopération

LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

+ 35 + 75 + 5 + 35 - 220 - 50 + 90 + 135 - 980 - 650 - 580 - 480

TAUX DES EURO-MONNAIES

S.N.C.Z

SOCIÉTÉ NATIONALE DES CHEMINS

DE FER ZAIROIS

CRÉDIT 902 ZR - RÉHABILITATION

CHEMINS DE FER DU ZAIRE (S.N.C.Z.)

La Société Nationale des Chemins de Fer Zaïrois (S.N.C.Z.)

Le marché est financé par la Banque Africaine de Déve-

lance un appel d'offres international pour l'acquisition des

équipements repris à la liste ci-dessous destinés à améliorer

Les documents d'appel d'offres peuvent être obtenus dès à présent aux adresses ci-dessous. Le retrait de ces documents sera

Les offres doivent parvenir sous pils fermés à la première adresse le 20 octobre 1980 au plus tard, date prévue pour l'ouverture publique des offres à Lubumbashi (ZAIRE).

- DIRECTION DES APPROVISIONNEMENTS

B.P. 297

l'exploitation de son réseau ferroviaire.

ciôturé le 15 septembre 1980.

2,3185 2,1320 14,4800 2,5080 4,8779 9,9159

2,3150

14.4550

Florin F.B. (100)

F.S. L. (1 500)

DM 8 1/4 \$ E.-U.... 9 3/4 Florin ... 10 1/8 F.B. (190) . 11 3 3/4

(1 000) .

New-York - La hausse des coûts de l'énergie frappe particulièrement les pays en développement, qui, un 1980, dépenseront 50 milliards de dollars pour leurs importations de pétrole. Sl. rien n'est fait pour leur permettre de développer leurs ressources énergétiques propres, leur facture pétrollère se montera en 1990 à 110 milliards de dollars. Aussi un rapport de la Banque mondiale nécessaires au coura de la prochaine 30 milliarda de dollars le coût de sa

économique internationale, pour le développe-ment, la justice et la stabilité économiques ainsi que pour la paix et la sécurité mondiales ». Ne faisant aucune allusion aux hausses successives du prix du pétrole, le groupe tient pratiquement les pays développés pour responsa-bles de la crise économique mondiale, qui selon lui, a atteint des dimensinos « sans précédent », soulignant que les difficultés des pays les plus démunis de l'Afrique, de l'Asie et de l'Amérique latine ont pris désormais « des proportions alarmantes et critiques ». — (A.F.P.)

liards de dollars au cours des deux dernières années pour financer divers a déclaré son président, M. Robert McNamara, à en dépenser 13 milliards pour les chiq ans à venir. Il faudrait 12 milliards de dollars de plus pour lancer un programme limitée, des sources d'énergie locales élargi qui pourrait alors être assuré par un organisme affilié à la Banque et spécialisé dans les questions

La rapport souligne que, pour l'instant, les pays en développement ne

Rap. + ou Dép. - Rep. + ou Dép. - Rep. + ou Dép. -

utilisée dans le monde. Mais leur demande va s'accélérer en raison de la croissance des villes, des indus tries et des movens de transport. Su les quatre-vingt-douze pays en déve loppement, importateurs de pétrole Soixante-quatre - dont certains comptent parmi les plus pauvres doivent importer les trois quarts de l'énergie qu'ils consomment. Dans ces conditions, l'exploitation, même

Un espoir : le charben

Les réserves prouvées de pétrole dans le monde sont évaluées à 1 900 milliards de barils, dont 80 milliards se trouvent dans quatre-vingtquatre pays en développement n faisant par partie de l'OPEP. Pour permettre à ces pays de double d'ici à 1990 leur production pétrolière, qui est actuellement de 7 millions de barils par jour (35 millions de t/an), des investissements de 40 à 60 milliards de dollars sont néces

saires, estime la Banque mondiale Cet effort doit être fait essentiellement en développant les forages mals, Indique le rapport, l'instabilité politique de nombre de ces pays, la réglementation tâtillonne dont les sociétés pétrolières étrangères sont l'objet, découragent les investisseurs. Pourtant, l'augmentation des prix du « brut » a pratiquement doublé le montant des réserves commerciale

ment exploitables. Le rapport estime que les réserves de gaz naturel, qui sont au moine équivalentes à celles de pétrole important pour les pays en développement. Malhaureusement, leur exploitation, faute de techniques appropriées, donne lieu à un vaste

décennie : les réserves exploitables dans le monde sont de l'ordre de 636 milliards de tonnes métriques, de pétrole. Les pays en développement en sont particulièrement riches

en dix ans. Toutefois Fauementation rapide de la population des pays en déveent risque de faire naître ce que la rapport appelle : « la second crise de l'énergie ».

Les pays les plus pauvres empruntent, en effet, entre la moitié et les trois-quarts de leur consommation d'énergle aux sources les plus tradiles : le bois, le charbon de bois, les déchets végétaux et animaux. En Afrique, cette proportion est de 70 à 90 %. La demande de bols est même si forte que, dans cer-taines zones, les villageois sont obligés de faire un jour ou deux de marche pour s'approvisionner.

rythme de 10 à 15 millions d'hactares par an. Les déchets animaux et végétaux, qui servaient ladis d'engrais, sont de plus en plus fréquemment utilisés comme combustibles. Un vaste effort de reforestation est indispensable : 50 millions d'hectares doivent être replantés d'ici à la fin du siècle, seulement pour chauffage et de cuisine.

Le rapport souligne encore le vaste potentiel d'énergie hydroélectrique des pays en dévelop-pement qui abritent la moitié des ressources mondiales, mais n'en

exploitent que 10 %. Depuis l'été 1977, la Banque mondiale et ses filiales ont financé dixhuit proiets pétroliers dans selze pays en développement pour un total de 643 millions de dollars. La Banque a également consenti des prêts pour la développement des énergies élec-Entre 1981 et 1985, le programme de la Banque, qui représentera 17 % du total de ses prêts, permettra de produire l'équivalent de 1,6 million de barils de pétrols par jour, soit un peu plus de 5 % de la consom-

Un programme plus vaste, considéré par M. McNamara comme « souhaitable et réaliste », et qui serait assumé par une filiale spécialisée dans l'énergie, s'occuperait particu-lièrement de la production de bois, de l'utilisation de la biomasse et de la conservation de l'énergie dans le tiers-monde. Ce programme permettrait de produire, ou d'économiser l'équivalent de près de 3 millions de barils de pétrole par jour en 1890, soit près de 10 % de la consommation des pays en développement.

NICOLE PERNHEIM.

AFFAIRES

des pouvoirs publics. L'administrateur délégué de la

Société nouvelle Manufrance a présenté un plan de relance revu et corrigé sans céder sur ce qui était aux yeux des syndicate l'es-

sentiel : pas de nouveaux licen-ciements, qui a ses yeux avaient l'inconvénient de désorganiser

certains secteurs qui tournent parfois en sous-effectif. Pour l'administrateur délégué, régler les problèmes en licenclant est « une vue de l'esprit ».

On peut cependant s'interroger sur le bien fondé de certaines pré-

visions d'activité. Entre le pre-mier et le deuxième plan Saint-

mier et le deuxième plan Saint-Just, on est passé, pour ne citer qu'un seul chiffre, d'une estima-tion du chiffre d'affaires en 1981 de 175 à 92,8 millions de francs. Sur quelles bases ? Dans le cadre actuel de la S.N.M. ? Avec des fi-liales autonomes ? Dans cette affaire, les prévisions ont tou-jours été démenties. Cette entre-prise, qui vit essentiellement du

LE SORT DE MANUFRANCE

La parole est à l'État

Le conseil d'administration de la Société Nouvelle Manufrance (S.N.M.) qui doit se réunir le 27 août, le fera sans les représen-tants de la MANIF, qui, bien que restant actionnaire, a décidé samedi 23 août de se retirer du conseil d'administration, tout en acceptant de cautionner un prêt de 40 millions de francs de la société ancienne à la nouvelle à la condition de « bénéficier d'une sureté réelle » (« le Monde du 24-25 août).

«Le retrait de la MACIF ne saurait être interprété pour portet de nouveaux coupe à l'entrepreté, a, affirme la C.G.T. qui insiste par ailleurs sur l'aspect positif de la décision de la Mutable de cautionner un prêt de quarante millions de francs de l'ancienne société. La municipa-lité stéphanoise, de son côté, affirme, par la voix de M. Paul chomat, premier adjoint (P.C.F.) qu'elle attache « un grand priz » au ròle de la MACIF « pour la la S.N.M. perd aujour-pau richet des délais trop imporau l'elle attache « un grand priz » au ròle de la MACIF « pour la la S.N.M. perd aujour-pau richet des délais trop imporau l'elle attache « un grand priz » au ròle de la MACIF « pour la la S.N.M. perd aujour-pau richet des délais trop impor-pau richet de dans le camp des pouvoirs publics qui, su-delà de l'Etat à un niveau suf-primer du nouveau plan, control de de la MACIF. L'hypothèse d'un rachat des actifs de l'ancienne société par la S.N.M. perd aujour-primer adjoint (P.C.F.) qu'elle attache « un grand priz » au ròle de la MACIF « pour la la survie de de saution seraient sans objet si caution seraient sans objet si nécessaires à la survie de Manu-france, à commencer par une productifs en prieme mutation, ne supporte pas nécessaires à la survie de Manu-france, à commencer par une productifs en prieme mutation, ne supporte pas nécessaires à la survie de Manu-france, à commencer par une productifs en prieme mutation, ne supporte pas nécessaires à la survie de Manu-france, à commencer par une prétaient des actifs de l'Etat à un niveau sur-france, à commencer par une prétaient se sourier de de l'Etat à un niveau sur-france, à commencer par une prétaient se sourier de de l'Etat à un niveau sur-france, à commencer par une prétaient se de saution sersient sans objet si acution sersient sa saurait être interprêté pour por-ter de nouveaux coups à l'entre-prise », affirme la C.G.T. qui insiste par ailleurs sur l'aspect ter de nouveaux coups à l'entreprise », affirme la C.G.T. qui
insiste par ailleurs sur l'aspect
positif de la décision de la Mutuelle de cautionner un prêt de
quarante millions de francs de
l'ancienne société. La municipalité stéphanoise, de son côté, affirme, par la voix de M. Paul
Chomat, premier adjoint (P.C.F.)
qu'elle attache «un grand priz»
au rôle de la MACIF « pour la
sauvegarde et le développement
de Manufrance». Enfin, la
C.F.D.T. rappelle une nouvelle
fois que le gouvernement « détient
la solution de l'affaire Manufrance» en se demandant si de
nouveaux délais d'études sont de
bonne tactique.

Ces trois réactions prouvent,
s'il en était besoin, qu'à SaintEtienne le retrait du consell
d'administration des représentants de la MACIF n'est pas considéré comme décisif. La partie se
joue ailleurs : entre M. Blaise
de Saint-Just et les représentants
des pouvoirs publics.
L'administrateur délégué de la tants. En revanche, on avance l'idée d'un rachat du Chasseur français par la MACIF, dans le cadre de la filialisation de la société.

société.
Comment les pouvoirs publics
vont-ils accueillir ce nouveau
plan ? La est bien sûr la question
essentielle puisque l'octrol d'une
aide publique en dépend. C'est
bien ce qu'a laissé entendre la
MACIF en précisant que le prêt

plan de relance qui revoit en baisse certaines prévisions d'activité, mais ne prévoit pas de licenciements supplémentaires. Le balle est donc dans le camp des pouvoirs publics, qui se sont déclarés prêts à fournir une aide de 150 millions de francs pour peu qu'un plan jugé solide leur soit présenté.

Sur le fond ce retrait ne bouleverse pas les

choses. M. Blaise de Saint-Just, administrateur

délégué de la S.N.M. a présenté un nouveau

M. Lucien Pfeiffer serait pret, si on le lui demande, à prendre, au sein de l'entraprise des resau sein de l'entreprise des res-ponsabilités qui, dans un premier temps, pourraient se produire par son entrée au conseil d'adminis-tration de la S.N.M. Mais bien des hypothèques financières de-vront être levées avant que M. Pfeiffer ne devienne le neu-vième P.-D. G. de Manufrance

CARREFOUR

Situation provisoire au 30 juin 1980 de la société CARREFOUR (en millions de francs)

Pour permettre la comparaison, la situation du 1º semestre 1979 été retraitée en incluant les magasins de Givors et de Rambouillet fusion

	1° semestre 1980	1 ^{er} semestre 1979	
Chiffre d'affaires bots T.V.A	5 518 61,7	4 801 63,4	
pation, dividendes reçus des filiales Bénéfice social avant impôt société et par-	265,1	171,3	
cigation des salariés	295,1	197,1	

LES MARCHES FI

LONDHER

OBLIGATION CREDIT LYONNAIS

EMPRUNT 14,10% DE FIMILLARD

représenté par 500 000 obligations de F 2 000

Prix d'émission: F 2 000 par obligation

Jouissance: 30 septembre 1980.

Durée: 8 ans.

Amortissement : en totalité le 30 septembre 1988 par remboursement au pair, sous réserve des rachats en Bourse que le Crédit Lyonnais effectuera selon les possibilités du marché.

TAUX DE RENDEMENT ACTUARIEL BRUTA L'EMISSION: 13,82%

Balo du 25 août 1980. Une note d'information qui a recu le visa COB n° 80-116 en date du 22 juillet 1980 est tenue à la disposition du public.

CREDIT LYONNAIS

CHAUSSEE KASENGA - TELEPHONE 92/500 LUBUMBASHI (ZAIRE) - BUREAU DES LIAISONS S.N.C.Z. B.P. 10597 BUILDING ONATRA 4º ETAGE - TELEPHONE 26810 KINSHASA (ZAIRE) AMBASSADE DE LA REPUBLIQUE ISLAMIQUE D'IRAN 4, avenue d'iéna - PARIS (164) TENDER NOTICE FOR SALE OF CAVIAR Sherkat Sahami Shilat Iran (Iranian Fisheries Company) offers for sale through Tender for a period of three years a quantity of 195 tons of caviar on the basis of 65 tons per year, the production of the years, 1359-60, 61-61, 61-62, (1980-81, 81-82, 82-83) for export to European Countries with the exception of the U.S.S.E., in accordance with the document of specifications and Sample of Contract available in the Company's main office in Tehran, Mossadegh Ave., Koutche Naetm, nº 4 or at the representatives of the Government of Iran in foreign countries. mation des pays en développement

The document of specifications as well as a sample contract can be obtained free of charge from the above mentioned sources. The types of caviar, offered for sale, are as follows:

TOTAL : 65,000 kg

role	Det	- 22		
	-21	a l'Ein		



LES M	ARCHÉS	FINANCIERS	VALEURS Cours Dernier		VALEURS Cours Dernier present cours	VALEURS Cours Demier précéd. cours
EURO-DEVISES	LONDRES	LES INDICES HEBDOMADAIRES	Herd.	. Nadella 31 50 38 5	E. Magnant	SICAY
LA FORTE HAUSSE DES TAUX D'INTERETS	Clos	DE LA BOURSE DE PARIS	Port. Fig. Sest. Im. 237 30 235 21 Placem. Lutar 194 5 194 Providence S.A 325 329 23	Ration-For G.S.P., Ressorts (nd.,	Publicis 74. 76	
A COURT TERME DESORIENTE LE MARCHE (Aguil). — Le marché obligataire	Tous les marchés financiers tanniques ont chômé lundi 25 s à l'occasion du Summer Bank l	oct 8254 100 : 23 Machine 1972	Reserto (Fin.) 209 88 210 Santa-F6	Setam	Waterman S.A 248 247 98 Brass. du Maron. Brass. Quest-Afr. 54 55 .	22/3 Emission Reshall self self
sméricain de meure nerseux et confus, et le climat d'incarticade qui en découle, se réperente sur son homologue euro-obligataire. Pour-	may.	Indian general	Cambadgu 141 141 141 141 141 141 141 141 14	S.P.E.I.C.H.I.M. 176 181	AE.B	Actions France 181 83 154 38 Actions Sélec 186 72 187 85 Acdificantil 248 15 229 75
scio, les taux d'intérêt à court terms se sont vivement tendre des	Le numéro du 25 août pui notamment :	Mie, Sociétés foncières 148,8 147,5 Sociétés levesties, partet., 131,1 131	Mindag, Agr. Inc	A. Ch. Loire	Am. Patrofina 226 233 Arhed 226 231 Asturioumo Mines 52 52	A.S.F. 5000
deux côtés de l'Atlantique. Le taux sur les « Federal Funds » est monté aux alentours de 10 % et le relève- ment d'1/4 de point à 11 1/4 % du « prime rate » et de la Chase et de	de france représenté par 500	ard Annest , spassone, spruz. 142,4 144,7 000 Antom., spries et l. égulp. 74,4 72,8 ant Bäthm., marks. censtr., LP. 171,5 175,5 Cadatchook (lud. est comm.) 61,5 E2,1	Allehroge 354 50 6352 Bassaid 214 216	indes.Maritime 312 Mag. gén. Paris 243 10 Corcie de Moneco. 104	Bco Pop. Espagn. 59 60 B. N. Mattique 34 34 20 B. Régl. inter 41998 40588 Barlow-Rand 39 50	Bourse-Invest 193 82 184 84
la Citicorp. reflète la hausse ét de rallase du loyer de l'argent. Il n'est donc pas étonnant que les rendements alent notablement	emprint sera amorti en totalita 30 septembre 1988 par rembou	cet Carrières salines, charbon. 128,4 127,7 le Coustr. mécan. et gaveles 133,7 135 le libitais, escines thermal. 177,2 177,7	Fromagaris Bel 193 138 Bongrain 855 655 Cedis 851 852 (M.) Chambourer . 485 485	Esux de Vichy. 1 .58 1025 Sofitei	Beil Canada 88 18 69 56 Blyveor 71 28 72 28 Bewater 15 50 Bowring C. L	Correct 158 158 84 Cortexa 554 33 528 25 Credinter 281 14 192 02
augmenté la semaine derdère à New-York. Le meilleur exemple est ceiut donné par l'emprunt 2,010 10 % du Trésor américain, le « famsux	Monod, Française de Banque. Emission d'un emprunt obligat de 59 millions de france, re senté par 50,000 obligations	nré- Métall, con des prinétal. 45,8 45,5 de Mines métaliques 144,3 142,6	Economats Centr. 435 50 485 50 Epargne	0 Anssedat-Rey 6. 40 8 Carbley S.A 45 Didot-Bottin 398 392	British Petrolenn 34 34 Br. Lambert (ESL) .	Croiss. Immobil. 248 27 237 61 Brownt-France 179 85 171 78 Broast invest 374 84 364 84
DC 10 a, qui est considéré comme le baromètre du marché : son cours rétait plus de 91 5/8 vendredi soir, donnant sur cette base un rende-	D'une durée de huit ans, obligations hénéficiaront pend	880. Patroles et carburants 188,1 183,6 Ces Prod. chimie, et él-mét 173,9 174,7 8mt Services publics et transp. 173,9 173,8 Textilas	Frem. PRenard. 'd529 d52J Générale Biscuit. J 412 d.9 50 Generale	(mn. 6. Lang 8 58 6 30		Energia
terminé légèrement en dessous de 93 huit jours auparavant,	moyene des teux moyens mens du marché monétaire au jour jour antre banques, en France.	18	Gr. Moul. Cachell. 124 Gr. Moul. Parls. 297 307 Bloolst. 446 10 465 Phar-Heldsteck. 418 484 Patin 850 216	A. Thlory-Sigrand. 55 87 Ben Marché [18 80] 118 9 Damart-Servip 788 789	Bart. Industrie 172 178	
économique dans leur pays, les opérateurs et les investisseurs améri-	française des banques augmentés 8 % de sa valeur. Le montant de chaque cou	ion de Sect. ind. publ. 2 rev. tod. 417,8 412,1 5000 Sect. ind. publ. 2 rev. tod. 417,8 412,1 5000 Secteur libre	Premodes 1985 1085 Rockefertaise 196 198 Requefort ESS SS	FNAG	Dow Chemical 152 154 Dresdner Bank 445 E.M.I 38 49	
tés. En effet, les séries de statistiques qui sont publices les unes après les autres sont des plus contradictoires.	5.25 % du nominal, soit 52,5 fra Compagnis des caoutehoues Padang. — Attribution eratuit	à INDICES GENERAUX DE BASE 100 EN 1949 Nos. de Valeus à rev. fixe de und. 333,9 343,4 à Val. franç à rev. Variable 216,1 916,8	Taltinger 443 427 Unipel 119 115	Palais neuveanté. 242 350 Oniprix	Femmes d'Anj	Foncier tovestiss. 483 72 442 31 France-Epargne 245 87 234 72 France-Garantie. 251 70 245 76 France-Invest 221 29 211 28
D'une manière générale, le marché à New-York demeure sous le coup de la surprise désagréable causée le vendredi précédent par la hausse	parer du 15 asptembre 1980 de 50 . actions nouvelles de 70 fr (1 pour 5), jouissance du 14 Vier 1979. Le capital est porté	COMPAGNIE DES ASENTS DE CHANGE DES 100 : 28 décembre 1961	Bénédictive 841 83 825 825 825 826 826 827 828	Lampes	Foreco. 219 218 180 219 218 180 22 30 22 40	PrObl. (newv.) 342 07 326 56 Francis 188 58 180 03 Fractider 170 53 182 80 Fractifrance 320 53 306 89
spectaculairs de la masse monétaire au cours de la semaine terminée le 6 soût. La contraction de la même masse monétaire huit jours plus	par incorporation de réserves. C augmentation de capital est re sentée, d'une part, par l'attribu	ince Produits de base 175 87,5 87,5 87,5 60 150,4 157,2 100 Biens d'équipement 172 112	Saint-Rephali 615 Sogepal 815 Union Brasseries 80 8 6.	Mars 98 d 93 60 Piles Wander d25t 56 289 Radlelogie 12. 12.	Goodyear. Grace and Co	Sestion Mobilière 278 39 265 57 Gestion Rendam. 389 93 371 44 Gest. Sél. France 277 67 265 88
tard n'a pas réussi à effacer les craintes provoquées par la hausse considérable précédente. Même si de neuvelles diminutions surviennent,	par l'élévation préalable du nom	art, 8109 09 cosson enranss, 53 62 (na) Blens de cons. non dotabl. 85,7 65,5 815,7 115,7 155,2 154,9	Prançaise Sucr 256 256 Sucrecie Bonchon 154 Equip. Véhicules 56 54 90	SAFT. Acc. fixes 9J 918 S.F.L.M. 1485 1492 S.I.N.T.R.A. 819 82 D Unidel 155 154	Heartwell Inc 350 350 .	I.M.S.I
il est douteux que ces baisses puis- sent compenser l'augmentation sans précédent anregistrée pendant la première semaine d'août.	ALSTHOM ATLANTIQUE	Sociétés figurelères 114,4 115,1 Sociétés de la zone france expl. principal à l'étr. 218,7 218,5 Walters industriolius 100,4 100,3	Beria	Escent-Mones	Esheta	interobilg
Dans un tel environsement, les émissions qui sont sorties à New- Qork pendant la semains écoulée n'ont évidemment pas trouyé l'ac-	application en Bourse le 21 août Compagnie électro-mécanique a c à la C.G.R. la participation 5,6 % (428 223 actions) qu'ellie d	BOURSES RESIDUALES 606 Base 180 : 29 décembre 1972 de maille générai	Cockery 217 20 217 Cockery 61 48 61	Guengnen (F. de). 47 46 Profilés Tubes Es. 17 10 17 Tissmétal 84 3	Marks-Spencer 9 85 Marks-Spencer 16 85 14 30 Mineral-Resourc 33 5 35	Invest. St-Honoré 341 45 325 97 148 81
n'ont evidemment pas trouvé l'ac- cueil qu'elles espéraient. Quant aux teux d'intérêt à court terms en eurodolars, ils ont fait un bond en avant spectaculaire la se-	nait dans le capital de la soc La C.G.E. possède désormais 39, des actions Alsthom Atlantique.	été. (*) Cours rectifié.	E. Trav. de PEst. 28 50 28 50 Herica 9 6	Vincent-Burget	Noranda 103 99 1.34 Ottvetti 7 25 7 25	Laffitte-Tokyo 352 72 349 32 Livret portei 273 92 261 68
maine dernière. Devant cette tension subite, l'acti- vité sur le marché sconndaire s'est	COURS DU DOLLAR A TOK	21 agrit 22 agri	Lambert Heres 120 . 120	Amerip 6 27, 27, Elf-Autargaz 358 10 358 Hydrac. 5t-Decis. 125 13	Petrefina Canada. Pfizer Inc	Multirendement. 131 22 125 27 Mondial Invest. 225 71 215 43
pratiquement arrêtée. Les cours des euro-obligations sa mot une fois de plus repliés, et aucune émission nouvelle n's vu le jour sur le mar-	Taux du marché monétaire	Valeurs étrangères . 113,6 114,7	Origny-Desyroise 163 163 Parcher 250 251	Carbane-Lorraine. 77 70 88 8 Belsiands S.A 227 8 27 27 9	President Steyn. 200 2) Procter Gambio. 320 320	Natio-Inter 466 81 446 64 Natio-Valeurs 377 82 358 9 Oblisem 133 63 127 57
che primaire.	Effets privés, de 25/8 11 1/4	% Indice général 109,5 199,4	Sabilères Seine 153	Finalens 76 80 78 114	Rollinco	Perikas Sestion. 255 78 253 73 Pierre Investiss. 296 32 282 88 Rothschild-Exp. 423 64 404 43
BOURSE DE PARI	S - 22 AC	UT - COMPTANT	Saynisienne 38 97 SMAC AsiéreM 136 98 136 9 Spie Batignolies. 71 18 70 70	Gévelet	Sperry Rand 228 228 5 5 5 6 6 6 6 6 6 6	Sécer. Mobilière. 363 83 347 33 Sélection-Rond 143 64 187 03 Sélection val. fr 161 41 164 09
VALEURS du nom. coupon VAL	EURS Cours Dernier cours VALEURS	Cours Deroier VALEURS Coers Précéd. Darsket	Dupley	200110 KGMENG2 130 136	Tenneco 171 58 174 20	Sicaviremo 388 . 386 23
E D % 41 58 2 787 UAP	Banque 343 Locafinancière.	342 242 Immirrest 181 161 143 Cie Lyon. Imm 135 32 135 3. 172 UFIMEG 116 112 10	Consiphes 123 60 127	Thans of Mulh 76 S. 75 I	Vielle Montagne. 132	Sicay 5.006
Emp. N. Eq. 54 65 . 113 38 4 704 Eque Styles Emp. N. Eq. 54 65 . 113 38 4 704 Eque Styles Emp. N. Eq. 65 189 30 5 361 Eque Styles Emp. N. Eq. 65 Eq.	let. Eur 319 ··· 320 ··· Marseille Créd	272 20 272 80 Un. Imm. France. 239 239 427 90 430 Acier Investiss 126 5) 125 5	Pathé-Merconi 39 Teur Elffel 160 . 161	Ufiner S.M.O 184 50 194 2 Agache-Willot 390 33 Files-Foormies 9 9 Leinière-Roobatx. 40 40	Wagons-Lits 128 128	Silvarente 164 78 157 23 169 83 162 13 5 S.I.E 895 85 377 24 3-N.I 635 38 687 67
Emp. 8,80 % 77. 99 2 218 Badgue 1 Emp. 9,80 % 78. 86 20 1 122 C.S.I.R.	25 19 26 Séguanaise Bang alb. Dup. 12 121 Sicotel. Forens. 296 673 212 SLIMINCO 37 59 38 Sté Cent. Beng.	134 134 3.4 317 Applie, Hydraul. 251 263 69 89 69 83 Ariols 225 222 50	Applic. Mécan 28 28	8 Rossière		Sograter 451 05 488 78 Sograter 150 14 151 92 Sograter 541 19 516 65
EDF 14,5%80-92. 3 875 C.A.N.E. Cridital. Cridital. Cridital.	t Univ 363 385 Société Générale 	248 251 Centres. Bianzy 440 429 256 283 70 (NY) Centrest. 101 1 1 339 230 (NY) Champex 11 1 152 155 156 Paym (n.) 3520	Bernard-Moteurs	Delmas-Vieljenx 305 306 306 307 308	Intertechnique 960 960 185 185 186 186 Bang, Fig. Bur 186	Soleil-levestiss. 283 30 284 5.A.P levestiss. 186 53 178 67 Dalfrance. 177 49 169 44
VALEURS priced cours Electro-S	renals 273 50 274	396 305 Cornindus	De Dietrich 657 679 Due-Lamethe, 414 418 E.L.MLeblanc 657 655 Ernault-Souma 567 78	7r. C.I.T.R.A.M., 134 135 Trans. et ludastr. 117 . 117	Celiniose Pin 44 90 44 761 761 Featral Aliment	Uniforcier 456 1: 438 34 41 42 42 41 43 44 45 45 45 45 45 45 45 45 45 45 45 45
A.G.F. (Sté Cent.) 838 83	B. (Cie). 12:) 128 Fonc. ChCEau. all 295 (M.) S.O.F.I.P Fonc. Lyuppaise.	258 258 Electro-Financ 345 348 (M) El. Particip 67 66 68 Fin. Bretagne 91 91 1100 Fin. Ind. Saz Eaux 608 611	Forges Strashours 145 . 147 (L1) F.B.M. cb. fer Frankel	(LI) Baigeol-Farj. 46 Bianzy-Ouest 233 50 23 La Brosse 122 122 Degremont 128 50 128	Métail. Minière	ONI-M.T. (Yernes) 1071 20 1022 63 Uni-Ohi. (Yernes) 2983 26 2163 13 Uniprem (Yernes) 2196 26 2110 82 Univente
Epargus France. 235 338 Immobal Financ. Victoire. 251 352 Immofice	ergie 22 99 22 70 immob. Marseille I B.J.P 267 50 208 56 Louvre	1823 1835 Fin. et dider, Part. 89 91 91 92 93 94 95 10 95 10 95 10 95 10 95 10 95 10 95 10 95 10 95 10 95 10 95 10 95 10 95 10 95 95 95 95 95 95 95 9	Ruserd-U.C.F 120 121 1232 232 232 155 149	Duquesnan-Purina 28 298 Ecco	Sah. Mer. Cerv By Fin. Burz Us Total C.F.N	Unisic (Vernes). 235 43 224 37
France Laurin, 180 . 180 Interhalf	g. conv.) 233 238 Gr. Fin. Constr	180 18. Lebon et Cie 260 270 .	Luchaire 27 3 275 Métal Déploys 318 384	Havas	Voyer S.A 2 14 2 25 Oce v. Grintea Rorento NV 24 50 240 5	Warms Investiss. 359 71; 344 36
Compte tenn de la hrièveté du détai qui n complète dats nes dernières éditions, d dans les caurs. Elles sant corrigées dès le	les erreurs neuvent mariais flourer	MARCHÉ A	TERME	cotation des valeurs	iyant été l'objet de transactions	de prolonger, après la cièture, la entra 14 à. 15 et 14 à. 30. Pour des derniers cours de l'après-mid.
Compen VALEURS cloture cours cours	er Compt. compen- premier sation VALEURS cloture	cours cours cours sation VALEURS CH	Auren Admira Printff	VALEURS Précéd. Premier l'	cours cours Compensation	IRS cléture cours cours cours
255e 4,5 % 1973. 2585 2582 2592 3718 C.N.E. 3 % 3705 3719 3708 455 Afrique Occ., 485 5 411 E. 411 465 Afr Liquide. 485 468 468 466 99 Als. Part. Ind 126 50 2 56 1.2	3705 Sp 230 — (certific.) 230	227 90 217 90 226 50 43 Nobel-Bozel, 4 222 280 238 20 33 Nord-Est 3 133 133 7. 133 71 Mouvel, Sal 2	2 50 155 17 165 950 3 30 43 9 43 9 43 20 133 3 33 33 33 33 22 8 70 90 70 80 68 70 278] — (cbi.)	963 958 82 Geneer	tr 231 20 234 9 234 98 234 98 nrs. 23 88 236 68 236 60 236
420 Ats. Superm. 42. 439 439 70 Aisthon-Atl 73 . 78 54 70	5 69 58 360 Eurafrance 361	275 279 50 277 121 Opfi-Paritias, 12 284 99 355 384 9 152 Paris-France, 16 1-15 1014 1-00 148 Pechelbroom, 16	8 249 249 249 249 335 9 9. 122 30 121 50 121 90 175 8 6. 158 159 60 155 60 180 8 10 1 8 10 108 10 102 10 181	5 U.C.B	335 335 IDI Harmeny. 174 174 5 78 Hitachi	191 57 109 101 . 99 5 5 7 5 7 5 8 85 5 90 ktt. 265 5 267 6 267 50 264
155 Appliq, 272. 255 53 257 64 256 156 Arjem. Prica. 16. 16: 166: 160 505 Ame. Entrepr. 505 508 508 228 Av. Bass-Gr. 22. 229 230	503 66 Fin. Dév. Ert. 66 52 503 260 Fin. Paris BP 258 4. 305 — abl. copy. 304 i.	68 . 67 88 67 128 - (abl.) 12 26 250 5 236 75 Penarreya . 7 305 80 3.6 80 259 58 256 Penhoet 25	14 58 125 125 124 8 168 5 10 75 10 75 10 75 10 75 10 75 10 75 10 76 350 249 350 253 90 249	20 USIGOT 18 25 10 75 (uhl.). 167 5 107 56 Vales 257 36	10 75 1. 90 98 Inco Limit 107 50 1.6 230 1.8 M 381 355 138 1.1.1 422 56 420 328 kierch	277 56 283 96 284 . 28 86
36; Ball-luvest. 357 367 1- 367	50 286 . 155 Finextel 155	186 185 186 349 Perriar 185 185 185 185 186 Petriar 18	8 34 34 54 50 346 50 277 77 205 5 208 86 205 73 830 435 45 5 204 62 205 88 203 435	Vallourec 72 50 72 58 V. Cignot P. 926 926 Vinipriz 439 441 50 FU-Gabon 1011 1029	72 56 73 245 Michil Car 446 433 8750 Martik 438 (1822 478 Narsk Hyd	in 245 B. 275 245 246 247 312 1 275 2920 2820 28 0 317 275 2920 2820 28 0 317 275 273 10 473 13 47 47
98 Bazar HV 94 88 91 50 93 111 B.C.T.MidLB. 111 50 114 113 205 Beenin-Say. 2 2 8 2.2 18 2.72	4] 93 40 235 — att.cenv. 235 33 9) 113 55 — (certific.) 56 65 2.22 9 133 Galeries Laf. 133 2.22 9 192 Gie d'Entr. 131 50	132 132 140 4 69 PJ.M 8	2 342 322 167 215 8 88 68 88 68 89 58 218 2 222 225 218 228	Amer. Expr. 150 90 153 2 Amer. Tál. 218 10 222 60	218 S.) 218 S 890 Pétrofine. 156 Sc. 156 S8 191 Philip Me 224 221 6 38 Philips 84 66 22; Pres. Bra	, 697 698 695 691 Tris (90 204 199 199 5 35 35 38 10 38 md., 221 561 223 60 223 7 223 6
530 Bis 533 535 535 665 Bouygues 655 574 571	53 196 Sie Funderie 190 661 350 Sénérale Oc. 349 1012 480 Gr. Tr. Mars. 479 88	192 192 183 29 376 Poliet 34 146 146 145 193 Pompey 11 352 354 96 236 P.M. Labinal 27 491 39 491 3. 488 27 Primatal 2	7 58 107 50 1 7 5 108 535 8 286 287 280 30 318 7 27 69 27 60 27 10 318	5 Amgald 415 415 5 B. Ottomano 539 539 6 BASF (Akt.). 310 211	414 415 535 Quilmès 539 54 304 Randfonta 311 384 8 257 295 50 370 Reyal Dute	537 54 640 532 6s. 256 286 228 226 ch 362 363 10 363 368
1010 — (obl.) 1012 1916 1616 1660 Carrelour 1666 152 1623 280 — (sbl.) 302 301 90 301 1360 Casimo 1362 1352 1358	1660 355 Enyenne-Cas. 353 10 90 3 2 265 Rachette 253 1341 750 Inst. Martens 755	356 356 356 378 Presses Gité 38 255 256 260 20 475 Prétaball Sl. 47 91 80 3 . 80 88 88 196 Pricel 10 772 778 778 34n Primagaz 34	8 18 365 365 457 16 182 7 192 192 192 192 187 8 352 350 348 187	Buffelsfoot, 181 (84 2. Charter 22 22 84 Chase Mask, 187 LD 187 5.	182 184 20 46 Rie Tinto 23 22 55 197 St Helenz 187 5 188 19 665 Schlumber 165 154 60 41 Shell Fr	Zin 45 60 46 25 46 50 45 9 Co. 198 202 199 198
48 CEM	15 206 139 Jenmont Lui. 139 46 13 71 112 Kali Ste-Th 112 65	139 137 68 -30 Radar S.A., 63 - (obl.), 62	7 28 169 23 153 25 157 55 48 670 521 521 520 485 4 305 305 306	De Beers 48 40 Dents Bank, 688 67 Done Mines. 469 50 471	48 29 30 635 Siemeas A 671 67. 47 Scay 471 50 478 260 Univers 200 90 250 182 U. Min. 1/	47 28 46 58 46 50 46 8 259 30 258 258 58
144	155 445 Lab. Bellen. 443 162 235 Lafarga 282 	456 450 450 455 Resource 45 289 237 285 540 Révilles Fré. 54 297 58 237 50 239 123 Rhône-Poet. 12	9 465 465 465 261 8 540 540 542 85	East Rednk. 255 56 288 68 East Rand. 136 9 133 Ericssen 85 06 25 10 Exxon Corp., 258 30	268 268 205 Unit. Tech 124 130 4 375 West Drief 25 18 85 235 West Dreef 236 West Dreef 237 West Dreef 238 West Brief	379 50 378 378 379 379 232 234 234 229 3 333 833 338 338 329 9
395 Cish Méditer 392 298 50 388 518 518 518 518 518 518 518 518 518 5	500 395 1548 Legrand 1330 495 2268 Legrand 1330 183 118 3 595 Lesien 595	1530 153 1512 445 Route Fig 42 2188 2188 2188 425 Ruche Fig 42 525 525 525 880 Rue ntp	9 423 429 429	Ford Metair. 118 50 119 Free State. 282 28: 285 VALEURS DORMAN	119 121 258 Xerux Ceri 278 50 263 5 4 65 Zambie Ce 7 (LEN A DES OPERATIONS FERM 280pon détaché; d: demande;	p., 249 257 80 258 252 6 rp. 4 02 3 95 3 95 3 9 ES SEULEMENT
154 Cerimeg 153 50: 153 60: 153 360 153 360 Cie Bascaire 364 28: 359 359 342 28: 26 55 — (obt.). 246 592 332	57 152 215 LDCSTVARCE 216 50 559 354 715 L'Oréal 715 2280 2280 2370 Lymn Enux 371	408 466 405 165 Sade	4 96' 164 154 154 58			CHÉ LIBRE DE L'OR
124 Comp. Med. 423 427 427 427 427 427 427 427 427 427 427	421 56 Mach. 8nU . 56 18 875 Mals. Phénix 675 (145 (Ly) Majorst. 1495 280 930 Manurhin . 326	58 10 56 1 55 65 325 S2007 28 620 685 679 375 SAT 27 1533 1538 1610 62 Santres 6 938 93 228 295 Santres 30 40 8 40 8 41 157 Schneider 15	385 389 50° 386 6 375 20° 375 2 370 29 1 95 61 95 61 85 61 8	ARCHE OFFICIEL COURS COU	S ADMEN TENTO	ES ET DEVISES GOUES COURS 22 8
445 Créd, Forc. 446 258 C. F. Immub. 252 251 251 275 Cr. Ind. ALL 276 S. 265 265 146 Créd. ladms. 140 14 148	- 433 245 16 259 Martell 599 148 570 (obl.) 576	47 47 48 18 43 S.C.O.S	2 90 42 58 42 5 41 7 Example 2 5 88 1 32 18 29 8 Aller 1 166 8 168 8 168 91 Belg 2 28 192 28	magne (100 DM). 231 428 231 (lpun (100 F) 14 471 14 14 15 100 fL) 212 810 212	BCG 265 217 Pièce fra	fic on warre) 85290 85800 m Magot) 86290 85800 mgajse (20 fr.). 774 56 780
125 (C. ind. Ossert 125 125 125 125 125 125 125 125 125 125	334 9 8859 Matra	583 8540 8824 415 51.8.5 41 58 7 68 70 58 7 700 56m E EL 70 851 851 250 265 5.1.L.L.C 26 558 10 558 16 568 L. 228 5.1.L.L.C 22	4 418 418 418 Danse 1 701 7.11 710 Higher 5 50 272 272 27 Gram 2 30 280 28 28 274 60 Italia	emark (100 krd). 74 930 74 wige (100 k) 85 880 35 mis-Svetagna (£ 1) 8 888 9 is (1000 fires) 4 882 4	940 71 500 75 580 Pikus tra 910 82 87 Pikus tra 899 9 680 18 180 Pikus Pikus 874 4 640 5 Souversis	ngaise (10 fr.). 418 410 isse (20 fr.). 628 629 40 ine (20 fr.). 835 836 88 8 8
318 Crouzet 33/ 58 35/ 58 458 457 528 — (abi.) 528 523 523 515	453 920 Midd Ge 920 526 826 Me8t-Hennes 525 619 — (obl.) 612 628 820 Mest Lerby S. 823	935 938 920 122 S.I.M.N.O.R., 12 534 536 538 770 Sid Rossigne, 77 614 614 614 218 Sogerat. 2. 828 828 828 330 Summer-All, 33	5.5 (25 38 125 30 125 34 Sabris 77 778 783 Subject 7 80 205 2.7 221 Austr 356 388 354 Espa	tsa (100 F) 250 580 258 da (190 krs) 99 585 98 riche (100 sth.) 22 738 32 agne (100 pes.) 5 738 5	750 96 191 508 Pièce de 725 31 808 33 460 Pièce de 761 5 500 5 900 Pièce de	20 dollars 3150 3173 20 10 dollars 1528 1601 5 dollars 838 50 pasos 3500 2500
940 Bocks France 952 950 950 56 Bottfer-Miles 58 56 58 950 830 Demoz. 33 256 957 1465 Cie Sie Baex, 463 98 463 19 483	8 57 73 Manimes 455		8 286 291 788 Ports 6 256 256 25. 90 Cara	tegal (100 esc.) 5 355 5 ada (5 cap. 1) 3 591 3	625 7 995 8 806 Pièce de 606 3 456 3 720 870 1 760 1 860	10 florins 649 613 .
					-	

WINNAIS SEE

Le Monde

UN JOUR DANS LE MONDE

IDÉES

2. POLOGNE: «L'interrogation décisive », par Bertrand Fessard de Foucault ; « La classe ouvrière vive la Pologne! », par Jean Bru-bat; « Lamennais avuit roison »,

ÉTRANGER

3-5. EURSPE

- POLOGNE : la ter la crise politique en Pologne. ESPAGNE : les grévistes de la faim de Maringleda mettent fin
- 5. ASIE INDE: des inc G. AMERIQUES
- 6. PROCHE-ORIENT
- 7. AFRIQUE GUINÉE ÉQUATORIALE : La reconstruction de l'économie repose principalement sur l'assistance de

POLITIQUE

8, LES ÉLECTIONS MUNICIPALES : la majorité reprend à la gauche le contrôle de Manosque.

LE MONDE DE L'ECONOMIE

- 9. LA RÉFORME DE LA FISCALITÉ LOCALE: une révolution qui n'ose
- À la recherche de nouvelles relations économiques internat « Produire autrement ».

JOURS D'ÉTÉ

11-12. - Said et moi », roman-reportage de Poirot-Delpech ; météoro-logie ; informations « services » ;

CULTURE 13. EXPOSITIONS

SPORTS

15. VOILE: La Coupe de l'America, d'arracher la victoire aux Anglais. SPORTS ÉQUESTRES : La Festival de Fontoinebleau à l'heure des

SOCIÉTÉ

20. RELIGION

ÉCONOMIE 21. LE CONFLIT DES MARINS-PECHEURS.

22 AFFAIRES: Le sort de Monu-

france. ÉTRANGER: La Banque mondiale lasce un programme de dévelop-pement des énergies du tiers-monde.

RADIO-TELEVISION (12) Annonces classées (16 à 20) ; Carnet (15); Journal officiel (12); Loto (12); Programmes spectacles (14); Mots croisés (12);



12 mois sur 12 COURS HÜBERT LE FÉAL forme

ā la **PAROLE PUBLIQUE**

documentation sans engagement

770 58 **03**

ABCDEF

Au Liban

Affrontements meartriers à Tripoli entre partisans et adversaires de Damas

De notre correspondant

De nouveaux échanges de tirs d'artillerie ont eu lieu le dimanche 24 août, au sud tandis que se renforçaient les positions israéliennes dans la bande frontallère tenue par les mílices chrétiennes, et les posi-

L'ARABIE SAOUDITE ACCORDE UN CRÉDIT DE 250 MILLIONS DE DOLLARS A LA TURQUIE

Ankara (A.F.P.). — L'Arabie Saoudite et la Turquie ont signé, le 23 août, un accord financier portant sur environ 250 millions de dollars de crédits accordés par le Fonds de développement saoudien au gouvernement d'An-kara. Le principe en avait été acquis en mai (le Monde du 8 mai).

« La coopération entre la Turquie et l'Arabie Saoudite sera une garantie pour le développement et le paix du monde islamique tout entier », a affirmé le sheik Mouhammad Abou Al Khayl, ministre saoudien des finance. De sa cété cer le la la constant de la company. Khayi, ministre sacudien des finances. De son côté, son homo-logue ture, M. Ismet Sezgin, a déclaré que les deux pays colla-boreraient dans l'avenir, notam-ment dans les domaines de l'éle-vage, des produits de verre, de la construction et du tourisme. Le crédit saoudien, qui sera remboursable en vingt ans, avec une période de grâce de cinq ans et un taux d'intérêt de 5 %, est divisé en trois tranches.

tions palestiniennes entre le Zahrani et le Litani. A Tripoli, à l'autre extrémité du pays, qui avait connu jusqu'à présent une relative stabilité, sous le contrôle des troupes syriennes de la FAD, des combats font rage depuis quatre jours. Ils se sont poursuivis dimanche maigré un cessez-le-feu théorique et out fait plus de dix-huit muris et quarante blessés. Ces combats opposent une milice locale prosyrienne, appelée Front de la confrontation, à des formations hostiles à Damas,

Front de la confrontation, à des formations hostiles à Damas, notamment l'Association islamique, proche des Frères musulmans et le Baas pro-irakien. Cette bataille est le prolongement de l'épreuve de force en cours en Syrie entre le régime et les grères musulmans.

Enfin, dans le secteur chrétien, qui vit depuis un mois dans la hantise des voitures piégées, une explosion meurtrière s'est produite dimanche soir, après deux semaines de répit, dans le centre de xillégiature de Reyfoun, faisant cinq morts et trente-cinq blessés, dont dix-huit se trouvent dans un état grave. Le chef des milices chrétiennes, M. Bechir Gemayel, a mis en eccusation les Palestiniens, qui affirment n'avoir aucun lien avec ces attentats. Celui de lien avec ces attentats. Celui de dimanche a été revendiqué par un mouvement des « révolutionnaires libéraux des Marada », ce qui, a priori, impliquerait l'ancien président Franglé. Les deux autres attentats précédents s'étalent produits à Beyrouth Est: le 30 juillet (quatre morts, quinze blessés) et le 7 août (un mort, trente blessés). Une autre volture piégée avait été découverte le lendemain. — I. G. lien avec ces attentats. Celui de

POUR MAUVAISE GESTION ET CORRUPTION

Le Parlement sénégalais supprime l'office public chargé de la commercialisation de l'arachide

heures de débat, en raison des retentissants scandales financiers retentissants scandales financiers dont l'ONCAD avait été l'objet. L'Office, qui employait quatre mille cinq cents personnes et dont le budget attelgnait 100 milliards de francs C.F.A. (1 F C.F.A = 0,02 F français) connaissait des passifs de plus en plus lourds, et était la cible de détournements (1 milliard de francs C.F.A. en 1879).

Le monopole d'achat de l'ara-chide qui était dévolu à l'ONCAD est donc supprime, les coopéra-tives paysannes vendront désor-mais leur récolte directement aux quatre hulleries, qui seront natio-

L'organisme central des coopératives sénégalaises, (l'Office national de coopération et d'assistance au développement, a été sur proposition du gouvernement. Cette déclision a été prise, après sept paysans du matériel agricole, des septembres de débat, en raison des

semences et des engrais. (L'ONCAD, dont la suppression était réclamée depuis des années par une partie de l'opposition du pays, s'était déjà vu retirer. Il y a peu, le monopole de la commer-cialisation du riz et des produits autres que l'azachide. Outre le cialisation du riz et des produits autres que l'arachide. Outre la corruption de certains dirigeants, l'Office, mis en place au début des années 60 pour templacer les anciens comptoirs bordelais et marseillais, se voyait reprocher son coût budgétaire. Sa suppression ne signific cependant pas la mise en liberté du commerce de l'arachide puisque les quatra bulleries du pays passeront. quatre hulleries du pays passeront sous contrôle de l'Etat.]

NOUVELLES BRÈVES

● La C.G.T. a qualifié de « hold-

up » le nouveau déménagement de machines-outils du départe-ment 14 de Renault-Billancourt,

ment 14 de Renault-Billancourt, qui a su lieu dans la nuit du 23 au 24 août, sous la surveillance de la police. Pour la direction, cette opération fait partie d'un plan de modernisation de l'usine (le Monde du 23 août). La C.G.T. e « appelé les travailleurs à agir dès ce lundi contre la casse de Foutil de travail et pour la satisfaction de leurs revendications s.

En Angola

neuf membres de l'unita ONT ÉTÉ FUSILLÉS A HUAMBO

Les neuf membres de l'UNITA, condamnés à mort jeudi 21 août par de » du 23 août), ont été fusilles, dimanche 24 août, à Huambo. Le 5 août dernier, seize autres membres appartenant à PUNITA avaient été insilés dans la capitale

) Le Monde DES **PHILATELISTES**

1000000Le numéro de septembre est paru (76 pages)

VARIÉTÉS DE PHOSPHORE DES BÉQUET

CONSEILS PRATIQUES POUR COLLECTIONNER LES PLIS POLAIRES

L'illustration des timbres français de 1980... ... et les nouveautés du monde enfier

En vente dans les klosques dès le 25 du mois : 7 francs.

Numéro spécimen aux demande : 11 bis, bd Haussmann, 75009 Paris Téléphone : (1) 246-72-23.

Avec près de six millions sept cent mille sans-emploi fin juillet

Chômage record dans la C.E.E.

L'Europe des Neuf comptait, fin juillet, 6675600 personnes inscrites au chômage. C'est, sou-ligne l'Office statistique des Communautés européennes, «le nombre le plus élevé depuis l'exis-tence de la C.E.E.». Par rapport au mois de juin, l'augmentation du chômage est de 7 % (437 100 demandeurs d'emploi supplémentités le propie de la complementation et en une de cette hausstaires), et, en un an cette hausse est de 13,1 % (772 300 chômeurs de plus qu'en juillet 1979).

Aujourd'hui, le chômage tou-che 6,1 % de la population active civile de la C.E.E. contre 5,7 % en juin et 5,4 % en juillet 1979. « Cette comparaison avec l'année précédente, dit l'Office statistique, confirme qu'il ne s'agit pas seuconstatée traditionnellement en

été. lors de la fin de l'année scolaire et des formations.»

Hormis l'Italie (- 0,3 %), tous Hormis l'Italie (- 0,3 %), 701s les Etats membres sont touchés par cette montée du chômage de juin à juillet. Dans l'ordre décroissant (en données observées): la Belgique (+ 18,4 %), le Boyaume-Uni (+ 14,3 %), le Luxembourg (+ 13 %), les Pays-Bas (+ 11,9 %), la R.F.A. (+ 9,2 %), le Danemark (+ 5,5 %), l'Irlande (+ 4,5 %) et la France

le Danemark (+ 5,5 %), l'Irlande (+ 4,5 %) et la France (+ 2,6 %).
Par rapport à juillet 1979, l'accroissement du chômage n'épargne aucun pays : le Royaume-Uni (+ 29,5 %), le Danemark (+ 18,3 %), les Pays-Bas (+ 17,6 %), l'Irlande (+ 15,6 %), la Belgique (+ 8 %), l'Italie (+ 7,2 %), la R.F.A. (+ 6,2 %), la France (+ 5,8 %) et le Luxembourg (+ 1,8 %).

En grève depuis le 9 août dans le Schleswig-Holstein

Des marins allemands brandissent la menace d'un mouvement < à la française >

De notre correspondant

Bonn. — Les pécheurs côtiers du Schleswig-Holstein suivont-ils bientôt l'exemple des marins français en bloquant les ports de la République fédérale ? Leurs porte-parole brandissent une telle menace pour le cas où leurs revendications ne seraient pas rapidement satisfaites. Une rencontre, mercredi prochain, entre les représentants des pécheurs et les responsables du ministère de l'alimentation à Bonn pourrait, à cet égard, être décisive.

Pour l'instant, certes, un affron-Pour l'instant, certes, un affron-tement aussi dur que celui dont les ports français sont le théâtre paraît improbable ici. Le mécon-tentement des pêcheurs côtiers n'en est pas moins évident. Depuis le 9 août, les quelques deux cent soixante-dix bateaux spécialisés dans la pêche à la crevette n'ont pas quitté les quais de leurs principaux port du

LE COMITÉ DE GUÉRET DÉNONCE LES IMPORTATIONS DE VIANDE BOVINE

Limogas. — Le comité de Gué ret, qui groupe les organisations agricoles professionnelles d'une vingtaine de départements du Centre et du Centre-Ouest, dénonce dans un communiqué les importations annuelles (450 000 tonnes pour un déficit de 80 000 tonnes C.E.E.) de viande bovine décidées par le gouvernament, afin de faire press sur les cours intérieurs.

Il dénonce d'autre part l'assujet-tissement des producteurs de lait à la taxe de coresponsabilité, alors que la production laitière n'est pas excédentaire et que les matières grasses d'importation introduites en grandes quantités sont libres de toutes taxes. Les produits agricoles français sont sacrifiés délibérément français sont sacrifiés délibérément pour favoriser l'extension des grandes sociétés capitalistes, estima le comité de Guéret, qui constate que les produits industriels nécessaires aux éleveurs ont été libérés et grim-pent à une vitesse jamais atteinte; alors que ceux de la viande bovine et ovine s'effondrent, provoquant un désordre économique redoutable pour l'économie trançaise, dont les consommateurs sont également les victimes.

● M. Méhaignerie resoit les éleveurs de porcs. — Le ministre de l'agriculture, M. Pierre Méhaignerie, devait recevoir, le lundi 25 août à Vitré (Ille-et-Vilaine), une délégation de la Fédération départementale d'exploitants agricoles pour envisager des mesures tendant à compenser la baisse des cours de la viande de porc. L'indice espagnol des prin de détail a augmenté de 1,3 % en juillet, ce qui porte le taux d'inflation en un en à 14,7 %. La hausse avait été de 1,6 % en juin dernier et de 2,3 en juillet 1979.

INSTITUT_DE GESTION SOCIALE

3è CYCLE

MANAGEMENT

8 mois de formation de haut niveau

7 mois de missions opérationnelles en entreprise

L'admission est réservée aux diplômés de l'enseignement

supérieur (écoles d'ingénieurs, 1.E.P., maîtrise, écoles scienti-

RECRUTEMENT SEPTEMBRE 80

LG.S. - PROGRAMME MANAGEMENT AVANCE

dossiers de candidatures et brochures détaillées

fiques) et à des jeunes cadres

25, rue François-1er 75008 Paris

et Tönning Ils rendent respon-sables de leurs déboires aussi hien Timan Khomeiny que le gouver-nement de Bonn, les « bureau-crates » de Bruxelles que leurs concurrents hollandals.

Les demandes des protestataires Les demandes des protestataires sont très semblables à celles qui animent les pècheurs français. Au premier rang se trouve donc la hausse du prix des carburants. Celui-ci, qui était de 28,50 DM en 1978 pour 100 litres s'élève aujourd'hui jusqu'à 60 DM. Les entreprises de pèche réclament donc du couvernement fédérai donc du gouvernement fédéral une détaxation, voire même une subvention compensant la hausse de leurs frais d'exploitation. Pourquoi, soutiennent-ils, la pêche ne bénéficierait-elle pas des avantages accordés si généreusement aux agriculteurs? Cela d'antant plus que les réglementations édictées à Bruxelles à propos des pêcheries seraient très désavantageuses pour les entreprises de la République fédérale. De plus, les pêcheurs du Schleswig-Holstein réclament la fixation d'un prix minimum pour les crevettes donc du gouvernement fédéral prix minimum pour les crevettes qu'ils amènent à quai.

Un cercle vicieux

De même qu'en France, le gou-vernement de Bonn répond qu'il ne saurait être question de sub-ventionner le prix du carburant. Il appartiendrait bien plutôt aux pêcheurs, comme aux organisa-tions commerciales qui achètent les prises d'organiser plus ration-nellement le marché du poisson afin que la pêche à la crevette devienne de nouveau rentable. L'une des causes essentielles de ce conflit est en effet que le prix des crevettes n'a presque pas ce conflit est en effet que le prir des crevettes n'a presque pas évolué au cours des dernières années. En fait, il a même baissé. Si en 1978 le kilo de crevettes amené à quai a été payé en moyenne 2,88 DM, ce prix est tombé à 2,39 DM l'année suivante et ne dépasse guère 2 DM aujourd'hui.

aujourd'hui.

Les entreprises de pêche se voient engagées ainsi dans un cercle vicieux. Pour compenser la chute des prix de vente, elles ont régulièrement augmenté leur production. Celle-ci est passée de 10 332 tonnes en 1978 à 12 264 tonnes en 1979. Depuis le début de l'année l'importance des prises aurait encore augmenté de près de 40 %. Dans ces conditions, il n'est pas surprenant que sur le grand marché de Hambourg le prix minimum de 3 marks par kilo réclamé par les pêcheurs soit jugé complètement « irréaliste » bien qu'à la vente dans les magasins de détail il dépasse actuellement 6 marks par kilo.

DIPLOMES DE LANGUES

pour la vie professionnelle

Tous ceux qui ent étudié une langue (anglais, allemand, Italiem, espagnol, russe, grec), quel que soit leur âge ou leur niveau d'études, ont intérêt à compléter leur qualification par une formation en langues, décisive dans la vie professionnelle. Cette formation peut être confirmée par un des diplômes suivants :

— Chambres de Commèrce Etrangères, compléments indispensables pour tous les emplois du commèrce et des échanges économiques ;

— B.T.S. Traducteur Commercial, attestant une formation de spécialiste de la traduction et de l'interprétariat ;

— Université de Cambridge (anglais), carrières de l'information, édition, tourisme, hôtelierie, etc.

Examens chaque année dans les principales villes de France.

Etudiants, cadres commercianx et administratifs, ingénieurs, techniciens, secrétaires, représentants, comptables, etc., profiteront de cette spportunité pour améliorer leur compétence.

Documentation, gratuite sur la préparation et les débouchés de ces diplômes, sur demande à Langues et Affaires, Service 2366, 35, rue Collange, 92203 Paris - Levallois, tél. 200-21-88 ou 270-73-63. (Et. privé à distance.)

L'OPEP EXAMINE UN PLAN SAOUDIEN VISANT A PLANIFIER LA HAUSSE

L'Organisation des pays expor-tateurs (OPEP) étudie actuelle-ment un plan visant à program-mer une augmentation régulière et contrôlée des prix du pétrole, présenté par l'Arabie Saoudite.

DES PRIX DU PÉTROLE

Seion ce plan, les treize pays de l'OPEP, qui convent 90 % des exportations pétrollères, procé-deraient chaque trimestre à des deraient chaque trimestre à des augmentations du prix du brut en prenant en considération les taux de croissance des pays indus-trialisés, leur rythme d'inflation et les fluctuations d'un panier de neuf monnales parmi lesquelles figureraient le dollar. Les prix du brut tendralent aussi à s'aligner sur le coût des énergies de rem-

Cheikh Yamani, ministre saou-dien du pétrole, souhaite que ce projet soit adopté par l'OPEP en novembre prochain, lors de la réunion de Bagdad, de façon qu'il puisse entrer en vigueur dès 1981.

Les premières réactions à ce projet n'ont guère été favorables. « Du point de vue du consomma-teur, ce nouveau plan ne présente aucune garantie de sécurité », a déclaré M. Peter Baxendell, un dirigeant du groupe Royal Dutch-Shell. Bon nombre d'experts occi-dentany estiment, en effet oudentaux estiment, en effet, que le projet saoudien aura pour effet de soutenir les prix lorsque le marché sera vendeur sans pour autant garantir les consomma-teurs contre des hausses brutales en cas de pénurie. Au contraire du garantir en activallement au du système actuellement en vigueur, qui permet su prix de parfois baisser en valeur réelle, l'indexation fait que les prix ne font que monter.

A l'inverse, certains pays de l'OPEP redoutent que ce projet sit des effets nocifs lorsque le marché serait dépressif. — (Reuter.)

• M. Fiterman demande une nouvelle fois une baisse des prix du carburant et du fuel domestique. — Le secrétaire du comité central du P.C.F., dans une lettre datée du 22 soût adressée au premier ministre, lui demande de décider rapidement une baisse des prix du fuel domestique et des carburants. M. Fiterman avait envoyé à ce propos une première lettre su premier ministre le 9 soût.

◆ Nouveau jorage en mer d'Iroise. — Une seconde plateforme, levée par Elf-Aquitaine et chargée de procéder à un nouveau forgae pétrolier en mer d'Iroise sur le site de « Kulzenn » (l'anguille en breton), a été mise en place, samedi 23 avril, à environ 45 milles (83 kilomètres) au nord de l'île de Batz.

• LURSS, veut doubler sa production d'origine nucléaire en production d'origine nucleaire en cinq ans, à annonce M. Fyodor Saposnikov, ministre - adjoint de l'énergie et de l'électrification. La production d'électricité d'origine nucléaire devrait augmenter de sept à dix millions de kilowatts par an au cours du prochain plan quinquennal qui débuters en janvier 1981.

Le numéro du « Monde » daté 24-25 août 1980 a été tiré à 502 698 exemplaires.



de se meubler!



Cest fou ce que vous serez surprie en arrivant chez Rémy... Guidé, conseillé dans un univers de mille et un trésors, vous imaginerez vous même votre décoration parmi une diversité que seul un arriste afliant création et tradition peut vous présenter: secrétaires, chevets, chaises, bargères, salles à manger tous styles, its de repos, its jumeaux, salors, tout est réalisé d'après des documents anciennes et en toutes documents anciennes et en toutes dimensions. Rémy réalise toute votre décoration tentures, voiages, dessus de lit, et peut ausai vous présenter les grandes manques de salons et transformables.



games, excess a series de

test a "misting"

parameter and the management

e 11 15 - 18 - 1 - 8, 9494

tot to angers has a see

Part and residence of the later

An を 12 10 14 まれ 10番

Attended A sec

Property of the control of the

100

The state of the s States and

36.

T 44. 1- 1- 1- 1-

S. Francisco

A Tracks .. were

det Allin . ..

Party and

735. 2 150 --- 1

1111 91

electique rentrate

AT MIT IT HAS # THE INCL SIMPLE

